ACHAT VENTE
IMMEUBLE
RIDEAU TRUST 237-5910

TEMPERATURE : TRÈS FROID
MINIMUM (cette nuit) —15
MAXIMUM (demain) .. 0

DERNIERE EDITION — 55e ANNEE — No 278 OTTAWA, MERCREDI 21 FEVRIER 1968 32 PAGES — LE NUMERO : 10¢

LE DROIT



Confiant dans une victoire prochaine

(Photo Champlain Marcil)

Le premier ministre Pearson, revenu précipitamment d'un voyage en Jamaïque, demeure détendu et confiant même si son gouvernement a subi une défaite lundi soir lors d'une proposition pour l'adoption d'un bill en troisième lecture haussant l'impôt sur le revenu. Il apparait ici dans les corridors du parlement en compagnie de son secrétaire, M. Terry Wylie (à gauche) et de son secrétaire de presse M. Roméo Leblanc (à droite).

La motion de confiance

Stanfield refuse le consentement unanime nécessaire

Le chef de l'Opposition officielle, M. Robert Stanfield, a refusé le consentement unanime des députés pour autoriser le gouvernement à présenter une motion de confiance.

Vivement applaudi par tous les députés conservateurs, M. Stanfield s'est écrié : "ce gouvernement n'a aucun droit de proposer des motions dans cette chambre, y inclu une motion de confiance. Nous croyons que le gouvernement a été battu et qu'il doit en conséquence remettre sa démission."

M. Pearson avait demandé aux députés leur consentement pour présenter une motion qui effacerait le résultat du vote de lundi soir. Cette requête a été accueillie par des applaudissements nourris du côté ministériel et par des moqueries du côté de l'Opposition.

Contrairement à ce que M. Pearson avait d'abord annoncé hier, le gouvernement n'a pas inscrit au feuilleton l'avis de motion qu'il entend soumettre aux députés pour effacer les effets du vote de lundi soir.

Il lui faut donc maintenant attendre la séance de vendredi matin pour soumettre une résolution de confiance qui, selon l'expression de M. Pearson, doit clarifier la situation.

Les députés assistaient en grand nombre à cette séance où le gouvernement amorça la première étape de sa reprise de la confiance de la Chambre, confiance qu'il soutient n'avoir jamais perdue, mais que le vote négatif de lundi soir a mis en doute.

La confusion règne toujours, la stratégie de l'Opposition étant aussi difficile à deviner que les projets du gouvernement pour retrouver son autorité.

Le Cabinet avait tenu, ce matin, une autre réunion urgente pour discuter de la crise provoquée par la défaite du gouvernement lundi soir lors du vote de 84 à 82 contre l'impôt sur le revenu.

Le premier ministre Pearson a déclaré à l'issue de cette réunion qui a duré 70 minutes, "Pas de commentaires". "Je ne dis rien du tout", a-t-il déclaré aux journalistes.

Quelques minutes plus tard, il se rendait à une réunion des députés libéraux dans l'édifice de l'Ouest. Les conservateurs étaient réunis dans le même bâtiment.

Si le premier ministre n'avait rien à déclarer, M. Michael Starr, leader parlementaire de l'Opposition conservatrice, avait, lui, beaucoup à dire.

"Si le gouvernement avait le moindre principe, il démissionnerait, dit-il. On n'a jamais vu pareille chose. Le gouvernement ne peut continuer à renverser les votes au gré de ses intérêts."

Épreuve de confiance, jeudi

Pearson s'accroche au pouvoir

- Un simple problème technique, dit le premier ministre
- Une démission suivrait un vote de non-confiance
- Stratégie de l'Opposition
- Questions en suspens

par Marcel PEPIN
du DROIT

Le gouvernement Pearson ne reconnait pas sa défaite. Pour le premier ministre, le vote de lundi soir n'est qu'un accident qui ne justifie pas sa démission. Il soutient qu'il jouit toujours de la confiance de la Chambre et entend le prouver en soumettant son gouvernement à une épreuve non équivoque de confiance.

L'Opposition, de son côté, considère que la question est tranchée. Pour elle, le vote de lundi soir entraine automatiquement la démission du gouvernement. Elle nie à l'équipe Pearson le droit de reposer la question de confiance, et entend protester énergiquement contre toute tentative du gouvernement de provoquer un vote sur une question déjà décidée.

Telle était la situation sur la Colline parlementaire, après 24 heures de crise.

En refusant de démissionner, le gouvernement s'engage toutefois à clarifier la situation de façon définitive. Dans une déclaration, mardi soir, M. Pearson a laissé entendre que les travaux parlementaires seraient paralysés tant que le gouvernement n'aura pas la preuve formelle qu'il ne jouit plus de l'appui d'une majorité de députés.

Si, à l'occasion d'un vote, cette majorité lui fait défaut, alors, et alors seulement, il démissionnera.

Stratégie de l'Opposition

C'est à l'Opposition de jouer maintenant.

Bien qu'il n'ait pas révélé sa stratégie, M. Robert Stanfield a déjà indiqué qu'il refuserait son consentement à la présentation d'une résolution de confiance. Le gouvernement doit donc inscrire un avis au feuilleton de la Chambre, ce qu'il n'avait pas fait mardi soir.

En toute logique, le gouvernement proposera donc l'ajournement des travaux parlementaires aujourd'hui (mercredi), si le débat sur la résolution de confiance ne peut être entamé par consentement unanime.

Il appert que la stratégie de l'Opposition consistera à faire durer la crise tant que le gouvernement ne remettra pas sa démission. L'une des armes à la disposition de l'Opposition est la parole. Les députés peuvent discuter pendant des semaines la résolution de confiance présentée par les libéraux.

L'autre arme, c'est l'opinion publique.

Mais ni M. Pearson, ni MM. Stanfield, Douglas et Caouette ne peuvent mesurer à l'heure actuelle la réaction du public. Les ministériels croient qu'elle leur est favorable.

Problème technique

M. Pearson a réduit les dimensions de la crise à un simple problème technique. "Si une élection générale était décrétée chaque fois qu'un gouvernement minoritaire est défait sur une résolution qui n'est pas en soi une motion de blâme, a dit en substance le premier ministre, nous aurions des élections fréquentes".

M. Pearson a aussi ajouté que le vote en 3e lecture n'était pas habituel, que les députés ne s'y attendaient pas, et qu'en conséquence il ne peut être interprété comme une indication claire de la mise en minorité du gouvernement.

Le premier ministre fait aussi allusion à la possibilité que les conservateurs aient voulu défaire le gouvernement, lucidement. "Si ce genre de vote a

(Suite à la page 3, col. 7)

dans nos PAGES

Le curling

L'équipe Louis Poulin, de Hull, a remporté une éclatante victoire en première ronde du tournoi de curling mixte pour le championnat de la province de Québec, mardi soir.

— page 27

Le campus universitaire

Le Bureau des gouverneurs de l'Université d'Ottawa a donné son approbation lundi soir au plan directeur soumis par l'architecte Murray pour l'aménagement d'un nouveau campus universitaire, au coût prévu de $150,000,000.

— page 5

La taxe sur les édifices

Il se pourrait que soit institué à Hull un programme d'exemption de la taxe générale échelonné sur une période de cinq ans pour certains édifices nouvellement construits. L'amendement nécessaire à la charte sera proposé.

— page 17

SOMMAIRE

Annonces classées	28 à 31
Cinéma et TV	22-23
Editorial	6
Horoscope	31
Hull et Québec	17-20
Les affaires	14
Monde des jeunes	21
Nécrologie	31
Sports	26-27
Votre monde, Mesdames	10

Opposition en bloc

Tout porte à croire que tous les partis de l'Opposition voteront contre la question de confiance que soumettra le gouvernement libéral.

— page 3

Coup de fusil dans un club social chinois de la capitale

Un blessé et deux détenus

Un citoyen d'Ottawa a été blessé aux petites heures, mercredi matin, dans un club social chinois de la capitale, lorsqu'il a été atteint par la décharge d'une carabine de calibre 16, vers 3 h. du matin.

Un membre du club Dia-Lou, 254, rue Albert, M. David Wong, âgé de 35 ans, 473 rue MacLaren, a subi des blessures à l'épaule droite et a dû être transporté à l'Hôpital général. Les autorités de l'hôpital ont déclaré que son état était satisfaisant.

Deux individus de Noranda sont détenus par la Sûreté municipale d'Ottawa en rapport avec cette affaire.

Selon le lieutenant Gordon Lowry, responsable de l'enquête, deux individus se sont présentés au club et ont forcé trois hommes à se dévêtir. L'un des bandits était armé d'une carabine de calibre 16 dont le canon avait été scié.

Les intrus se sont emparé de $50 trouvés dans le portefeuille de leurs victimes, après quoi les voleurs sont sortis de la pièce.

L'une des victimes réussit à barricader la porte pour empêcher les malfaiteurs de revenir dans la pièce.

Réalisant que la porte de la pièce leur était maintenant fermée, l'un des bandits tira à travers la porte et M. Wong a reçu la décharge dans l'épaule. C'est après cet incident que les deux malfaiteurs décidèrent de prendre la poudre d'escampette.

Un chauffeur de taxi d'Ottawa s'est rendu compte de la visite inopportune des deux prévenus et s'est empressé d'alerter ses confrères à l'aide de son appareil de radio. En un instant sept ou huit autres conducteurs de taxi se rendirent dans les parages et exercèrent une surveillance sur toutes les rues. Pendant ce temps on avait également alerté la Sûreté municipale et une dizaine d'autos-patrouille se rendirent sur les lieux. Ce fut une chasse à l'homme mouvementée. En peu de temps on a réussi à cerner deux hommes dans un parc de stationnement en face de l'hôtel Skyline.

Raymond England, 29 ans, du Lac Dufault, à Noranda, et Jean-Guy Legendre, 24 ans, du même endroit, devaient comparaitre en Cour municipale d'Ottawa mercredi matin.

Lettre à M. Camp envoyée... chez les libéraux

Le quartier général du parti libéral, à Ottawa, a reçu une lettre adressée à M. Dalton Camp, président de l'Association nationale du parti conservateur.

Cette lettre était adressée à M. Camp, aux soins du quartier général du parti libéral.

Le sénateur John Nichol, président de la Fédération libérale a renvoyé la lettre, non décachetée, à M. Camp, au quartier général du parti conservateur, à Ottawa, avec la note suivante :

"Je crois qu'il est honnête de dire que la lettre ci-incluse est arrivée ici par erreur. Et je crois que vous devez être mis au courant du fait que la décision de ne pas la décacheter à la vapeur a été votée par 11 contre 10."



(Photo Champlain Marcil)

Souriant devant les événements

M. Robert Stanfield, chef de l'Opposition aux Communes, était souriant à sa sortie de la Chambre des communes, hier après-midi. Le gouvernement avait ajourné la session jusqu'à cet après-midi pour se permettre de mieux réfléchir sur les derniers événements. Dans cette photo, M. Stanfield semble faire des confidences à un agent de police de faction au parlement.

Plusieurs hypothèses

Tradition ou réalité?

Pendant que la crise politique continue toujours à Ottawa, après la défaite lundi soir — par une différence de deux voix — du gouvernemtnt libéral sur un bill financier, les hypothèses continuent d'aller bon train sur l'avenir du gouvernement.

Si une simplification peut être permise, on peut dire que les attitudes présentes illustrent une opposition entre la tradition parlementaire britannique et ce que l'on croit être, d'autre part, la réalité canadienne.

C'est le combat entre le droit et la science politique. Les rigoristes, les partisans du droit strict, en fait les membres de l'Opposition, disent: Le gouvernement a été battu, sur une mesure importante, il doit démissionner. Son devoir est de convoquer immédiatement de nouvelles élections.

Les membres du gouvernement libéral, maintenant revenus de leur surprise et de leur désarroi de lundi soir, soutiennent évidemment une autre thèse. Une défaite en troisième lecture est-ce vraiment une défaite sur une mesure importante, demandent-ils d'abord ? L'Opposition a eu le temps de débattre auparavant le principe et les articles du bill et elle les a approuvés. De plus, ajoutent-ils, les partis de l'Opposition ont-ils réellement voulu défaire le gouvernement lundi soir ? Le gouvernement a-t-il perdu la confiance des Chambres parce qu'il a subi une défaite, dans des circonstances assez troubles, un certain lundi soir, où tant de députés étaient absents ?

L'autorité morale

En somme, c'est un peu l'appel de l'accident contre la tradition, de l'intérêt public contre le droit strict, que le gouvernement lancera mercredi après-midi, en présentant sa motion de confiance. Mais même en droit strict, il se pourrait que le préjudice causé à la tradition ne soit pas si rude qu'on l'imagine.

Le gouvernement, explique-t-on en d'autres milieux, peut faire à peu près n'importe quoi, à condition que l'Opposition le lui permette. Or les partis de l'Opposition sont-ils prêts à cautionner, dans l'état actuel, une extension de la vie du gouvernement? Officiellement, non. Mais, en pratique, on ne sait pas. L'absentéisme, si cruel lundi soir, pourrait se produire cette fois, en sens contraire, et permettre au gouvernement de triompher comme par miracle de la motion de confiance. Mais cette solution ne résout pas complètement la difficulté. Quelle serait l'autorité morale d'un gouvernement qui ne devrait sa survie qu'à une telle circonstance ?

Les auteurs

Quant aux auteurs, si souvent invoqués pour légitimer ou condamner telle initiative, il faut avouer qu'ils ne sont pas très clairs sur le point présent.

Certes, le classique de la littérature politique canadienne-anglaise, M. Robert MacGregor Dawson, affirme dans son livre "The Government of Canada" (4e édition, 1964) que, devant une défaite en Chambre, il ne reste plus qu'une alternative: changer le Cabinet ou changer la Chambre au complet, par une élection générale, afin de rétablir l'accord entre les deux. (185-6) C'est le principe.

Mais plus loin — page 227 — M. Dawson énonce que le Cabinet "peut interpréter le vote" en Chambre. "Il peut écrit-il, accepter un vote comme décisif et démissionner ou accepter une défaite sur certains points jugés peu importants et défier ses opposants par un vote de confiance."

Cependant cette affirmation, qui porte d'ailleurs une restriction, apparaît démentie un peu plus loin. M. Dawson écrit à la page 230: "Tout amendement tendant à réduire une taxe ou une dépense contrairement aux intentions du gouvernement serait maintenant considéré comme un vote de non-confiance."

Pas nécessairement illégal

Mais, encore une fois, on s'éloigne du cas présent. La défaite de lundi est intervenue à la suite d'un vote en troisième lecture, et non à la suite d'un amendement.

Ces éliminations étant faites, on revient donc en plein dans la nature du débat. Le gouvernement libéral a-t-il le droit de continuer à siéger après avoir été défait? La tradition parlementaire britannique admet-elle les "accidents"? Et le précédent? Pourra-t-il être invoqué en d'autres circonstances?

Ce sont autant de questions dont la réponse relève des partis de l'Opposition. Quant au droit et à la procédure, ils admettraient des élargissements, nous a-t-on affirmé. "Ce qui ne s'est jamais fait (unprecedented) n'est pas nécessairement illégal", écrit M. Eugene Forsey dans un de ses livres.

DANS LE MONDE

Toujours prêts à négocier

LONDRES (PA) — Un correspondant britannique à Paris a déclaré hier soir, que les dirigeants nord-vietnamiens étaient prêts à amorcer des négociations avec les Etats-Unis dans les 48 heures, si le président Lyndon Johnson annonçaient publiquement que son pays arrêtait sans condition ses bombardements du Nord-vietnam.

M. Olivier Todd, de la BBC, a toutefois refusé de dévoiler ses sources de renseignements et la délégation nord-vietnamienne à Paris n'a ni confirmé ni infirmé cette déclaration.

On rappelle cependant que le secrétaire général de l'ONU, U Thant, avait laissé entendre récemment que des négociations pourraient être entreprises dans les trois semaines qui suivraient l'arrêt des bombardements américains.

Hélicoptères abattus

SAIGON (Reuter) — De sources militaires alliées au Vietnam, on apprend que quatre hélicoptères américains auraient été abattus aujourd'hui dans la périphérie de Saigon.

Les appareils auraient essuyé le feu d'une compagnie de guérilleros vietcong retranchés dans le village de Tanh Binh, à quatre milles environ de la capitale.

Les informateurs militaires n'ont pas précisé le nombre des victimes.

15 ans à Mohammed Mahmoud

LE CAIRE (Reuter) — Le général Mohammed Sidky Mahmoud, ancien commandant de l'aviation égyptienne, a reçu mardi, une sentence de 15 ans d'emprisonnement pour sa part de responsabilité dans la défaite de l'aviation égyptienne par Israël, lors de la guerre du Moyen-Orient, en juin dernier.

Un tribunal militaire a également imposé à Ismaël Labib, ancien commandant de la défense aérienne, une sentence de 10 ans d'emprisonnement.

Trich Tri Quang arrêté

SAIGON (PC) — La police a arrêté ce matin, dans une rue de Saigon, le moine bouddhiste Trich Tri Quang, après avoir appréhendé deux autres dirigeants de mouvements anti-gouvernementaux.

Le bouddhiste Tri Quang, âgé de 43 ans, dont les militants ont effectué au cours des dernières années une série de protestations contre le gouvernement sud-vietnamien, a été saisi par la police dans son automobile au moment où il s'apprêtait à quitter le centre de jeunesse bouddhique.

Hier soir, la police a mis sous la "protection d'Etat", au quartier général de la Sûreté nationale, deux hommes politiques anti-gouvernementaux. Ils ont été appréhendés à leur résidence.

L'affaire du Pueblo

WASHINGTON (PA) — Le département d'Etat a confirmé hier, la tenue d'un autre meeting entre les Etats-Unis et la Corée du Nord au sujet de l'affaire du Pueblo, le navire-espion capturé le 23 janvier au large de la côte corréenne.

L'attaché de presse du département, M. Robert J. McCloskey, a refusé de divulguer d'autres détails au sujet de la rencontre de Panmunjon.

C'était là le huitième dialogue depuis la saisie du Pueblo. Le porte-parole gouvernemental ajoute que tout projet de punir l'équipage du Pueblo "ne pourrait qu'aggraver la situation".

Un chargé d'affaires de l'ambassade nord-coréenne à Moscou avait déclaré plutôt que les "espions" américains devraient être punis selon les lois du pays qu'ils ont offensé.

Futur cardinal

CITE DU VATICAN (PA) — Le Vatican a annoncé, mercredi, que le pape Paul VI avait nommé l'évêque John J. Carberry, de Columbus, Ohio, comme successeur de feu le cardinal Joseph Ritter, archevêque de St-Louis.

L'évêque Carberry, âgé de 63 ans, né à Brooklyn, N.Y., est évêque de Columbus depuis le 16 janvier 1965. Le cardinal Ritter est décédé le 10 juin dernier.

L'archevêque de St-Louis est habituellement un cardinal.



MONTREAL (PC)—Voici les prévisions météorologiques.

Synopsis

L'air froid continue de balayer le Sud du Québec et il en sera probablement ainsi pendant au moins deux jours encore. On a enregistré quelques chutes de neige dans le Bas Saint-Laurent.

Prévisions régionales

Abitibi, Pontiac - Témiscamingue, Mauricie, Laurentides, Québec, Lac Saint-Jean, Baie-Comeau et Sept-Iles — Ensoleillé avec quelques périodes nuageuses aujourd'hui et demain. Très froid. Vents d'ouest de 15 milles aujourd'hui, s'intensifiant demain. Minimum cette nuit et maximum demain à Rouyn-Noranda, Val-d'Or, Témiscamingue et La Tuque, moins 20 et moins 10; Québec, moins 20 et moins 5; Sainte-Agathe, moins 15 et moins 5; Chicoutimi, Baie-Comeau et Sept-Iles, moins 25 et moins 10.

Montréal, Ottawa et Cantons de l'Est — Généralement ensoleillé aujourd'hui et demain. Très froid. Vents d'ouest de 15 milles avec rafales. Minimum cette nuit et maximum demain à Montréal, moins 10 et 0; Ottawa-Hull et Sherbrooke, moins 15 et 0.

Ancien fonctionnaire condamné à $2 d'amende

Un ancien fonctionnaire fédéral a écopé d'une amende de $2 pour avoir accepté, sur une période de cinq ans, plus de $30,000 de personnes faisant affaires avec le gouvernement sans avoir obtenu au préalable le consentement de son employeur.

Remy-Louis Carrière, 54 ans, anciennement à l'emploi du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, a reconnu sa culpabilité devant le juge Jack Costello, aux assises de la paix du comté de Carleton, mardi. Il avait été acquitté de cette accusation à son premier procès devant un juge et 12 jurés, en mars 1967. La Cour en a appelé de cette décision par la suite.

En rendant son jugement, le juge Costello a souligné qu'il exerçait la clémence de la Cour dans ce cas parce que Carrière avait dû se présenter devant la Cour plusieurs fois depuis trois ans soit à son enquête préliminaire et aux deux procès subséquents, et que l'accusé avait compris la gravité de l'accusation portée contre lui.

Le juge a précisé que cette accusation était sérieuse et que la Cour allait sévir à l'avenir dans des cas de ce genre.

Carrière, alors qu'il était fonctionnaire, de juillet 1958 jusqu'en mars 1962, aurait accepté de travailler pour le compte de deux architectes qui avaient des relations d'affaires avec le gouvernement. Le rôle de Carrière à cette époque, au gouvernement, était d'approuver les plans qu'on lui présentait.

L'accusé aurait reçu de l'architecte Gaston Gagnier, de Montréal, $29,500 et de l'architecte Robert Johansen, de Shawinigan, $4,300. Les deux cas sont distincts.

Carrière a été démis de ses fonctions lorsqu'on apprit qu'il avait agi dans ces affaires distinctes sans le consentement de son supérieur.

L'avocat de la défense était Me Rowdell Laishley tandis que Me John Cassells agissait pour la Couronne.

Chez les professionnels

Disponibilité d'emplois à la hausse au Canada

Les professionnels à la recherche d'un emploi au Canada ont éprouvé moins de difficulté qu'antérieurement au cours du mois de janvier 1968.

Un rapport du Conseil de placement professionnel révèle que le nombre d'emplois professionnels disponibles au mois de janvier a dépassé celui des quinze derniers mois.

Les postes enregistrés au Conseil par 1,300 employeurs canadiens, indiquent qu'il s'agit là de la première augmentation d'importance sur le marché du travail depuis juillet 1966.

L'augmentation tend dans la même direction au niveau des travailleurs puisqu'on signale plusieurs postes vacants dans la construction de nouvelles usines. Une étude faite par des économistes indique que l'emploi de professionnels annonce généralement une hausse d'embauchage pour la main-d'oeuvre, qualifiée ou non.

C'est dans l'Ontario qu'on rapporte la plus forte augmentation d'emplois pour le mois de janvier. Viennent ensuite le Québec et les provinces de l'Ouest.

Le Conseil de placement professionnel souligne par ailleurs que les mises à pied se sont poursuivies, particulièrement chez les sociétés d'ingénieurs-conseils.

Le CPP précise également que la demande est encore la plus forte pour les ingénieurs en mécanique. Il y a encore pénurie d'ingénieurs de conception en chauffage et ventilation, d'ingénieurs industriels, de programmeurs, d'analystes de systèmes et d'ingénieurs commerciaux.

A Winnipeg

Le français sera enseigné dans les écoles séparées

WINNIPEG (PC) — La Commission scolaire de Winnipeg a décidé mardi que les élèves de 7ème et 8ème année des écoles séparées pourront, cet automne, suivre jusqu'à 50 p.c. de leurs cours dans les écoles publiques.

Par un scrutin de 8 voix contre 6, les commissaires ont décidé d'approuver la demande de partage des services faite par la Commission de l'école paroissiale de St-Jean de Brébeuf.

En vertu d'une législation provinciale qui date d'un an, les écoles paroissiales étaient jusque là autorisées à partager uniquement l'économie familiale et les possibilités d'achats, dans les écoles publiques.

Mme Olga Fuga, membre de la commission, a déclaré, après la décision, qu'elle ferait le nécessaire pour instaurer une politique permettant à toutes les écoles de la ville de partager autant que possible les services avec les écoles paroissiales afin d'éviter à la commission du futurs débats sur la question.

Au Manitoba, les parents ont la faculté d'envoyer leurs enfants a l'école publique ou à l'école séparée. Cependant, le gouvernement n'accorde des subventions qu'aux écoles publiques.

L'année dernière, l'Assemblée législative a entériné une législation sur le partage des services, autorisant les commissions des écoles publiques à accorder des facilités à des écoles séparées.

L'accord avec l'école St-Jean de Brébeuf touche près de 100 enfants et la commission a fait savoir que les écoles publiques auraient besoin de trois enseignants supplémentaires dont les frais seraient partiellement couverts par des subventions provinciales.

La circulation dense de la rue Bank crée des ennuis à la CTO

La circulation sur la rue Bank pose certains problèmes à la Commission de transport d'Ottawa. Ces difficultés proviennent du fait de la fermeture de la rue Kent et du stationnement des deux côtés sur la rue Bank, entre les rues Slater et Queen.

Les commissaires déclarent que la circulation est ralentie considérablement sur cette artère à cause de la présence d'automobiles stationnées des deux côtés de la rue et ils proposent d'enlever les parcomèrtes pour une durée de six mois.

Les marchands de la rue Bank s'y opposent car, prétendent-ils, cela nuirait à la bonne marche de leurs commerces. Les commissaires soutiennent au contraire qu'ils transportent un bon nombre de clients de ces marchands et que, si les autobus avaient un plus grand espace pour circuler. ils offriraient un meilleur service à leurs usagers et de ce fait ils contribueraient davantage au succès des commerces de la rue Bank.

Les commissaires ont décidé ce matin de reléguer leur proposition au Bureau des commissaires et au comité de la circulation afin qu'ils l'étudient et qu'ils apportent une conclusion favorable pour les deux parties en cause.

Déficit à la CTO

La Commission du transport d'Ottawa a connu un autre déficit durant le mois de janvier 1968. En effet, même si la hausse des tarifs a augmenté et que le nombre de passagers excède celui du mois de janvier de l'an dernier, la Commission présente un surplus de dépenses de $32,000.

Le déficit accusé lors du mois de janvier est principalement dû à la hausse des salaires du personnel de la Commission du Transport de la capitale. Les commissaires espèrent que la situation redeviendra à la normale lors du mois de mars prochain.

Les nouveaux tarifs de la Commission du Transport d'Ottawa sont entrés en vigueur dernièrement. Maintenant les usagers peuvent acheter les billets au coût suivant: 15 billets pour $3.00. Ceux-ci sont imprimés en rouge sur un fond blanc. Egalement ils pourront en acheter à quatre pour $0.85 et les billets sont de couleur noire sur fond bleu gris. Les enfants et les vieillards peuvent se procurer des billets à sept pour un dollar et ceux-ci sont noirs sur un fond rouge.

Les usagers du service d'autobus peuvent se procurer les nouveaux billets depuis vendredi le 16 février courant.

Le Vietcong tenterait la destruction de Saigon

d'après PA et Reuter

SAIGON (PC)—Selon des rumeurs qui circulent avec de plus en plus d'ampleur dans la capitale du Sud-Vietnam, le haut commandement communiste serait sur le point de tenter la destruction de Saigon. D'un jour à l'autre, d'une heure à l'autre on s'attend à la venue des vietcong.

A l'aube hier, des combats aériens se sont déroulés aux environs de la capitale et dans la périphérie, on a pu entendre tonner l'artillerie. Aux dires des observateurs, c'est là le prélude à cette invasion aussi imminente que crainte.

On a également signalé quelques échauffourées dans les quartiers défavorisés de Saigon. L'aviation a reçu l'ordre d'appareiller hier lorsqu'une escarmouche a éclaté entre le vietcong et deux bataillons sud-vietnamiens, quelque part dans les rizières qui s'étendent à l'ouest de la piste de Saigon.

A Saigon, les forces de l'ordre et les troupes alliées attendent de pied ferme la prochaine attaque des vietcong. Dans la capitale, c'est le branle-bas de combat.

Certaines sources incontrôlables soutiennent que les troupes communistes ont reçu l'ordre de se préparer à soutenir une longue campagne qui pourra probablement durer jusqu'au début de mars. On attend des renforts en vue d'une nouvelle bataille à Saigon.

Selon les mêmes sources, l'objectif vietcong est simple et net: réduire la capitale en cendres.

Les pilleurs

Par ailleurs, la Presse Associée rapporte que le commandement militaire allié à Hué a ordonné hier que les pilleurs soient "exécutés à vue". La consigne: parler d'abord, poser des questions ensuite.

De plus, des exécutions publiques seront tenues d'ici deux jours. Les condamnés sont des agents communistes arrêtés récemment. Le commandement voudrait par là décourager certains éléments de la population civile de Hué qui ont tendance à collaborer avec l'ennemi.

Ces ordres ont été émis durant l'après-midi, au moment même où faisait rage une bataille dont l'enjeu est le contrôle de la citadelle de Hué. Les combats se déroulent pour la plupart sur le flanc nord de la muraille.

Dans les rues de l'ancienne capitale on peut voir, au moment où on s'y attend le moins, apparaître un peloton de la police civile ou une patrouille militaire. Leur rôle est de protéger les propriétés du quartier résidentiel et les populations civiles.

Retraite conjugale

Une retraite conjugale se tiendra à la Maison du Sacré-Coeur, au 105, boul. Sacré-Coeur, à Hull, du 23 au 25 février.

Cette retraite est conçue pour établir un vrai dialogue entre les époux et leur permettre de mieux assumer leurs responsabilités dans la conduite de leur foyer.

Ceux qui veulent la suivre sont priés de faire immédiatement leurs réservations à la Maison du Sacré-Coeur.

L'entrée aura lieu le vendredi soir 23 février à 8h.30 et la retraite se terminera par un souper fraternel le dimanche suivant.

Adjudication de contrats au ministère de l'Industrie

M. C.M. Drury, ministre de l'Industrie, a annoncé aujourd'hui que le ministère de la Production de défense a adjugé à des sociétés canadiennes, au cours de la deuxième semaine de janvier, 106 contrats de $10,000 et plus dont la valeur globale s'élève à $6,007,309. Ces contrats ont été passés pour le compte du ministère de la Défense nationale et de ministères et organismes civils de l'Etat.

Soixante-dix contrats de défense de $10,000 et plus d'une valeur globale de $5,157,286 ont été adjugés, au Canada. Les sociétés ci-après ont obtenu des contrats d'une valeur dépassant $150,000; ce sont: Accessories Manufacturers Limited, Montréal (Qué.), deux contrats d'une valeur globale de $244,683; Canada Packers Ltd, huit contrats d'une valeur globale de $185,867; Fleet Manufacturing Ltd; Fort Erie, (Ont.), trois contrats d'une valeur de $2,533,773 et Saint John Shipbuilding and Dry Dock Company Limited, Sant-Jean (N.-B.), un contrat d'une valeur de $662,585.

Trente-six contrats de $10,000 et plus d'une valeur globale de $850,023 ont été adjugés pour des fournitures civiles au cours de la même période. La E.B. Eddy Company, Hull (Qué.) a obtenu trois contrats d'une valeur globale de $181,874.

M. Tremblay proteste contre la lecture en anglais

Le retrait de quelques députés qui ont suivi un ministre du cabinet en guise de protestations contre la lecture en anglais du discours du Trône a marqué mardi, l'ouverture de la session de la législature du Québec.

Le ministre des Affaires culturelles, M. Jean-Noël Tremblay, et quelques députés de l'Union nationale et du parti libéral ont quitté la salle du Conseil législatif lorsque le lieutenant-gouverneur de la province, M. Hugues Lapointe, a entrepris, en anglais, la lecture du discours du Trône qu'il venait de faire en français.

VENTE de FEVRIER

Economisez de 10% à 30%

sur achat de peintures à l'huile

Grandeur	Prix rég.	Prix de vente
9 x 19	$ 25.00	$ 20.00
26 x 34	$104.50	$ 84.50
28 x 36	$ 99.50	$ 79.50
32 x 44	$254.50	$215.00
24 x 44	$ 65.50	$ 44.50
30 x 55	$169.00	$135.00

PEINTURES A L'HUILE ET A L'EAU
COLLECTION COMPLETE DE PAYSAGES, SCENES DE MER, ETC.

EUROPA GALLERIES

Mme Claire Potvin, prop.
Galerie des Boutiques, Place de Ville — 233-7826

4 3/4 %

d'intérêt sur le solde quotidien

UN COMPTE d'encaissement avec dépôts d'épargne fait produire à vos économies leur intérêt maximum *véritable:* aucun compte, au Canada, ne peut rapporter plus. C'est que le Guaranty Trust calcule l'intérêt sur le solde *quotidien.*

Vous ne pouvez pas tirer de chèques, mais vous pouvez effectuer des retraits n'importe quand. Solde minimum: $3,000.

Guaranty Trust

Compagnie régie par une charte fédérale.
Capital et réserves: $27,000,000. Dépôts excédant $400,000,000

169, rue Bank — 232-2691
Plaza Billings Bridge 2267 est, promenade Riverside, 731-4226

114, rue Principale, Hull 771-6655
Centre commercial St-Laurent, 1182 boul. St-Laurent, 745-1588

Tarifs d'abonnement

par poste	Canada	Pays étrangers
1 mois	$1.75	$2.50
3 mois	4.75	7.00
6 mois	8.00	13.00
12 mois	15.00	25.00

Par porteur: 50¢ par semaine
$26.00 par année

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, et port payé en numéraire à Ottawa.

Si VOTRE DENTIER bouge...

Saupoudrez-le simplement d'un peu de FASTEETH, ce qui le maintiendra plus solidement en place, évitant les déplacements latéraux ou horizontaux. Ne forme ni pâte, ni gomme, ne laisse aucun goût. FASTEETH est une formule alcaline (non acide). Ne rancit pas dans la bouche, assainit l'haleine. FASTEETH à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.

Pour vous accommoder

IGA

Une gamme complète de cadeaux vous attend au

CENTRE DU CADEAU GOLD BOND

Venez, furetez et choisissez les articles qu'il vous faut. Maintenant!

2 CENTRES DU CADEAU GOLD BOND

CENTRE COMMERCIAL RIDEAU VIEW
Ch. Prince-de-Galles, Ottawa

PLACE CARTIER
boul. St-Joseph, Hull

237-3050 DU LUNDI au VENDREDI, 8 h. a.m. à 9 h. p.m.
LE SAMEDI — 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
Après 9 h. p.m. — Service des nouvelles seulement

Le seul quotidien français de la capitale du Canada

LE DROIT



(Photo Champlain Marcil)

MacEachen sous le feu des journalistes

Le leader parlementaire aux Communes du parti libéral M. Allan MacEachen fait face à un barrage de journalistes à sa sortie d'une réunion du caucus, durant laquelle les libéraux ont fixé les procédures à suivre après leur défaite sur un projet de loi visant à augmenter l'impôt sur le revenu des particuliers.

La question de confiance

L'Opposition voterait en bloc contre la motion

par Marcel DESJARDINS
du DROIT

Tous les partis d'Opposition sont résolus plus que jamais à voter contre le gouvernement advenant le cas où le premier ministre Lester B. Pearson veuille soumettre son équipe au test de la confiance.

Tous les partis sont de cet avis. Par contre, le Crédit social, tout en soutenant que l'équipe Pearson a perdu la confiance des Communes, ne voudrait se voir plongé dans une élection générale. L'ancien chef de ce parti politique, M. Robert Thompson, admet qu'en votant contre le gouvernement, il contribue directement à provoquer une élection. M. Thompson explique encore que son parti est tout aussi opposé à une élection générale qu'il l'était à l'augmentation de l'impôt sur le revenu, mesure qui fut rejetée par les Communes avec les conséquences que l'on connait.

Le chef du Ralliement des créditistes, M. Réal Caouette a été catégorique: "Il n'y a pas d'autre choix que de déclencher des élections."

M. Caouette promet lui aussi de ne pas appuyer un vote de confiance à l'endroit du parti au pouvoir.

Pour M. Diefenbaker, le gouvernement actuel n'a rien d'autre à faire que de démissionner. Le député de Prince-Albert qui compte mettre fin à sa carrière à titre de député en ne briguant plus les suffrages, s'est amusé à ridiculiser les ministériels. Le gouvernement libéral, à un moment où le pays fait face à une crise financière, ne trouve rien d'autre à présenter qu'un projet de loi sur l'avortement et l'homosexualité. M. Diefenbaker s'est ri des ministres qui se trouvaient en Chambre lors de la défaite du gouvernement en déclarant qu'aucun d'eux n'avait appris à compter.

Une entente

Il a de plus accusé le gouvernement d'avoir muselé l'Opposition en refusant à M. Robert Stanfield le droit de parole, mardi après-midi, au moment où le leader ministériel, M. Allen MacEachen, ajournait les Chambres pour 24 heures.

M. Stanfield avait été mis au courant par les ministériels de la décision de présenter une résolution d'ajournement. Il était demeuré sous l'impression qu'un porte-parole ministériel expliquerait le tout aux Communes, mardi après-midi, ce qui ne fut pas fait, au grand déplaisir du chef conservateur. Les libéraux, déjà dans une position peu confortable, n'ont pas tenu à préciser qu'ils avaient cherché l'appui des conservateurs avant de se présenter devant le Parlement, hier après-midi. M. Stanfield, lui, aurait aimé éclaircir les faits.

M. Pearson a communiqué avec M. Stanfield pour lui faire part de ses intentions. Ce dernier a accepté. Il en fut de même au sein du caucus conservateur réuni en séance d'urgence avant la reprise des séances.

M. Stanfield a bien précisé que ce sauf-conduit d'une journée ne compromettait en rien la position de ses effectifs lesquels feront tout en leur possible pour renverser le parti de M. Pearson.

"En ce qui nous concerne, a dit M. Stanfield, le gouvernement ne peut présenter rien d'autre qu'une résolution d'ajournement."

Le NPD

Les membres du Nouveau parti démocratique (NPD) ne démordent pas eux non plus.

Comme les créditistes, ils affirment que M. Pearson n'a d'autre recours que celui de remettre sa démission.

Le Nouveau parti démocratique n'a pas été consulté par le premier ministre concernant la présentation d'une résolution d'ajournement.

Le député libéral de Vancouver-Burrard, M. Ron Basford, a décrit la mesure d'ajournement comme un moyen destiné à fournir à M. Pearson le temps de reprendre son souffle et d'examiner la situation de près. "Après tout, a-t-il dit, le premier ministre venait de descendre d'avion lorsqu'il s'est présenté aux Communes."

Pendant ce temps, M. Gilles Grégoire, député indépendant-indépendantiste de Lapointe, a soutenu à qui voulait l'écouter qu'il détenait de fait la balance du pouvoir dans le cas qui nous intéresse. M. Grégoire explique que sa position se trouve renforcée du fait qu'il est généralement le dernier à voter.

M. Lamoureux était présent

Dans une dépêche d'Ottawa datée du 20 février, la Presse Canadienne a mentionné le nom du président de la Chambre, M. Lucien Lamoureux, parmi les députés qui n'avaient pas voté lundi soir sur le projet de loi gouvernemental concernant les impôts et qui a été défait par 84 voix contre 82.

M. Lamoureux, député de Stormont, était présent aux Communes, mais agissant comme président, il n'a pas droit de vote, sauf en cas d'égalité des voix.

Pearson s'accroche . . .

(Suite de la première page)

été manigancé par l'Opposition, dit-il, durant la période qui précède un congrès de leadership, cela présente un contraste frappant avec les attitudes des libéraux au cours de la période précédant le dernier congrès conservateur".

M. Pearson est convaincu qu'il parviendra à rallier une majorité de députés derrière son gouvernement en présentant une motion en bonne et due forme mettant l'existence du gouvernement en jeu.

Questions en suspens

Tant que la Chambre n'aura pas trouvé une formule pour statuer sur le statut du gouvernement, il semble qu'il ne sera pas posible de connaitre le sort réservé à la surtaxe de cinq pour cent perçue depuis le premier janvier sur l'impôt sur le revenu des particuliers, même si cette mesure a été rejetée par les Communes.

Le gouvernement entend bien percevoir légalement ces sommes, en proposant une autre taxe équivalente, mais il ne pourra le faire qu'après que la légalité de son pouvoir sera clairement exprimée.

Quant au sort réservé à M. Pearson lui-même, il semble qu'il ne sera pas possible de connaitre le sa déclaration, le premier ministre indique qu'il entend récupérer la confiance qui lui échappé accidentellement, et poursuivre sa tâche jusqu'au 6 avril.

S'il devait remettre la démission de son gouvernement, il est peu probable toutefois qu'il continue à diriger le gouvernement, jusqu'au prochain scrutin.

La jungle de la procédure

Ayant choisi de récupérer, par le jeu de la procédure, l'autorité morale que lui accorde automatiquement un vote positif sur les mesures importantes, le gouvernement ouvre la voie à une longue querelle de procédure qui fait le délice des experts, mais qui ennuie littéralement les contribuables.

C'est en misant sur la fatigue des citoyens devant la perte de temps qu'occasionnent les traditions parlementaires que le gouvernement espère décourager l'Opposition de toute tentative de filibuster.

D'autre part, l'Opposition, prise à son propre jeu, doit maintenant trouver des moyens de déjouer le jeu du gouvernement.

Pour que l'impasse persiste, il faut, en théorie tout au moins, que l'Opposition de tous les partis soit concertée et coordonnée. Or, à l'heure actuelle, il est déjà permis de douter du désir sincère des députés du Crédit social de renverser définitivement le gouvernement.

Dans l'immédiat, il faut donc prévoir la paralysie des travaux parlementaires jusqu'à vendredi, peut-être même jusqu'à lundi, et alors aura lieu un débat sur la question fondamentale de la confiance.

Les libéraux décréteront des élections de toute façon peu après leur congrès d'avril, estime-t-on.

Texte intégral de la déclaration du premier ministre Pearson

Voici le texte intégral de la déclaration faite hier par le premier ministre Pearson:

"Depuis quelques jours la Chambre des communes débattait une mesure fiscale destinée à lever des fonds pour payer les avantages et services que le Parlement fournit à la population — l'Opposition nous demande habituellement de fournir plus de services que nous ne pouvons le faire —, et pour aider à équilibrer le budget, chose très importante dans notre situation actuelle. Cette mesure fiscale a passé l'étape des résolutions; elle a passé l'étape de la deuxième lecture qui équivaut à l'approbation en principe; elle a passé l'étape de l'étude en comité, alors que chaque article a été approuvé par le comité de la Chambre. Hier soir, lundi, à l'étape de la troisième lecture, le bill a été rejeté par 84 voix contre 82 dans une Chambre caractérisée par la faible assistance du lundi.

"Je suppose que les députés ne s'attendaient pas à une mise aux voix en troisième lecture parce que ce n'est pas l'habitude de le faire immédiatement après l'étude en comité.

"Cette défaite est un risque que doit courir tout gouvernement minoritaire. Nous faisons face à cette possibilité depuis nombre d'années déjà. Si nous appelions une élection chaque fois qu'un gouvernement minoritaire est défait sur une motion de ce genre, nous aurions des élections fréquentes, surtout quand il ne s'agit pas de votes formels de défiance. Certains députés n'étaient pas sûrs qu'il s'agissait là d'un vote de confiance réel ou non. Si ce genre de vote a été manigancé par l'Opposition durant la période qui précède une campagne de leadership, cela présente un contraste frappant avec les tactiques employées par les libéraux l'automne dernier après les fêtes du Centenaire et avant la campagne de leadership des conservateurs. Monsieur Diefenbaker avait dit alors si je me souviens bien, que nous profiterions sans doute de cette situation pour déclencher une élection générale. Nous ne l'avons pas fait.

"Il importe cependant d'éclaircir la situation actuelle. Le gouvernement a été défait lors de la troisième lecture d'un bill par 84 voix contre 82. Nous allons donc éclaircir la situation en inscrivant une motion au feuilleton. Nous la préparons en ce moment et je puis vous assurer qu'elle posera clairement la question de confiance ou de défiance à l'endroit du gouvernement. Si cette motion est adoptée en tant que vote de confiance dans le gouvernement, comme je l'espère, nous poursuivrons notre programme de réforme et de mesures législatives. Si la motion de confiance dans le gouvernement est rejetée, ce que je ne crois pas, le gouvernement démissionnera naturellement. Je puis songer à nombre de choses dont le pays a davantage besoin à l'heure actuelle que d'une élection générale mais nous nous en remettrons au résultat de ce vote. Notez bien qu'une motion de ce genre inscrite au feuilleton ne peut être débattue que 48 heures après son inscription. L'Opposition prétend que nous ne devrions faire aucun travail avant que cette question de confiance soit éclaircie. Nous voulons donc l'éclaircir au plus tôt et poursuivre nos travaux législatifs. Naturellement, nous pouvons demander le consentement unanime de la Chambre pour passer à l'étude de cette motion dès qu'elle sera inscrite au feuilleton, et nous serons heureux de le faire. La situation sera alors éclaircie une fois pour toutes: à savoir, si le Parlement accorde ou non sa confiance au gouvernement, comme on l'entend normalement, avec toutes les implications et les conséquences qu'entraine un vote de ce genre à l'heure actuelle."

Le Parlement envahi par les curieux

par Germain DION
du DROIT

L'édifice central du Parlement ne finissait plus d'engouffrer, mardi, la foule de curieux qui s'allongeait sans cesse à ses portes et faisait même la queue sur une bonne distance en face de l'édifice. Dehors, le soleil brillait mais la température était froide.

Une fois admis à l'intérieur, cependant, le problème n'était pas fini pour les nombreux curieux venus voir ce que la session de l'après-midi pouvait réserver d'excitant.

Il fallait encore faire la queue en de longues filées qui s'échelonnaient le long des murs historiques de l'allée centrale et finissaient par rejoindre à la fin l'entrée des galeries de la Chambre des communes. Tel était le but convoité. Mais peu de personnes ont probablement réussi à y parvenir.

L'affluence au Parlement, mardi, rappelait celles des meilleurs jours de l'affaire Coyne, de l'affaire Munsinger, plus récemment, ou peut-être même des moments cruciaux qui ont conduit à la chute de M. John Diefenbaker, le 5 février 1963.

Toutefois, il n'y avait pas que des curieux à arpenter les couloirs du Parlement. Une foule de journalistes, trois fois plus nombreuse qu'à l'habitude, croisaient et recroisaient sans cesse les cordons de sepctateurs — ou de futurs spectateurs.

Le moment pathétique est venu, peut-on dire, à 2 h. 30 de l'après-midi, lorsque les deux principaux partis ont dû mettre fin à leur caucus, convoqué à peine quelques moments plus tôt, pour se diriger vers la Chambre. A ce moment, la presse électronique a vraiment sorti tous ses moyens: caméras de télévision, projecteurs, magnétophones, suivis bien entendu du cortège — plus conventionnel — des lampes-eclairs de photographes.

D'un commun accord, tout cet attirail se mettait en branle dès qu'un chef politique important apparaissait. Les représentants de la presse parlée, eux, tendaient l'oreille, à qui mieux mieux, pour attraper dans le bruit quelques bribes de ce que le chef politique a pu dire ou déclarer.

Troisième catégorie

Pourtant, en plus des curieux et des professionnels de l'information, une troisième catégorie de personnes hantaient aussi les murs du Parlement avant et après cette séance de la Chambre, mardi après-midi, qui fut aussi courte que décevante.

Ce sont tous ceux que l'on pourrait appeler les politiciens, par opposition à nos hommes d'Etat ou les "députés". Un oeil averti pouvait déceler par exemple le flot immense de toutes ces foules déambulant dans tous les sens dans les corridors, tel ancien député, tel organisateur du parti. Ceux-ci se trouvaient aussi là pour assister aux événements. Après tout, ils y avaient bien, c'est entendu, certains intérêts.

Quant aux députés, les héros de cette journée, ils ont été probablement aussi discrets le matin et aussi assidus l'après-midi que la Chambre avait pu voir de banquettes vides, lors du malheureux vote de la veille.

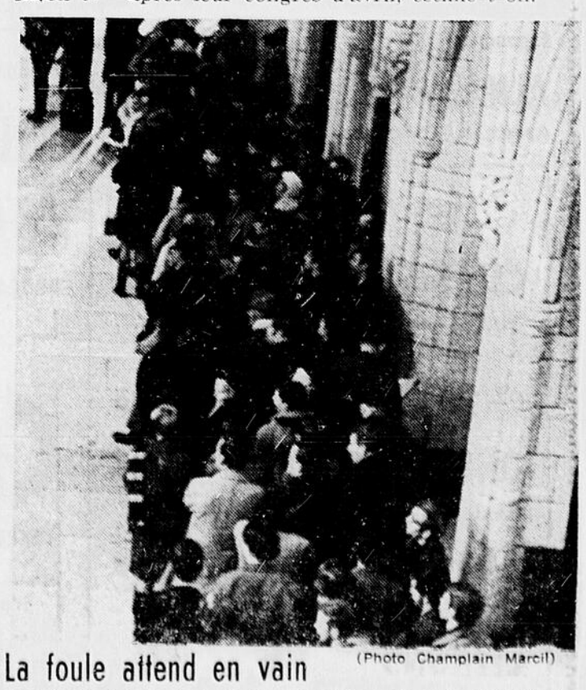
Toutefois un fait peut probablement exprimer leur désarroi et le branle-bas général: dans la hâte du moment, mardi midi, au moins cinq députés libéraux se sont présentés par erreur à la mauvaise adresse pour le caucus de leur parti. Ils se sont présentés dans la salle du caucus conservateur, à la salle du comité des chemins de fer. Là, le gardien leur a expliqué que leur caucus avait lieu un étage plus haut, dans la chambre 308. M. Paul Martin était l'un des égarés.



(Photo Champlain Marcil)

Un sourire de satisfaction

L'ancien premier ministre, M. John Diefenbaker, affiche un sourire de satisfaction à sa sortie des Communes, mardi après-midi, après l'ajournement de 24 heures proposé en Chambre. M. Diefenbaker a accusé le gouvernement d'avoir muselé de façon arrogante le chef de l'Opposition, M. Robert Stanfield.



(Photo Champlain Marcil)

La foule attend en vain

Voici une partie de la foule qui, hier après-midi, s'attendait à un coup théâtral de la part du gouvernement libéral. Plusieurs personnes ont été surprises alors que la séance n'a duré que deux minutes et demie. Cette tactique des libéraux leur a permis d'ajourner la session jusqu'à cet après-midi



Simulation de feux de forêt (Photo Champlain Marcil)

M. René Beaulieu, agent d'informations au ministère des Forêts et du Développement rural examine le fonctionnement des moyens de communication et de l'appareil à effets sonores, parties essentielles d'un simulateur. Ce simulateur au coût de $5,000 sera mis en service le 4 mars prochain par l'Association protectrice des forêts de la Gatineau.

Grâce au simulateur d'incendie

Les feux de forêt ne seront plus un mystère pour personne

par Guy LECAVALIER
du DROIT

L'an dernier dans la région de l'Outaouais, 69 feux de forêts ont ravagé plus de 985 acres de terrain boisé. Il en a coûté au gouvernement fédéral plus de $45,070, pour seulement combattre les incendies, ceci incluant la location d'avions, de béliers mécaniques et les heures de travail de ceux qui combattaient les sinistres. Cependant on considère que l'an dernier fut une année où il y a eu une baisse dans les feux de forêt.

Mise au point d'un simulateur

Le comité associé de la lutte contre les feux de forêt a constaté lors de son assemblée annuelle, que deux agences canadiennes, l'Association de protection des forêts de l'Outaouais et l'Association protectrice des forêts de la Gatineau travaillent à la mise au point d'un simulateur de feux de forêt pour la formation du personnel du service de protection forestière.

Au moyen de diapositives et de films, d'effets sonores, de communications radiphoniques et téléphoniques, le simulateur permet de recréer la plupart des difficultés qui accompagnent le travail de coordination des efforts des équipes terrestres et aériennes dans la lutte contre les feux de forêt. M. Bud Irving, directeur de l'Association protectrice des forêts de la Gatineau nous a déclaré qu'il s'agit du premier simulateur inventé au Canada et on s'attend à l'utiliser dès le printemps.

Equipement

Le simulateur, d'une valeur de $5,000, est présentement en construction. Une partie, dont le dispositif sonore et le système de communication, est fabriquée à Chelsea près de Hull, tandis que le reste de l'équipement soit l'écran et le matériel des instructeurs, est construit à Mont-Laurier.

Fonctionnement du simulatuer

Pour que le simulateur fonctionne à merveille, il faut qu'il soit dans une pièce mesurant 40 pieds sur 24.

Cette pièce est divisée en deux sections: une pour les étudiants et l'autre pour les instructeurs. Un rideau sépare les deux sections. Au fond de la salle, un écran mesurant huit pieds sur dix sera érigé. Pour que le cours soit efficace, 12 élèves aux maximum doivent y assister car ils ont à leur disposition quatre tables et du même coup ils peuvent former des équipes de trois personnes pouvant travailler conjointement.

Projecteurs

Quatre projecteurs serviront aux instructeurs pour démontrer comment maîtriser un feu de forêt. Le premier projecteur servira à démontrer les lieux où l'incendie fera rage et l'étendue du terrain où les ravages pourraient se faire sentir. Le deuxième projecteur dirigera le feu, à la volonté des étudiants et des instructeurs. Il peut l'augmenter en hauteur et en intensité. Le troisième projecteur s'occupe de la fumée. en intensité et même la direction en intensité et même la direction de celle-ci est à la volonté des instructeurs et des étudiants qui peuvent la guider comme bon leur semble. Le dernier projecteur sert vraiment au combat de l'incendie. Il montre aux étudiants le meilleur chemin à suivre pour aller trouver le foyer principal du sinistre par différents moyens comme le bélier mécanique, les avions, les scies mécaniques et les pompes à eau.

Objectifs des instructeurs

Les instructeurs pourront constater, à la suite de la projection des films, l'expérience des candidats dans ce genre de combat et d'une autre façon leur signaler l'entraînement nécessaire dont ils auront besoin avant d'aller combattre un feu de forêt.

Par ailleurs lors de la projection des films, ils pourront analyser devant les étudiant le combustible, déterminer le point d'attaque initial et enfin indiquer l'équipement requis pour vaincre le feu.

Les cours

Plusieurs membres du personnel du ministère des Forêts et du Développement rural et spécialement les gardes-forestiers suivront les cours donnés par l'Association. Le directeur de l'Association protectrice des forêts de la Gatineau, M. Irving, a indiqué que le premier cours se donnerait le 4 mars prochain. Il est à remarquer que le simulateur est un appareil qui peut se transporter très facilement et que le cours peut être donné dans n'importe quelle pièce ayant la surface requise.



M. BUD IRVING
(Photo Champlain Marcil)

Ce nouveau procédé aidera les gardes-forestiers à mieux combattre les feux de forêt et favorisera en conséquence une meilleure protection contre ce grand fléau qui fait tant de dégâts chaque année.

RED & WHITE au GRAND CARNAVAL des AUBAINES

"CHOISIE SPECIALEMENT" — VALUE CHECK'D

Longe de porc liv. 53¢
TENDRE et JEUNE (bout de côtes). Moy. 3 liv.

BOUT DE FILET Moyenne de 3 à 3½ livres .... Liv. 57¢ — "Double économie par la coupe et le prix"

COTELETTES DE PORC DANS LA LONGE Liv. 79¢ — "Maigres et charnues"

ROULES COTTAGE Maple Leaf, marinés et sucrés. Moitiés herm. Liv. 59c
BACON DECOUENNE Maple Leaf, légèrement sucré. Paquet hermétique. 1 liv. 69c
SAUCISSES porc et boeuf Maple Leaf—Légèrement assaisonnées. Plateau 1 livre 55c
WIENERS SANS PEAU — Légèrement assaisonnés. Liv. 55c

Catégories "A" — Eviscérées
JEUNES DINDES 10 à 12 livres ..... Liv. 47¢
BOLOGNE (AU MORCEAU) — Légèrement assaisonné Swift Premium ..... Liv. 39¢

Aliments congelés économiques
BOEUF DE MARQUE
Quartier arrière de boeuf de marque, moy. de 125 à 135 liv. Liv. 69c
(découpé et emballé)

Economisez 17¢
MARGARINE 4 pqts 1 liv. sous parchemin 89¢
COLOREE DE MARQUE "ROSE" MAGASINS D'ONTARIO SEULEMENT

Economisez 29¢
VIANDE A LUNCH KAM 2 btes 12 on. 89¢

Economisez 10¢
CHED-R-SPRED MAPLE LEAF pot 16 on. 69¢

Economisez 3¢
GRAISSE TENDERFLAKE MAPLE LEAF carton 1 liv. 19¢

Offre à 6¢ de rabais
SIROP OLD TYME Valeur ord. 69c bout. 32 on. 59¢
FARINE A CREPES Aunt Jemima. Ord. 43c pqt 2 liv. 35¢

Economisez 17¢
HARICOTS Qual. fantaisie 6 btes 14 on. 1.00
VERTS ou FEVES A BEURRE GREEN GIANT.

Economisez 10¢
POUDINGS 6 pqts pour 83¢
et GARNITURES DE TARTES JELL-O

Economisez 8¢
HARICOTS NAINS Stokely 2 btes 14 on. 35¢
Variété Nouvelle-Orléans ou rouge foncé

Economisez 23¢
ALIMENTS 6 btes 15 on. 1.00
"PUSS 'N' BOOTS" POUR CHATS

L'AUBAINE DE LA SEMAINE!
Marque Polly Prim
SPAGHETTI AUX ALPHABETS
Pas de limite, tant qu'il y en aura!
Bte de 14 on. 10¢

DIVERS
ALIMENTS 8 pots 4¾ on. 99¢
EN PUREE GERBER

Economisez 4¢
SOUPES HABITANT 2 btes 28 on. 49¢
POIS ou LEGUMES

Economisez 6¢
MIEL pot de réfrigérateur de 2 liv. 63¢
LIQUIDE BILLY BEE

Economisez 13¢
CREME GLACEE 2 pour 45¢
SUNSPUN — Briquettes d'une chopine

Economisez 8¢
JUS DE TOMATES Bte 48 on. 29¢
CLARK, QUALITE FANTAISIE

Economisez 13¢
MÉLANGES À GÂTEAU 2 pqts pour 85¢
DUNCAN HINES, DE LUXE

CAFÉ Sac 1 liv. 85¢
TORREFIE MAXWELL HOUSE

Produits d'hygiène et de beauté
SERVIETTES hygiéniques Modess, Soff-Form Ord. 55c Pqt 12 2/89c
J-CLOTHS Johnson— Les linges universels Ord. 63c 55c
POUDRE Johnson pour bébés Ord. 79c Bte 9 on. 69c

Aliments congelés
MARQUE YORK
PATES A LA VIANDE
Boeuf, poulet, dindes Ord. 2 pour 59c 4 pour $1
BREUVAGE A L'ORANGE "AWAKE" DE BIRDS EYE Ord. 2 pour 43c 4 btes 6 on. pour 69c
HARICOTS VERTS BIRDS EYE, COUPE FRANÇAISE Ord. 2 pour 55c 2 paquets 10 on. 39c

Economisez 10¢
MÉLANGE YORK AU BEURRE D'ARACHIDES et A LA GELEE Pot 16 on. 49¢

Fruits et légumes
CELERI CROQUANT et DELICIEUX pied géant 29¢
QUAL. No 1
A saveur délicate — Pommes fermes
CHOUX-FLEURS No 1 ch. 39¢
ONIONS BLANCS sac 2 liv. 39¢
TAMPICO, DOUX, SUCRES
RADIS 3 sacs cello 25¢
CROQUANTS ROSEBUD
CITRONS Gros format 5 pour 39¢
AIGRELETS et JUTEUX de Californie

Une nouvelle école peut aider le moral de l'étudiant – R. Greer

"Une nouvelle école peut signifier un nouveau moral et une nouvelle motivation pour l'étudiant." C'est l'opinion qu'émet M. Reginald Greer, directeur de l'école secondaire du commerce d'Ottawa.

M. Greer prétend qu'une école devrait répondre à plusieurs normes dont la beauté autant que l'aspect fonctionnel et économique.

Le directeur de déclarer: "L'an dernier mes étudiants devaient étudier dans des locaux défraichis. Aujourd'hui les quelque 1,000 élèves suivent leur cours dans ce qu'on a qualifié de la plus belle et plus fraiche école du Canada."

On a mis plus de cinq ans à préparer les plans et à construire le nouveau complexe scolaire. L'école dont la construction a entrainé des déboursés de $5 millions a attiré des visiteurs de tous les coins du pays.

L'école est composée de trois édifices principaux: un auditorium, une tour de salles de classes et bibliothèques et un troisième édifice contenant d'autres salles de classe et d'autres gymnases.

M. Greer soutient que la nouvelle école a changé complètement la mentalité et l'attitude non seulement des élèves mais aussi des professeurs et des parents.

Il a fait remarquer que les élèves s'habillent beaucoup mieux et sont conscients de la propreté dans l'école.

"Notre nouvelle école incite les jeunes à mieux se comporter et à mieux se conduire", souligne M. Greer.

Selon le directeur, les élèves sont fiers de voir la Symphonie municipale d'Ottawa utiliser leur spacieux auditorium pour présenter leurs concerts. "Ils sont également fiers du nouvel ordinateur électronique, de l'exceptionnel cours d'art qu'on donne, de la complexité du système de couloirs et de salles de classe."

M. Greer laisse entendre qu'il n'y a aucune raison pourquoi une école ne pourrait être belle en étant fonctionnelle. "Pousser des étudiants dans des écoles aux murs de couleurs moutardes, aux planchers et murs lézardés, et où l'éclairage laisse à désirer; et s'attendre en plus qu'ils jouiront de leur séjour à l'école; et bien c'est tout simplement leur demander un peu trop."

Carnaval à l'école de Crysler

CRYSLER (DNC) — Le carnaval écolier de Notre-Dame-du-Très-Saint-Rosaire de Crysler a réuni la plupart des élèves de l'école Notre-Dame. Le reine Hélène Duhaime et le Bonhomme Carnaval (Vincent Richer) ont défilé à la tête du cortège.

Les gagnants pour les costumes les plus remarquables de la mascarade ont été Robert Poirier (lapin); Alain Champagne (indien); Roger Courville, (Zorro) et chez les filles, Olive Hébert, (Bonhomme); Ginette Champagne (majorette) et Louise Legault (bouffon).

Dans une joute de ballon sur glace les Jnobs et les Marionnettes firent match nul... aucun point. Les professeurs l'ont emporté par 1 à 0 sur les élèves de 8e année. Roger Cayer, directeur de l'école, a compté le but de la victoire. Les Bombardiers et les Eclairs ont aussi fait match nul. Les Joyeux Lutins ont triomphé par 1 à 0 des Gais lurons. La Commission scolaire a fourni les prix aux vainqueurs tandis que les autorités du Centre ont offert des friandises et rafraichissements.

Vitamines arctiques

Les feuilles des saules arctiques sont riches en vitamines et constituent une des principales sources d'alimentation des caribous.

LE DROIT

N'EST PAS SEULEMENT UN EXCELLENT JOURNAL

IL POSSEDE AUSSI UNE IMPRIMERIE HORS PAIR, SOIT LA PLUS IMPORTANTE DANS UN RAYON DE 100 MILLES



Voici ce que vous offre cette imprimerie:

Service de traduction
Dessin et illustration
Impressions de luxe
Programmes et annuaires
Revues et périodiques
Impressions en couleurs
Prospectus, dépliants, catalogues
Papeterie pour toutes occasions
Impressions commerciales
Journaux, circulaires
Brochures et volumes
Reliures commerciale et de luxe
Relieurs, livres à anneaux
Formules et livres de comptabilité
Articles de bureau

LE DROIT et LECLERC

375, rue Rideau, Ottawa, Ont. — 74, rue Laval, Hull, Qué.

FAITES APPEL AU SERVICE INCOMPARABLE DE NOS EXPERTS

Projet de $150,000,000 à l'Université d'Ottawa

Le Bureau des gouverneurs donne son approbation au nouveau plan directeur

Le Bureau des gouverneurs de l'Université d'Ottawa a approuvé lundi soir, le plan directeur que lui a présenté le professeur James A. Murray pour l'aménagement d'une cité étudiante au coût de plus de $150,000,000.

Le Conseil d'administration de l'Université présentera son projet au Conseil de ville d'Ottawa et au ministère de l'Education d'Ontario, d'ici quelques semaines.

Le Dr Roger Guindon, o.m.i., recteur de l'Université, prévoit mettre en chantier une première construction d'ici quelques mois.

En vertu d'un système de priorités établi par l'Université, on prévoit commencer à réaliser six projets importants aussitôt que possible. Il s'agit de:

- la bibliothèque des humanités et des sciences sociales, pouvant contenir 800,000 volumes et accommoder plus de 2,000 étudiants — à peu près 20 p. 100 des inscriptions prévues pour 1985 à l'Université.
- un complexe pour loger les quatre départements de génie de la faculté des sciences pures et appliquées.
- un centre d'étude de l'enfant, rattaché à la faculté de psychologie et d'éducation, et muni d'installations pour les études, les jeux et le logement d'enfants d'âge scolaire, du niveau primaire, ayant des problèmes d'ordre émotionnel ou de comportement.
- un pavillon des sciences humaines qui abritera temporairement des facultés et écoles, aussi longtemps que la construction d'édifices devant servir à l'enseignement et à la recherche ne sera pas terminée; pavillon qui, plus tard, pourra servir à abriter les locaux d'enseignement des sciences humaines.
- une nouvelle construction pour loger l'école d'éducation physique et de récréation, y compris une piscine olympique et un gymnase pouvant accommoder 3,000 spectateurs, en plus d'un édifice où se donneront les cours;
- un Centre universitaire, des centres sociaux et récréatifs pour les organismes, les clubs et les services des étudiants et des professeurs des divers départements, ainsi que des salles d'étude et de musique, des boutiques et d'autres commodités du même genre.

Le nouveau plan, qui laisse entrevoir la nécessité de fermer plusieurs rues aux environs du campus, a été préparé pour l'Université d'Ottawa par le consortium d'architectes, Martineau, Lapierre, Murray & Murray.

Le futur campus est borné à l'ouest par le canal Rideau, à l'est par la voie rapide King Edward (avenue Henderson) proposée, au sud par l'avenue Mann, et au nord par un détour — formé le long de la rue Stewart à partir du pont Mackenzie King jusqu'à la rue Cumberland, allant vers le sud le long de la rue Cumberland jusqu'à l'avenue Laurier, et à l'est le long de Laurier jusqu'à Henderson.

Tous les édifices du campus seront reliés par un réseau de corridors élevés, fermés et chauffés, qui traverseront l'avenue Laurier et la rue Somerset-est. La rue Somerset-est restera une voie publique près du centre du campus.

La presque nouvelle université comprendra une série d'agglomérations, groupant des disciplines individuelles — à peu près comme la chose existe actuellement à la faculté des sciences pures et appliquées — dont les divers pavillons sont groupés dans un secteur situé entre la rue Somerset et l'avenue Mann.

Le plan prévoit la construction éventuelle d'autres installations sur le campus, y compris un édifice de l'administration, un théâtre d'expérimentation, une école de musique, des nouveaux locaux pour l'enseignement à la faculté des sciences pures et appliquées, et au moins cinq tours, pour loger les étudiants. On envisage de commencer sous peu la construction de deux de ces tours.

On conservera plusieurs des édifices actuels du campus, le présent édifice de l'administration et la salle académique. On transformera le pavillon actuel de médecine de façon à y installer une autre faculté — probablement la faculté de psychologie — et l'actuel édifice des arts deviendra le noyau de la région prévue pour les sciences sociales. On gardera l'édifice qui abrite actuellement la salle académique et la faculté de psychologie, le plus vieil édifice de l'Université, de même que des édifices plus récents dans le secteur de la faculté des sciences.

Dans un avenir indéterminé, on projette de construire un édifice semblable à celui de la médecine pour loger la faculté d'éducation.

Les maisons d'étudiants seront toutes en forme de tours, par groupe de trois, qui seront érigées juste au nord-est du Centre universitaire. Une maison, pour loger les étudiants aux études supérieures, sera construite sur l'emplacement de la présente école normale de l'Université d'Ottawa, et sera située à la limite nord du campus, tandis qu'on prévoit la construction d'une maison d'étudiants masculins, près du pavillon Tabaret, maison en forme de tour sur la rue Nicholas.



Tout un monde en plein coeur d'une ville

La Cité étudiante deviendra un paradis pour les piétons

Le nouveau plan d'aménagement établira un lien physique entre la Côte de sable et la Colline parlementaire.

Le plan laisse entrevoir que le campus desservira davantage les piétons que la circulation des automobiles. Il n'y aura sur le campus qu'une route à l'extérieur tout autour du campus et une route en cercle à l'intérieur qui constituera une voie de service et donnera accès au centre universitaire.

"L'Université a l'intention de favoriser la formation de liens entre le campus et la ville dans son ensemble," dit le plan.

"Il importe, par conséquent, que le calibre de l'Université et l'atmosphère créée par ses édifices sur le campus s'intègrent au calibre et au milieu de la région environnante."

La rue Cumberland donnera accès à "l'épine dorsale" de l'Université, qui traversera le campus de l'avenue Laurier au nord à la rue Somerset-est au sud. Le réseau routier à l'intérieur passe par une partie des avenues Collège, McDougal et Hastey, ainsi que de la rue Osgoode, le tout relié à la rue Cumberland sur les deux côtés du Centre universitaire.

Les autres parties de ces rues, College, Hastey, McDougal, King Edward et Osgoode, sont appelées à disparaître.

Le plan suggère le groupement d'agglomérations individuelles, chacune d'elles étant reliée directement à l'épine dorsale de l'Université. Il y aura le secteur des sciences humaines, celui des sciences pures et appliquées et celui des sciences de la santé.

La partie centrale comprendra le Centre universitaire, la Bibliothèque des humanités et des sciences sociales, les installations pour les sports et l'Ecole d'Education physique et de récréation, l'amphithéâtre de l'Université et la plupart des maisons d'étudiants. Tous ces pavillons seront groupés autour de la place centrale.

De la partie centrale, des passages élevés, fermés et chauffés, conduiront aux autres secteurs de l'Université, et on a aussi prévu des routes à l'extérieur pour les piétons.

De ce que nous appelons maintenant le coeur de l'Université — l'actuel édifice de l'administration — une progression rationnelle conduira d'un secteur d'enseignement à un autre. Le présent édifice de l'administration communiquera par un corridor élevé au-dessus de l'avenue Laurier-est avec la Faculté des sciences sociales. Les sciences sociales, à leur tour, seront reliées aux humanités, qui communiqueront avec l'éducation; puis par la Faculté de psychologie et la bibliothèque vanier atteindra le complexe des sciences médicales. Un deuxième corridor, au-dessus de la rue Somerset-est, réunira la faculté de psychologie à la faculté des sciences pures et appliquées.

Le secteur nord du campus, borné par les rues Waller, Stewart, Cumberland et l'avenue Laurier-est, est réservé pour l'expansion à venir, et à l'emplacement de la maison des étudiants aux études supérieures. A ce secteur sera reliée l'école de musique — juste à l'est du Centre national des arts.

Les édifices actuels des facultés des arts, de la médecine et des sciences pures et appliquées demeureront, étant tout probable que les édifices des arts et de la médecine logeront les facultés des sciences sociales et de psychologie respectivement.

On projette aussi la construction des édifices suivants: un édifice pour la faculté de droit; un édifice pour la faculté de philosophie, et un amphithéâtre.

Le campus universitaire, précieux apport à la vie communautaire

Le Plan, soumis au Bureau des gouverneurs de l'Université lundi, dit que le campus, en raison de sa proximité de la colline parlementaire de la place de la Confédération et du nouveau Centre national des arts, contribuera à attirer un plus grand nombre de piétons dans le secteur de la place de la Confédération en leur offrant des attractions nouvelles qui les inviteront à prolonger leurs promenades.

On a établi le Plan en se basant sur le principe que l'Université occupe un campus situé en plein centre de la ville, dans un secteur où la circulation, et des piétons et des voitures, est intense. En conséquence, l'Université doit présenter une façade et à l'extérieur et à l'intérieur du campus.

Il insiste sur la nécessité des bonnes relations qui doivent exister entre la communauté universitaire et la ville, et dit que l'Université devrait dans sa structure définitive présenter un campus à caractère fortement urbain."

L'Université est située au cours de la capitale du Canada, laquelle passe également par une période de grand développement. L'Université entreprend un immense programme de construction, et on espère que la clarté et la hardiesse des nouvelles structures de l'Université aideront grandement à la clarté et à l'aspect général du coeur de la ville d'Ottawa." "L'Université a l'intention d'être une institution qui rayonne à l'extérieur plutôt que de se limiter à vivre dans l'isolement en tant qu'institution de haut savoir. Toutefois, il importe absolument que l'Université développe dans son enceinte un esprit qui la caractérisera de telle sorte qu'en pénétrant sur son campus, venant de quelque direction que ce soit, on se rende compte que cette atmosphère et l'esprit de communication y prédominent.

"Eventuellement, on pourra traverser le campus dans toute sa longueur — de l'avenue Mann à la rue Stewart — sans passer par l'extérieur."

Les automobilistes qui voudront traverser le campus y entreront le long de l'avenue Laurier est et de la rue Somerset est, en passant au-dessous des corridors traversant l'avenue Laurier est et la rue Somerset est, et qui relient les divers secteurs du campus.

Parcs de stationnement pour 3,000 voitures

Au-dessus de la route et au-dessous du sol — cela donne une idée de l'organisation du stationnement selon le plan d'aménagement de l'Université d'Ottawa.

Le plan prévoit deux grands espaces de stationnement, d'une capacité combinée de 3,000 voitures. On propose un garage à plusieurs étages, enjambant la voie rapide King Edward, pour le côté est du campus.

Et, à l'angle nord-ouest du campus — probablement dans le pâté formé des rues Cumland, Wilbrod, Waller, Stewart — on propose un garage souterrain. Le garage à plusieurs ponts pourra contenir 2,000 voitures, et le souterrain 1,000.

Prudential Finance

Brien cité à son procès

TORONTO (PC) — Joseph-Benoit Brien, ancien président de la défunte compagnie Prudential Finance, a été cité à son procès, mardi, pour répondre à des accusations de vol et de fraude, touchant une somme de $472,180.

Le cautionnement a été réduit de $25,000 à $7,000 sur propriétés, afin de permettre à l'accusé de demeurer en liberté jusqu'à son procès devant un jury.

Brien est accusé d'avoir fraudé la compagnie North American Insurance, de Montréal, une filiale de la compagnie Prudential, d'une somme de $365,305. Une accusation de vol, touchant le même montant et la même compagnie, a aussi été portée contre Brien.

Celui-ci a de plus, été cité à son procès sous une autre accusation de fraude, cette fois pour un montant de $106,875 touchant aussi la compagnie North American.

Une accusation portée contre Brien, en rapport avec un vol de 11,500 actions de la compagnie Dominion Glass, d'une valeur de $164,967, a été retirée.

La faillite de la compagnie Prudential Finance, au mois de novembre 1966, avait entraîné des pertes se chiffrant par $20 millions.

Brien avait déjà dû verser un cautionnement de $10,000 pour recouvrer sa liberté, au mois d'avril dernier, après avoir été cité à son procès pour des accusations de vol et de fraude touchant une somme de $336,000

Le recteur fera lui-même l'exposé du nouveau plan aux professeurs

Le recteur fera lui-même l'exposé du plan d'aménagement de l'Université d'Ottawa, à ses professeurs et aux membres de son personnel de soutien, a-t-on annoncé aujourd'hui.

Au cours d'une série de rencontres, entre le 26 février et le 7 mars, le Dr Roger Guindon, o.m.i., donnera des explications sur la planification de l'aménagement de l'Université et fera connaître les étapes prévues pour la construction des édifices.

Durant ces exposés, il sera accompagné des deux vice-recteurs, des membres du service de planification universitaire, et probablement des représentants des firmes d'experts qui ont été chargées de travailler aux projets de planification.

Les réunions, qui se tiendront dnas l'amphithéâtre des sciences, commenceront toutes à 8h. du soir. Pour une de ces séances on pourra prendre place dans l'amphithéâtre de la médecine, ou un circuit fermé de télévision est prévue.

Le lundi 26 février: le personnel enseignant des sciences humaines;

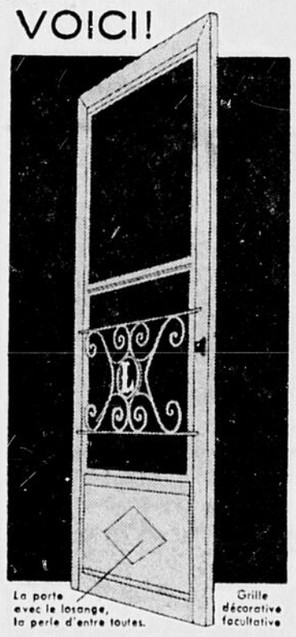
Le jeudi 29 février: le personnel enseignant de la médecine, des sciences, de l'administration hospitalière, et du nursing;

Le lundi 6 mars: le personnel de soutien à salaire mensuel (circuit fermé de télévision relié à l'amphithéâtre de la médecine);

Le jeudi 7 mars: le personnel de soutien à salaire horaire.

Le recteur souhaite que les épouses (ou les maris) y assisteront aussi.

VOICI!



La porte avec le losange, la perle d'entre toutes.

Grille décorative facultative

RUSCO

Les plus belles

PORTES et FENÊTRES

combinées au Canada

A votre choix,

20 COULEURS DÉCORATIVES

NOTEZ CES AVANTAGES

√ Absolument aucun remisage
√ Moustiquaires en Fiberglas
√ Magicpanel Ⓣ à ventilation magique
√ Joints d'étanchéité à même

1773, Woodward Drive Ottawa, Ont. 725-2166

UN PRODUIT DU CANADA

CAPLAN

Vente!



Tailleurs-pantalon

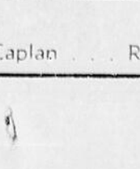
en cordé très mode, pour dames

Valent jusqu'à $35 — 14.99

Veston à devant droit ou à devant croisé, avec collet réversible et bien agencé au pantalon parfaitement ajusté. Teintes: os, rouille, vert et or. Tailles 10 à 20.

REZ-DE-CHAUSSEE

Achat spécial!



Pull-overs

"poor boy" pour dames

En tricot peigné 100% coton, indémaillable; glissière en nylon; encolure rase et remontante, au devant. Présentés en blanc, rose, bleu, jaune et noir. Tailles P, M, F. — 1.99

MAGASIN DU SOUS-SOL

Vente! Manteaux de printemps

en laine ainsi que manteaux beau temps mauvais temps pour fillettes



Tissus unis et quadrillés aux teintes diverses dans l'assortiment. Grandeurs: 2 à 3x, 4 à 6x, 7 à14x.

BEAU TEMPS MAUVAIS TEMPS	
2 à 3x 17.98	10.99
4 à 6x 17.98	10.99
7 à 14x 15.98	12.99
8 à 14x 22.98	14.99
EN LAINE	
2 à 3x 27.98	14.99
4 à 6x 21.98	14.99
7 à 14x 21.98	19.99
8 à 14x 26.98	19.99

DEUXIEME ETAGE

Caplan . . . Rue Rideau . . . Composez 235-3381

AVIS

CLINIQUES DE VACCINATION ANTIRABIQUE GRATUITES

La division de la santé des animaux du ministère fédéral de l'agriculture en collaboration avec les comtés unis de Prescott et Russell, tiendra des cliniques de vaccination antirabique, en vue de vacciner les chiens et les chats aux endroits suivants:

LUNDI LE 26 FEVRIER, 1968		
St-Albert	Magasin de la coopérative	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Casselman	Salle municipale	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
MARDI LE 27 FEVRIER, 1968		
Emrun	Garage municipal	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Limoges	Salle paroissiale	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
MERCREDI LE 28 FEVRIER, 1968		
Vars	Salle Harmony	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Russell	Glace de curling	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
JEUDI LE 29 FEVRIER, 1968		
Hammond	Ecole du village	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Bourget	Centre récréatif	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
VENDREDI LE 1er MARS, 1968		
Leonard	Salle municipale	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Navan	Centre récréatif	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
LUNDI LE 4 MARS, 1968		
Clarence Creek	Arena	9:30 a.m. à 12:30 p.m.
Cumberland	Caserne des pompiers	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
MARDI LE 5 MARS, 1968		
St-Pascal	Vieille école	2:00 p.m. à 5:00 p.m.
Rockland	Garage municipal	7:00 p.m. à 10:00 p.m.
MERCREDI LE 6 MARS, 1968		
Orléans	Maison au coin Balsam et Elm	7:00 p.m. à 9:00 p.m.

On recommande aux propriétaires d'amener leurs chiens et leurs chats à une clinique. Maintenez votre chien attaché et retenu en tout temps.

Ministère fédéral de l'Agriculture — Comté de Russell

En cas de RHUMES et de GRIPPE...

1. Gardez le lit
2. Buvez beaucoup de liquides
3. Prenez de l'Aspirin pour faire baisser la fièvre et soulager la douleur

GRÂCE À ASPIRIN, VOUS VOUS SENTIREZ VITE MIEUX

ASPIRIN — Véritable — SOULAGEMENT RAPIDE — MAUX DE TÊTE RHUMES

Aspirin est la marque déposée de The Bayer Company, Limited, Aurora, Ontario

LE DROIT

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Fondé le 27 mars 1913 et publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée 375, rue Rideau, Ottawa

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le ministère des Postes, Ottawa. La Presse Canadienne est la seule autorisée à reproduire les dépêches du DROIT attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée, à l'Agence Reuter ou aux autres agences, ainsi que les informations locales publiées par LE DROIT.

LE DROIT est affilié à l'Association des éditeurs de quotidiens canadiens, à l'Association américaine des éditeurs de journaux, à l'Audit Bureau of Circulation, à l'Union internationale de la Presse catholique, au Bureau international de Presse, à la Conférence catholique canadienne, à l'Association des quotidiens de langue française. Il est abonné au service de télephoto de la Presse Canadienne.

Conséquences et leçon d'une défaite

Eût-il été présent aux Communes lundi soir, lors de la défaite inattendue de son gouvernement, — inattendue et non désirée même de ceux qui en furent les auteurs, — que le premier ministre, M. Pearson, eût peut-être agi comme son prédécesseur, M. Diefenbaker, le 5 février 1963, et annoncé qu'il demanderait dès le lendemain la dissolution.

Absent du pays, — heureusement ou malheureusement, on ne sait encore, car il y a des faits dont seul le recul de l'histoire permet de dire s'ils furent bienfaisants ou néfastes, — absent donc, il a eu, pour agir, toute une nuit de réflexion et une partie de journée.

Aux Communes hier, son porte-parole, le leader ministériel, est parvenu à ajouter quelques heures de réflexion au profit du gouvernement qui pose maintenant la question de confiance. Qu'en résultera-t-il ? On ne sait encore, mais plusieurs possibilités s'offrent. Pour couper court, disons que le gouvernement pourra remporter ce vote de confiance ou le perdre; sur ce point, il n'y a pas de milieu.

S'il le perd, M. Pearson n'aura alors d'autre recours que de se rendre chez le gouverneur général et de le prier de dissoudre les Chambres ou, solution peu plausible, de l'inviter à confier le gouvernement à l'un ou l'autre des ministres du présent Cabinet ou encore, au chef de l'Opposition. La dissolution des Chambres ne pose pas de problème, si ce n'est celui des élections générales qu'il faudrait ordonner. Les deux autres solutions sont d'application plus compliquée. Un nouveau premier ministre libéral aurait peine à poursuivre longtemps la tâche laissée en plan. Un premier ministre conservateur, — M. Stanfield en l'occurrence, — ferait vite face à son tour à un vote de censure.

Dans l'un ou l'autre cas, il y aurait élections générales à l'horizon avec tout ce qu'elles comporteraient d'ennuyeux, voire de dangereux, pour l'économie nationale à l'heure actuelle.

Voilà les choses qui peuvent se produire si le gouvernement perd véritablement la confiance de la Chambre lors d'un vote pris à la fin spécifique de savoir s'il possède ou pas cette confiance.

Dans le cas contraire, c'est-à-dire si le gouvernement devait conserver la confiance de la Chambre, la situation serait moins sombre. Il n'est toutefois pas dit qu'il pourrait longtemps oeuvrer sans de nouveaux accrocs ni sans nouveaux risques de défaite, s'il devait faire siéger le Parlement, mais voilà, il n'aurait pas à le faire siéger. Il pourrait ajourner indéfiniment les débats et ne proroger la session et dissoudre les Chambres qu'après l'élection du nouveau chef du parti libéral.

Entre-temps, bien entendu, les adversaires fourbiraient leurs armes et se mettraient, eux, véritablement en campagne électorale pendant que les libéraux, préoccupés par l'élection d'un nouveau chef, seraient plus ou moins paralysés sur le plan campagne électorale.

Pour tout dire, la situation n'est pas rose pour eux, mais ils ne doivent s'en prendre qu'à eux, qu'à leur négligence, qu'à la défection de leur cause, qu'à leur absence des Communes où ils se savaient si minoritaires. Le premier ministre, M. Pearson, avait bien raison de mettre les candidats à sa succession en garde contre le désintéressement des affaires du Parlement. Ceux d'entre eux qui couraient lundi le pays à la recherche d'appuis politiques seraient malgré tout excusables, si l'on veut être généreux, mais que dire des autres absents, non pas de ceux qui étaient en devoir loin d'Ottawa, mais de ceux qui étaient absents sans raison ?

Sur ces propos désagréables pour les libéraux, passons à quelque chose de plus constructif. Demandons-nous, par exemple, s'il n'y aurait pas lieu de modifier les usages parlementaires afin que soit permis à un gouvernement de demeurer en poste lors de mésaventures comme celle de lundi soir et de ne perdre le pouvoir que lorsqu'il poserait nommément la question de confiance.

Le grand Sir John A. Macdonald que l'on donne toujours comme modèle à suivre dans les usages parlementaires ne s'embarrassait pas de défaites. Neuf fois défait en Chambre au cours des quatre premières sessions de la Confédération, il est demeuré au pouvoir, se bornant à accepter philosophiquement le verdict de l'assemblée.

Dans une très intéressante étude sur le question, en août 1963, M. Eugene Forsey relatait les malheurs de Sir John A., à l'intention des lecteurs du "Canadian Journal of Economic and Political Science".

En résumé, il nous apprenait que cinq fois le *premier* premier ministre fut défait sur des projets de loi de son gouvernement, qu'il le fut deux fois lors de votes sur des résolutions émanant du gouvernement et deux fois encore, lors de débats sur des motions de subsides.

Lui, qu'on a dit un grand homme et qu'on vénère encore aujourd'hui, ne s'est pas ému pour tout cela. Il n'a perdu au jeu ni l'honneur ni le prestige. L'une de ses défaites offre beaucoup de similitude avec celle que vient de connaître le gouvernement Pearson.

Le 23 avril 1870, le ministre des Finances de l'époque, Sir Francis Hincks, proposait la troisième lecture d'un projet de loi sur les taux d'intérêt. L'Opposition, par la voix de M. Holton, demandait de déférer de nouveau le projet à un comité de la Chambre afin de le modifier pour assujettir les banques et autres sociétés de prêts au même taux d'intérêt que les particuliers, soit 6 p.. 100. Par 70 voix contre 67, l'Opposition obtenait gain de cause et le gouvernement se rendait à son désir, tout en conservant le pouvoir.

S'il n'était pas déshonorant d'agir ainsi à l'époque, pourquoi le serait-ce aujourd'hui ? Peut-être pas dans le cas actuel à cause de l'usage prévalant, mais pour les gouvernements de l'avenir.

Il suffirait pour cela de modifier l'usage qui force le gouvernement à démissionner lors d'une défaite sur une mesure financière.

Marcel GINGRAS

Les animaux les plus pourchassés

Si le perroquet figure parmi eux, c'est d'abord parce que, étant frugivore et granivore, il est nuisible; c'est ensuite parce qu'il a une grande valeur commerciale; c'est enfin parce que nul oiseau ne s'est jamais montré plus propre à la captivité: il y atteint aisément l'âge respectacle de 70 à 80 ans.

Au fait, d'où vient son appellation?

Le mot vient de l'italien **parrochetto**, issu lui-même de **parroco:** curé. Cette curieuse étymologie est à rapprocher de celle de l'ancien nom qui était donné à ces mêmes oiseaux: **papegaix.** Un vieil auteur (XVIe siècle) nous apprend à ce sujet que c'est "parce qu'ils sont en somme les papes, les rois des oiseaux par leur beauté et leur instinct merveilleux".

"Le plus probable n'est-il pas, lisons-nous dans l'ouvrage Larousse: LA VIE DES ANIMAUX, que l'on a voulu comparer les couleurs voyantes des perroquets à celles des vêtements sacerdotaux?"

Huit prêtres angolais exilés au Portugal

Salazar, assassin de l'Eglise catholique en Angola

Abbé Franklin da Costa, chanoine de la cathédrale de Luanda (Angola), en exil à Braga (Portugal);

Abbé Gaspar Domingos, curé de Maxima: a subi des tortures et six mois de prison avant d'être assigné à résidence à Lisbonne;

Abbé Joaquin de Ancrade, ex-chancelier de l'archevêché de Luanda: quatre séjours en prison dont l'un de douze mois, en résidence surveillée à Vilar de Paraiso Porto.

Cinq autres prêtres angolais sont ainsi exilés, comme l'avait été Mgr Mendes das Neves, vicaire général de Luanda, mort loin de sa patrie, à Braga, le 11 décembre 1966.

Ces précisions ont été révélées, dans les I.C.I. du 15 novembre 67, par Mgr Tchidimbo, archevêque de Conakry, qui, par ailleurs, a "quotidiennement sous les yeux la vie héroïque des réfugiés de la Guinée portugaise."

Certes, n'est nullement en cause le peuple si méritant du Portugal; et il serait injuste de méconnaître tout ce qu'a réalisé de constructif M. Salazar, chef du gouvernement portugais depuis 1932.

Mais du point de vue de l'Eglise, une grave équivoque doit être dissipée. Un gouvernement qui se veut catholique prend des attitudes anticatholiques. Hier, il interdisait à la presse de parler du voyage de Paul VI en Inde. Aujourd'hui, il continue à étouffer les légitimes aspirations d'un peuple à l'indépendance. Et cela, au scandale du monde et spécialement du tiers-monde.

J'ai interrogé Mgr. Tchidimbo. En Guinée, sa propre patrie, l'Eglise ne jouit certes pas d'une totale liberté. Aussi, quand furent expulsés les prêtres étrangers, a-t-il joint sa protestation à celle des autres évêques d'Afrique occidentale. Il ajoute, toutefois, que cette situation résulte en partie d'un passé anticlérical: "La Guinée, affirme-t-il, fut jusqu'en 1958 la terre d'élection de la franc-maçonnerie et de la Ligue de l'enseignement."

Propos recueillis par Jean TOULAT



S. Exc. Mgr Tchidimbo, archevêque de Conakry, Angola.

Rome et la liberté

— Monseigneur, que revendiquent les prêtres angolais exilés?

— Une seule chose, la liberté: la liberté pour leur patrie, liberté pour leurs compatriotes, liberté pour eux-mêmes; ils veulent être libres, dans leur choix, de demeurer Angolais ou de s'intégrer dans la nation portugaise.

"Mais tenez-vous bien! C'est à Rome — et non dans les cellules communistes —, à Rome, au coeur de la chrétienté, dans des Universités de grand renom, que la plupart ont pris conscience de ce qui les différenciait des Portugais du "Portugal continental", selon l'expression à la mode à Lisbonne; tant il est vrai que la saine doctrine catholique contribue toujours à libérer tout homme.

"Si ces prêtres sont en effet revenus de Rome plus enracinés dans leur foi, plus attachés à l'Eglise du Christ, soumis sans condition à Pierre, ils en sont aussi revenus foncièrement nationalistes. Aussi ont-ils manifesté plus que de la sympathie aux mouvements engagés dans la lutte pour la libération de leur patrie.

— Qu'en pense l'Eglise?

— L'Eglise, je le répète, a de tout temps affirmé la liberté de l'homme et, par voie de conséquence, celle des peuples, y compris ceux du continent noir que certains attardés" de l'Europe, de l'Amérique ou de l'Afrique du Sud continuent à considérer comme des "sous-races". Ce qui demeure troublant, c'est que les écrits des Papes et les textes conciliaires sur la liberté s'adressent à toutes les nations, y compris la nation portugaise. Or, M. Salazar, homme cultivé, et profondément catholique, dit-on, continue à se comporter comme si notre Eglise n'avait rien dit.

La ballade de l'exilé

— Quel est le sort de ces prêtres [illegible] ?

— Je vous rappellerai d'abord qu'avant d'être placés en résidence surveillée, ces prêtres ont connu le secret de la cellule; et l'on peut penser sans naïveté que, durant ces mois de détention, ils n'ont pas bénéficié de café-crème et de croissants dorés à leur petit déjeuner. Mais nous tenons pour sûr, sans craindre d'être contredit, qu'ils ont connu la bastonnade et la diète.

"Et nous osons affirmer que ces mêmes prêtres sont loin d'être heureux au Portugal, quoi qu'en disent certains prêtres protugais qui m'ont écrit tout dernièrement. La ballade de l'exile, ce psaume que nous méditions tous les jeudis, à vêpres, conserve tout son lyrisme, toute son actualité:

"Au bord des fleuves de Babylone
Nous étions assis et nous pleurions
Nous souvenant de Sion...
Et c'est là qu'ils nous demandèrent,
Nos geôliers, des cantiques,
Nos ravisseurs, de la joie.
Comment chanterions-nous
Un cantique du Seigneur
Sur une terre étrangère?"

— Quelle action envisagez-vous, Monseigneur?

— Notre action sera double: dénoncer le désordre établi et soutenir les mouvements nationalistes des colonies portugaises.

"Il importe que le monde le sache: la politique de M. Salazar à l'égard de ces prêtres exilés équivaut à un génocide de l'Eglise d'Angola" (le mot "génocide" peut paraître exagéré, mais l'Occident ne mesure pas assez le mal que fait à l'Eglise, là-bas, l'attitude colonialiste d'un gouvernement "catholique"). "Nous attendons dans l'espérance que le Portugal prouve sa foi catholique en donnant à ses territoires coloniaux le cadeau le plus précieux que Dieu a fait aux hommes: la liberté.

"Le gouvernement de M. Salazar prétend qu'il n'y a, parmi les naturels de ces colonies, que des communistes à desirer l'indépendance. Même en admettant qu'il en soit ainsi, on ne combat pas le communisme en confisquant la liberté de millions d'hommes; de tels agissements ne font plutôt que renforcer son prestige.

"En fait, contrairement à une certaine histoire qui commence à s'écrire, il n'y a pas que les communistes à prendre fait et cause pour les mouvements nationalistes. Nous sommes en liaison constante avec les leaders nationalistes anglais et guinéens-bissao; et nous estimons de notre devoir de les aider à libérer leur patrie avec des moyens honnêtes, dans la justice et la vérité.

Vers le dialogue

— Quels sont vos contacts avec vos collègues de l'épiscopat?

— Rassurez-vous: nous n'agissons pas en "tirailleur"; nous avons saisi le conseil permanent de la Conférence épiscopale de l'Ouest-africain de cette grave affaire qui intéresse toute l'Eglise d'Afrique. Et il en suit attentivement l'évolution.

"Bien plus, nous allons essayer d'engager le dialogue avec l'épiscopat portugais en la personne de Mgr l'archevêque de Mitilène.

"Grande est notre certitude que l'Eglise est suffisamment assise au Portugal pour faire entendre sa voix au gouvernement de M. Salazar. Nous osons nourrir l'espoir, au nom de l'unique sacerdoce qui nous rassemble tous dans le Christ, que la hiérarchie catholique portugaise ne négligera aucun effort pour hâter la libération des prêtres angolais exilés et de leurs compagnons de captivité; et que bientôt résonnera, dans les cathédrales des possessions portugaises, le **Te Deum** d'action de grâces pour une indépendance si longtemps attendue, enfin proclamée".

(Copyright B.I.P.)

Un danger de l'aventure spatiale

La NASA redoute un "microbe lunaire"

Les spécialistes américains viennent de terminer, à Houston, dans le Texas, la maison des premiers astronautes de leur pays qui iront, sans doute, dès la fin de 1969, sur la lune.

La construction de ce "laboratoire de réception lunaire" a coûté 8 millions 800,000 dollars.

Cette maison dans laquelle les astronautes, de retour d'une expédition aussi peu banale, seront invités à passer quarante jours d'isolement complet — tempéré toutefois par la présence d'une douzaine de médecins, d'ingénieurs, de techniciens et d'un cuisinier — sera équipée de chambres à coucher, d'un petit gymnase, d'une cuisine abondamment garnie de produits congelés, d'une infirmerie et même d'une salle d'opération.

Cent livres d'échantillons

Pourquoi cette quarantaine, pas trop pénible, sans doute, mais qui privera, plus d'un mois les astronautes de leur famille?

La NASA (Administration américaine de l'espace) redoute que ses astronautes ne soient victimes d'un microbe lunaire dont elle ne connaîtrait pas l'antidote et qui pourrait provoquer de très graves épidémies sur la Terre.

Des laboratoires biologiques, chimiques et radiologiques examineront minutieusement les échantillons rapportés de "l'astre des nuits" (environ une centaine de livres).

Pour éviter tout contact avec les Terriens — sauf les médecins et techniciens déjà cités — les voyageurs de l'espace emprunteront, à leur descente de la fusée Apollo, un tunnel en matière plastique, rigoureusement étanche, qui les conduira dans un fourgon, non moins hermétique.

Ce dernier sera transporté ensuite par avion jusqu'à Houston où les astronautes emprunteront, une fois encore, un autre tunnel en matière plastique, pour gagner leur maison et goûter un repos — relatif d'ailleurs — car ils seront la proie des praticiens qui les observeront nuit et jour, afin de déceler la moindre anomalie dans leurs échanges physiologiques et même dans l'expression extérieure de leurs rêves.

(N.A.P.)

Blâmer les autres

Blâmer les autres pour ses bévues ou ses malheurs est une réaction humaine normale, dit un psychiatre. En terme technique, cette "projection" qui découle de la paranoya est commune à des degrés divers chez plusieurs et n'est pas nécessairement pathologique.

En terme technique aussi, le culpabilité de chaque individu s'opérerait par le choix d'une victime, d'un souffre-douleur de son entourage.

"Beaucoup de patients qui viennent me voir, de dire le psychiatre, blâment leur femme ou leur époux, leur situation sociale".

Le psychiatre aurait pu ajouter que non seulement les individus mais les peuples se blâment mutuellement pour leurs déconfitures vraies ou imaginaires.

Les manchettes de journaux ne cessent d'étaler cette vérité dans la présente guerre du Vietnam, dans celle non terminée entre l'Etat d'Israël et le monde arabe.

Toujours le bouc émissaire en ce monde, où rares sont ceux qui battent modestement leur coulpe. Mais cela, c'est bien la nature humaine dans ce qu'elle a de plus constant. Il faut en prendre son parti tout en tâchant pour sa part, à départager, les torts mis si allègrement sur le dos des autres.

Maurice HUOT

De notre correspondant à Rome

Sur des questions médicales délicates et controversées

"Allez aux hommes pour amorcer un dialogue avec eux": telle est une des consignes de Vatican II aux évêques. Telle est aussi une des lignes de marche du nouvel archevêque de Turin dans ses activités pastorales.

Pendant de longues années — jusqu'à son élection au siège de Turin —, Mgr Michel Pellegrino avait été professeur de littérature chrétienne ancienne à l'université de la ville. Devenu archevêque en automne 1965, il demanda au clergé et aux fidèles de l'appeler simplement **père.** Et il rechercha des contacts avec toutes les catégories sociales.

par Georges HUBER

Ce fut d'abord une rencontre au cercle de la presse piémontaise. Le prélat se prêta à toutes les questions des journalistes, parmi lesquels les catholiques pratiquants formaient une minorité. La loyauté de ses réponses lui conquit le respect des indifférents et même des adversaires. Après cette rencontre avec l'archevêque, l'Eglise pour plusieurs n'était plus ce qu'ils croyaient qu'elle fût.



Le printemps dernier, Mgr Michel Pellegrino, devenu entre-temps cardinal, rencontra les hommes politiques et les administrateurs publics de son diocèse. Il leur parla des rapports de la cité avec l'Eglise.

Enfin, tout dernièrement, le cardinal Pellegrino se rendit à l'Ecole de cardiologie de Turin, pour répondre à une série de questions qui lui avaient été soumises préalablement.

Voici un condensé de son exposé. Comme on le verra, le dialogue touche aussi à des problèmes très délicats.

QUESTIONS. Le médecin est-il tenu de mettre tout en oeuvre, fût-ce au prix de grands efforts et de grands frais, au dépens peut-être d'autres malades, pour réanimer le coeur d'un patient, après un arrêt de 4-6 minutes, lorsqu'il apparait probable que, du fait de l'altération du cerveau privé de sang pendant ce laps de temps, le malade ne recouvrera pas la conscience?

Il ne semble pas que le médecin soit tenu en **stricte justice** de procéder à la réanimation du coeur dans ces circonstances-là, a répondu le cardinal Pellegrino. En effet, l'homme est une unité physique et psychique, et les interventions du médecin visent au rétablissement d'une vie humaine complète et non pas seulement d'une vie humaine végétative.

QUESTION. Est-il permis d'interrompre la grossesse d'une femme gravement cardiaque?

Il n'est jamais permis de provoquer directement un avortement. En effet, l'embryon possède une vie propre, encore que conditionnée par la physiologie de la mère. Jamais une vie innocente ne saurait être sacrifiée intentionnellement, fût-ce pour sauver une autre vie innocente.

QUESTION. Une femme cardiaque peut-elle user de pilules contraceptives?

Si cette femme prend la pilule **pour provoquer un avortement,** elle commet un acte moralement illicite.

Si, dans un cas de danger réel et grave, elle prend une pilule en vue **de prévenir une conception,** l'acte, selon certains moralistes, pourrait être licite. Toutefois, a ajouté le cardinal Pellegrino, il s'agit là, chez ces théologiens, d'**une hypothèse de travail,** et non d'une norme valable pour les consciences chrétiennes. En effet, le magistère ecclésiastique, en la personne de Paul VI, s'est réservé de donner une réponse définitive à cette question, pour éclairer les consciences.

La dernière question soumise au cardinal archevêque de Turin par les professeurs de l'Ecole de cardiologie touchait l'expérimentation médicale sur les hommes, sains ou malades.

L'homme, a observé le prélat, sans être **le maître** de sa vie, en est **l'administrateur.** Les réponses des théologiens à la question posée varient, selon qu'ils considèrent de préférence l'un ou l'autre des deux aspects: le devoir de répondre de la vie ou la possibilité de l'"administrer".

Quoi qu'il en soit, à elle seule la recherche du progrès scientifique ne justifie pas l'expérimentation sur l'homme.

A plus forte raison l'expérimentation faite par contrainte est-elle incompatible avec le respect dû à la liberté et à la dignité de l'homme: elle est donc moralement inadmissible.

L'archevêque parla devant une salle comble, sous la présidence du professeur G. C. Dogliotti, directeur de l'Ecole de cardiologie.

AU FIL DES JOURS

A Queen's Park

De la coupe aux lèvres, il y a loin. Il en va de même de l'affirmation d'un droit à sa mise en pratique. Cette réflexion vient à l'esprit à la lecture du récit du petit incident survenu à l'Assemblée législative d'Ontario, la semaine dernière. Un député libéral, M. Elmer Sopha, de Sudbury, affirme s'être vu retourner sans réponse par un ministre de langue française, M. René Brunelle, une question qu'il lui avait adressée par écrit, en français. A Queen's Park, avant même le dégel de cette année, l'usage permettait à un député de langue française de s'adresser dans sa langue, à un ministre, à la condition qu'il lui ait fait tenir auparavant la traduction anglaise de sa question. Ce n'était que normal, vu le peu de connaissance du français de la plupart des membres du Cabinet. Ajoutons que le fait était rare et généralement fort peu prisé de la majorité de l'Assemblée législative. Néanmoins, l'usage voulait qu'on entendit un peu de français à chaque session, généralement lors de grands débats comme celui sur l'adresse en réponse au discours du Trône ou celui sur le budget. L'usage existant et M. Brunelle étant de langue française, on aurait cru qu'il se serait fait une joie de devenir le premier de tous les ministres à répondre en français à une question posée en cette langue que le dernier discours du Trône venait de proclamer officielle à l'Assemblée. Plusieurs hommes politiques ratent de belles occasions de se taire, M. Brunelle, lui, vient d'en rater une très belle de parler.

M. G.



La reine et ses duchesses

(Photo Champlain Marcil)

Les élèves du Centre polyvalent Vanier, au 225, rue Donald, à Ottawa, ont marqué dans la joie leur récent carnaval annuel, "travaillant ensemble pour le bien et le succès du groupe". Mlle Claire Durocher, au centre, a été élue reine de ces festivités. Elle a présidé avec élégance aux joyeuses manifestations, accompagnée de deux gracieuses duchesses, Lise Viau, à gauche et Marlene Ménard, à droite. La reine Claire 1ère a eu l'honneur d'être couronnée par M. Raymond Groulx, administrateur a la Commission des écoles séparées d'Ottawa. Un programme de tout premier ordre a été présenté de 9h. 15 du matin à 10h. 30 du soir, comprenant patinage de fantaisie, activités sportives, ballon sur glace, volleyball, mascarade, projection d'un film, danse et remise des prix mérités au cours de la journée.



Eastview a son luthier

(Photo Champlain Marcil)

Le jeune Pierre Pomainville, élève de l'école polyvalente Vanier, 225, rue Donald, est luthier à ses heures. Il a fabriqué avec une adresse remarquable une guitare à six cordes. Il n'a eu qu'à acheter quelques menus articles tels que clefs, cordes etc... pour compléter ce bel instrument de musique. Pierre est assez habile dans la fabrication d'articles divers mais c'est vers les instruments de musique que sont dirigés ses talents.

Explosion à l'ambassade soviétique à Washington

WASHINGTON (PC) — Une explosion qui s'est produite un peu avant l'aube, ce matin, a endommagé l'ambassade soviétique à Washington et a fait éclater les vitres de plusieurs immeubles environnants.

La Sûreté municipale ainsi qu'un porte-parole de l'ambassade rejoint par téléphone qui s'est identifié comme attaché de presse, ont dit qu'il n'y avait pas de blessés. Le porte-parole de l'ambassade a dit qu'en raison de l'heure matinale, la majorité des employés étaient encore à la maison.

Un peu plus tôt, un reporter qui avait téléphoné à l'ambassade soviétique peu après l'explosion survenue à 5h. 52 et un Russe qui ne s'est pas identifié lui a dit qu'il y avait des blessés. Il a raccroché presque aussitôt.

La police ne parvenait pas à déterminer quel genre d'explosif les saboteurs ont utilisé. L'engin a apparemment été placé sur le rebord d'une fenêtre du rez-de-chaussée.

Un employé de l'ambassade qui a refusé de s'identifier a dit à un reporter qui était sur les lieux qu'un studio avait été lourdement endommagé et qu'une salle de réception adjacente avait également été endommagée, mais moins lourdement. Il n'a pas dit qui occupait ordinairement le studio de travail.

Le chef de police adjoint Jerry V. Wilson a dit que l'explosion s'est produite à l'extérieur de l'immeuble et il a confirmé que les dommages internes étaient considérables, mais il n'a pas fourni de détails.

Un porte-parole du secrétariat d'Etat a déclaré: "Tout indique qu'une bombe a été ou bien plantée ou lancée. Il semble y avoir un témoin et deux suspects possibles qui n'ont toutefois pas encore été appréhendés.

Le secrétariat d'Etat a communiqué avec l'ambassadeur soviétique, M. Anatolu F. Dobrynin pour lui offrir des excuses et son aide.

Nat Reed, un des préposés à l'entretien du University Club, adjacent à l'ambassade, rapporte avoir entendu une détonation qui a pulvérisé les fenêtres sur le côté de l'édifice bordant la ruelle.

"On aurait dit un coup de canon," a commenté Reed.

La police a immédiatement bouclé le secteur à l'aide de câbles et les journalistes n'ont pas été autorisés à pénétrer à l'intérieur de l'immeuble de style ancien situé un peu à l'écart de Embassy Row.

La police rapporte qu'un Blanc a été aperçu dans le secteur peu de temps avant l'explosion. Aucune arrestation n'a encore été confirmée officiellement.

Provocation?

MOSCOU (PA) — L'agence de nouvelles soviétique Tass a décrit l'explosion qui s'est produite à l'ambassade soviétique à Washington, aujourd'hui, comme étant une provocation commise avec la connivence d'officiels américains.

Dans une dépêche en provenance de Washington, l'agence Tass ne faisait pas mention d'un rapport émis par un porte-parole du département d'Etat voulant que des officiels américains soient entrés en contact avec l'ambassadeur soviétique Anatoly F. Dobrynin, lui exprimant leurs regrets et lui offrant du secours.

"Cet acte de provocation ne peut avoir été commis qu'avec la connivence des autorités américaines qui, malgré les avertissements, n'ont pas pris les mesures nécessaires pour protéger l'ambassade", déclare l'agence officielle soviétique.

"Toutes choses bien considérées, ce crime est le résultat de l'hystérie anti-communiste croissante qui est encouragée par certains groupes aux Etats-Unis."

Oui... "C'EST SURTOUT À CAUSE DE LA VIANDE". Voici les faits! Jugez-en vous-même!

DOMINION coupe le gras que les autres comptent dans le prix que vous payez par livre.



Et nous coupons aussi les spéciaux chaque semaine selon les mêmes mesures!

Voilà notre principe. C'est notre façon d'agir. Voilà ce qui rend un spécial de viande au Dominion, un *vrai* spécial. Si vous ne magasinez pas au Dominion, vous avez peut être constaté tout le gras qui reste parfois lorsque vous achetez "un spécial". *Ce n'est pas le cas au Dominion.* La viande Dominion est coupée pour vous donner "juste assez" de fini pour préserver les jus naturels et la saveur naturelle complète de la viande. Au Dominion, l'excès de gras et d'os est *toujours* enlevé pour vous garantir une pleine mesure de valeur de viande pour chaque dollar que vous dépensez. Pensez-y. Dominion coupe en fait le grasque les autres comptent dans le prix que vous payez par livre. Alors si vous voulez une vraie bonne valeur juste, magasinez dans un marché de toute confiance. Adoptez Dominion et découvrez la différence . . .

MOINS DE GASPILLAGE—PLUS DE VALEUR!



UNE QUALITÉ DE TOUTE CONFIANCE!

POUDRES A GELEE ROYAL — DIVERSES 10 pqts 3 on. 1.00

DETERSIF LIQUIDE GAY format géant 69¢

NETTOYANT DOMINO TOUT USAGE bout. 32 on. 59¢

PAPIER HYGIENIQUE BUDGET — BLANC ou ROSE pqt de 8 roul. 89¢

BISCUITS A LA CREME D'ERABLE MANNING'S pqt 1½ liv. 59¢

TABLETTES DE CHOCOLAT AU LAIT PUR DOMINO 6 tablettes de 10c 49¢

CAFE DOMINO FRAIS TORREFIE SELON VOTRE GOUT sac 1 liv. 69¢

MELANGES A GATEAUX CELEBRATION DE ROBIN HOOD 2 pqts 19 on. 89¢

MELANGES A CREPES AUNT JEMIMA pqt 2 liv. 43¢

RIZ A LONG GRAIN GEM pqt 2 liv. 39¢

FRAISES CONGELEES TRANCHEES DOMINO pqt 15 on. 39¢

CHOUX-FLEURS CONGELES DOMINO 2 pqts 10 on. 49¢

JEUNE et TENDRE

RÔTI DE PORC

DANS LA LONGE

BOUT DE SURLONGE

Moyenne de 4 liv.

La liv. 55¢

COTELETTES DE LONGE DE PORC DE CHOIX, COUPE DE CENTRE la liv. 79¢

COTELETTES DE PORC genre ménage la liv. 69¢

ROTIS DE PORC DE CHOIX DESOSSE, GENRE BOSTON la liv. 69¢

BACON A DEJEUNER découenne Devon pqt - liv 59¢

WIENERS SANS PEAU Emp. hermétique Domino pqt 1 liv. 55¢

CUISSES DE POULETS Coupe fraîche la liv. 59¢

AILES DE POULET Tendres et succulentes la liv. 29¢

FROMAGE CHEESE WHIZ KRAFT pot 16 on. 69¢

MIRACLE WHIP KRAFT pot 16 on. 39¢

JUS d'ANANAS ALOHA 3 btes 48 on. 1.00

THON floconneux LEGER BLUE PACIFIC 4 btes 6 on. 1.00

SARDINES Brunswick dans l'huile ou sauce aux tomates 9 btes 3¾ on. 1.00

FROMAGE TRANCHÉ MAPLE LEAF 3 pqts 8 on. 1.00

MACARONI-SPAGHETTI LANCIA. TOUTES LES VARIETES pqt 2 liv. 39¢

SACHETS DE THÉ SALADA ORANGE PEKOE 60 sachets 87¢

ORANGES de JAFFA

D'ISRAEL ENSOLEILLE

SUCREES JUTEUSES SANS PEPINS 12 format 105 79¢

EPINARDS FRAIS SUCCULENTS — PROPRES — IMPORTES 2 sacs de 10 on. 39¢

CELERI PASCAL CROQUANT — CROUSTILLANT — No 1 de FLORIDE 2 pieds 48 33¢

CHOU VERT FRAIS — SUCCULENT — No 1 de CALIFORNIE Liv. 10¢

POMMES "DELICIEUSES" rouges, de fantaisie de la C.-B. 6 format 125's 59¢

PANAIS Categorie No 1 — du Canada 2 liv. pour 39¢

CITRONS SUNKIST de CALIFORNIE 6 format 140's 49¢

BANANES CABANITA populaires — économiques 2 liv. pour 25¢

BISCUITS MANNING CHOCOLATE CHIP sac 1 liv. 59¢

JUS DE TOMATES DE FANTAISIE LIBBY'S 2 btes 19 on. 39¢ bte de 48 on. 39¢

FEVES AU LARD BRUN FONCE LIBBYS 4 btes 14 on. 88¢ 6 btes 8 on. 1.00

CAFE (sac) CHASE & SANBORN 1 liv. 95¢

POUDING INSTANTANE ROYAL — 6 saveurs 2 pqts 4 on. 37¢

CHAUSSONS PILLSBURY pqt 14 on. 67¢

CONFITURE aux FRAISES PURE DE KRAFT — Rabais de 6c pot 24 on. 77¢

BEIGNES A LA GELEE ET LEVURE RICHMELLO 6 au pqt 39¢

ROULES A DINER RICHMELLO 12 au pqt 27¢

GATEAU des ANGES RICHMELLO 16 on. 39¢

FARINE TOUT USAGE DOMINO sac 5 liv. 45¢

TARTE AUX RAISINS ou AUX PECHES RICHMELLO 2 tartes 24 on. 85¢

Nos magasins d'Ottawa et de Hull, ouvrent les jeudis et vendredis soir jus. 9h. | Boul. St-Laurent et chemin de Merivale. Ouverts tous les soirs jusqu'à 10h. | Plaza Hampton et 1582, rue Bank. Ouverts du mardi au vendredi soir inc. jus. 9h.

Prix en vigueur à Ottawa et Hull jusqu'à la fermeture le 24 février

TOUT EST GARANTI

DOMINION STORES LIMITED

Nous nous réservons le droit de restreindre les quantités

DOMINION

Réunion d'enseignants des classes pour l'enfance exceptionnelle, à Sudbury

SUDBURY — Un atelier des enseignants des classes pour l'enfance exceptionnelle a été tenu récemment à l'école de l'Assomption de Sudbury. Les participants venaient de la plupart des villes du Nord de l'Ontario, soit de Hearst à Sault-Ste-Marie.

Cet atelier était dirigé par M. Jean-Guy Lefebvre, conseiller pédagogique en programmes pour l'enfance exceptionnelle. Mme Léa Blake, directrice des services spéciaux des écoles bilingues de la ville de Sudbury, a souhaité la bienvenue aux personnes présentes.

Au cours d'une présentation intitulée "Nouveaux jours", M. Lefebvre s'est efforcé d'orienter le travail des enseignants en discutant les quatre questions suivantes:

a) Où l'enfant se situe-t-il?

b) Où devrait-on se situer d'après son âge chronologique et son âge mental?

c) Pourquoi n'est-il pas à son niveau?

d) De quelle façon puis-je l'aider à se rendre à son niveau?

En traitant des qualités d'un bon enseignant, M. Lefebvre a affirmé que celui-ci doit s'efforcer de trouver un facteur intéressant dans chaque élève, doit s'assurer que chaque élève ait la chance de réussir dans ses travaux, doit partager la joie du succès de ses élèves.

Au cours de l'étude en commissions, les enseignants se sont divisés en trois groupes selon le niveau de leurs élèves, soit junior, intermédiaire et senior, afin de discuter des aspects de l'enseignement qui les intéressaient d'une façon particulière.

Au début de l'après-midi, les participants se sont rendus au Bureau régional de l'Education pour y visiter la roulotte de l'enseignement correctif de la lecture.

Parmi les invités à ces assises on remarquait M. Raymond Léger, surintendant du secteur scolaire d'Elliot Lake; M. Yvon Martin, surintendant du secteur de Sudbury numéro 3; M. Emile Guy, surintendant adjoint des écoles bilingues de la ville de Sudbury, et M. André Dubois, conseiller en aide audio-visuelle.

Lors de la séance plénière de l'après-midi, le groupe a élu les officiers suivants: Mme Aline Plouffe, présidente; Mme Marguerite Martel, de North Bay, secrétaire; MM. Gilles Laroche, de Sudbury, et Victor Desjardins, de Kirkland Lake, conseillers; Mmes Annette Brault, de Val-Caron, et Lucille Chassé, de Sudbury, conseillères.

ICE CAPADES
America's #1 Family Show

En 5 jours et au cours de 8 représentations, nous avons diverti 56,142 personnes dans votre nouveau et magnifique Centre municipal.

Nous apprenons qu'une telle assistance a établi un chiffre record de tout temps à Ottawa.

Nous remercions très sincèrement le Centre municipal d'Ottawa et l'A.E.C.C., pour leurs efforts inlassables, et tous les résidants d'Ottawa et des municipalités environnantes pour leur accueil chaleureux et enthousiaste.

Nous nous rappellerons toujours de cette dernière semaine.

Les artistes et le personnel des

ICE CAPADES
America's #1 Family Show

AVIS
L'optométriste
Ulric Saint-Amour
a emménagé son bureau dans
L'IMMEUBLE DE LA RIDEAU TRUST,
1, rue NICHOLAS, OTTAWA
Tél.: 233-4505

Les 24 et 25 février

Congrès d'urbanisme à l'hôtel Skyline

Le Conseil national de l'association canadienne d'urbanisme se réunira à l'hôtel Skyline d'Ottawa les 24 et 25 février. Cette séance sera précédée d'une réunion du comité exécutif le 23 février.

"Notre Association, composée de citoyens volontaires représentant tous les segments de la vie canadienne, a un rôle unique et vital à jouer dans le processus de la planification nécessaire pour faire face aux défis de la croissance urbaine", déclarait le professeur R. Graham Murray, président national de l'ACU et membre de la faculté de droit de l'université Dalhousie à Halifax.

"Nous ne sommes pas un groupe de pression apte à prendre position sur des questions locales", expliquait le professeur Murray. "Nous agissons plutôt comme élément catalytique en réunissant les urbanistes, les administrateurs élus et les citoyens intéressés à discuter des questions d'urbanisme qui impliquent l'ensemble des divers niveaux de la Communauté Humaine".

L'ACU débute sa 22e année de dédication vers son but qui est "d'améliorer la qualité du milieu de vie de l'homme". L'Association groupe 27 sections locales ou régionales à l'intérieur de neuf divisions provinciales. Chaque division est représentée au Conseil national composé de 20 membres qui se réunissent semi-annuellement afin d'établir des politiques nationales et de suggérer des mécanismes pour assurer la participation du citoyen.

Pour 1968, l'ACU a adopté le thème "Education en urbanisme". Ce sujet groupe trois secteurs principaux: l'éducation du citoyen adulte relativement à sa participation au processus de planification, l'entraînement académique dans les universités pour ceux qui désirent devenir urbanistes, et l'incorporation de notions fondamentales d'urbanisme dans le curriculum des écoles secondaires. Dans la région d'Ottawa, la section responsable de la région de la capitale nationale est en liaison étroite avec les professeurs de géographie et d'économie domestique, et elle leur fournit des conférenciers et du matériel didactique pour l'orientation des élèves.

A&P

QUAND UN SPECIAL EST ANNONCE NOUS AVONS TOUJOURS UNE BONNE RESERVE

MAIS . . .

Quelquefois . . .
pas souvent,
mais quelquefois,
le spécial est plus populaire que prévu.

Alors, nous en manquons. Mais, si nous en manquons, S.V.P. demandez au gérant un

"CERTIFICAT"

Un CERTIFICAT A&P qui donne droit d'acheter cet item au même prix spécial, la semaine suivante.

Nous voulons ne jamais vous désappointer . . .

nous voulons toujours être justes.

Est-ce une bonne raison pour acheter chez A&P? Une parmi tant d'autres.

Viandes "Super Right"!

LONGES D'AGNEAU — CONGELE IMPORTE — LB 45¢
Entier, importé (Flanc, rognon et graisse enlevés)

BOLOGNE — lb. 48c
Tranché, empaquetage hermétique, Marque SX

VIANDE de SAUCISSE — lb. 39c
Porc pur, marque SX.

JAMBON CUIT — pqt. 6 oz. 49c
Empaquetage hermétique, Schneider

SAUCISSE FUMEE — TOUT BOEUF — lb. 58c
Empaquetage hermétique, Shopsy

LONGE DE PORC — EN QUARTS — lb. 89c
Fumées, paquet de 9 à 11 côtelettes

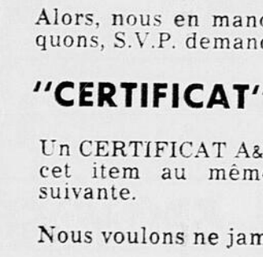
LES MEILLEURS ACHATS DE POISSON POUR CETTE SEMAINE

FILETS de SOLE — MARQUE SEA SEALD — pqt. 1 lb. 49c — EPARGNEZ 8c

AIGLEFIN — MARQUE A&P — (FRIT DANS DE LA PATE) — pqt. 1 lb. 59c — EPARGNEZ 10c

JAMBONS FUMES CUITS
PRETS A SERVIR
PORTION DU JARRET lb. 49¢
PORTION DU SOC lb. 59¢
COUPE du CENTRE ou TRANCHES lb. 79c | JAMBONS ENTIERS 14 à 16 livres lb. 55c

Epiceries De Qualité!

TARTE AUX BLEUETS
JANE PARKER

Grande tarte de 8 pouces 24 oz. 49c
Prix rég. chaque 59c - Eparg. 10c

HARICOTS JAUNES — 4 btes. 19 oz. 99c
Coupés, de fantaisie, Aylmer — Prix rég. 2 btes 55c - Epargnez 11c

CHEEZ WHIZ — KRAFT — JARRE 16 oz. 73c — PRIX EN PRIMEUR!

COMPOTE DE POMMES — 4 btes. 19 oz. 89c
De fantaisie, A&P — PRIX EN PRIMEUR!

MAIS EN CREME — 4 btes 19 oz. 89c
De fantaisie, AYLMER — Prix rég. 2 btes 51c - Epargnez 13c

TOMATES — 3 btes. 28 oz. $1.00
De choix, AYLMER — PRIX EN PRIMEUR!

KETCHUP — ANN PAGE — 2 btles. 11 oz. 39c — PRIX EN PRIMEUR!

TOUS LES PRIX DANS CETTE ANNONCE SONT GARANTIS JUSQU'A SAMEDI, LE 24 FEVRIER, 1968

LAITUE
No. 1, DES E.U. FRAICHE, FERME
Grosseur 24
2 Grosses Pommes 29c
Aucune marquée plus haut chez A&P

ORANGES
NAVELS ESPAGNOLES, SUCREES JUTEUSES
Grosseur 150
douz. 89c
AUCUNE MARQUEE PLUS HAUT CHEZ A&P

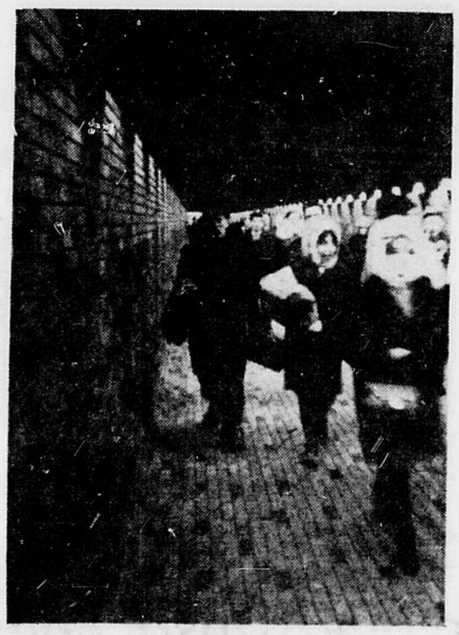
GATEAU ESPAGNOL EN BARRE — pour 89c
JANE PARKER — Prix rég. chaque 39c - Epargnez 28c
BISCUITS CRESCENT — pqt 2 lb. 88c
A LA CANNELLE, JANE PARKER
BRIOCHES HOT CROSS JANE PARKER
pqt. de 6 33c — pqt. de 12 63c

PAIN BLANC Daté du jour
TRANCHE, JANE PARKER
5 Pains 24 oz. 99c
PRIX EN PRIMEUR!

A Ottawa, les magasins A & P sont situés aux
1855, ave CARLING* • 231, rue ELGIN • 1541, ch. MERIVALE* • 1525, rue BANK* • 2, ch. BEAVERBROOK, KANATA* • 1111, rue WELLINGTON
*indique stationnement gratuit

Perspectives

CETTE SEMAINE



MONTRÉAL PARALLÈLE

Après avoir grandi en étendue, puis en hauteur, Montréal se développe sous terre. On peut parcourir 1,500 pieds de la rue Cathcart à la rue Saint-Antoine, ou de la rue Université à la gare Windsor, à l'abri des intempéries et des encombrements de la circulation. Ces réalisations ont donné une activité nouvelle au coeur de Montréal qui est ainsi devenu un exemple presque unique au monde.

La danse sur glace

Les Jeux olympiques d'hiver ont attiré l'attention sur un sport nouveau qui devrait connaître la faveur des Canadiens. Ne manquez pas le reportage photographique en couleurs de **Perspectives** sur les champions canadiens de danse sur glace, Don Phillips et Joni Graham.



Les mots du Général

Colonel controversé en raison de ses théories militaires, général factieux condamné à mort par Vichy, chef d'un gouvernement provisoire et révolutionnaire, Charles de Gaulle incarne à sa façon une certaine forme d'anticonformisme. **Perspectives** vous présente, cette semaine, quelques anecdotes se rapportant à l'esprit de ce magicien du verbe qui n'ignore pas que parler, c'est agir.

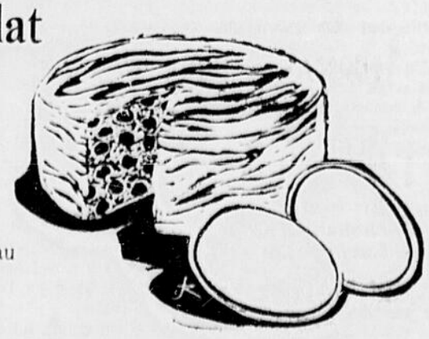


Solange Chaput-Rolland

Toujours profondément préoccupée par la situation et l'avenir du Québec, cette femme, engagée depuis bientôt 25 ans dans le journalisme sous toutes ses formes, élargit maintenant ses horizons. **Perspectives** reproduit, cette semaine, quelques extraits du dernier-né de ses ouvrages, Regards 1967, paru ces jours-ci au Cercle du livre de France.

Desserts au chocolat

Le chocolat sert surtout à parfumer les desserts. **Perspectives** vous suggère quelques recettes qui feront les délices de toute la famille: poires Hélène, soufflé au chocolat, crème aux oeufs à l'anglaise, pouding au riz et au chocolat et pouding moka.



LISEZ LE DROIT

arts PLASTIQUES

À L'Université d'Ottawa et à la Galerie nationale

Jusqu'au 23 février se tient à 114 rue Waller, une exposition des oeuvres de Soeur Gilbert Marie. L'artiste ne manque assurément pas de talent. Elle présente un ensemble de vingt-cinq pièces exécutées dans des techniques divers où la peinture à l'huile sur carton semble dominer.

On y trouve plusieurs tableaux figuratifs, des têtes principalement. Celle intitulée **Esther**, montre une habilité peu ordinaire. Des oeuvres se situant tout près de l'illustration ou du vitrail; une très belle tête non-identifiée au catalogue rappelle entre autre le dessin de Max Ingrand, verrier français bien connu.

Parmi les oeuvres abstraites, plusieurs sont exécutées à partir de fonds obtenus croirait-on, au rouleau d'imprimerie. Des additions faites avec le pinceau ou des soustractions avec la technique du grattage, ou du dessin à la pointe de métal, complètent le système. Là aussi, la facilité ou l'aisance dominent. En ajoutant des pâtes plus épaisses appliquées librement à la spatule, l'artiste propose encore d'autres directions à sa recherche. Les titres bien trouvés de ses tableaux, témoignent d'une imagination vive et d'une connaissance acceptable de la peinture contemporaine. Ainsi **The Little one** n'a pu être conçu sans une connaissance de l'oeuvre de Paul Klee; **Conte de fées** et **Lonely Road** sans une certaine familiarité avec l'oeuvre de Borduas ou de Hans Hartung.

Qui ne reconnaitrait pas Marcelle Maltais des années 60 dans le tableau **Untitled**. Comment ne pas voir une imitation de Max Ernst dans **Perception**. Peut-être est-ce là ressemblance de pur hasard car il manque à toutes ces oeuvres le côté convainquant des exemples célèbres. Entre autre dans **The Little one**, le point rose de la petite bouche, les deux taches minuscules des yeux apparaissent-ils parfaitement justes? L'effet obtenu, après réflexion, reste superficiel.

Tout s'apprend et plus facilement avec du talent; mais le progrès dans la création est d'un autre ordre. Une ouverture d'esprit à toutes les tendances nouvelles en art comme en possède Soeur Gilbert Marie, ne suffit pas pour créer véritablement. Il faut vraiment chercher à résoudre des problèmes plastiques.

Sur la terrase de l'édifice Lorne rue Elgin, quatre colonnes-sculptures de Guido Molinari et une sphère de plastique bleu du Torontois Arthur Hendy, attirent l'attention des passants. Pas intrigués outre mesure, puisque, connaissant la géométrie, ces derniers peuvent nommer facilement ces objets. Leur forme simple, la couleur réduite à des couleurs primaires, n'inquiètent pas non plus. La seule question, c'est le pourquoi de la présence de ces objets monumentaux?

La réponse tiendrait peut-être dans ces seuls mots: Homo Ludens". Pourquoi dans nos contextes urbains géométriques et simples le sculpteur n'érigerait-il pas des formes très simples, monumentales, mais non-fonctionnelles? Pourquoi ne pas ériger des monuments purements amusants? Une troisième sculpture du même genre presentée à l'intérieur de la Galerie, accompagne ces deux oeuvres **Sculpture 67**, tenue l'été dernier à Toronto. Il s'agit de **Bright Suns** de Michael Cooke.

Denise COTE

Parcs provinciaux: Travaux d'hiver

L'hiver est une saison morte où le ministère en profite pour effectuer des travaux de réparations de peinture, d'amélioration aux parcs provinciaux.

A partir d'octobre, les tuyaux à eau et à toilettes sont vidés; les pompes sont enlevées et tenues au chaud pour nettoyage; on peint les tables; les poteaux d'indication sont rafraichis. Des ouvriers s'occupent de réparer ou de construire des poubelles. Les véhicules et tondeuses sont aussi vérifiés.

On en profite aussi pour les différents items suivants: ouverture de nouveaux sentiers, système d'égoût, programmes de plantation pour le printemps. Certains membres du personnel du ministère prennent des cours en premiers soins, en administration, en protection de notre faune.

Comme plusieurs parcs sont inachevés, on s'occupe des améliorations à apporter.

Au programme également, la prolongation des lignes de l'Hydro et les moyens de communication téléphonique et autres. On y inscrit la température quotidiennement pour avoir une idée générale et complète de tous les parcs.

En certains parcs des facilités sont conservées durant tout l'hiver pour le patinage, le ski, le toboggan, par exemple à Darlington, Kap-Kig-Iwan et Pinery.

Au printemps, ce sera la touche finale: pose des affiches raffraichies; des tables pour pique-niques, les systèmes d'aqueduc, plantation d'arbustes, réparations de ponts et ponceaux et vérification de l'équipement de sécurité: embarcations de toutes sortes, matériel de prévention des incendies, etc... pour que tout soit en bon ordre dès l'ouverture des parcs.

A Rockland

Des proprios contestent le statut de la Commission des utilités publiques

ROCKLAND (DNC) — Il est question d'abolir la Commission des utilités publiques à Rockland.

Au cours d'une assemblée spéciale du Conseil municipal, lundi soir, sous la présidence du maire Georges Martin, la question a été posée pure et simple. En conséquence, le Conseil a décidé d'inviter les contribuables en assemblée publique le mercredi soir 28 février, à 7 h. 30 à l'hôtel de ville et de leur soumettre la question.

Apparemment tout ne tourne pas rond à la Commission. On ne semble pas satisfait des méthodes d'administration et une partie de la population s'en plaint. Selon l'opinion émise par les contribuables à cette prochaine assemblée publique, on décidera s'il y aura référendum pour maintenir ou abolir la Commission.

Une délégation de Rockland revient de Toronto où on s'est renseigné sur les méthodes à suivre pour connaitre l'opinion publique et lundi soir le Conseil a approuvé de convoquer les contribuables en assemblée spéciale le 28.

La Commission des utilités publiques de Rockland existe comme telle depuis plus de 40 ans. Au début elle était formée de trois membres, dont le maire de la municipalité à titre ex-officio. Depuis un certain nombre d'années cependant, le nombre des membres a été porté à cinq, dont le maire. Le président actuel de la Commission est M. Isaie Béland. Il est le seul membre de la Commission à avoir siégé avant décembre 1966, soit lors des dernières élections municipales. Les trois autres membres, qui n'ont siégé que pendant un an, sont MM. Urbain Lavigne, Lucien Blondin et Gérard Boucher.

Apparemment la Commission aurait discriminé un certain nombre de contribuables. On cite le cas de deux nouveaux propriétaires qui habitent dans leur nouvelle maison et à qui on aurait refusé de connecter l'eau. Ces deux propriétaires doivent aller, chaque jour, chercher leur eau chez des voisins. Un de ces propriétaires habite sa maison depuis la mi-janvier. L'autre demeure depuis une semaine environ.

Un certain nombre de marchands et de contribuables de Rockland s'opposent à leur tour à une taxe spéciale qu'on veut leur imposer pour usage d'eau courante. Ces personnes ont actuellement recours à l'eau de puits. Cette taxe spéciale, selon un officier du ministère ontarien des Ressources hydrauliques, n'est pas légale.

Or, c'est devant toutes ces difficultés que le Conseil aurait décidé de consulter Toronto d'abord et ensuite de faire appel à la population pour savoir si oui ou non la Commission des utilités publiques doit être maintenue ou abolie.

Clinique d'inspection pour automobiles

La Sûreté municipale d'Ottawa et le ministère des Transports de l'Ontario tiendront une clinique conjointe d'inspection d'automobiles, à partir du 21 février, au 108, ave., Holmwood, à Ottawa. La clinique sera ouverte de 9 h. du matin à 4 h. 30 du soir.

C'est ce qu'a annoncé mardi, le ministre des Transports, M. Irwinn Kaskett, qui a précisé que ce service offert gratuitement au public resterait ouvert jusqu'au début d'avril.

Avec le retour de la belle température, ce même service sera offert aux visiteurs à l'extérieur, comme par les années passées.

En imposant une telle inspection, les responsables de la sécurité routière veulent atteindre un niveau plus élevé de protection pour les automobilistes. En même temps, ils veulent inviter ces mêmes automobilistes à attacher une attention toute particulière à l'état de leur auto, à corriger s'il y a lieu les défectuosités qu'on pourrait y déceler. Ce service a également pour but de retirer de la route toute automobile qui ne pré-satisfait pas aux normes de sécurité exigées.

Les officiers de la circulation dans la mesure du possible, les dirigeront vers cette clinique, les autos qui sont usagées. Les responsables du ministère des Transports se chargeront ensuite de l'inspection tandis que la force policière verra à l'application.

Les accidents de travail

BELLEVILLE (PC) — La direction des compagnies est trop souvent à blâmer pour les accidents industriels, a déclaré mardi le ministre ontarien du Travail, M. Dalton Bales.

Selon M. Bales, les directeurs de compagnies sont des liens indispensables dans tout programme de sécurité industrielle, mais, trop souvent, a-t-il continué, leur souci pour la sécurité n'est qu'une façade.

La direction, de dire le ministre, a tendance à confier les programmes de sûreté à des subalternes qui ne possèdent aucune autorité pour en assurer l'application.

M. Bales prenait la parole à une réunion conjointe des sections locales de l'Association de la prévention des accidents industriels et de l'Association canadienne des directeurs d'industries.

Entraînement obligatoire

Quiconque fait une demande de permis de chasse, surtout s'il a moins de 20 ans, doit soumettre un certificat attestant qu'il a pris des cours de sécurité et de maniement des armes. C'est ce qu'annonce le ministre des Terres et Forêts, M. Brunnelle.

Nouveaux services aux propriétaires

Le ministère des Terres et Forêts offre un nouveau service aux propriétaires de boisés: l'évaluation et l'étiquetage des arbres. Ce service s'obtient aux conditions suivantes:

1— Entente entre le propriétaire et le ministère.

2— Le propriétaire doit demander ce service.

3— L'évaluation doit être faite par un examinateur reconnu.

4— Une copie de cette évaluation doit être laissée au propriétaire.

Fonds spécial pour la conservation

Whitechurch, une petite municipalité du comté de York, applique maintenant une taxe spéciale pour la conservation. Ces fonds sont collectés à même certains permis spéciaux comme la chasse au faisan, au lièvre et au renard.

Ces revenus, par l'intermédiaire du club de conservation local, servent à établir des bourses pour les jeunes, à montrer des films éducatifs, à des projets de renouvellement de la forêt et à des entrainements de chasse.

Certaines municipalités tombent directement sous la loi de la Pêche et de la Chasse, où il faut un permis spécial pour chasser le faisan, les lièvres et les renards en plus du permis ordinaire provincial de $10.00. Le but de cette taxe est de limiter les nombreux chasseurs dans des régions très peuplées.

Programmes pour jeunes

L'hon. M. Brunelle a vanté les programmes pour jeunes au récent banquet de l'Association forestière de l'Ontario, le 24 janvier, à Toronto.

M. Brunelle a donné des détails sur le programme des jeunes "rangers", son travail avec l'école d'entrainement de Bowmanville, deux projets pour l'été en faveur des scouts indiens et non-indiens sur la rivière Winisk près de la baie James et des programmes de plein air au parc provincial Quetico pour les étudiants du High School de Atokokan.

M. Brunelle a aussi félicité les clubs de jeunes fermiers et les clubs 4-H.

"Nous ne négligeons pas notre jeunesse. Nous demandons aux parents de collaborer avec nous pour que leurs enfants bénéficient mieux des facilités d'aujourd'hui et qu'ils se préparent mieux pour l'avenir."

La saison de chasse à l'orignal

L'honorable René Brunelle, ministre des Terres et Forêts, vient d'annoncer la date d'ouverture de la saison 1968 pour la chasse à l'orignal.

Les dates sont les mêmes partout, excepté à North Bay, Sudbury et Sault-Ste-Marie où l'ouverture est avancée. Voici les nouvelles dates:

1— Du 15 septembre au 8 janvier 1969: au nord de la voie transcontinentale du Canadien National dans les environs de Cochrane et Kapuskasing et au nord de la 11ème ligne de base dans le district de Kenora.

2— Du 28 septembre au 8 janvier: Lac des Bois (Lake of the Woods) dans le district de Kenora et au nord et à l'est du district de Rainy River.

3— Du 28 septembre au 8 janvier: Le nord-central de l'Ontario, y compris Dryden, Sioux Lookout, Lakehead, Geraldton, White River, Chapleau, Gogama et Timmins.

4— Du 28 septembre au 31 octobre: Le sud des districts d'Algoma et de Sudbury, au nord de la route 17, y compris Sault-Ste-Marie, Thessalon, Elliot Lake et Sudbury.

5— Du 28 septembre au 31 octobre: Districts de Nipissing et de Sudbury au nord de la route 17 ainsi qu'au sud et à l'ouest du lac Temagami.

LE CENTRE D'AUTOMATION D'OTTAWA LTEE

offre des

cours de formation

pour des carrières dans le domaine d'ordinateurs

FORMATION POUR MACHINES I.B.M.

MECANOGRAPHIE et PROGRAMMATION

- Aucune expérience nécessaire pour apprendre
- Apprenez, tout en travaillant
- Cours du jour et du soir
- Coût modique
- Perforatrice I.B.M
- Dactylographie de secrétariat.

ORDINATEUR I.B.M. 360 SUR LES LIEUX

EPREUVES D'APTITUDE GRATUITES

Téléphonez, visitez ou écrivez au

CENTRE D'AUTOMATION D'OTTAWA LTEE

75, rue ALBERT (édifice Fuller), OTTAWA — 236-0133

VENTE

MONTREAL Draperies MONTREAL

30e anniversaire



SE CONTINUE

SOLDE

DU MANUFACTURIER

DRAPERIES PRÊTES À POSER

Vaste choix de motifs exclusifs : Arnel, satin antique, Fiberglas* uni ou imprimé. Crochets gratuits.

2 laizes couvrant 48" x 95" Ord. 17.98	4 laizes couvrant 96" x 95" Ord. 34.98	6 laizes couvrant 144" x 95" Ord. 49.98
$6.70 la paire	$13.70 la paire	$19.70 la paire

Aussi disponible : 63" de hauteur dans plusieurs autres motifs

ACHAT SPÉCIAL

TERGAL BRODÉ

FAIT EN FRANCE



Mur à mur, sans couture. 104" de hauteur, blanc seulement. Légers frais pour la façon. Quantité limitée.

Broderie très épaisse
Large bord fini au bas

Ordinairement 14.98 la verge

$7.80 la verge

FIBERGLAS* "BURLAP"

45" de largeur, couleurs variées

Ordinairement 1.48 la verge

75¢ la verge

Aucun comptant

credico

COUVRE-LITS CORDANA

Couleurs et motifs divers

Valeurs jusqu'à 12.98 ch.

$5.90 ch.

COUVRE-LITS EPAIS SATIN "BULK"

MATELASSES SOUS FORME DE JETE

33⅓% de rabais

SIMPLES OU DOUBLES

Rég. 14.98

TOUS sont piqués et de teintes décorateur de bleu royal, paon, melon et or. Superbement confectionnés et ornés d'un motif piqué distinctif avec corde insérée dans la bordure.

9.90 chacun

GRATIS!

DRAPERIES FAITES SUR MESURES

Avec l'achat de tissus. Léger supplément pour les draperies de moins de 54" de hauteur.

$1.98 la verge et plus

SERVICE RAPIDE

* Marque déposée

Toute marchandise de première qualité marquée à prix spéciaux pour cette vente spéciale annuelle

PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX NON ANNONCES

AUCUNE COMMANDE POSTALE OU TELEPHONIQUE ACCEPTEE

TOUS LES MAGASINS OUVERTS JEUDI ET VENDREDI SOIR

MONTREAL Draperies MONTREAL

La plus grande chaine de magasins de draperies au Canada

18 MAGASINS POUR VOUS SERVIR

152, rue Bank, Ottawa
236-0604

Centre commercial St-Laurent
745-9111

OUVERTS LES VENDREDIS SOIR

Autres magasins à QUEBEC, SHERBROOKE, TROIS-RIVIERES, MONTREAL et TORONTO OUVERTS LES JEUDIS ET VENDREDIS SOIR

POUR VOUS MESDAMES

LE DROIT



Mme Winters admire l'art indien

(Photo Champlain Marcil)

Les épouses des députés et des sénateurs étaient les invitées du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien à une réunion des membres de l'Association des épouses des parlementaires mardi après-midi. A cette occasion, Mme Arthur Laing, épouse du ministre des Affaires indiennes et présidente de l'Association, a reçu les dames qui ont pu admirer les objets confectionnés par les artisans indiens et prendre le thé tandis que leurs époux délibéraient de choses graves à la Chambre des communes. Mme Goodwill, d'origine indienne, donne quelques explications à l'épouse du ministre fédéral du Commerce, Mme Robert Winters.

Deux artisanes d'Ottawa exposent leurs oeuvres à Montréal

Une exposition de créations de bois de construction et de toiles et cotons faits au pochoir sera offerte aux membres de la Guilde canadienne des métiers d'art, à la Galerie des artisans, 2025, rue Peel, Montréal, le mercredi soir 21 février.

Le public pourra visiter cette exposition à partir du 22 février jusqu'au 20 mars.

Les deux artisanes qui exposent leurs oeuvres sont Madeleine Moir et Catherine Kennedy, toutes deux d'Ottawa. Madeleine Moir nous fera voir les choses qu'elle tire du bois; Mme Kennedy, ses tissus imprimés.

Madeleine Moir

Mlle Moir, thérapeute de profession, (Mme Fanais dans la vie privée) a appris à manier le bois alors qu'elle suivait les cours du soir à Toronto.

Elle a acquis de l'expérience dans ce domaine en 1957, alors qu'elle et son mari ont travaillé à la menuiserie de leur nouvelle maison en plus de dessiner et fabriquer quelques meubles.

En 1964, Mlle Moir se mit à fabriquer et à vendre des icones, plaques antiques et miroirs de style colonial.

L'atelier de Mlle Moir est situé au soubassement de sa maison. Elle utilise des pieces de bois et des planches qu'elle trouve ici et là des bâtiments en démolition, des bouts de papier à coller, des reproductions d'art primitif et byzantin, du bois flottant trouvé sur les plages. Enfin, elle choisit tout ce qui frappe son imagination spécialement des objets ayant une certaine affinité ou incongruité.

Au dire de Mlle Moir, il en résulte que ces créations peuvent prendre une tournure parfois comique, macabre ou bizarre.

"Tout en travaillant" nous explique-t-elle, "je me rends compte que j'arrive à imaginer des choses de ces pièces et rebuts pour qu'enfin il s'en dégage l'objet que je veux créer".

Pour donner du ton et de la couleur à ses bois, Mlle Moir utilise soit des huiles, des acriliques, des crayons de cire ou des teintures.

Ses premiers collages ont remporté des prix à Ottawa. Avant la présente exposition à la Guilde, Mlle Moir a participé à une présentation à la galerie Wells à Ottawa.

Catherine Kennedy

Mme Kennedy, qui expose les dessins de ses tissus et étoffes imprimés main, vient de l'Ecosse, Isle-of-Lewis.

Elle a fait ses études à l'école des arts de Glasgow (1959-1961), au collège d'art de Southampton (1961-1962) et à l'école des arts et métiers du collège Edinburgh d'où elle a gradué en 1965.

Elle a participé à plusieurs expositions de peintures, entre autres l'exposition des artistes de Wessex, à la galerie d'art de Southampton en 1962; à la galerie Robertson d'Ottawa en 1966; à la société Colour and Form de Toronto en 1966 et à la maison des arts, La Sauvegarde, de Montréal en 1967.

Ses tissus ont été exposés au Centre communautaire juif à Ottawa en 1967 et à une exposition encouragée par la Guilde, en 1967. Ses cotons imprimés lui ont valu un prix décerné par le jury de la Guilde.

En 1967, Mme Kennedy a reçu une bourse du Conseil des arts du Canada pour un projet expérimental ayant rapport à des tissus imprimés.

En plus de produire ces étoffes imprimées main, Mme Kennedy enseigne au Centre municipal d'art, à Ottawa.

Pas de mal de dos lancinant!



Autrefois, il souffrait de mal de dos et d'une sensation de fatigue. En apprenant que l'irritation de la vessie et des voies urinaires peut causer ces malaises, il prit des Pilules Dodd's pour les Reins. Avec raison, car les Pilules Dodd's stimulent les reins, ce qui aide à soulager la cause du mal de dos et la sensation de fatigue. Bientôt, il se sentit mieux et son repos s'améliora. Si vous souffrez de mal de dos, les Pilules Dodd's pour les Reins vous soulageront peut-être aussi. Vous pouvez compter sur Dodd's.

Plan d'amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Etablissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile—et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le plan Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces réduisibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaîtra vite—combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

Maint. chez Larocque 3e étage!

99¢

Vente de vêtements pour enfants!

Jeudi, vendredi, samedi, tant qu'il y en aura!

LAROCQUE

RIDEAU et DALHOUSIE — LE MAGASIN PAR EXCELLENCE D'OTTAWA



ce que j'en pense

L'enfance surdouée

Dans un pays démocratique, il est souvent proclamé que tous les enfants, de quelque niveau de la société soient-ils, ont des chances égales de se faire instruire et de réussir. Multiples sont les classes pour enfants handicapés, physiquement ou mentalement, diverses sont les associations dont les membres se dévouent, de façon bénévole et volontaire, pour secourir les moins fortunés de la terre.

Combien se souviennent, cependant, du sort des enfants surdoués ? N'est-ce pas à l'avantage de la société toute entière de voir au développement intellectuel de ces jeunes qui, bien dirigés, contribueront un jour à améliorer le niveau de vie de cette même société ?

Il existe dans quelques grands centres, aux Etats-Unis principalement, des écoles établies par des groupes de parents où les enfants surdoués mentalement peuvent apprendre à un rythme qui convient à leur développement intellectuel. Une mère a décrit une telle école comme "un endroit où les enfants sont invités à se servir d'imagination et d'initiative, où l'on attache plus d'importance au plaisir de découvrir de nouveaux horizons, et d'apprendre pour le simple plaisir de savoir qu'à la réussite d'un examen ou l'obtention d'un diplôme."

Verrons-nous un jour des associations locales s'intéresser au cas de l'enfant surdoué et se dévouer à la formation de tels centres d'épanouissement dans la région ?

COMMENT RECONNAITRE L'ENFANT SURDOUE

Selon le professeur Ruth Strang, Ph.D., professeur en pédagogie à l'Université Columbia, qui a fait des études intenses sur le sujet et a même écrit un livre intitulé : Comment aider votre enfant surdoué, certaines caractéristiques générales identifient l'enfant intellectuellement supérieur.

1 — il possède une mémoire remarquable; il semble se rappeler tout ce qu'il lit, voit ou apprend.

2 — il désire apprendre; il s'intéresse à tout et veut approfondir ses connaissances.

3 — sa curiosité semble insatiable; il cherche constamment le pourquoi des choses et ses questions sont plus réfléchies que celles d'autres enfants du même âge.

4 — l'enfant surdoué apprend vite à résoudre ses problèmes personnels par lui-même.

Il est faux de prétendre que celui qui est doué d'une intelligence supérieure est fluet et sous-développé physiquement. Le contraire est la règle. Le développement physique de cet enfant se fait rapidement — il est plus grand, plus fort et possède une meilleure santé que la plupart de ses copains.

Cet enfant sait occuper ses loisirs; on y retrouve le collectionneur — c'est celui qui se passionne pour les idées abstraites, qui sait initier un projet et le poursuivre jusqu'à ce qu'il soit complété.

Nous applaudissons l'inauguration d'un centre de réadaptation pour les handicapés, nous nous réjouissons de l'aide donnée aux athlètes dont les prouesses physiques rapportent des honneurs au pays dans les compétitions internationales. Quand encouragerons-nous aussi celui qui est doué d'une intelligence supérieure ? Il a droit, lui aussi, à sa place dans la société.

Marielle BINETTE



Ce n'est pas une jupe!

Cet ensemble, à l'allure militaire, à l'élégance d'un tailleur et le confort d'un tailleur-pantalon. En effet, ce qui en apparence est une jupe est véritablement un pantalon, longueur mini, camouflé à l'avant et à l'arrière par une patte pour donner l'apparence d'un pli.

Au Conseil des femmes d'Ottawa

Le logement dans la région

par Michelle DE COURVILLE NICOL du DROIT

Une réadaptation sociale doit accompagner la réadaptation physique à Ottawa; c'est une partie très importante du programme pour améliorer Ottawa et la condition de sa population, a soutenu M. Marvin Lipman, travailleur social de la section d'architecture de la Société centrale d'hypothèques et de logement, un des membres du forum sur le logement lors de la réunion de février du Conseil des femmes d'Ottawa lundi après-midi. M. Lipman a déclaré que la ville doit bâtir plus de logements subventionnés, puisque plus de 80 pour cent de la population gagne moins que les $7,500 par année de salaire nécessaire pour permettre à une famille d'acheter sa propre maison.

M. Cecil Morrison, président de Ottawa Lowren Housing, un des projets de logement comptant 858 unités à dividendes limités de la capitale, a souligné qu'Ottawa était une des villes canadiennes dont la population s'accroit constamment, et croit qu'il y aura toujours un problème de logement plus ou moins grave dans la capitale. Après avoir expliqué la section 16 de la loi nationale du logement, M. Morrison a fait un historique des projets de logements subventionnés à loyers modiques bâtis depuis l'après-guerre. Un des plus grands problèmes, d'après lui, est que l'accroissement du coût des terrains et des taux d'intérêt rend beaucoup plus difficile de bâtir sous cette section 16.

Rénovation urbaine

M. Peter Burns, directeur du Renouveau communautaire pour la ville d'Ottawa, a décrit ce que fait la ville d'Ottawa présentement, face au problème du logement. Il a souligné que 318 unités familiales et 723 unités pour personnes âgées ont été construites par la ville, et que le programme de la Corporation de logement de l'Ontario administré par l'Autorité du logement d'Ottawa compte présentement 1050 unités déjà construites ou en voie de construction. Il croit que les logis subventionnés commencent à être mieux acceptés, malgré tous les problèmes auxquels ils font encore face.

Il a parlé du projet de rénovation urbaine de la Basse-Ville, et a illustré de diapositives les conditions de vie dans les taudis, et les conditions de vie dans les projets de logis subventionnés construits par la ville. Il a illustré aussi les divers projets de réadaptation sociale gérés par la ville d'Ottawa, comme des cours, des cliniques, des projets pour enfants d'âge pré-scolaire et scolaire.

Les mmebres du forum ont admis, toutefois, qu'ils n'avaient pas vraiment de solutions faciles ou immédiates à offrir quant aux problèmes des loyers trop élevés et aux problèmes du logement en général dans la ville d'Ottawa.

Jean-Claude Killy était parmi les invités

GENEVE, Suisse (PA) — Le mariage de Jim Heuga, vedette de l'équipe américaine de ski alpin, et Sharon Lindsay, dessinatrice de Seattle, a eu lieu lundi en Suisse.

Le marié, âgé de 24 ans, gagnant d'une médaille de bronze aux Jeux olympiques d'hiver d'Innsbruck, en 1964, est un étudiant inscrit à l'Université du Colorado, venant de Squaw Valley, en Californie.

Jean-Claude Killy, autre vedette des Jeux olympiques, et tous les membres de l'équipe américaine de ski, se trouvaient parmi les invités à la réception dans un restaurant de Genève, après la cérémonie à la mairie d'Eaux Vives, arrondissement sur la rive gauche du Lac de Genève.

Les nouveaux mariés passeront leur lune de miel en Norvège où Jim Heuga doit bientôt participer à une compétition sportive.

De par l'Europe

La Metro - Goldwyn - Mayer tourne un peu partout en Europe ces temps-ci. En effet, "Where Eagles Dare" est tourné en Autriche par Brian G. Hutton, "The Fixer" en Hongrie par John Frankenheimer, "The Shoes of the Fisherman" par Michael Anderson à Rome et "Hot Millions" par Eric Till à Londres.

Le truc du jour

Pour sandwichs de fantaisie, trancher le pain ¼ à 3/8" d'épais; pour pique-niques, trancher ½".



Activités FFCF

Section Oshawa

OSHAWA (DNC) — Le thécotisation annuel de cette section de la FFCF a eu lieu au centre paroissial l'Assomption de Notre-Dame tout dernièrement. Lors de cette réunion, la secrétaire a lu une lettre venant d'un jeune séminariste africain: la section Oshawa défraie le coût de son éducation. Mme Jean Cardinal, présidente, et Mme Yvan Gilbert, 1ère vice-présidente seront les déléguées officielles au congrès national de la FFCF au mois d'avril à Toronto. La section enverra un don à la section de Toronto pour aider à défrayer les frais du thé-clôture qui aura lieu au Casa Loma. J. Coggins a projeté un film sur le traitement du cancer. M. Jean-Louis Brassard, de Toronto, président du comité de la rencontre des Canadiens français du sud de Toronto, a parlé de la rencontre 1968 qui aura lieu à l'hôtel Skyline de Toronto au mois de juin.

Soyez chic



Rien comme le blanc pour rafraîchir le crêpe de couleur marine. Ajouter des cercles de voile autour du cou ou des poignets, des petites boucles de satin ici et là, ou une immense boucle d'organdi à l'encolure.

L'art de la cuisine hollandaise

Pommes de terre au chou: 1 pomme de chou; 4 tasses de pommes de terre, pelées et coupées en quartiers; sel; 4 onces de graisse de bacon ou de lard. Faire bouillir le chou durant une demi-heure dans de l'eau salée. Bien égoutter, hacher fin et le faire **revenir** au beurre et au lait. Couvrir les pommes de terre de 2 tasses d'eau. Ajouter le sel et la graisse. Quand les pommes de terre sont cuites, y déposer le mélange de chou et bien mélanger. Cet irrésistible plat de résistance se sert toujours l'hiver. Si on désire accompagner ce plat de viande, choisir des saucissons ou des côtelettes de porc qui s'adaptent très bien dans le contexte culinaire de ces pommes de terre au chou.

Donne 4 portions.

Cette recette est tirée de l'ouvrage culinaire "L'art de la cuisine hollandaise", de C. van Limbourg Stirum.

Femmes d'affaires et professionnelles

(Photo Champlain Marcil)

Le haut-commissaire de Trinidad et Tobago, poète, acteur, écrivain, linguiste, homme politique et diplomate a prononcé une conférence remplie de finesse et d'humour qui a su mettre en valeur ses vastes connaissances de psychologie féminine au dîner annuel du Club des femmes d'affaires et professionnelles. Mlles Mary Lockhart et Adeline Emmerson et Mme Dorothy Brown étaient parmi les nombreuses invitées qui ont apprécié la causerie de M. Donald C. Granado sur l'égalité de la femme.

Filles d'Isabelle

ST - ISIDORE-DE-PRESCOTT (DNC) les Filles d'Isabelle du Cercle Notre - Dame - des-Anges ont tenu leur 1ère réunion de l'année le 8 février, et le rapport pour l'année 1967 fut présenté à cette occasion.

Au cours de l'année 1967, le Cercle Notre-Dame s'est beaucoup occupé des foyers de convalescence et des foyers pour vieillards. Ainsi, au foyer de Casselman, elles ont servi un réveillon-buffet pour les vieillards et les invités lors d'un concert donné par un groupe de jeunes artistes d'Ottawa, et ont organisé des bingos et fourni des prix au foyer St-François et à celui de Casselman. Les Filles d'Isabelle ont aussi organisé une visite du Père Noël avec cadeaux et bonbons, chants et danses au foyer Lapalme d'Embrun. Le rapport financier 1967 se lit comme suit:

Contributions: aux églises, $77; aux écoles, 40 heures; aux missions, $186; aux foyers pour vieillards, $25 et 10 heures; à l'aumônier, $21; aux charités catholiques, $295 et 710 heures; aux charités papales, $140; au bien-être, $525 et 200 heures; aux aveugles, $170 et 700 heures; à la société du cancer, $15; aux projets locaux, $75 et 40 heures; pour visites aux malades, 300 heures; pour un total de $1,359 et de 1,300 heures.

Trois mille livres de vêtements ont été donnés aux pauvres; les Filles d'Isabelle du Canada, des Etats-Unis et des Philippines ont donné un total de $10,000 au Pape Paul VI pour ses oeuvres.

REMBOURSEMENT EN DOUBLE GARANTI!

Si vous n'étiez pas entièrement satisfait de TOUTE viande fraîche achetée chez

LOBLAWS

CANADA EST APPROVED



Prix en vigueur les 21, 22, 23 et 24 fév.

SPECIAL ! NOUVELLE-ZELANDE — JARRET COURT — ENTIERS ou MOITIES

GIGOTS D'AGNEAU Liv. 49¢

SPECIAL ! NOUVELLE-ZELANDE — POUR ROTIS, COTELETTES, RAGOUT

AGNEAU DEPECE Liv. 21¢

Spécial ! Sans peau — Marque Loblaws

SAUCISSES "3 Little Pig" Paquet 1 liv. 49¢

Spécial ! Découenné

BACON DE FLANC BURNS Pqt herm. 1 liv. 69¢

Spécial !

WIENERS BURNS Pqt herm. 1 liv. 53¢

SPECIAL ! 100% PUR ! PRIDE OF ARABIA

CAFÉ SOLUBLE Pot 10 on. 1.25

Spécial ! Au choix ! Fèves brun foncé genre Boston, fèves à beurre à coupe fantaisie ou maïs doré en crème, qual. fantaisie

LEGUMES AYLMER 5 btes 10 on. liq. 69¢

Spécial !

SHAMPOOING HEAD & SHOULDERS Pot moyen, gros tube ou bout. moyenne 99¢

Spécial ! Rabais de 14¢

Blanchisseur liquide JAVEX Cont. plastique 128 on. liq. 67¢

Spécial ! Marque Cudney, de choix

COCKTAIL AUX FRUITS 2 btes 28 on. liq. 89¢

Spécial ! Toutes les variétés Golden Acres

PATES A LA VIANDE, congelés 4 paquets 8 on. 1.00

SPECIAL ! ETIQUETE A 59¢

DETERSIF LIQUIDE TREND Bout. plast. 22 on. liq. 49¢

SPECIAL !

Petites tomates Qual. de choix Rodina 4 btes 14 on. liq. 69¢

SPECIAL ! MARQUE AUNT JEMIMA

Ordinaires, au lait de beurre ou au sarrasin

MELANGES A CREPES ET GAUFRES Paquet 2 liv. 33¢

SPECIAL ! MARQUE ALPINE CLUB

Eaux gazeuses Cola ou orange 7 bout. 30 on. liq. 95¢ plus dépôt

SPECIAL !

CHEERIOS Céréales Big "G" Pqt 10½ on. 37¢

SPECIAL !

AMANDES JORDAN Bonbons Hostess Sac 8 on. 33¢

SPECIAL !

FRAMBOISES rouges Qual. fant. York, congelées 3 Pqts 15 on. 1.00

SPECIAL !

JUS d'ORANGES Frais, marque Filma Bout. plas. 64 on. liq. 85¢

SPECIAL ! 6¢ DE RABAIS ! MARQUE OLD TYME

SIROP DE TABLE Bout. 32 on. 55¢

SPECIAL ! 25¢ DE RABAIS

DÉTERSIF OMO Paquet géant 69¢

SPECIAL ! ASS. FAMILIAL DE VARIETES A LA CREME, BISCUITS CHOCOLATE CHIP, CREME DE CHOCOLAT et DIGESTIFS

BISCUITS Kambly Sac 12 on. 43¢

Papier hygiénique 3 pqts 2 roul. 1.00

SPECIAL ! TEINTES AU CHOIX ! 2 PLIS — DELSEY

SPECIAL ! DESODORISANT et DESINFECTANT

LYSOL à vaporiser Aérosol 7 on. 89¢

PIEDS DE CELERI 2 gros pieds 39¢

De Floride ! Qual. no 1 !

CAROTTES A QUEUES VERTES 2 gros paquets 39¢

Fraîches du potager

RHUBARBE DE SERRES CHAUDES No 1 Liv. 29¢

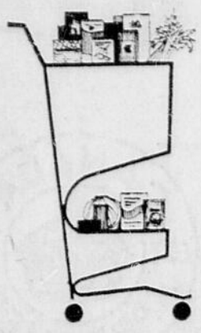
LES MEILLEURS DE FLORIDE — BLANCS ou ROSES

Pamplemousses 8 gros format 79¢

100 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Brosse à dents PEPSODENT à soies dures N1 Nul 28 fév.	100 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt de 12 serviettes KOTEX ord., super, min. N2 Nul 28 fév.																
100 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Paquet 7 on. Gobelets plast. Sweetheart N3 Nul 28 fév.	75 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bout. pressoir 15 cc Vaporisation Dristan N4 Nul 28 fév.	75 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bout. 24 comp. Décongestionnant Dristan N5 Nul 28 fév.	75 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 4 btes 15 on. Aliments Br. BALLARD N6 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 1 liv. 6 on. Poulet et chins Stillmeadow F. N7 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 éponges en cellulose douce formats au choix N8 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bte 1 livre CIRE en pâte Hawes N9 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Aérosol 6½ on. CIRE à meubles Pledge N10 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Sac 1 livre CAFE Blue Ribbon N11 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Aérosol 7 on. Décapant à fourneaux Easy-Off N12 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 btes 28 on. fl. Poires Bartlett Stoney Creek N13 Nul 28 fév.
50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 pqts Légumes cong. Snow Crop ou Seabrook F. N16 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Aérosol 16 on. Mousse nettoy. Reddi-Clean Sim. N17 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 pqts Diners au spaghetti Kraft sauce à viande N18 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bout. 7 on. fl. Antiseptique oral MICRIN N19 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bout. 5 on. fl. Shampooing Johnson N20 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bout. 36 comp. Aspirin Bayer pour enfants N21 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 pqts au choix Poudings et garnitures Jell-O N22 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 12 on. Wheaties Big "G" N23 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt de 250 SERVIETTES White Swan N24 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 2 roul. SERVIETTES White Swan N25 Nul 28 fév.	50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 btes 48 on. fl. Breuvages Hi-C saveurs diverses N14 Nul 28 fév.
50 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 btes 7¾ on. SAUMON rouge Sockeye Para. N15 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Un paquet 60 sachets de THE LIPTON N26 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Tout produit Nugget pour les chaussures N27 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 13½ on. Biscuits Graham McCormick's N28 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 10 onces Smarties de Rowntree N29 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Bte de 6 on. NOIX d'acajou salées YORK N30 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt de 10 Crème de blé Nabisco à mél. et servir N36 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Roul. 12"x25' Aluminium Foil-wrap Reynolds N37 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 pqts de 10 SACS CIRES à ordures N38 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Paquet de 50 sacs à lunch en papier N39 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 48 Godets métal. à muffins Baker's Choice N40 Nul 28 fév.
25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt de 2 Bougies Taperlite de 12 pouces N41 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 btes 14 on. fl. Haricots fèves à beurre N31 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 9 on. Mél. à gâteau doré et Robin Hood N32 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt de 14 on. Chaussons aux pommes, Pillsb. N33 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 18 on. Mél. à croûtes de tartes Monarch N34 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Pqt 17 on. Gâteau doré Betty Crocker N35 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 pqts 8 on. au choix GRUYERE suisse ord. mél. N42 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 btes 14 on. Sauce spaghetti Gattuso N43 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat 2 POMMES de laitue fraîche N44 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Une douzaine ORANGES de Jaffa N45 Nul 28 fév.	25 EXTRA STAMPS	Ce bon et achat Sac 10 livres de PATATES N46 Nul 28 fév.

DOUBLE ECONOMIE! PRIX MODIQUES et TIMBRES-PRIMES

Les prix annoncés sont en vigueur jusqu'à l'heure de fermeture le samedi 24 février 1968 dans tous les magasins d'alimentation Steinberg Limitée. Les prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations du marché.



STEINBERG

Spécial de la semaine

Le nom Steinberg est synonyme de haute qualité à bas prix pour plus d'un million de Canadiens qui effectuent leurs emplettes dans nos magasins chaque semaine. Ils savent que semaine après semaine, à longueur d'année, ils se verront offrir la meilleure qualité, la plus grande variété et le service le plus impeccable... et ce aux plus bas prix possibles. Alors, lorsque vous penserez économie, pensez Steinberg, car chaque jour d'emplettes chez Steinberg est un jour d'économie.

CRÈME GLACÉE ICE CASTLE

ESSENCES VARIEES

Demi-gallon **69¢**

PRIX DE MARQUE COMPARABLE 99c

Beurre d'arachides Steinberg

HOMOGENEISE, DELICIEUX

Pot 48 on. **88¢**

PRIX DE MARQUE COMPARABLE 1.15

Jambon fumé PRÊT-À-MANGER

DECOUENNE, DEGRAISSE

JARRET COURT

La liv. **55¢**

Toujours favori

CAFÉ INSTANTÉ CORSÉ STEINBERG

Pot 10 on. **99¢**

PRIX DE MARQUE COMPARABLE 1.59

Jus de pommes ORCHARD KING

DE CHOIX, VITAMINE

Boîte 48 on. **19¢**

PRIX DE MARQUE COMPARABLE 37c

ORANGES DE FLORIDE

JUTEUSES, GROSSEUR 125

Nouvelle récolte, variété Valencia

DOUZ. PAR PQT **289¢**



EAU DE JAVEL ..... Bout. 128 on. **64¢**
JAVEX, 14¢ de moins

COFFEE CHARM ..... Pot 11 on. **89¢**
de KRAFT

CRISTAUX START 4 btes 3½ on. **89¢**
SAVEURS VARIEES

CAFE MOULU ..... Sac 1 liv. **93¢**
MAXWELL HOUSE

DESSERTS JELL-O .... 9 pqts 3 on. **$1**
GELEES VARIEES

Papier essuie-tout 2 par pqt **55¢**
FACELLE ROYAL, COULEURS VARIEES

BISCUITS FRAIS STEINBERG

Social thé 1 liv, feuille d'érable 12 on. guimauves variés, paquet de 24

3 pqts pour **1.00**

Prix de marque comparable 3/1.25

ARTICLES DIVERS

BAS DE NYLON
sans couture, micromaillés sans aiguille
La paire **29c** Première qualité

BOLS A MELANGER
AVEC COUVERCLES
Ensemble 3 morceaux **99c** Pratiques, robustes

ENCYCLOPEDIE SCIENTIFIQUE
Chacun **99c** Volume No 4

Epargnez 17¢

Pain aux raisins

tranché Steinberg

2 pains 12 on. **29c**

Brioches du carême

épicées Steinberg

8 par pqt **39c**

Epargnez 4¢

Pains hamburger

frais Steinberg

12 par pqt **35c**

Epargnez 4¢

Brioches fraîches

aux framboises

6 par pqt **45c**

BANANES

CABANITA, petites dorées, mûres

La liv. **12c** Sucrées, douces

LAITUE ICEBERG

de Californie, Canada No 1

Chacune **19c** Grosseur 24

CHOU VERT

nouveau, de Californie

La liv. **10c** Catégorie Canada No 1

Poires d'Anjou

d'Oregon, grosseur 150, cat. Canada No 1

3 liv. par paquet **69c**

Rôti de paleron

désossé frais et tendre

La liv. **75c** Marque rouge

SMOKED MEAT

de marque Dunn

4 sacs 2 on. **79c**

Pâtés de poulet

Steinberg, délicieux

3 pâtés de 12 on. pour **1.00**

PIZZA

aux champignons Steinberg

1 liv. 8 on. **99c** Toujours favorite



VOICI LA PREUVE!

Les produits Steinberg sont de QUALITÉ SUPÉRIEURE... À PRIX INFÉRIEURS

STEINBERG

PRODUIT	Prix Steinberg	Prix de marque comparable	Épargnez	% d'épargne
RELISH SUCRE ORCHARD KING Pot 16 on.	31¢	35¢	4¢	11%
SACS DE THE PAGODA ORANGE PEKOE Paquet de 60	55¢	87¢	32¢	36%
SAUCE CHILI STEINBERG Bouteille 11 on.	29¢	37¢	8¢	21%
KETCHUP DE TOMATES STEINBERG Bout. 20 on.	35¢	39¢	4¢	12%
MOUTARDE EPICEE STEINBERG Pot 24 on.	23¢	35¢	12¢	34%
BREUVAGE AU CHOCOLAT INSTANTANE STEINBERG Bte 2 liv.	79¢	97¢	18¢	18%
SAUCE A SALADE STEINBERG Pot 16 on.	2 pour 69¢	2 pour 88¢	19¢	20%
CAFE STEINBERG MOULU, FIN ou ORDINAIRE Sac 1 liv.	81¢	95¢	14¢	15%
BOISSONS STEINBERG (Contenu seulement) Bout. 30 on.	2 pour 29¢	2 pour 39¢	10¢	14%
BOISSONS EN CANETTE STEINBERG Boite 10 on.	6 pour 49¢	6 pour 62¢	13¢	19%
SAUCE AUX POMMES de fantaisie ORCHARD KING Bte 6¼ on.	5 pour 1.00	5 pour 1.03	3¢	3%
JUS D'ORANGES CONGELE Concentré ORCHARD KING Bte 6¼ on.	4 pour 79¢	4 pour 98¢	19¢	20%
FARINE STEINBERG A TOUT USAGE Sac 10 liv.	89¢	1.19	30¢	25%
MAIS EN CREME de choix ORCHARD KING Bte 19 on.	2 pour 43¢	2 pour 47¢	4¢	8%
PATES CONGELES VARIES STEINBERG Pqt 8 on.	4 pour 1.00	4 pour 1.32	32¢	25%
POMMES DE TERRE FRITES FANTAISIE STEINBERG Pqt 2 liv.	53¢	59¢	6¢	10%
POIS VERTS CONGELES FANTAISIE STEINBERG Pqt 2 liv.	57¢	63¢	6¢	11%
LEGUMES MELANGES STEINBERG Sac 2 liv.	55¢	59¢	4¢	7%
JUS D'ORANGES ORCHARD KING, sucré ou non Bte 48 on.	47¢	49¢	2¢	4%
JUS D'ORANGES FANTAISIE ORCHARD KING Bte 19 on.	6 pour 1.00	6 pour 1.17	17¢	14%

PRODUIT	Prix Steinberg	Prix de marque comparable	Épargnez	% d'épargne
PAPIER DE TOILETTE ELEGANT Pqt de 8 rouleaux	97¢	1.24	27¢	21%
EAU DE JAVEL STEINBERG Bout. 128 on.	69¢	87¢	18¢	21%
DETERSIF EN POUDRE STEINBERG Sac poly 5 liv.	99¢	1.49	50¢	33%
DESODORISANT D'INTERIEUR STEINBERG Bte 14 on.	69¢	1.29	60¢	50%
NETTOYEUR A VITRES STEINBERG Bout. 20 on.	29¢	45¢	16¢	33%
NETTOYEUR STEINBERG A TOUT USAGE Bout. 32 on.	59¢	97¢	38¢	38%
ADOUCISSEUR DE TISSUS STEINBERG Bout. 64 on.	59¢	85¢	26¢	32%
EMPOIS A VAPORISER STEINBERG Bout. 16 on.	49¢	69¢	20¢	34%
FEUILLE D'ALUMINIUM STEINBERG 12" x 25'	3 pour 1.00	3 pour 1.17	17¢	14%
PAPIER CIRE STEINBERG Rouleau 100 pi.	35¢	39¢	4¢	15%
FEVES AU LARD Sauce tomates STEINBERG Bte 14 on.	2 pour 37¢	2 pour 47¢	10¢	20%
MACARONI VARIE STEINBERG Pqt 2 liv.	35¢	47¢	12¢	24%
LAIT ECREME EN POUDRE STEINBERG Pqt 3 liv.	99¢	1.39	40¢	28%
BISCUITS SODA STEINBERG Pqt 1 liv.	35¢	43¢	8¢	18%
PATATES CHIPS STEINBERG Pqt 7½ on.	43¢	49¢	6¢	12%
ROSETTES DE CHOCOLAT STEINBERG Sac 12 on.	49¢	59¢	10¢	18%
MARGARINE STEINBERG PARCHEMIN Pqt 1 liv.	4 pour 1.00	4 pour 1.38	38¢	28%
105 BISCUITS MELANGES STEINBERG	79¢	1.15	36¢	31%
MACARONS AU CHOCOLAT STEINBERG Pqt 7½ on.	3 pour 1.00	3 pour 1.29	29¢	23%
DENTIFRICE STEINBERG Paquet de 2 tubes	69¢	99¢	30¢	30%

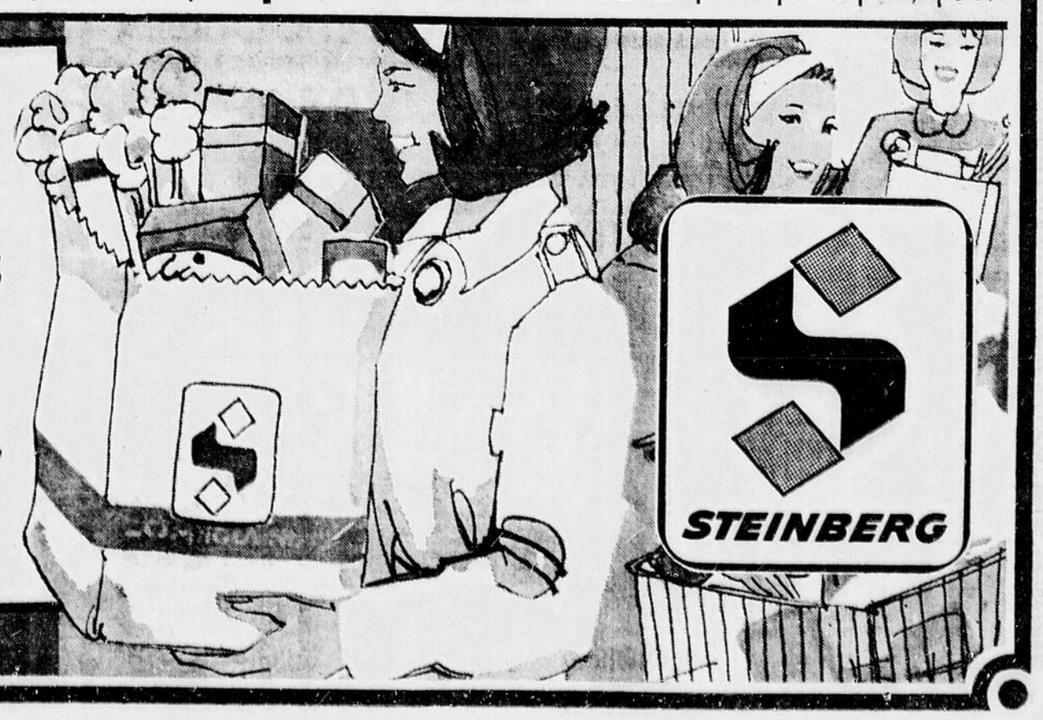
PRODUIT	Prix Steinberg	Prix de marque comparable	Épargnez	% d'épargne
FEVES STEINBERG sans lard ou sauce tomates Bte 14 on.	2 pour 37¢	2 pour 47¢	10¢	21%
LIMONADE CONGELEE Rose ou blanche STEINBERG Bte 6¼ on.	10 pour 1.00	10 pour 1.35	35¢	25%
BETTERAVES MARINEES ORCHARD KING Pot 24 on.	25¢	29¢	4¢	14%
MARINADES SUCREES ORCHARD KING Pot 24 on.	41¢	49¢	8¢	16%
PAPIERS-MOUCHOIRS ELEGANT, couleurs variées Bte de 400	2 pour 59¢	2 pour 69¢	10¢	14%
SERVIETTES DE PAPIER STEINBERG Pqt de 250	53¢	59¢	6¢	10%
TAMPONS A RECURER SAVONNEUX STEINBERG Pqt de 10	23¢	27¢	4¢	16%
HUILE VEGETALE PURE STEINBERG Bte 1 gal.	1.99	2.59	60¢	21%
SERVIETTES FEMININES STEINBERG, ORDINAIRES	1.29	1.85	56¢	33%
TARTELETTES DE FRAISES BISCUITS STEINBERG Pqt 14 on.	3 pour 1.00	3 pour 1.17	17¢	17%
FROMAGE GRUYERE A LA CARTE STEINBERG Pqt 8 on.	39¢	49¢	10¢	14%
MAIS EN GRAINS FANTAISIE ORCHARD KING Bte 14 on.	5 pour 1.00	27¢	7¢	35%
DETERSIF PEU DE MOUSSE STEINBERG Bte 4 liv. 11 on.	1.39	1.79	40¢	35%
DETERSIF BLEU EN POUDRE STEINBERG Bte 4 liv. 6 on.	99¢	1.85	86¢	46%
CORNICHONS POLSKI ORCHARD KING Pot 32 on.	45¢	49¢	4¢	8%
TOMATES ENTIERES de choix ORCHARD KING Bte 20 on.	2 pour 49¢	2 pour 63¢	14¢	22%
MOITIES DE PECHES de choix ORCHARD KING Bte 20 on.	39¢	41¢	2¢	5%
MELANGE A SOUPE Poulet-nouilles STEINBERG Pqt de 2	19¢	27¢	8¢	29%
DETERSIF LIQUIDE ROSE STEINBERG Bout. 64 on.	99¢	1.93	94¢	49%
COCKTAIL DE FRUITS FANTAISIE ORCHARD KING Bte 15 on.	3 pour 1.00	3 pour 1.17	17¢	14%

Prix total des marques comparables **51.72**

Prix total des marques Steinberg **40.08**

ÉPARGNES TOTALES 11.64

DES PRODUITS ANNONCÉS DANS CETTE PAGE



BOURSE ◊ FINANCE ◊ COMMERCE ◊ LE DROIT

BOURSE DE TORONTO

Bourse de midi

Le mercredi 21 février 1968

TORONTO (PC) — Le marché des valeurs a continué à marqué le pas à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui. La séance était peu fébrile.

Les changements de prix, tout particulièrement dans le compartiment industriel, étaient mitigés e surou minimes.

Neon Products, qui a proposé de faire l'acquisiton de la chaine de marchés almentaires Overwaitea Ltd, dont le siège est à Vancouver, a reculé de 1-4 à 15.

Kerr-Addison a repris 1-2 à 16 1-8 parmi les aurifères.

Dans les métaux vils, Rio Algom a perdu 1-2 à 30 1-2. Pine Point a progressé de 1 1-2 à 45.

Chez les pétrolières de l'Ouest Great Canadian Oil Sands a avancé de 1 à 11 1-2. Place Gas a reculé de 12 cents à $1.55.

Industrielles

A à C

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi	Ch'ge
Abitibi	630	$7¼	7⅛	7¼	
Acklands	825	$14⅞	14½	14⅞	+ ⅜
Alta Gas T	125	$30¾	30¾	30¾	
Alta Gas p	z35	$7 9	78	79	
Alga Cent	105	$8¼	8¼	8¼	
Alg Cent W	1720	400	400	400	+15
Algoma St	1074	$17	16¾	16¾	— ¼
Alcan	1709	$26⅛	25⅞	26⅛	+ ¼
Alcan pr	155	$34	33¾	33¾	+ ¼
Almin 2p	z20	$37½	37½	37½	
Anglo-c pr	110	$16½	16½	16½	+ ¼
Ang CT 209	z5	$41½	41½	41½	
Ang CT 315	115	$48½	48½	48½	+ ¾
Anthes A	475	$29½	28¾	29½	+ ½
Argus	400	$11⅜	11½	11½	
Argus C pr	115	$9⅛	9⅛	9⅛	
Asbestos	735	$20¾	20⅜	20⅜	— ⅛
Atl Sugar	750	$9⅞	9¾	9¾	+ ⅛
Auto Elec	425	$9⅞	9⅝	9⅞	
Bank Mtl	5805	$10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛
Bank N S	2955	$15⅜	15¼	15⅜	+ ⅛
Bay Mills	100	406	460	460	+10
Beaver L	1400	$11⅞	11¾	11¾	+ ⅛
Becker B p	z100	$10⅛	10	10⅛	
Bell Phne	1612	$43	42¾	42⅞	
Bow Valy	1356	$12⅛	12	12⅛	— ⅛
Bow Vly w	1250	900	850	850	—55
Bow-m pr	145	$49	49	49	
Bowes	1000	$8	8	8	
Brazilian	905	$13⅞	13¾	13¾	+ ⅛
BA Oil	785	$40	39¾	40	+ ¼
BC Forest	2420	$15⅛	15⅛	15⅛	
BC Frest p	125	$48	48	48	— ¼
BC Sugar	270	$38½	38½	38½	
Bullochs A	275	410	410	410	
Bunfin Rid	100	$10⅜	10⅜	10⅜	+ ⅛
CAE Ind	525	$10½	10	10½	+ ⅜
Calgary P	2815	$21	20⅞	21	— ⅛
Calgy 540 p	190	$101	101	101	
CD Sugar	z25	$21½	21½	21½	
Can Bread	100	$10¼	10¼	10¼	
Can Cem	125	$27½	27½	27½	+ ⅛
Can Iron	250	$16¼	16⅛	16⅛	+ ⅛
Can Malt	z40	$17½	17½	17½	
Can Perm	300	$10¾	10½	10½	— ⅛
CSL pr	z10	459	495	495	
Can Brew	2220	$8¼	8⅛	8⅛	— ⅛
C Brew Ap	150	$34	34	34	
Can Can A	z60	$11⅛	11⅛	11⅛	
C Curtiss	3700	310	300	310	+10
CGE pr	25	$30¾	30¾	30¾	— ¼
CG Invest	75	$50½	50½	50½	
C Imp Bnk	2280	$13⅞	13⅝	13¾	— ⅛
C Ind Gas	z56	$11¾	10⅝	11	
C Marconi	350	$5⅝	5⅝	5⅝	+ ⅛
CP Inve pr	1435	$21¾	21⅝	21¾	+ ⅛
CPR	169 6	$51⅞	51⅝	51⅞	+ ½
CPR 300 pr	z80	$9⅞	9⅞	9⅞	
CPR pr	480	$8	8	8	— ⅛
C Petrofin	600	$11⅛	15⅛	15⅛	— ⅛
CWN G 4 pr	z25	$12	11½	12	
C Westing	100	$12¾	12¾	12¾	— ½
Capit Bldg	060	190	185	190	
CDRH Ltd	1000	$7¾	7¾	7¾	— ⅛
Chemcell	2180	$6⅞	6⅞	6⅞	— ⅛
Chem 175 p	100	$27	27	27	+ ½
CHUM A	375	$22¼	22¼	22¼	
Clairton	100	350	350	350	+10
Codville A	475	$7⅛	7⅛	7⅛	
Columbia	100	375	375	375	
Cominco	990	$24	23½	24	+ ½
C Savings	100	$7⅞	7⅞	7⅞	— ⅛
Computr	z25	$14	14	14	
Con Bath	1200	$19⅛	18⅞	18⅞	— ¼
Con Bldg	6700	106	145	150	—15
Con Bldg w	1251	50	45	50	
Cons Gas	1450	$19⅝	19½	19½	— ⅛
Con Glass 3	100	$12	12	12	— ½
Cosmos	300	$10¾	10¾	10¾	
Couvret P	300	$5	495	5	— ⅛
Crush Intl	2118	$13¼	13	13¼	+ ⅜
Cygnus B	200	$6⅜	6¾	6¾	+ ½

D à I

Debhld B p	z5	$93⅞	93⅞	39⅞	
Delta Elec	2600	350	310	350	+45
Distl Seag	1910	$40½	40	40½	+ ¼
Dome Pete	1496	$48¾	47	48½	+ ½
D Bridge	450	$14¼	14⅛	14⅛	— ⅜
D Can Gen	z5	$80	80	80	
Dofasco	1168	$17⅞	17⅝	17¾	— ⅛
Dom Glass	100	$9½	9½	9½	— 1
Dosco	150	$7½	7½	7½	— ¼
Dom Store	195	$16⅛	15⅞	16	— ⅛
Domtar	6605	$8¾	8⅝	8⅝	
D Textile	225	$14¾	14¾	14¾	+ ⅛
Dupont	z75	$22⅝	22½	22⅝	
Eddy Mtch	100	$27	27	27	— ¼
Falcon	435	$97½	97⅜	97⅜	— ⅛
Fam Play	100	$45½	45¼	45½	
Fed Grain	100	$6⅞	6⅞	6⅞	— ⅛
Fleet Mfg	2200	205	200	200	
Fraser	250	$19¼	19¼	19¼	+ ⅛
Gen Baker	200	$5¾	5¾	5¾	
G Develop	100	$16½	16⅛	16½	+ ⅛
G Stl Wire	z20	$7¼	7¼	7¼	
GL Power	112	$19	19	19	
Gt W Saddle	600	75	75	75	— 3
Greyhnd	200	$11½	11½	11½	— ¼
Guar Trst	300	$9	9	9	
Hardee	1000	4 6	46	46	+ 1
Hard Carp	120	$13	13	13	+ ⅛
Hard Crp A	220	$10¾	10¾	10¾	
Harveys F	100	$15¾	15¾	15¾	— ⅛
Hawker S	350	350	350	350	— 5
Hays Dna	300	$11⅜	11¼	11⅜	+ ⅛
Home A	1100	$20⅝	20½	20⅝	+ ¼
Home B	110	$23½	23½	23½	+ ½
Horne Pit	200	335	335	335	
H Bay Co	1200	$20¾	20½	20½	+ ⅛
HB Oil Gas	75	$38	37¾	38	+ ½
HB Oil G pr	600	$55½	55½	55½	
Huron Erl	135	$10	10	10	
Husky Oil	2148	$21⅜	21⅛	21½	+ ⅛
Husky B pr	50	$47	47	47	+ ½
Husky D w	2050	$12	11¾	12	+ ½
Imbrex	z25	415	415	415	
Imp Oil	979	$46⅝	46¼	64⅝	+ ⅜
Imp Tob	295	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ¼
Ind Accept	617	$37⅛	18⅞	18⅞	— ⅛
Ind Wire	1200	355	350	355	+ 5
Inglis	z35	$11¼	11¼	11¼	
Inland Gas	225	$9½	9⅜	9½	+ ¼
Intr City pr	250	$19	1 9	19	— ¼
IBM	32	$650	560	650	+10
Int Nickel	1529	$111¼	109	111	+ 2
Int Util	3250	$38⅜	38	38⅜	+ ½
Int Util pr	550	$38⅜	38½	38¾	+ ⅞
Intpr Disc	1000	35	35	35	+ 5
Intpr Pipe	2160	$19½	19¼	19⅜	— ⅛
Int Pipe w	8 75	190	900	900	—10
Intpr Steel	200	395	390	390	
Inv Grp A	1150	$7⅞	7¾	7⅞	+ ¼
ITL Ind	1550	$17	16¾	16⅞	+ ⅛

J à N

James Stl	200	350	350	350	— 5
Jefferson	3504	$47¼	45½	47	+1½
Jeffersn w	440	$40	39¼	40	+ 1
Jockey C	1016	259	259	295	+ 5
Jockey B p	z1		7	7	
Keeprite P	425	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ⅛
Labatt	370	$14¼	14⅛	14⅛	— ⅛
LOnt Cem	300	325	325	325	+ 5
Lambton	225	$5⅛	5⅛	5⅛	
Lau Fin	1060	315	305	30	—10
Lau F 1 2	300	$9	9	9	+ ¼
Lau F 63w	500	16	16	1 6	
Levy	165	$29¾	29⅝	29¾	— ¼
Levy A pr	150	$10	10	10	
Levy B pr	425	$25¼	25¼	25¼	
Life Invest	140	$6¼	6¼	6¼	— ⅜
Life Inv wt	900	155	150	150	—10
Livingsto	100	$13½	13½	13½	+ 1
Lob Co A	730	$6¼	6⅛	6¼	
Lob Co B	700	$6⅜	6¼	6¼	— ⅛
Lob G B pr	200	$23½	23½	23½	+ ¼
Loeb M	1275	$13⅜	13⅜	13⅜	
Maclean H	60	$60	60	60	— ¼
MB Ltd	2256	$21¼	21⅛	21⅛	— ⅛
M Lf Mills	150	$15¾	15¾	15¾	
Maritime	z40	$18¾	18¾	18¾	
Markboro	550	$6⅜	6⅜	6⅜	— ⅛
Markbro w	100	330	330	330	+ 5
Mass-Fer	1195	$14¾	14⅝	14⅝	
MEPC	250	280	275	275	
Met Stores	z15	$31¼	31¼	31¼	
Met Stors p	100	$20	20	20	
MGFM	100	340	340	340	
Milt Brick	200	490	490	490	
Mon Food	600	$9⅞	9⅞	9⅞	+ ⅛
Montex	1900	190	180	189	— 5
Montex w	300	82	82	82	— 8
Moore	2199	$28¾	28½	28½	
Morse A	225	$18	18	18	— ¼
Nt Contain	150	$5¾	5¾	5¾	— ¼
Nat Groc	35	$31	31	31	+5½
Neon	4716	$15¼	14⅞	15¼	
Noranda	2060	$45⅝	45⅜	45½	— ⅛
Nor Ctl G	4450	$11⅛	11	11⅛	+ ⅜
NCG B 2 p	285	$27¼	27⅛	27¼	
Nor Ctl wts	100	460	460	460	+10

O à Z

Ogilvie	5475	$20	19¾	20	
Oshawa A	540	$30½	30⅛	30¼	— ¼
Overland	100	$11½	11½	11½	+ ¼
Overlnd pr	400	$12¼	12⅛	12¼	+ ¼
Pac Pete	500	$18⅜	18¼	18¼	— ⅛
Pac Pete w	2650	165	150	160	
Pembina	850	$16¼	16	16	+ ⅜
Pow Corp	2420	$7¼	7⅛	7¼	
Pow Crp pr	75	$32¾	32¾	32¾	
Price Com	438	$9¾	9⅝	9¾	+ ⅛
QN Gas	500	$9½	9½	9½	— ⅛
Rank Org	795	56	5⅞	6	+ ⅛
Revelstk	100	$7¼	7¼	7¼	
Revenue	1400	89	8⅝	9	+ ⅜
R. Nodwell	500	155	155	155	
Rothman	985	$24¼	24¼	24¼	
Royal Bnk	3840	$14½	14¼	14½	+ ⅛
Royal Trst	720	$17½	17	17	— ½
Russell H	400	$12⅝	12½	12½	— ¼
StL Cem A	200	$15¼	15¼	15¼	
StL Corp p	100	$7⅞	7⅞	7⅞	— 2
St Maurice	500	49	49	49	
Salada	z20	$9⅝	9⅜	9⅜	
Scot York	100	$10¾	10¾	10¾	
Seaway H	675	$7⅜	7⅜	7⅜	
Shell Inv p	750	$30	30	30	
Shell Inv w	2045	$14	13⅞	14	+ ¼
Shell Can	255	$29¼	29	29	— ¼
Shop Save	150	$11¼	11¼	11¼	— ⅛
Shulty's	200	325	325	325	
Silverwd A	z100	$14¼	14	14	
Simpsons	452	$32¾	32¼	32½	— ¼
Simpson S	607	$26⅞	26¾	26¾	— ¼
SKD Mfg	225	$8⅞	8	8⅞	
Slater A wt	100	340	340	340	—10
St Paving	200	$6¾	6¾	6¾	
ST Radio	25	$44	44	44	
Steel Can	1867	$19⅛	18⅞	19	+ ¼
Steinbg A	120	$16¼	16¼	16¼	
Suptest od	z10	$26⅛	26⅛	26⅛	
Texaco	300	$28½	28½	28½	— ½
Thom Npr	325	$36	36	36	
Tor Dm Bk	675	$14	14	14	— ⅛
Towers	1000	60	60	60	
Traders A	350	$7¼	7¼	7¼	— ¼
Trader A p	100	$20⅝	20⅝	20⅝	
Trader 65 w	800	130	130	130	+10
Tr Can PL	440	$27¼	27¼	27¼	+ ¼
Tr Can Pl p	z15	545	45	45	
Tr Can P w	100	760	760	760	+10
Trans Mt	1260	$15⅜	6¼	15⅜	+ ⅛
Trans PPL	1000	$8⅞	8⅞	8⅞	
Union Acc	650	300	285	285	—15
Un Corbid	150	$17¾	17¾	17¾	+ ⅛
Un Gas	1360	$14⅞	14⅝	14⅞	+ ⅜
Union Oil	160	$4 6	46	4 6	+ ⅛
U Corp B	100	$13½	13½	13½	— ⅛
Un Wburn	100	$6¼	6¼	6¼	— ¼
Un Wbn wt	100	400	400	400	
Vascan	230	$6⅝	6⅝	6⅝	+ ⅜
Versafd	710	$14	13⅝	14	+ ⅜
Walk GW	580	$32	31¾	32	+ ¼
Weldwod	454	$11¼	11¼	11¼	+ ¼
Westc'st	350	$23⅜	23⅜	23⅜	
West Ind A	100	435	435	435	—10
Westeel	200	$15½	15½	15½	— ½
W Brdcast	z56	$21	20¼	21	
W Cdn Seed	z50	270	270	270	
W Pacific	100	$5⅜	5⅜	5⅜	— ⅛
Weston A	515	$14¼	13⅞	13⅞	— ⅛
Weston B	z8	$15½	15½	15½	
Wstn 4½p	z5	$71¼	71¼	71¼	
White Pas	336	$28½	28	28½	+ ⅛
Woodwd A	1300	$18	17½	18	+ ¾
Zellers pr	150	$41	41	41	+ ½
Zenith	z5	109	190	190	

Mines

A à C

Acad Uran	2740	10½	10	10½	+ ½
Accra	3000	11½	11	11	
Advocate	100	262	262	262	
Aetna Inv	z5	36	36	36	
Agnico	10603	159	152	169	+17
Akaitcho	1000	45	45	45	+ 1
All Pitch	1000	11	11	11	+ ½
Am Larder	1900	32	32	32	
Am Moly	500	25	23	23	— 2
Ang Ruyn	2500	90	89	90	+ 1
Ang U Dev	1600	70	70	70	
Argosy	1000	53	52	52	— 2
Armore	8500	21½	21	21	— 1
Atl C Cop	1200	63	63	63	
Atlas Yk	4000	8½	8	8½	
Aunor	1100	350	350	350	+ 5
Bethlm	1100	725	725	725	+ 5
Black Bay	3000	9	9	9	+ ½
Bounty Ex	2200	20½	20	20½	+ ½
Broul Reef	1000	40	40	40	+ 1
Brunswk	100	485	485	485	
Calmor IB	2500	115	110	115	+ 1
Cam Mine	500	43	43	43	
Camflo	12200	510	495	495	—10
Camp Chib	1400	800	790	790	—10
Camp RL	100	533	33	33	
C Tung	1600	252	251	252	
C Dyno	550	234	230	234	— 4
C Keely	12500	8	8	8	
Cdn Nisto	4500	43	42	42	— 3
Candor	56100	18½	17	18	— ½
Cantri	2000	14	14	14	
Captain	1000	13½	13½	13½	+ ½
Cassiar	510	$16¾	16¾	16¾	— ⅛
Cent Pat	2600	180	175	180	+ 5
Chestrvile	1500	24½	24½	24½	
Chimo	8500	185	180	183	+ 2
Comb Met	500	19	19	19	+1½
Conigo	12800	46	44	45	— 1
C Shawkey	500	28	28	28	
C Bellek	6100	16	16	16	
Con Fardy	300	320	310	310	+10
C hall	11000	60	58	58	— 2
C Marben	200	630	625	630	
C Morisn	1800	370	365	370	+ 5
C Neg	11900	61	55	55	— 5
C Rambler	1400	80	79	79	
C Red Pop	z100	24	24	24	
Conwest	900	745	740	740	
Cop Man	500	27	27	27	
Courvan	500	17	17	17	+ 3
Craigmt	1675	$10	950	970	—30

D à I

Daering	2000	9½	9½	9½	
D'Aragon	6500	30½	29½	30½	— ½
D'Eldona	8000	90	89	89	— 1
Denison	1275	$67½	67½	67½	+ ¼
Dicknsn	100	425	425	425	+ 5
Discovry	2050	150	140	140	—10
Dome	z172	$74½	73	74	
Donalda	1000	14½	14½	14½	+ ½
Dunraine	1000	34	34	34	
East Sull	2070	700	685	700	+20
Endako	1000	12	12	12	+ ⅛
F Mar	400	140	140	140	
F Nat U	19600	92	80	86	+ 1
Frobex	300	390	390	390	+10
Giant Yk	200	$12¼	12¼	12¾	+ ⅛
Glenn Exp	2100	16½	16½	16½	
Goldray	9360	165	155	165	+ 7
Goldrm	22450	63	62	63	+ 1
Gortdrm	1100	330	325	330	+ 5
Grandroy	1025	47	45	47	+ 1
Granduc	600	605	600	605	— 5
Granisle	650	$11⅛	11	11⅛	— ⅛
Green Pnt	4400	36	36	36	
Gulch	6165	30	29	30	
Gulf L	2000	8	8	8	
Hallnor	100	370	370	370	
Hastings	1000	215	210	210	— 5
Headway	4000	16½	16	16	
Heath	5000	8½	8½	8½	
High-Bl	150	$16⅞	16⅞	16⅞	
Huds Bay	580	$56¼	55¾	56¼	+ ¾
Int Bibis T	2000	59	58	58	+ 1
Iron Bay T	550	390	390	390	
Iso	1025	174	170	170	

J à N

Jaye	10500	19	19	19	— ½
Jelex	1000	25	25	25	
Joliet	500	34	34	34	— 2
Jonsm	85500	28	26	28	+2½
Jowsey	244	61	61	61	
Kerr Add	1815	$16⅛	15⅞	16	+ ⅜
Kid Coper	5750	78	74	75	
Kirk Twns	8500	14	13½	13½	— ½
Kopan	2000	10½	10½	10½	+ ½
Lab Min	300	$29½	29½	29½	— ½
L Dufault	1925	$11¼	11	11¼	+ ¼
L Osu	12000	37	36	36½	+ ½
L Shore	z11	375	375	375	
La Luz	2400	$14½	14¼	14⅜	
Laitch	1580	$11	11½	11⅞	+ ⅞
Liberian	z50	$14	14	14	
LL Lac	2700	289	280	289	+ 8
Lorado	1000	130	126	126	— 2
Macassa	8100	195	182	185	+ 5
MacL Msh	1500	64	62	62	— 2
Madsn	16650	203	195	202	+ 7
Malartic	2020	80	79	79	+ 4
Mattgmi	2150	$14¾	14⅜	14½	+ ½
Maybrun	500	10½	10½	10½	+ ½
M Adam	63200	66	54	63	+ 9
Mc Intyre	200	$79½	79½	79½	
Mentor	4900	79	78	78	— 1
Meta U	35000	18	16	17	
Midrim	3000	123	120	120	— 5
Min Ore	11300	16	15	15	
Mogul Min	3400	400	390	400	+ 5
Multi	18800	238	230	232	— 5
New Bid	5000	5	5	5	+ ½
New Cal	1000	27½	27½	27½	+ ½
Newconx	1010	710	710	710	+ 5
N Hosco	600	177	175	177	+ 1
N Imprl	13230	305	300	305	
N Kelore	2000	11	11	11	
Newlund	1000	23	23	23	+ 1
N Mylama	5000	16½	16½	16½	— ½
N Sen	16700	46	45	46	+1½
Nick Rim	5000	16½	16½	16½	+ ½
Norbaska	2500	66	65	65	+ 2
Norbeau	3200	34	33½	33½	+1½
Norgold	4500	10	9½	9½	
Norlex	3000	16	15	16	— ½
Normetal	3745	450	445	445	— 5
N Coldstm	100	110	110	110	
North Exp	1000	24	24	24	
Northgat	5200	$10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛

O à Z

Orchan	750	335	325	335	— 5
Pamour	110	260	260	260	
Paramaq	1500	11	11	11	+ ½
Patino	6141	$19⅜	18	19⅜	+1⅜
Pax Int	1000	12	12	12	+ 1
Pce Exp	17810	265	261	262	— 3
Peerless	2500	8	7½	7½	— ½
Pick Crow	2500	30	29½	30	+ ½
Pine Point	733	545	44⅛	45	+1½
Placer	100	$28½	28½	28½	— ½
Porc Pay	4266	16	16	16	
Preston	100	$17⅞	17⅞	17⅞	+ ⅛
Probe M	8000	14½	14	14	
Pyramid	1595	122	121	121	— 2
QMI	100	296	296	296	— 4
Que Man	1000	19	19	19	
Q Matigmi	500	105	103	103	— 1
Quemont	605	985	980	980	
Radiore	2000	51	51	51	
Rayrock	2300	150	148	150	
Rio Algom	2258	531	30	30	— 1
Rio 580 Pr	100	$96¾	96¾	96¾	
Rio Alg c w	25	$16¼	16¼	16¼	— ¼
Roman	3273	$22⅜	21¾	22⅜	+ ⅞
Rowan Cn	2500	8½	8½	8½	
San Antoni	1000	16½	16½	16½	+ 1
Sarimco	1080	18	18	18	
Sherritt	1433	485	480	480	— 5
Sigma	256	750	750	750	—35
Silvrflds	200	330	330	330	
Sil Miller	3000	17	16½	16½	— ½
Silvmq	6500	35	34½	35	+ ½
Sil Stand	z100	60	60	60	
Sisco	4730	435	425	435	+10
Stanrck	435	525	520	520	
Steep R	2125	630	620	625	+ 5
Sud Cont	6000	25	24	25	+ 2
Sullivan	900	490	480	490	+20
Sunburst	1000	10	10	10	
Teck Corp	300	495	495	495	+15
Texmont	700	87	87	87	— 1
Tex-Sol	1000	21½	21½	21½	
Tombill	1000	90	90	90	
Tormont	500	6	6	6	— ½
Tribag	800	101	100	100	— 1
U Asbestos	100	690	690	690	
U Buffad	16000	61	60	60	
Un Cmstk	6500	11	10½	11	+ ½
Un Keno	100	625	625	625	
Upp Can	6205	173	169	170	+ 3
Urban Q	1500	13½	13½	13½	+ ½
Vespar	2000	38	35	38	+ 3
Wasmac	6433	127	120	120	— 6
West Mine	500	245	240	240	
White Star	1000	29	29	29	
Wilco	1500	33	33	33	
Wr Harg	100	223	223	223	+12
Yale Lead	6500	22	21½	21½	— ½
Yk Bear	8048	550	540	545	—10
Young HG	4000	10	10	10	+ 1
Yukon C	1350	140	135	135	— 1
Zenmac	5563	29	28	28	

Huile et pétrole

Alminex	250	540	535	540	+ 5
Am Leduc	2000	16	15	16	+ 1
Banff	1775	$14	13½	13⅞	+ ⅛
CS Pete	1100	300	300	300	— 5
C Dehl	z50	495	495	495	
C Ex Gas	3500	655	645	655	+10
C Gridoil	810	$10⅜	10⅜	10⅜	+ ⅛
Cdn Sup O	4040	$39¼	37¾	39¼	+1½
Cent Del	2625	$18⅛	18	18⅛	+ ⅛
C West P	5500	238	238	238	
Dynamic	100	140	140	140	
French Pt	800	585	580	580	—10
Gt Collsds	3501	$12½	11	12½	+ 2
Int Helium	800	208	208	208	— 4
Midcon	11100	57	56	56	
Mill City	3100	145	139	144	
N Dav	11500	15	15	15	+ 1
NC Oils	1200	800	800	800	+20
Numac	1150	480	470	480	+10
Numac wt	3900	135	130	135	+ 9
Permo	5750	23	22½	23	
Petrol	7000	100	96	100	+ 2
Pinnacle P	1550	325	320	320	+10
Place G	87850	160	139	145	—22
Ponder	2000	50	50	50	— 1
Ranger	1

Emplois carrières

OCCASION
pour
CONCESSIONNAIRE

De récentes modificaitons dans notre programme de mise en marché permettent l'établissement à Ottawa d'un concessionnaire pouvant apporter à son commerce son entière attention. Air Liquide Canada est une entreprise d'envergure se spécialisant dans la fabrication des gaz industriels et appareils de soudage. Un capital de $10,000 est requis.

Présenter candidature par écrit seulement à:
R. A. DUTIL, Directeur-Ventes aux Distributeurs
AIR LIQUIDE CANADA LTEE
4935, rue Beaubien est, Montréal, P.Q.

AGENT D'INFORMATION BILINGUE

La Société Radio-Canada cherche un agent d'information bilingue pour son siège social à Ottawa. Qualités exigées: formation universitaire, plusieurs années d'expérience dans le journalisme ou les relations publiques, maîtrise du français et connaissance approfondie de l'anglais.

Les candidats sont priés d'adresser leur curriculum vitae et prétentions à:

L'agent du personnel,
Société Radio-Canada,
C.P. 478,
Terminus A,
Ottawa 2e, Ontario.

L'UNIVERSITE CARLETON
offre un cours d'extension sans crédit en
ECONOMIE URBAINE
d'une durée de 10 semaines, commençant le jeudi, 22 fév.
INSCRIPTION LORS DE LA PREMIERE SOIREE
Pièce 880, pavillon Loeb
8 h. à 10 h. p.m.
Coût: $10.00 Manuels non compris

L'ECONOMIE URBAINE servira de base aux notions suivantes:

a) La théorie élémentaire de l'équilibre entre l'offre et la demande, et le prix
b) L'action réciproque des marchés
c) Les dépenses publiques et les taxes
d) Le développement des villes
e) Dimensions urbaines efficaces
f) L'économie de la rénovation urbaine, le transport, l'habitation

Le cours intéressera tout particulièrement les élèves poursuivant des études en géographie, sociologie, économie et ceux qui s'intéressent aux problèmes de l'urbanisme et de la planification régionale.

BANQUE DU CANADA

ANALYSTE DE SYSTÈMES D'ORDINATEURS
OTTAWA

La Banque du Canada demande, pour affectation au poste susmentionné, un homme possédant une vaste expérience de l'analyse, de l'étude et de la programmation des systèmes d'ordinateurs, ainsi que de l'outillage mécanoïde requis. Il sera appelé à participer à l'identification et à l'organisation des projets et à aider à en dresser le calendrier d'exécution. Il sera chargé de mettre au point et de proposer des solutions aux problèmes qui se poseront, et à en faire part à la direction au moyen de démonstrations analytiques et de communications écrites. Il devra en outre diriger l'exécution d'un projet, déjà autorisé, et en coordonner toutes les étapes en tenant compte des répercussions sur les services utilisateurs et de l'outillage mécanoïde et programmoïde dont dispose l'installation.

Les postulants devront justifier d'une expérience antérieure dans l'analyse des problèmes liés aux systèmes d'ordinateurs et dans la mise au point de solutions appropriées, susceptibles à la longue d'être mises en oeuvre. L'aptitude à travailler avec d'autres personnes à l'identification des problèmes et à la description des données et procédés requis, sera un facteur important.

Le traitement de début est à discuter. Toute demande restera confidentielle. Les intéressés sont priés d'envoyer à l'adresse ci-après, sous la mention Confidentiel, l'exposé détaillé de leur formation et expérience:

Le Secrétaire, Banque du Canada
234, rue Wellington, Ottawa 4, Ontario

En Cour d'Ottawa

Pierre Jeanvenne, 17 ans, 45, rue Louisa, a été accusé en Cour d'Ottawa, mardi, d'un vol avec effraction perpétré aux petites heures du matin de la même journée. Son cautionnement a été fixé à $1,000.

Jeanvenne n'a pas avoué sa culpabilité ou protesté de son innocence.

Selon la police, Jeanvenne se serait introduit vers 2h.30 du matin dans le restaurant Pasqua, 737, avenue Gladstone, Ottawa et aurait réussi à s'emparer d'une quantité de cigarettes d'une valeur supérieure à $500.

Le propriétaire du restaurant M. Giuseppe Pasqua, prétend que les biens volés sont de l'ordre de $3,000.

La porte arrière du restaurant a été forcée. Quelque temps après le délit la Sûreté municipale a appréhendé Jeanvenne dans ce secteur de la capitale.

La cause de Jeanvenne a été remise par le magistrat Joachim Sauvé au 22 février.

Le magistrat Joachim Sauvé a condamné Richard John Lynch, 25 ans, 1410, avenue Châtelaine, à six mois d'emprisonnement.

Lynch s'est reconnu coupable à onze chefs d'accusation de fausse représentation.

L'accusé a admis avoir acheté des biens pour les revendre avec des chèques sans provisions.

Selon la police Lynch a réussi à obtenir de cette façon une quantité de marchandises dont la valeur s'élevait à $1,500.

Un individu de 34 ans, Roch Simard, 52, rue Brébeuf, Hull, a écopé de 30 jours d'emprisonnement pour avoir entravé la justice.

Simard, qui comparaissait en Cour d'Ottawa, lundi, a protesté de son innocence devant le magistrat Swabey.

La Couronne a apporté comme preuve une confession écrite, faite en présence d'agents de police à la suite de son arrestation le 9 février.

Dans ce document, Roch Simard admet que Roger Simard devait servir à sa place une peine d'emprisonnement de 15 jours imposée par la Cour pour avoir omis de payer une amende de $250 dans le délai prescrit par la Cour. Roch avait été condamné l'automne dernier à une amende de $250 lorsqu'il a été trouvé coupable d'avoir conduit sa voiture alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool.

La preuve démontre que Roger Simard, 31 ans, devait purger la peine à la place de Roch et recevoir $100 déposés en caution auprès des juges de paix à la Cour.

Le subterfuge a été mis à jour lorsque Roger Simard a réclamé l'argent du cautionnement à sa sortie de prison. La signature du détenu était différente de celle de l'accusé.

La sentence

Au moment de rendre son jugement, le magistrat Swabey a dit que cette plaisanterie de Roch avait causé beaucoup de tracas et de travail aux juges de paix, aux avocats, aux détectives ainsi qu'à lui-même.

Des Bender directeur de l'AECC

Le conseiller Desmond Bender, représentant le quartier Rideau, a été nommé directeur de l'Association de l'exposition du Canada central.

Il représentra le Conseil municipal d'Ottawa au sein de cet organisme. Il remplacera le conseiller James McAuley, qui est devenu membre de la Commission du transport d'Ottawa.

Le nouveau conseiller Patrick Doherty, remplaçant M. McAuley au Conseil, remplira la plupart des postes que M. McAuley détenait au sein de l'administration municipale. Il fera partie des comités de procédure municipale, des enseignes commerciales, et du Tourisme.

Le conseiller Rudy Capogreco siégera au comité de la circulation.

INGENIEUR DES SYSTEMES ELECTRONIQUES
OTTAWA
Traitement jusqu'à $11,585

LE MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE, Direction technique des systèmes électroniques, a besoin d'un ingénieur pour se charger des études sur les méthodes d'information au moyen d'ordinateurs; le titulaire devra en se fondant sur les besoins opérationnels décrits par le groupe utilisateur, déterminer les besoins de système, de radar et d'équipement de traitement des données; passer les commandes, évaluer les soumissions et essayer l'équipement après son installation; renseigner les clients éventuels sur la capacité de l'équipement et des systèmes actuels et futurs.

CONDITIONS DE CANDIDATURE: diplôme universitaire sanctionnant des études reconnues de génie ou de sciences appliquées OU la compétence permettant l'obtention d'un permis d'exercer la profession d'ingénieur dans une province ou un territoire du Canada; il faut aussi posséder au moins six ans d'expérience du génie, dont au moins quatre ans dans le domaine du radar et/ou de l'informatique.

Faites parvenir votre correspondance et vos demandes de renseignements à:

Commission de la Fonction publique du Canada
M. J. A. F. VIENI,
cadres des sciences appliquées,
Commission de la Fonction publique du Canada, Ottawa 4 (Ontario).
Téléphone: 613-992-2459

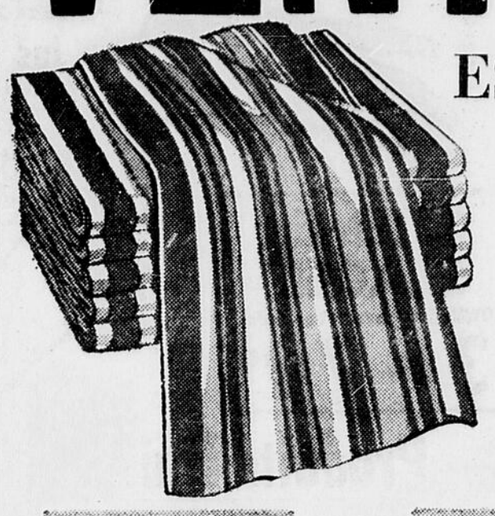
Mentionner le numéro de concours 68-202-DT-47.

Simpsons-Sears

MAGASINEZ A CARLINGWOOD OU A ST-LAURENT

A ne pas manquer! Des aubaines fabuleuses!

VENTE À 88¢



ESSUIE-VERRES EN TOILE
3 pour 88¢

Rayures polychromes. Sans charpie. Dimensions: 17" x 29".

Serviettes et literie (rayon 96)—Commandez par téléphone au 728-2611, jusqu'à 9 h. du soir . . . Carlingwood et St-Laurent

SERVIETTES DE BAIN
Si parfaites, vaudraient 1.29 à 1.49 88¢

Choix de motifs et de teintes ! Faites-en provision maintenant !

Serviettes et literie (rayon 96)—Commandez par téléphone au 728-2611 jusqu'à 9 h. p.m. Carlingwood et St-Laurent



MITAINES TIRE-PLATS
2 pour 88¢
Coton matelassé à imprimés riants. Bords galonnés.



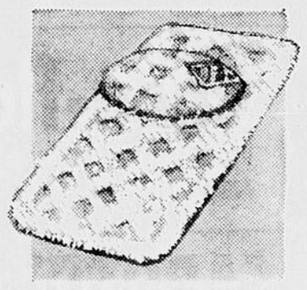
HOUSSES DE COTON POUR OREILLERS
Ord. 1.29. La paire 88¢
A glissière: dim.: 21" x 28".



SERVIETTES DE BAIN
Si parfaites, vaud. 2.98 1.88 ch.
Motifs jacquard, imprimés, teintes unies. Coton-éponge de qualité supérieure.



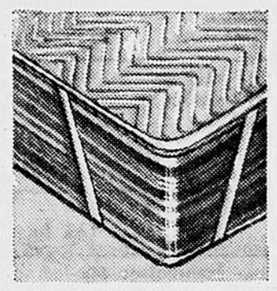
NAPPERONS
Valent 79c 4 pour 1.88
Revers en mousse. Vert, blanc, or, melon.



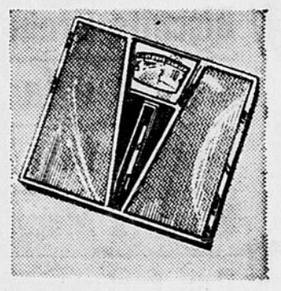
ENS. 2 PIECES DE SALLE DE BAINS
Ord. 3.98 2.88
Descente de bain de 20" x 33". Rose, bleu, vert, jaune.



COUVERTURES EN MELANGE
Si parfaites: 4.98. Ch. 3.88
Non allergènes. Dimensions: 72" x 84". Rose, bleu, jaune, vert, sable.

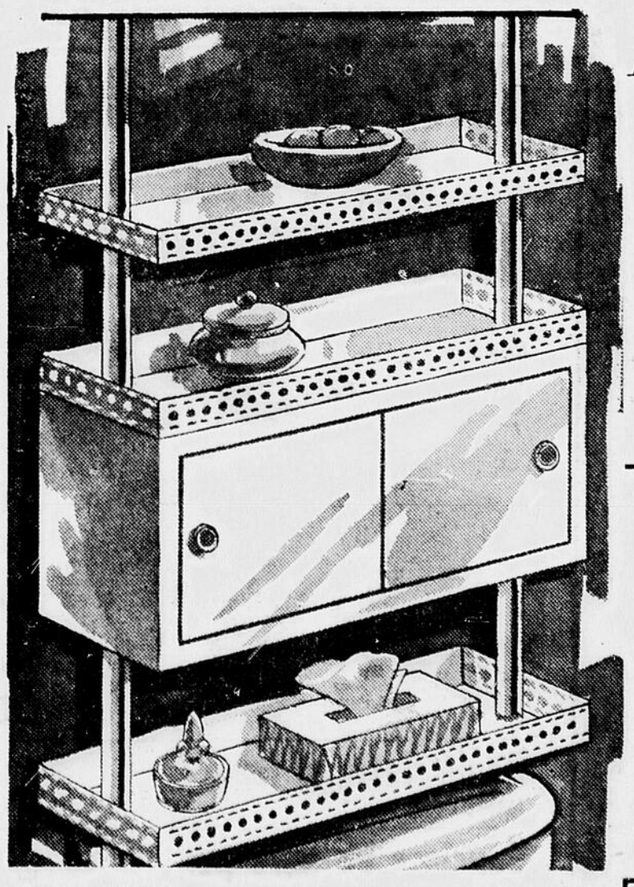


COUVRE-MATELAS
Lits jumeaux 3.88
Lit double 4.88
Rembourrure 100% coton blanc. Piqûre renforcée de nylon.



PESE-PERSONNE
Ord. 4.98 3.88
Boîtier en acier émaillé: rose, blanc, noir. Tapis en vinyle.

Serviettes et literie (rayon 96) — Commandez par téléphone au 728-2611, jusqu'à 9 h. du soir... Carlingwood et St-Laurent.



ARMOIRE COMPACTE SUR COLONNES
Economisez 5.10 Ord. 21.98 16.88 ch.

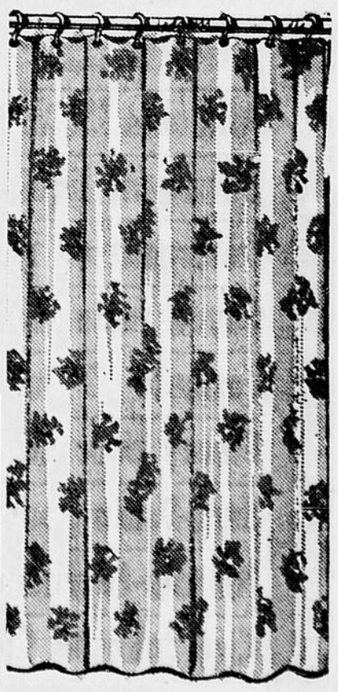
Colonnes chromées, déployables de 3'3" à 9'. Deux tablettes ajustables. Armoire de 24½" x 8½" x 12" de haut. Fini à l'émail blanc. Bordures décoratives.

Serviettes et literie (rayon 96) — Commandez par téléphone au 728-2611, jusqu à 9 h. du soir . . . Carlingwood et St-Laurent

Rideaux de douche en vinyle
Valent 3.98 2.88 ch.

Divers motifs gaufrés et imprimés. Vinyle d'épaisseur 6 et 8. Teintes au choix.

Serviettes et literie (rayon 96) — Commandez par téléphone au 728-2611 jusqu'à 9h. du soir... Carlingwood et St-Laurent



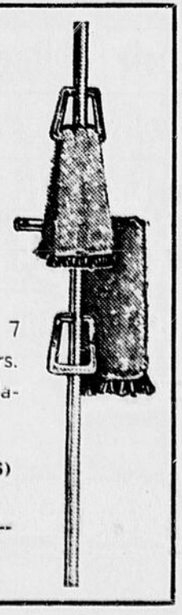
Oreillers en térylène



Housses diverses en coton lustré, à imprimés fleuris. Bords passepoilés. Non allergènes. Antimites. Dimensions: 19" x 25". **Valent 6.98 3.88 ch.**

Serviettes et literie (rayon 96) — Commandez par tél. au 728-2611 jusqu'à 9 h. du soir... Carlingwood et St-Laurent

Colonne à serviettes
Ord. 4.98 3.88 ch.



Deux porte-serviettes de 7 pouces en forme d'étriers. Tringle de 22¼". Pour plafonds de 7'6" à 8'4".

Serviettes et literie (rayon 96) — Commandez par tél. au 728-2611 jusqu'à 9 h. du soir — Carlingwood et St-Laurent

Satisfaction garantie ou remboursement

Economies plus service personnel chez EXCEL

De notre pâtisserie



PAINS à HOT DOGS

FRAIS – DELICIEUX

Paquet de 8 **25¢**

TARTE aux POMMES PLAZA FRAICHE, EPAISSE 24 on. **49¢**

ROULE à la GELEE SPONGIEUX — DELICIEUX ch. **43¢**

Aliments congelés

Macédoine York 2 liv. **57¢**

Filet de morue Blue Water 16 on. **41¢**

Prix en vigueur 22-23-24 février

CREME GLACEE LOWNEY — saveur au choix 3 chop. **79¢**

EPARGNEZ AVEC NOS PRIX EXCEL . . . LENTS

EPARGNEZ 20c
BREEZE avec serviette à thé ou avec serviette en coton éponge — Format géant **89¢**

EPARGNEZ
CONFITURE aux fraises Youville 24 on. **39¢**

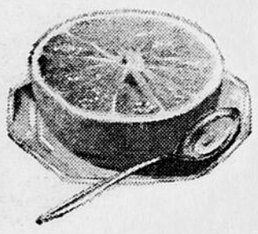
EPARGNEZ
Jus de pamplemousses SUNNY SWEET 48 on. **39¢**

EPARGNEZ
Jus de tomates ROSEDALE 48 on. **29¢**

EPARGNEZ
PREM 12 on. **49¢**
Viande pour lunch ou réception

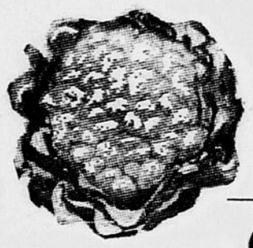


Produits frais



Pamplemousses
ROSES ou BLANCS, JUTEUX, No 1 DES E.-U.
6 grosseur 56 **49¢**

Chou vert chacun **25¢**
FRAIS, No 1 DES E.-U.



Chou-fleur chacun **35¢**
BLANC COMME NEIGE
FERME, No 1 DES E.-U.

CAROTTES NOUVELLES
JEUNES, TENDRES, FRAICHES
No 1 DU CANADA
2 liv. **29¢**

Au comptoir des viandes de qualité

RÔTI DE LONGE DE PORC BOUT DE FILET
Moyenne 4 liv. liv. **59¢**





Délicieuses, maigres, "Chops"

CÔTELETTES DE LONGE DE PORC liv. **69¢**

Roulé Cottage fumé MAPLE LEAF liv. **73¢**

Saucisse au porc pur MAPLE LEAF liv. **59¢**

Haut de pattes de porc CHARNUES liv. **25¢**

Petites côtes (SPARE RIBS) DE PORC CHARNUES liv. **63¢**

ACHETEZ-EN UN ! OBTENEZ-EN UN GRATUIT !

Mélange orange Rise & Shine Salada 2 env. **49¢**

Marmelade Good Morning	24 on.	55¢
Garniture de tarte au citron Shirriff	2 pqts 8 on.	39¢
Garniture de tarte au chocolat Shirriff	2 pqts 5 on.	39¢
Patates pilées instantanées Shirriff	12 on.	59¢
Sacs de thé Salada	bte de 60 sacs	79¢
Croûte à tarte Monarch	18 on.	35¢
Farine à crêpe Aunt Jemima	2 liv.	39¢
Chaussons aux pommes Pillsbury	14 on.	59¢
Biscuits Graham Wafers	13½ on.	39¢
Biscuits soda Christie salé ou ordinaire	2 liv.	75¢
Biscuits Lido rondelles Météo à la gelée	cello	39¢
Biscuits Manning crème à l'érable	1½ liv.	59¢
Pop-tarts Kellogg pommes — framboises — raisin — cannelle	2 11 on.	89¢
Céréales Teamflakes Nabisco	bte 10 on.	39¢
Spaghetti ou coudes Catelli	2 liv.	39¢
Dîner de sauce à la viande Kraft	2 12 on.	89¢
Dîner de sauce aux tomates Kraft	2 12 on.	89¢
Beefaroni Chef-Boy-Ar-Dee	2 btes 15½ on.	69¢
Spaghetti et boulettes Chef Boy-Ar-Dee	2 btes 15½ on.	69¢
Olives ordinaires Gattuso	pot 12 on.	49¢
Bovril Cordial liquide	bout. 8 on.	99¢
Cornichons "Bread'n'Butter" York	pot 24 on.	39¢
Cornichons Gherkins sucrés York	pot 16 on.	39¢
Aliments Champion pour chiens Régulier — Poulet — Foie	4 btes 15 on.	59¢
Aliments Puss n" Boots pour chats Poisson — Foie — Poulet	3 btes 15 on.	59¢
Détergent liquide Maple Leaf	bout. 24 on.	49¢
Détergent en poudre Jet	5 liv.	1.39
Savon facial Fairbank	7 pains	55¢
Formule 77 Jet (étendre et essuyer) Nettoyeur	cont. 24 on.	69¢
Fleecy pour adoucir le linge	cont. 64 on.	89¢
Sani-Drain pour renvois d'eau	cont. 32 on.	69¢
Nettoie-Fourneau Easy-Off à gicleur	7 on.	79¢
Cire Johnson Clair liquide	bout. 32 on.	1.19
Pledge Johnson au citron	cont. 6½ on.	79¢
Balai Crown		99¢

N'oubliez pas l'offre-prime Excel

ENSEMBLE No 2 (4 cuillers) MAINTENANT DISPONIBLE

Coutellerie "Acclaim" par Oneida en acier inoxydable

VOUS POUVEZ ENCORE OBTENIR L'ENSEMBLE No 1
4 MAGNIFIQUES MORCEAUX DIFFERENTS
Seulement **99¢**

TEMPERATURE :
TRES FROID
MINIMUM (cette nuit) ..... —15
MAXIMUM (demain) 0

HULL et la région

LE DROIT



"La Belle Hélène" à Hull

(Photo Champlain Marcil)

La première représentation de "La Belle Hélène", opérette de Jacques Offenbach, a attiré, mardi soir, plus de 250 personnes, à l'amphithéâtre du collège Marguerite d'Youville de Hull. Interprétée par les membres du Théâtre lyrique de Hull, cette operette est commanditée par la Caisse populaire de Hull, sous le vocable de "Surprise 1968". Il y aura quatre autres représentations, les 22, 24, 25 et 27 février. La mise en scène avait été confiée à Denis St-Jean, la direction musicale à Gaston Lebel. Les danseurs de l'école de danse Ste-Marie, de Hull, prenaient aussi part à la représentation. Dans notre photo, de gauche à droite, trois des principaux interprètes de "La Belle Hélène": Maurice Bigras (Calchas), Huguette Maurois (Hélène) et Réjean Leblanc (Pâris).

Le Théâtre lyrique de Hull présente "La belle Hélène"

Le théâtre lyrique de Hull a présenté, mardi soir, la première de cinq représentations de l'opérette "La belle Hélène", musique de Jacques Offenbach, livret de Meilhac et Halévy, en la salle Marguerite d'Youville. Environ 250 personnes ont assisté à ce spectacle commandité par la Caisse populaire de Hull.

Le metteur en scène Denis Saint-Jean et le directeur musical Gaston Lebel ont confié le rôle titulaire à Huguette Marois. Elle était entourée de la distribution suivante, par ordre d'entrée en scène: Maurice Bigras (Calchas, Grand augure de Jupiter), André Bélanger (Philocôme, serviteur de Calchas), Bernard Cormier (Euthyclès, un forgeron), Odile Paquin (Bacchis, suivante d'Hélène), Rachel Marinier (Oreste, fils d'Agamennon), Lucienne Roy (Partheonus), Diane Maillet-Leblanc (Léona), Réjean Leblanc (Pâris, fils du roi Priam), Gaston Denis (Ajax I), Charles Piché (Ajax II), Jean-Guy Marinier (Achille), Lucien Ricard (Ménélas) et Pierre Collin (Agamennon).

Dans les choeurs, on remarquait Suzanne Bédard, Marguerite Gauthier, Claudette Gagnon, Marthe Larocque, France Lebel, José Lebel, Jacqueline Martin, Madeleine McNicoll, Paulette Presseault, Louise Sheppard, Louise Rollin, Robert Joanisse, Paul Laplaine, Emile Lebel, Jean Lebel, François Major, Robert Major, Hector Montfils, Edward Pendlebury, Charles Sigouin et Louis Martel.

Louyse Sainte-Marie a signé la chorégraphie des danses. Les exécutants étaient José France, Sylvie Lebel, Louise Rollin, Sylvie Dufresne, Douglas McLean, Jacqueline Arcade, Maureen Libera, Dorothy Holtz, Louise McLean et Fabienne Moreau.

Wilfrid Charette accompagnait les membres du Théâtre lyrique de Hull à l'orgue. Leslie G. Smith fut le répétiteur.

L'équipe de production comprenait également Jules Penzes pour les décors, Ramsay Milne pour les éclairages et le son, Lucienne Roy (interprétation), Claire Warren (accessoiriste), Cécile Kelly (costumes) et Doris Smith (maquillage).

Les quatre autres représentations de l'opérette "La belle Hélène" ont été prévues pour les 22, 24, 25 et 27 février. Le spectacle commence à 7 h. 45.

La session de Québec

Le Conseil législatif aboli, une nouvelle chambre surgira

par Claude DERY
courriériste parlementaire du DROIT

QUEBEC — Comme il était anticipé, suivant les multiples déclarations ministérielles des derniers mois, à l'éducation s'ajoutera, comme priorité dans les politiques législatives du gouvernement, l'émancipation économique. La session inaugurée hier après-midi et qui se poursuivra pour la première fois (vraisemblablement) à l'année longue, avec vacances estivales, promet donc de tenir les deux Chambres fort actives au cours de 1968.

L'une des décisions majeures entérinées par le gouvernement et révélées par le premier ministre, M. Daniel Johnson, lors d'une conférence de presse livrée au Parlement, permettra à la Législature et au Comité parlementaire de la Constitution d'étudier une nouvelle loi appelée à abolir dans ses formes présentes l'actuel Conseil législatif et à instaurer une nouvelle Chambre consultative, suivant une promesse inscrite au programme électoral de l'UN et une proposition avancée dans le discours du Trône lu le premier décembre 1966.

M. Johnson conserve toujours foi dans le "bicaméralisme" (institution de deux Chambres) dans tout système des Etats fédérés même des Etats non souverains et précise que Québec détient l'autorité voulue, sans recours ni à Londres, ni à Ottawa, pour amender sa Constitution interne, reviser au complet et en profondeur les règlements de la Chambre basse et même rajeunir et moderniser les cadres traditionnels de la Législature. Cette réforme des institutions parlementaires au Québec s'impose si l'on désire offrir à la communauté un instrument législatif efficace.

Sur le flanc de l'éducation, après en avoir complété les structures jusqu'au niveau collégial, la Législature se préoccupera en 1968, de la coordination de l'enseignement et de la recherche au niveau universitaire. M. Johnson explique que définitivement une nouvelle université de langue française sera créée à Montréal tandis que le gouvernement entend protéger les institutions privées par une loi-cadre.

Le premier ministre souligne que la politique la plus importante du gouvernement se portera sur les droits et pouvoirs exclusifs de l'Etat québécois en matière d'éducation, notamment en ce qui touche le problème de la radiodiffusion. Et, à cet effet, M. Johnson recevait (hier) une reponse d'Ottawa relativement à son télégramme de protestation contre l'invasion fédérale dans le champ de la radiodiffusion en matière d'éducation, puisque l'éducation demeure l'apanage juridique exclusif des provinces. On peut donc prévoir un débat avec Ottawa sur ce plan d'action.

Le patrimoine

Toujours au chapitre de la culture, M. Johnson prédit une autre législation pour protéger les sites historiques et archéologiques, les monuments et musées qui constituent notre patrimoine national tandis que l'on poursuivra la politique déjà amorcée favorisant la déconcentration des moyens culturels et facilitant leur accessibilité.

Réformes municipales

Si d'une part, le Parlement lui-même entend se "réformer" dans ses structures et son administration, d'autre part, M. Johnson affirme que les institutions municipales du Québec subiront elles aussi des transformations pour en assurer l'efficacité et le dynanisme tout en sauvegardant les intérêts des contribuables. A cette fin, trois législations seront déposées en Chambre basse concernant les pouvoirs de la commission municipale du Québec, la fraude et la corruption municipale et le cas particulier de Ville St-Michel dans la banlieue montéalaise.

On se rappellera que depuis l'avènement de M. Marcel Faribault, comme conseiller spécial du Cabinet, l'accent des politiques gouvernementales s'est porté vers l'expansion économique. M. Johnson vient d'accorder au développement économique la priorité de l'heure à l'égal de l'éducation. Et l'action est promise dès la présente session puisque s'ajoutera à l'office de crédit industriel, un centre de recherches industrielles. Cette création, prédite depuis 3 ans au moins fut confirmée tout récemment et la délégation de la Chambre de commerce de la province, par M. Johnson lui-même.

De plus, de multiples législations sont en préparation pour commander une politique complète de l'énergie, touchant à la fois l'électricité, le pétrole et le gaz. Evidemment à ce sujet, les observateurs politiques prédisent encore un affrontement avec Ottawa notamment sur la juridiction des droits sousmarins.

M. Johnson rappelle que le gouvernement Lesage avait conclu une entente avec les quatre provinces des Maritimes quant à la délimitation de leurs frontières respectives dans le Golfe St-Laurent. L'Hydro-Québec avait alors obtenu l'exclusivité d'exploiter le fleuve et le golfe sur le territoire québécois et le gouvernement Johnson accorda à la société d'Etat le droit d'explorer le golfe en coopération avec des entreprises privées, dont la compagnie Texaco.

Ottawa a émis depuis plusieurs permis d'exploration dans les eaux frontalières du Québec et des Maritimes mais, tout comme M. Lesage, M. Johnson met en doute cette juridiction fédérale et même le jugement de la Cour Suprême du Canada qui analysait le cas des eaux du Pacifique longeant la Colombie-Britannique M. Johnson explique que la Cour suprême porta jugement sur l'exploration des eaux en haute mer mais pas nécessairement des eaux intérieures.

Conservations des eaux

L'une des politiques nouvelles avancées par le gouvernement traitera de la conservation et de la mise en valeur de l'eau, richesses naturelle abondante au Québec, facteur puissant de progrès industriel et de bien-être à cet effet. Un institut des sciences de l'eau sera créé en 1968, avec laboratoires modernes où les scientistes auront libre coudée.

Ce principe de la conservation des eaux implique aussi diverses mesures législatives qui planifieront l'utilisation du domaine forestier québécois non seulement pour l'industrie mais également pour la promotion touristique.

C'est ainsi que l'on créera un Conseil supérieur de la faune, élargira les cadres du Conseil du tourisme, modernisera les lois de l'hôtellerie et des parcs provinciaux, de la chasse et de la pêche, considérant l'expérience extraordinaire connue au cours de l'EXPO universelle de Montréal, en 1967.

L'assurance-maladie

Non seulement le gouvernement du Québec a-t-il bien l'intention d'établir un régime universel d'assurance-maladie mais un régime complet. Sur ce point, le premier ministre explique que le régime sera forcément appliqué graduellement à l'intention des assistés sociaux, des économiquement faibles et des enfants d'abord. M. Johnson estime que le programme fédéral est incomplet parce qu'on ne peut fournir les soins médicaux universellement sans offrir à tous les malades l'accès aux médicaments. De plus, dès 1968, une politique de dépistage de la maladie s'établira dans tout le réseau scolaire de la province.

Dans le secteur du bien-être social également, M. Johnson proposera une législation revisant au complet toutes les mesures d'assistance sociale et régionalisant également ses services pour rejoindre le plus rapidement et facilement possible tous les contribuables. Des politiques neuves s'annoncent sur le plan de la prévention et de la réhabilitation.

Le crédit agricole

Sous ce même aspect du bien-être, le gouvernement coordonnera diverses lois touchant le crédit et le nantissement agricoles afin de les rendre plus efficaces, étant donné que l'agriculture demeure un secteur vital dans l'économie québécoise et assure le bien-être d'une classe rurale aux prises avec de multiples difficultés.

Le code du travail

C'est au cours de la session que l'on apporterait des amendements et modifications au Code du travail dans le but d'activer les négociations et de régler les différends le plus rapidement possible. De même aussi, des législations toucheront la prévention des accidents et des maladies industrielles, le travail féminin, l'industrie de la construction et la formation professionnelle.

Le mariage civil

Enfin et non la moindre des révolutions tranquilles promises au Québec en 1968, une mesure adaptera nos lois civiles et administratives aux besoins de l'époque afin de permettre le mariage civil. D'autres législations concerneront aussi la protection de la personne et des biens des citoyens.

Et pour résumer en bloc la position ferme du Québec en 1968, M. Johnson conclut que, "sans attendre la nouvelle constitution qu'il réclame, le gouvernement est déterminé à utiliser dans l'intérêt de la communauté québécoise la pleine mesure de tous ses pouvoirs".

Commentaires de M. Lesage

"Tout vague et passablement moche"

QUEBEC (PC)—"Des voeux pieux, des généralités, des vérités de La Palisse, le tout vague et passablement moche".

C'est en ces termes sévères que le chef du parti libéral du Québec et chef de l'opposition officielle à l'Assemblée législative, M. Jean Lesage, a commenté le contenu du discours du Trône, lu hier après-midi par le lieutenant-gouverneur de la province, M. Hugues Lapointe, à l'ouverture de la 3e session de la 28e législature du Québec.

Dans ce document le gouvernement de l'Union nationale rappelle notamment ses intentions dans les domaines constitutionnel, économique, culturel et social.

Le gouvernement, a commenté en substance M. Lesage aux journalistes après quelques "bonnes tapes dans le dos", énoncé dans ce discours des "vérités de La Palisse" et des projets de loi déjà prévus dans le discours du Trône lu à la 1ère session de la 28e législature, en décembre 1966.

"C'est le système de discours du Trône d'avant 1960 qui était une généralisation de politiques. C'est un discours servi à la sauce duplessiste", a dit le chef du parti libéral.

M. Lesage a dit que le gouvernement du premier ministre Daniel Johnson avait décidé de présenter ce discours "nouveau genre" pour ne pas se faire reprocher de ne pas compléter le programme législatif normalement annoncé dans un tel document.

Le discours du Trône se veut, cette année, beaucoup plus un énoncé de principes généraux devant guider l'action du gouvernement dans divers domaines qu'un "catalogue de projets de loi", pour employer les termes mêmes du premier ministre Johnson.

Le chef de l'Opposition a par ailleurs commenté que plusieurs des politiques et projets annoncés hier "ont été amorcés par l'ancienne administration libérale", qu'il a dirigée entre 1960 à 1966.

Il a donné comme exemple la création d'une seconde université de langue française à Montréal et celle d'un centre de recherches industrielles, tel qu'annoncé dans le document lu hier par le lieutenant-gouverneur de la province.

M. Lesage a par ailleurs déploré que le projet d'assurance-maladie, annoncé par le gouvernement, en soit un "qui amène la discrimination".

Le chemin Cameron devient le boulevard Mont-Bleu

Malgré une certaine réticence du conseiller Fernand Mutchmore le chemin Cameron a pris le nom de boulevard Mont-Bleu, mardi soir, à la réunion du Conseil de Hull.

M. Mutchmore a prétendu que la majorité des propriétaires de cette rue désirait conserver le nom chemin Cameron. Il a voulu en faire un amendement à la résolution principale mais le président du Conseil, M. Laurent Groulx, l'a rejeté. Selon lui, les faits soulevés par M. Mutchmore étaient plutôt une forme d'argumentation contre la résolution et non pas un amendement.

Les conseillers ont pris le vote et ont maintenu par six contre trois la décision du président du Conseil de rejeter l'amendement.

Par ailleurs le Conseil a remis à un comité l'étude de la rénovation de l'hôtel de ville de Hull.

Un centre culturel s'impose à Hull — Philippe Sauvageau

par Jacques MARTEL
du DROIT

Toute politique d'accroissement du public de théâtre à Hull suppose des réalisations préalables avec une activité théâtrale soutenue. C'est pourquoi, M. Philippe Sauvageau, administrateur de la Bibliothèque régionale de l'Outaouais, affirme qu'il faudra mettre au rang des priorités à Hull la construction d'un centre ayant une activité culturelle polyvalente et susceptible d'offrir aux troupes un minimum de facilités techniques et au public, Nimum d'aisance.

"Il serait vain, dit-il, de vouloir philosopher sur le théâtre ou d'émettre de belles idées, si nous n'acceptons pas de jeter les bases d'une structure stable. Il ne s'agit pas de perpétuer un idéal, précise-t-il, mais de concrétiser un besoin présent chez le public hullois et chez les comédiens en puissance."

M. Sauvageau est persuadé que la solution réside essentiellement dans la mise en place à Hull d'une structure permanente susceptible d'intégrer la population. Selon lui, ce besoin comblé, les promoteurs du projet devront mettre sur pied un comité de promotion qui assurera la permanence et le succès des activités théâtrales.

Evaluation du public

Il ne croit pas possible d'évaluer quantitativement le public de Hull et de la région d'une façon certaine. Cependant, il est d'avis qu'un coup d'oeil sur les autres municipalités du Québec révèle que la fréquentation d'un centre est directement proportionnelle à la population desservie par le centre.

"C'est dire, déclare M. Sauvageau, que nous devrions compter sur une assistance annuelle probable de 60,000 personnes. Ceci, s'empresse-t-il d'ajouter, en excluant les étudiants, puisque l'expérience démontre qu'ils ne fréquentent pas (ou dans une faible proportion) leur centre." Il pense que si on réussit à motiver la population estudiantine des grandes institutions — il pense au CEGEP et à la polyvalente qui grouperont bientôt au-delà de 4,000 étudiants — cette projection quant à l'assistance sera plus élevée.

Tout en admettant le côté hypothétique des chiffres qu'il avance il dit qu'il sera impossible d'en faire la preuve tant que Hull ne possédera pas une institution susceptible de recevoir le public d'une façon adéquate.

Les expérience passées

Dans son exposé, il raconte la naissance, puis la mort rapide de plusieurs troupes de théâtre qui ont vu le jour dans la région. Il explique qu'un des facteurs majeurs qui a contribué à la disparition de ces troupes locales réside dans l'absence de locaux où elles auraient pu compter sur certaines facilités techniques et où le public aurait pu assister à un spectacle théâtral dans une ambiance agréable.

"Il faut, souligne-t-il, que le public considère le théâtre comme une valeur humaine importante et aussi comme le prolongement de son activité quotidienne. D'autre part, continue-t-il, conclure de ces expériences passées que le public de Hull ne fréquente par le théâtre serait sans doute faux."

M. Sauvageau apporte comme argument des expériences heureuses. "Plusieurs représentations théâtrales ont eu lieu du côté québécois, au collège Marguerite d'Youville, et dans beaucoup de cas, les comédiens ont joué devant une salle comble."

D'autre part, il croit que plusieurs Hullois n'hésitent pas à traverser la rivière pour assister à des pièces. Il rappelle la venue du Rideau Vert qui, "avec une pièce de qualité moyenne", a joué devant une salle remplie d'adultes.

Selon lui, des expériences démontrent que le public adulte de la région encourage les efforts des troupes locales. "Le Pont-Neuf, à l'époque où il jouait au "Grenier" ou à la "Caserne des pompiers" l'a démontré."

Il cite le cas des Compagnons de Hull qui en dépit de nombreuses difficultés — troupe nouvellement fondée, local mal situé et exigu (70 sièges) avec scène qui oblige le metteur en scène à exécuter des prouesses vertigineuses, aucune facilité de stationnement — a tout de même présenté trois pièces dont deux au Théâtre de l'Arlequin.

"Les Maxibules", continue-t-il, ont attiré 400 personnes en 12 représentations. De ce nombre, il y eut 250 adultes et 150 étudiants, malgré les efforts déployés par la troupe pour intéresser les étudiants de Hull."

Il cite également un autre exemple valable: "La marraine de Charley", environ 400 personnes en dix représentations dont 300 adultes et une centaine d'étudiants.

Compte tenu du local mis à la disposition de la troupe, ces comédiens font la preuve, selon lui, comme le Pont-Neuf l'avait démontré quelques années plus tôt, qu'"il existe à Hull un public de théâtre composé d'adultes". Il enchaîne et termine en ces termes: "Il nous appartient de fournir à ces gens un milieu propice à leur épanouissement."

Programme d'exemption de la taxe générale pour certains édifices

Il se pourrait que pour les 10 prochaines années, la ville de Hull et la Commission des écoles catholiques de Hull instituent un programme d'exemption de la taxe générale échelonné sur une période de cinq ans, pour les édifices nouvellement construits, ayant cinq étages ou plus.

Le programme prévoit que les propriétaires n'auront pas à payer de taxe la première année, en payeront 25 pour cent la deuxième, 50 pour cent la troisième, 75 pour cent la quatrième et 100 pour cent la cinquième.

La ville de Hull a tout au moins décidé, mardi soir, en Comité plénier, de proposer cet amendement à la charte, lors de la prochaine session. Toutefois, il reste à obtenir l'accord de la Commission scolaire. Le Conseil rencontrera les autorités concernées incessamment.

Par ailleurs, si la CECH refuse de participer à cette entente, la ville décidera alors, si le gouvernement du Québec est d'accord, de n'imposer aucune taxe à ces édifices, pour une période de cinq ans dans le but de promouvoir la construction d'édifices en hauteur.

D'autre part, la ville a décidé de ne pas présenter d'amendement à la charte en ce qui regarde les terrains vacants. On sait que la semaine dernière, dans l'élaboration de ses projets d'amendement, le Conseil avait suggéré d'imposer une taxe de $2 par 1,000 pieds carrés aux propriétaires de terrains vacants propices à la construction. Les membres du Conseil ont pris cette décision après que l'évaluateur de la ville, M. Roland St-Cyr, eut déclaré que cette taxe spéciale amènerait à la ville "un paquet de troubles pour un trop petit revenu".

En ce qui a trait aux autres amendements proposés, tels que: changer le nom du quartier Tétreau pour Champlain, permettre à un membre du Conseil de présenter un règlement en autant qu'il ne sera pas question d'argent; permettre à un conseiller de passer un contrat avec la ville lorsqu'il s'agira de rénovation urbaine; et d'enlever tous les pouvoirs à la Commission de stationnement pour qu'elle devienne une commission consultative, la ville les a tous maintenus.

Par ailleurs, les conseillers Fernand Mutchmore, Alexis Maurice, J.-Edmond Bériault et J.-Edgard Chénier sont revenus à la charge pour que l'on présente un amendement à la charte voulant que les membres du Comité exécutif soient élus par le peuple. Ce projet a été défait à cinq contre quatre. On sait que présentement les membres du Comité exécutif sont nommés par le maire...

M. Horace Boivin irait à Maniwaki

MANIWAKI — La rencontre entre l'ancien maire de la ville de Granby, M. Horace Boivin, et les membres du Conseil municipal de Maniwaki aura définitivement lieu. Le maire de Maniwaki, M. Lionel Carle, a en effet déclaré qu'il était entré en contact avec l'ancien maire de Granby et que ce dernier avait accepté de rencontrer les autorités de la ville de Maniwaki.

Après avoir souligné que l'ancien maire Boivin avait d'abord exprimé le désir de recevoir une copie du relevé économique préparé par la Chambre de commerce de Maniwaki, le maire Carle a fait savoir que la date de la rencontre doit être fixée au cours de la semaine prochaine.

Le maire Carle a également fait savoir que M. Boivin aurait également manifesté l'intention de se rendre à Maniwaki, dès le printemps, afin de se familiariser avec la région et de connaitre les possibilités

Signature des contrats retardée

TORONTO (PC)—La Fédération des enseignants des écoles secondaires de l'Ontario a demandé à ses 28,000 membres de ne pas signer de contrat pour l'an prochain avant que les négociations sur les salaires avec les commissions scolaires n'aient été réglées.

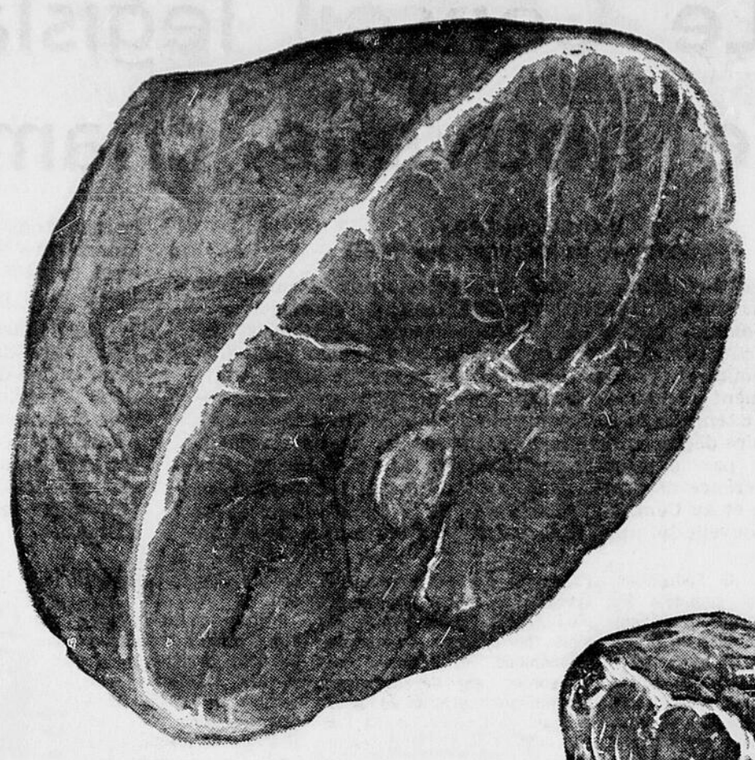
M. I.M. Robb, secrétaire général de la Fédération, a déclaré qu'il y a une tendance de plus en plus marquée chez les commissions scolaires à retarder la signature de leurs contrats avec leurs enseignants jusqu'à l'engagement de leur personnel pour l'année suivante.

La requête de la Fédération était contenue dans une lettre adressée à ses membres la semaine dernière.

A. L. RAYMOND Ltée
210 CHAMPLAIN—HULL

ROTI de PORC dans l'épaule la livre 39c

Satisfaction entière ou argent remboursé...

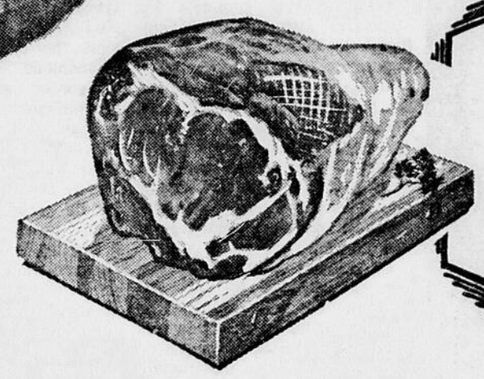


JAMBON FUMÉ CUIT "HYGRADE" UN BOUT ou L'AUTRE LIV. 59c

SAUCISSE "BELLE FERMIERE" ..... Pqt 1 liv. 63c

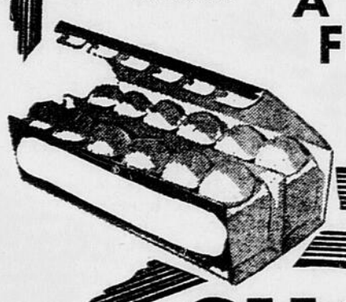
TOURTIERES "BELLE FERMIERE" ..... 16 on. 69c

CRETONS "BELLE FERMIERE" ..... 6 on. 29c



PICNIC FUMÉ SANS JARRET MAPLE LEAF Livre 49c

OEUFS CATEGORIE "A" GROS FRAIS Douz. 41c



SUCRE GRANULE BLANC SAC 10 Livres 77c

Produits de fantaisie AYLMER

☆ MAÏS genre sauce
☆ MAÏS grains entiers
☆ POIS VERTS assortis

5 btes 14 on. 1.00

MARGARINE "ECONOMY" 1 liv. 5/1.00

HUILE "MAZOLA" HUILE PURE DE MAIS 24 on. 59c

VIANDE à LUNCH "TULIP" 12 on. 39c

PATES alimentaires "CATELLI" Pqt 2 liv. 39c

COFFEE-MATE DE CARNATION 11 on. 79c

JUS TOMATES "CLARK" 19 on. 6/1.00

MACARONI SAUCE TOMATE "HEINZ" 14 on. 4/75c

MACARONI SAUCE FROMAGE "HEINZ" 14 on. 4/75c

SPAGHETTI SAUCE TOMATE et FROMAGE "HEINZ" 14 on. 4/75c

SPAGHETTI-ALPHABETS SAUCE TOMATE "HEINZ" 14 on. 4/75c

OLIVES NATURES "ORIENTAL" 16 on. 63c

ANANAS tranchés "Aylmer", 19 onces 29c

COCKTAIL DE FRUITS "AYLMER", 14 onces 29c

PÊCHES demies "Crest", 28 onces 3/1.00

POIRES à dessert "Président", 28 onces 29c

Pommes en morceaux "MONT-ROUGE", 19 on. 4/49c

BREUVAGES ASSORTIS "ALLEN" 48 on. 3/89c

ALIMENTS HEINZ POUR BEBES Pots 4¾ on. 7/99c

BISCUITS ASSORTIMENT VARIE Le pqt 29c

MELANGE CROUTE A TARTE "BETTY CROCKER" 18 on. 29c

CATSUP "AYLMER" 11 onces 6/1.00

GARNITURE DE TARTE "AYLMER" * CITRON * POMME * RAISIN 19 on. 29c

OUVERT JEUDIS et VENDREDIS *jusqu'à* 9 h. p. m.

RAYMOND LIMITÉE

CAFE MOULU "CHASE & SANBORN" Sac 1 liv. 79c

CAFE SOLUBLE "CHASE & SANBORN" Pot 10 on. 1.39

POUDING INSTANTANE "ROYAL" 4 on. 3/53c

SHAKE-A-PUDD'N "ROYAL" 6 on. 43c

CUITES SUR LES LIEUX...

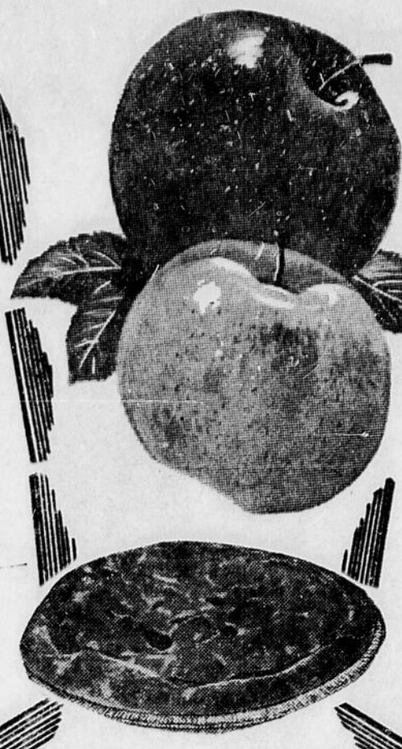
PÂTISSERIES toujours fraîches

DE NOTRE FOUR

TARTES aux raisins 39¢

CHAUSSONS aux POMMES 6/39¢

CHAUSSONS aux FRAISES 6/39¢



POMMES McINTOSH

No 1 du Canada

Sac 10 liv. 89¢

chez

AL K

A. L. RAYMOND Ltée

210 CHAMPLAIN—HULL

VOUS OBTIENDREZ BEAUCOUP PLUS!



LAIT

bte 16 on. 6/$1

EVAPORE "CARNATION"

LAIT

bte 3 liv. 1.19

EN POUDRE "CARNATION"

SIROP

bte 2 liv. 39¢

DE MAIS "CROWN"

DÉTERSIF

DUZ 1.59
FORMAT FAMILIAL

JAVEX 65¢
JAVEL CONCENTREE gal. 128 on.

KLEENEX 3/79¢
PAPIER-MOUCHOIR pqt de 400

ESSUIE-TOUT 49¢
KLEENEX Format régulier

Vapo-nettoyeur 79¢
JETS-77 24 on.

ALLUMETTES 3/49¢
"RAYMOND" carton 50 livrets

ALIMENTS 4/55¢
POUR CHIENS Dr Ballard 15 on.

Savon toilette 5/39¢
IVORY, format personnel pqt

SIROP 59¢
LAMBERT CONTRE LA TOUX

RINCE-BOUCHE 99¢
SCOPE 12 on.

1 GRATIS avec 1
DÉJEUNER ECLAIR "CARNATION" 2/79¢
6 enveloppes (Epargne 79¢)

1 GRATIS avec 1
CRISTAUX D'ORANGE "RISE'N SHINE" 2 pqts 49¢
Pqts de 2 sachets (Epargnez 49¢)

1 GRATIS avec 1
NETTOYEUR A FOUR "JI-FOAM" 2/1.49
Gros format (Epargnez 1.49)

SOUPE AUX TOMATES	"CLARK" 10 on.	10¢
SOUPE AUX LEGUMES	"CLARK" 10 on.	
SOUPE AUX POIS	"HABITANT" 8 on.	
SOUPE AUX LEGUMES	"HABITANT" 8 on.	
SAUCE AUX TOMATES	"GATTUSO" 8 on.	
JUS DE TOMATES	"AYLMER" 10 on.	
HARICOTS JAUNES COUPES	"K. KIST" 10 on.	
MACEDOINE	"RAYMOND" 14 on.	
CAROTTES EN CUBES	"RAYMOND" 14 on.	
BETTERAVES EN CUBES	"RAYMOND" 14 on.	
SPAGHETTI PREPARE	"P. PRIM" 14 on.	10¢
SARDINES DANS L'HUILE	"BANQUET" Bte	
JUS DE POMMES	"MONT ROUGE" 10 on.	
CANNEBERGES	ENTIERES ou GELEE "STUART HOUSE", 15 on.	
MACARONI	"CREAMETTE" Pqt 7 on.	
GELEE EN POUDRE	"ROYAL" Pqt 3 on.	
PAPIER HYGIENIQUE	"FIESTA" Le rouleau	
ALIMENTS POUR CHIENS	"DERBY" 15 on.	

A. RAYMOND LIMITÉE.

OUVERT

TOUS LES JEUDIS et VENDREDIS

JUSQU'A 9 H. P.M.

Le nouveau rôle d'évaluation de Buckingham a été déposé

BUCKINGHAM (DNC2) — Les propriétaires de la ville de Buckingham affluent à lh'ôtel de ville depuis lundi dernier car, en ce jour a été déposé chez le greffier, et affiché à la vue du public, le nouveau rôle d'évaluation pour 1968, tel que préparé par la firme des Estimateurs professionnels de Montréal. Ce sont ces mêm évaluateurs qui font un sondage scientifique sur l'évaluation de Buckingham à deux reprises dans le passé.

Selon ces estimateurs, la ville de Buckingham, pour 1968, aura une évaluation de $26,800,000 comparativement à $22,400,000 en 1967, soit une augmentation de $4,400,000.

L'évaluation du quartier Sud a été arrêtée à $5,871,725; celle du quartier Nord, à $10,891,950 et celle du quartier Ouest à $10,119,625.

Cette augmentation dans l'évaluation pour 1968 comprend approximativement 2,000 propriétés industrielles et résidentielles. Le dernier sondage scientifique de l'évaluation fait à Buckingham remonte à 1961. A cette époque certaines évaluations avaint doublé et même triplé.

Durant les trente prochains jours, le nouveau rôle d'évaluation sera affiché à la vue du public au bureau municipal et toute personne intéressée pourra le consulter à volonté.

Tout contribuable qui n'est pas satisfait de la nouvelle évaluation peut enregistrer une plainte à l'hôtel de ville, en dedans des trente prochains jours, donnant par écrit ses raisons et suggérant une évaluation plus raisonnable de sa propriété. Quand les 30 jours en question auront été dépassés, il y aura assemblée générale publique à laquelle prendront part les membres du Conseil ainsi que les représentants de la firme Montréalaise "Les Estimateurs Professionnels". On prendra les plaintes en considération et les experts expliqueront comment ils en sont arrivés à leurs chiffres. Le rôle d'évaluation sera alors homologué avec ou sans amendement.

Règlement sur l'établissement d'une Cour municipale

BUCKINGHAM (DNC 2) — Lors d'une assemblée régulière du Conseil municipal de Buckingham, mardi soir, un règlement a été adopté par les membres du Conseil en vue d'autoriser la ville de Buckingham à former une Cour municipale.

Depuis plusieurs années, c'était un juge de Hull qui se rendait une journée par mois à Buckingham pour entendre les causes sous la juridiction municipale.

A cause du calendrier trop chargé du rôle de la Cour municipale de Hull, ce service a été discontinué, et Buckingham devait se rendre à Hull pour faire entendre ses causes, causant ainsi des dépenses additionnelles à la municipalité.

Ce règlement sur l'établissement d'une Cour municipale à Buckingham sera envoyé à Québec sous peu pour approbation.

Le conseiller Léo Mongeon a également annoncé à cette réunion qu'un accord a été conclu avec les membres de la force constabulaire de la municipalité. Le directeur de police, M. Albert Didier, a révélé que les policiers recevront une augmentation de salaire de 18 pour cent répartie sur trois ans, soit sept pour cent rétroactif au 1er janvier 1968, six pour cent en 1969 et cinq pour cent en 1970.

Aucune décision n'a encore été prise au sujet de l'achat d'un nouveau camion à incendie. Le conseiller Mongeon a dit qu'il aura plus d'information à donner à ce propos lors de la prochaine assemblée du Conseil.



L'opéra-bouffe "La Belle Hélène"

MM. Ubald St-Jean et Victor Falardeau, respectivement, président du comité de publicité et gérant de la Caisse populaire de Hull, recevaient une quarantaine d'artistes et de dirigeants du Théâtre lyrique de Hull, qui ont interprété l'opéra-bouffe "La belle Hélène", présenté par la Caisse populaire de Hull, au collège Marguerite d'Youville, hier soir. D'autres représentations auront lieu les 22, 24, 25, 27 et 29 février. ***

Lucerne et Des Chênes demandent une étude sur le fusionnement

Les Conseils de Lucerne et de Des Chênes ont adopté des résolutions analogues, lundi soir, dans lesquelles ils demandent au ministère des Affaires municipales de faire une étude des possibilités de fusionnement total entre elles et Aylmer.

A Aylmer, on adoptera une résolution similaire à la prochaine assemblée, cette semaine, selo le maire Edgar Whellan.

Toutefois, un porte-parole nous a dit ce matin que le programme de l'assemblée n'annonçait rien à cet effet.

Le Conseil d'Aylmer doit cependant adopter un règlement municipal autorisant la ville à conclure une entente avec la municipalité de Lucerne concernant la fusion des services de police.

Selon des informateurs d'Aylmer et de Lucerne, la résolution invitant le gouvernement provincial à instituer l'étude n'entrave aucunement le projet de fusionnement volontaire du service de la police. A Lucerne on adoptera à la prochaine assemblée un règlement autorisant l'accord avec Aylmer à cet effet.

Il y a quelques semaines, on le sait, le Conseil de Des Chênes s'est désisté de ce projet d'unification reprochant à Me Raymond Roger, maire de Lucerne, une attitude dictatoriale.

Cadres scolaires affiliés à la CEQ

QUEBEC (PC) — La Corporation des Enseignants du Québec a accepté une demande d'affiliation d'un nouveau syndicat, en l'occurence l'Association professionnelle du personnel des cadres scolaires du Québec, fondée le 10 février dernier.

L'APPCSQ a également demandé et obtenu de la CEQ qu'elle devienne une section provinciale du syndicat des enseignants.

La nouvelle Association, dont le président est M. Roger Fraser, accueille tout le personnel de cadre des commissions scolaires, comme les directeurs généraux et adjoints, les administrateurs, les coordonnateurs, etc.

L'APPCSQ vient de se désaffilier d'avec l'Association des directeurs généraux des écoles.

Des propriétaires du secteur numéro deux de Pte-Gatineau veulent un réseau d'égout

Cinquante-cinq propriétaires du secteur numéro deux de Pointe-Gatineau demanderont au Conseil municipal de cette municipalité, le jeudi 7 mars prochain, un réseau d'égout. Leur revendication a été inscrite dans une pétition qu'ils ont signée et qui a été remise par M. Rolland Richard, 3, rue Oscar, Pointe-Gatineau, à M. Louis Lamarche, greffier municipal, afin qu'il l'inscrive à l'ordre du jour de l'assemblée.

On sait que le Conseil municipal a déjà pris position à ce sujet il y a déjà quelque temps. Il serait prêt à donner le feu vert pour l'installation d'un tel réseau, à la condition que les taxes municipales soient augmentées.

Dans leur pétition, les propriétaires approuvent et appuient le résultat des analyses effectuées par M. Lesauteur, chimiste,que le ministère provincial de la Santé a délégué à Pointe-Gatineau. Il semblerait, selon ses analyses, que l'humidité du sol, dans le secteur numéro deux, serait telle qu'elle s'attaquerait aux planchers de certaines résidences et dégagerait des odeurs.

Le principal facteur qui détremperait le sol de ce quartier, serait l'augmentation considérable du niveau de la rivière — on parle d'une hausse se situant entre sept et huit pieds — depuis la construction par l'Hydro-Québec du barrage Carillon, en 1960.

Les propriétaires, voulant absolument obtenir gain de cause, se demandent, dans leur pétition, "si leur secteur ne serait pas défavorisé. Après tant d'années d'attente, disent-ils, il y a tout lieu de se poser la question. Nous croyons qu'un système d'égoût n'est pas un luxe au 20e siècle", ajoutent-ils.

La prochaine assemblée des membres du Conseil de Pointe-Gatineau devait normalement se tenir le jeudi 22 février, mais le maire et deux conseillers étant retenus à la maison par la maladie, et deux autres conseillers étant en vacances en Floride, elle aura lieu le sept mars prochain. On s'attend que tous les propriétaires soient présents.

Carnaval à Blue Sea Lake

MANIWAKI — Le carnaval annuel de l'Association des loisirs de Blue Sea Lake aura lieu en fin de semaine, soit les 23, 24 et 25 février.

Le carnaval débutera officiellement vendredi soir par une joute de ballon sur glace mettant aux prises des équipes masculines. Cette compétition sportive sera suivie d'une soirée récréative et d'une promenade en traineaux.

L'après-midi de samedi sera consacrée aux jeunes, et de nombreuses compétitions doivent avoir lieu en cette occasion. A 8h. samedi soir, joute de ballon sur glace, suivie du couronnement de la reine et des duchesses.

Trois candidates aspirent au titre de reine du carnaval. Ce sont Mlles Sylviane Bertrand, Shirley Turnbull et Lucille Lanigan, toutes trois âgées de 17 ans.

La journée de dimanche débutera par un défilé auquel prendront notamment part les cadets de Maniwaki et la reine du carnaval; à 2 h., courses d'automobiles sur le lac Blue Sea, suivies à 3 h., de courses d'autos-neige; à 4 h., concours de souque à la corde, et à 7 h., joute de ballon sur glace. Une mascarade mettra fin aux festivités de ce carnaval.

Réaction des chefs du syndicalisme québécois

QUEBEC (PC) — Pour les chefs du syndicalisme québécois, le contenu du discours du trône, lu hier après-midi dans la salle du conseil législatif par le lieutenant-gouverneur à l'occasion de l'ouverture de la 3e session de la 28e législature du Québec, n'apporte aucune surprise, sauf peut-être la brièveté du texte.

Telles sont les impressions premières de MM. Louis Laberge, président de la Fédération des Travailleurs du Québec, Marcel Pepin, président de la Confédération des Syndicats Nationaux, Raymond Laliberté, président de la Corporation des Enseignants du Québec et Lionel Sorel, président de l'Union Catholique des Cultivateurs.

Pour M. Laberge, il dit ne pas connaître tellement ce que contiennent les projets de loi que déposera le gouvernement en matière de travail. Le président de la FTQ se réjouit, cependant, de l'intention du gouvernement d'adopter une législation relativement à la prévention des accidents de travail.

"C'est toujours la même vieille affaire, sauf dans le cas de la création d'une deuxième université de langue française à Montréal", a été la première reflexion du président de la CSN, M. Marcel Pepin, au sortir de la salle du conseil législatif.

M. Pepin a ajouté qu'il "y avait beaucoup de choses absentes dans le texte du discours du Trône", dont une politique précise du gouvernement pour combattre le chômage. Le président de la CSN a dit que le gouvernement ne tient pas compte des chômeurs et il dit ne pas voir comment le discours du Trône permet de résoudre le problème au moins en partie.

M. Laliberté

MM. Pepin et Laberge ne voient aucune objection à ce que le conseil législatif soit aboli pour être remplacé par un organisme "plus représentatif et plus actif".

Le président de la CEQ, M. Raymond Laliberté, a exprimé lui aussi une certaine déception après la lecture du discours du Trône. "Globalement, dit-il, il n'y a pas de surprise".

M. Laliberté s'est demande si le gouvernement a l'intention de planifier le secteur de l'enseignement Il est question de coordination dans la recherche universitaire mais il n'est aucunement question de planification, dit-il. "Est-ce que c'est de la coordination en matière de finance, dans les titres universitaires?," s'est-il interrogé.

L'UCC

Quant au président de l'Union Catholique des Cultivateurs (56,000 membres), M. Lionel Sorel, il a fait preuve d'optimisme au sujet de la politique agricole du gouvernement, en général. Le discours du Trône indique que "l'agriculture demeure, dans l'économie québécoise, un secteur absolument vital . . . vous serez appelés à coordonner nos diverses lois touchant le crédit et le nantissement agricoles afin d'en faire un outil efficace et moderne."

Toutefois, le président de l'UCC regrette encore la manque de précision du texte du discours du Trône, surtout sur les intentions du gouvernement d'améliorer la mise en marche des produits agricoles.

Mme Cross et sa fille ont péri accidentellement

Mme Suzanne Cross et sa fille Adrienne, âgée de cinq ans, de Farm Point, ont perdu la vie accidentellement en novembre dernier dans un accident de la circulation survenu sur la route 11, à la hauteur des Cascades.

C'est la décision qu'a rendue à l'issue d'une longue enquête du coroner, le Dr Gérald Brisson, à Hull, mardi soir.

La mère et la fille avaient perdu la vie dans la collision de trois voitures.

Retraite conjugale à la maison du Sacré-Coeur

Une retraite conjugale se tiendra à la maison du Sacré-Coeur, 105, boul, Sacré-Coeur, Hull, du 23 au 25 février.

Cette retraite est conçue pour établir un vrai dialogue entre les époux et leur permettre de mieux assumer leurs responsabilités dans la conduite de leur foyer.

Ceux qui veulent la suivre sont priés de faire immédiatement leur réservation à la maison du Sacré-Coeur.

L'entrée aura lieu vendredi soir 23 février, à 8 h. 30, et la retraite se terminera par un souper fraternel, dimanche prochain.

BINGO
tous les jeudis soir
à 8 h.
SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB
BUCKINGHAM
15 parties régulières
PETIT LOT
$350
54 NUMEROS
5 parties spéciales
2 GROS LOTS
1er $575
2e $625
ADMISSION: $1.00

EMMAUS
Nouveau local
28, rue EDDY
HULL
Emmaüs désirent aider les moins fortunés. S.V.P. appelez-nous pour les choses dont vous ne vous servez plus et nous nous ferons un plaisir d'aller les cueillir chez vous. Linge usagé, meubles de toutes sortes, etc.
771-5309
663-3277
de 9h. a.m. à 9h. p.m.

BINGO
SALLE R.A.
GATINEAU
TOUS LES JEUDIS SOIR
8 h.
GROS LOT
$800
45 numéros
PETIT LOT
$175
11 numéros

VENTE de 3 JOURS
Economisez de 1/3 jusqu'à 1/2 prix
Pour enfants de 14 secondes à 14 ans ainsi que salon de maternité
commence demain matin
à 9 h. 30
continuera vendredi et samedi
MANTEAUX POUR FILLETTES
1/2 PRIX
Choisissez parmi des quadrillés, unis, cols garnis et non garnis, un assortiment de modèles et teintes diverses.
Pantalons ski extensibles pour filles et garçons 1/2 PRIX
Mitaines, gants, chapeaux Très bel assortiment 1/2 PRIX
Jupes, robes, chandails, costumes Lainages pour fillettes 1/2 PRIX
Manteaux garçons Tous les tissus laines, doublure piquée 1/2 PRIX
Pantalons à neige Boutons à l'épaule, fermeture-éclair, devant, doublure piquée. Rég. 11.00 réduits 1/2 PRIX
Costumes à neige 1 pièce et 2 pièces de nylon ou de Borg, meilleures marques connues. 1/2 PRIX
Pour la future maman
ROBES PRATIQUES LAINAGE, BLOUSES "TOP" quadrillées ou unies toutes doublées soie
30% à 50% de réduction
COUCHES "CURITY"
Rég. 4.99 la douz. pour 4.29 la douz.
Pour les gens qui viennent de la basse-ville par le Pont Cartier-Macdonald prenez la sortie St-Raymond
FRANÇOISE DALPE
Place Cartier, 425, boul St-Joseph, HULL, Qué. — Tél. 771-2121

"La quincaillerie la plus complète"
KELLY-LEDUC HARDWARE LTD FERRONNERIE
• QUINCAILLERIE
• MATERIAUX DE CONSTRUCTION
• ACC. ELECTRIQUES
• OUTILS MECANIQUES
• ARTICLES DE SPORT
• USTENSILES DE CUISINE
• ETC., ETC.
Livraison dans Hull et Ottawa
LUNDI MARDI MERCREDI SAMEDI 8 a.m. à 6 p.m.
JEUDI VENDREDI 8 a.m. à 9 p.m.
67 Wellington, HULL
777-1641

TEXACO GAS BAR
Angle Boul. Gréber et du Progrès, Pte-Gatineau
offre gratuitement le
Tirage - 1 fauteuil "Lazy Boy"
Le billet gagnant sera tiré la veille de Pâques
BIENVENUE A TOUS

BINGO
GROS LOT
$1,050
57 NUMEROS
20 parties régulières
Parties spéciales
2 parties gratuites
JEUDI SOIR
22 FEVRIER
8 h.
Soubassement de
L'EGLISE NOTRE-DAME
105, rue Victoria, Hull
(enfants non admis)

BINGO
CE SOIR
SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB
690, boul. St-Joseph, HULL
LIGNE DE HAUT
PETIT LOT
14 numéros
$160
GROS LOT
56 numéros
$1300
8 HEURES

Besoin d'outils!
Ligne complète d'outils pour la construction
Ouvert jusqu'à 9 h. le vendredi soir
Matériaux Bonhomme Ltée Hull — 771-3281
Gatineau Lumber Ltd. Gatineau — 663-5383
Papineauville Lumber Papineauville — 427-6264
Bytown Lumber Ltd. Cyrville, Ont. — 745-6825
L. Bonhomme & Fils Ltée Maniwaki — 449-3840 Mont-Laurier — 663-1245

RHUMATISMES
Ne dites pas avoir tout essayé si vous avez ignoré la
CHIROPRATIQUE
E.-F. BOUDREAU, D.C.
Chiropraticien — Rayons X
137, rue Notre-Dame, Hull — 771-1447

BINGO
tous les jeudis soir
à 8 h.
SALLE ECOLE BRUYERE
Boul. Gréber
PTE-GATINEAU
21 parties régulières
PARTIES SPECIALES
$75
GROS LOT
$800
53 numéros

ATTENTION
Pharmacie Boucher
139, rue Hôtel-de-Ville, HULL
... maintenant à votre service 10 heures par jour...
9 h. A.M. à 7 h. P.M.
LIVRAISON RAPIDE
771-7477

Je ne donnais pas mon plein rendement

J'avais 40 ans. Je réussissais. J'étais heureux.
Plusieurs me disaient que j'avais assez de talents pour faire plus et mieux.
Mais quelque chose m'empêchait de donner ma pleine mesure. C'était la peur de l'opinion des autres.
J'ai alors eu la chance de prendre le cours de culture humaine de l'Institut de Personnalité.
J'y ai découvert des défauts cachés que j'ai corrigés et des qualités inconnues que j'ai développées.
Ce cours fut l'un des meilleurs placements de ma vie.
Cet exemple est typique. Si vous pensez que ce cours s'adresse seulement aux instruits, aux timides, aux jeunes ou aux riches, vous vous trompez. Il aide toute personne (hommes ou femmes) de 18 à 75 ans. La seule condition requise est d'avoir l'ambition de s'améliorer sans cesse, réussir toujours de mieux en mieux.
C'est un cours pratique conçu par Jean-Guy Leboeuf auteur du volume: "Arrêtez d'avoir peur et croyez au succès."
C'est un cours de qualité, recommandé depuis 1954 par plus de 10,000 gradués distingués. Pourquoi ne pas consacrer seulement une soirée de votre vie pour en juger vous-même la méthode et les résultats? Soyez des nôtres, venez assister à une démonstration gratuite, mercredi 21 février à 8 heures au Centre diocésain de Hull, 115, rue Carillon, Hull. (salle no 16).

Jeunesse à la page

LE DROIT



(Photo Champlain Marcil)

In memoriam

Voici la dernière photo de l'Oncle Gérald (M. Gérald Boutet), prise peu de temps avant son décès. Il s'était rendu à l'école secondaire d'Eastview, où ont lieu les cours de danse, dessin et musique du Studio des jeunes et préparait un reportage spécial au sujet du Studio des jeunes qui paraitra sous peu dans nos pages.

Une école moderne

VANCOUVER (PC) — Une version d'avant-garde de l'école de demain a été inaugurée, il y a un an, à Vancouver-Ouest, municipalité de banlieue située à flanc de montagne.

Le coût de l'école, qui est de $176,000, démontre assez éloquemment combien cette nouvelle conception est éloignée de la petite école de briques rouges.

L'école élémentaire de Cypress Park est composée de quatre espaces hexagonaux, aux planchers recouverts de moquettes et aux murs amovibles. En somme, l'école tout entière tient dans une pièce unique qui peut être divisée en pièces plus petites, de dimensions diverses.

Au centre se trouve un espace circulaire contenant une plateforme qui sert à la fois de bibliothèque et de tribune pour les professeurs.

Cet édifice, qui est l'oeuvre de l'architecte Robert Harrison, est la première de trois écoles elementaires ultra-modernes qui doivent être construites dans cette municipalité. Il a ouvert ses portes en février 1967.

Cette école a été conçue en fonction des idées nouvelles sur l'education. D'un côté elle est équipée pour offrir une instruction individuelle, et d'un autre côté, elle offre de vastes espaces pour les cours audio-visuels et l'enseignement par équipes.-

Pas d'espace perdu

Les quatre sections hexagonales peuvent recevoir 130 élèves, de la maternelle à la troisième année.

Malgré sa conception tout à fait moderne, l'école, toute proportion gardée, n'a pas coûté plus qu'une école ordinaire. On n'a pas perdu d'espace pour aménager des corridors, puisque ceux-ci sont utilisés pour enseigner. D'autre part, la construction en forme d'alvéole a permis de réaliser des économies.

Les fenêtres sont moins nombreuses que dans la plupart des écoles conventionnelles, mais il n'y a pas de pièces sans fenêtres.

"Je ne crois pas aux écoles sans fenêtres, dit M. Harrison. Les enfants aiment se rendre compte s'il pleut ou s'il fait soleil. Et d'autre part, il eût été malheureux de les priver de la vue magnifique de Vancouver-Ouest."

Pilotes esquimaux

En 1968, dans le ciel quebecois, volent des pilotes dont les grands-parents voyageaient hier en kayak.

Des jeunes en faveur des écoles secondaires françaises

NDLR — Oncle Gérald (M. Gérald Boutet, d'Ottawa), est décédé subitement dans la nuit de jeudi, 15 février. Oncle Gérald s'est dévoué pendant plusieurs années à la cause de la jeunesse, et tous les jeunes lecteurs de "Jeunesse à la page" manqueront sûrement la chronique qu'il rédigeait à leur intention! Voici le dernier article qu'il nous a soumis pour publication.)

Oncle Gérald,

La section St-Albert, de Sudbury a eu sa 4e réunion le 19 janvier dernier. Celle-ci débute avec la prière du Sacré-Coeur et le serment au drapeau. La lecture du rapport de la dernière réunion par la secrétaire, Gail Lalonde, nous rappelle des événements passés ainsi que votre réponse toujours si à point. Un jeu de "oui et non " donne une période de détente aux élèves.

Une discussion sur le bilinguisme, dirigée par le président Victor Thériault, prouve que deux langues valent plus qu'une seule. Les membres du panel sont: Diane Leblanc et Carole Proulx, pour le bilinguisme, Jean Sigouin et Michel Gionet, pour le français seulement; Philippe Legault, Richard Dellaire et Gérard Labre, pour l'anglaise seulement. Le résultat est : qu'une personne qui maitrise les deux langues vaut deux personnes dans le monde du travail. Tout de même, les élèves sont d'avis que les écoles secondaires actuelles ne répondent pas aux besoins de nos Canadiens français qui ont de la difficulté avec les langues puisque l'on exige le même anglais aux francophones que celui enseigné aux anglophones. Nous aimons pouvoir parler les deux langues mais nous aimerions pouvoir donner la priorité à notre langue maternelle ce qui actuellement est impossible dans nos écoles secondaires.

Notre institutrice nous félicite de notre bonne participation durant la discussion, surtout en voyant le progrès depuis la dernière réunion. Peut-être est-ce dû à l'intérêt que nous avons pour ce sujet? Elle nous demande aussi de continuer notre beau travail pour la section juvénile.

La réunion se termine par notre hymne nationale "O Canada" et les bons souhaits du président.

Gail LALONDE,
secrétaire

Le sujet de discussion que vous avez élaboré au cours de votre réunion a sans doute éveillé chez vous une fierté rayonnante. Les écoles secondaires françaises en Ontario sont indispensables pour vous tous. Je sais qu'à votre âge vous parlez l'anglais couramment; je sais que chaque jour, vous devez vous adresser en anglais dans plusieurs milieux et que vous vous débrouillez fort bien. Mais la formation de l'intelligence et les connaissances pour devenir des compétences doivent être transmises en français dans un milieu français.

Les premiers ministres provinciaux discutent les possibilités de donner tous les droits à la langue française et spécialement en Ontario alors que notre premier ministre Robarts a déclaré qu'il mettrait tout en oeuvre pour propager le bilinguisme dans la province. C'est à nous de continuer à rayonner. C'est à nous de nous servir dru français, le plus possible et surtout de le bien parler afin de le faire aimer de tous. Je compte sur mes jeunes fiers de Sudbury pour semer la fierté française. Vous avez déjà bien commencé à l'occasion de votre réunion. Continuez votre beau travail et revenez-moi le plus tôt possible.

Oncle GERALD

Poète en herbe

Un rêve mystérieux

Il est neuf heures du soir.
Tous les enfants sont couchés.
On aperçoit une ombre noire,
Qui descend les escaliers...

Personne ! Ce n'est que le mur
Qui veut montrer son dos.
Il semble un être pur,
Mais il ne dit aucun mot...

Attention ! Le mur tremble !...
La maison va s'écouler !
Personne ne crie, mais il semble
Que la maison avait rêvé.

Lucette Lépine, 11 ans,
6e année, Ecole St-Paul,
Ottawa.

Du puits à l'eau courante

Les premiers hommes burent de l'eau douce des sources et des rivières rencontrées au cours de leur recherche d'habitats proches d'un terrain de chasse. Ils ne creusèrent de puits qu'aux temps historiques, lorsqu'ils se réunirent en tribus et construisirent des villages fortifiés.

Les Romains, le premier grand peuple qui se préoccupa du confort, de l'hygiène et de l'urbanisme, inventèrent l'aqueduc, canalisation qui, aujourd'hui encore, permet de capter l'eau des montagnes et de la conduire dans les vallées. Tous les pays méditerranéens conservent encore de magnifiques ruines d'aqueducs.

Dns les climats secs, les pluies et les puits sont rares. Aussi, construit-on les toits en terrasse, qui permettent de recueillir dans des citernes l'eau précieuse que fournissent les averses au cours de la saison des pluies.

Les maisons des villes, au XXe siècle, sont abondamment pourvues de robinets qui débitent l'eau nécessaire à tous les usages. Comment cette eau vient-elle jusqu'à nous? Chaque robinet est relié par de fines canalisations (tuyaux de fer galvanisé ou de cuivre) au conduit central de la maison, branché lui-même sur une grosse canalisation urbaine, en fonte ou en acier, posée sous la chaussée.

Dès l'ouverture du robinet, l'eau jaillit. Et pourtant, elle vient souvent de très loin. Fournie par des rivières et des ruisseaux, ou captée directement aux sources, l'eau est parfois mise en réserve dans un bassin de retenue, d'où elle est pompée et expédiée vers une usine pour y subir différents traitements qui la rendent potable. Ensuite, d'autres pompes la refoulent dans les canalisations principales, lesquelles peuvent mesurer plusieurs milles de longueur.

(Histoire de tout)

C'EST NOUVEAU RAT-NIP
RA! RA! RA!
RÂTISSONS TOUS
LES RATS OHÉ!
RAT-NIP ÉTAIT LÀ
MORTEL AUX RATS MAIS NON AUX ANIMAUX DOMESTIQUES

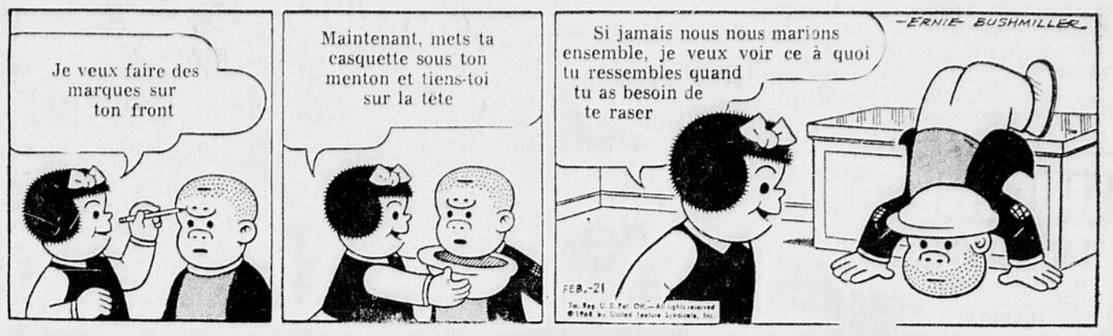


Semaine internationale du scoutisme

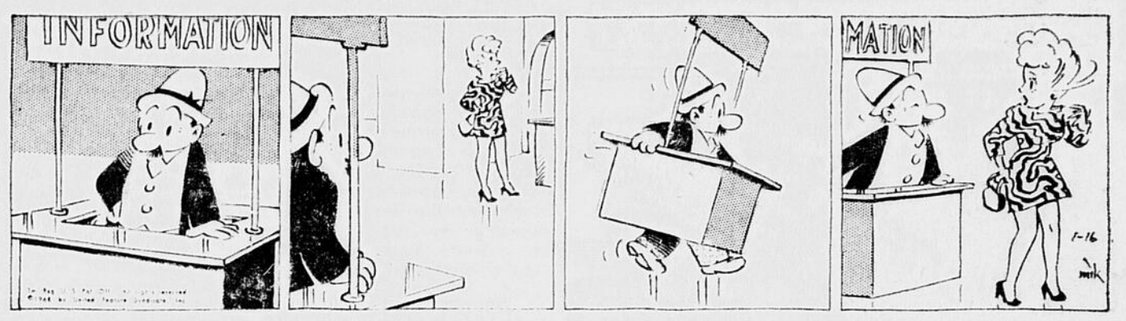
En marge de cette semaine, les parents et les amis des scouts de la 15e troupe St-Exupéry sont invités à visiter leur local, de 7h. à 9h. p.m., le vendredi 23 février, à l'école St-Jean-Marie Vianney, 800, chemin Carson. Il y aura aussi des compétitions organisées par les troupes du diocèse et une réunion des anciens de la troupe. La photo ci-haut nous montre quelques-uns des chefs de la 15e St-Exupéry.



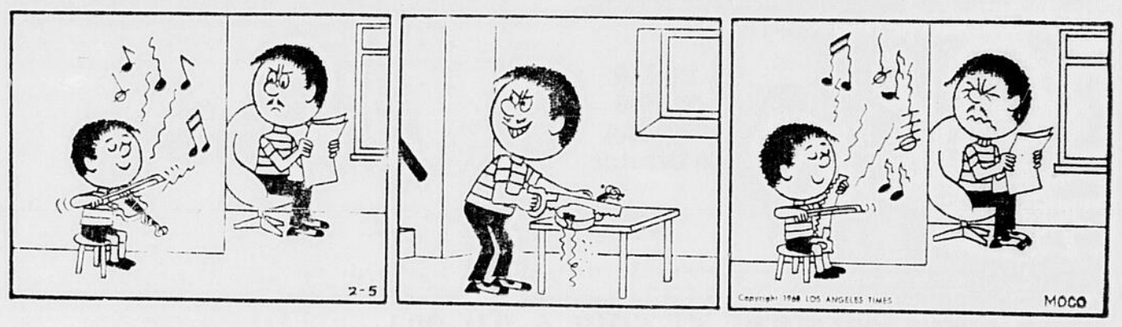
PHILOMENE



FERDINAND



MOCO



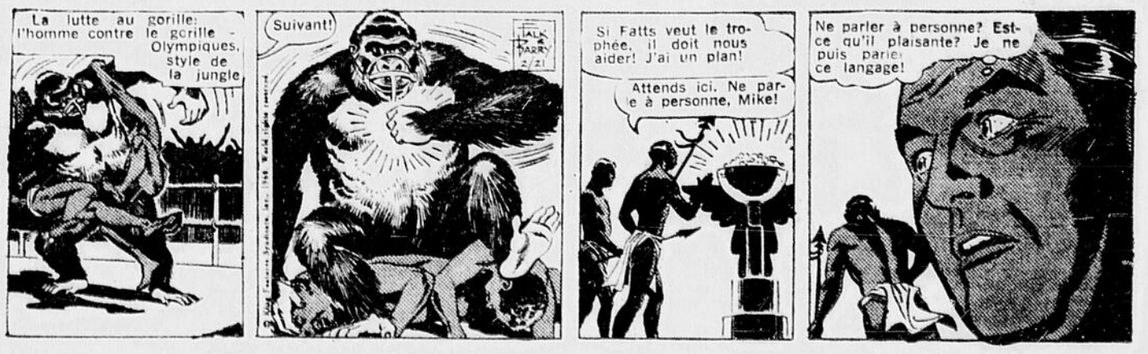
PILOTE TEMPETE



LARRY BRANNON



LE FANTOME



LE CHEVALIER MASQUE



CKCH
Tél. 777-2771. 970 KC. 5000 WATTS
cinéma · théâtre · concerts · radio · tv
LE DROIT

Igor Kio, à Ottawa

Irgo Kio est le fils d'Emile Kio, longtemps considéré comme l'un des plus grands illusionnistes de son temps. A l'âge de 5 ans, Igor commença à travailler avec son père et à la mort de ce dernier, il y a une dizaine d'années, il prit sa succession et put l'exercer avec autant de maîtrise et d'éclat.

On peut dire du numéro d'Igor Kio qu'il est le plus élaboré qui soit: il emploie une quinzaine d'assistants et de nombreux décors, appareils et accessoires.

Les spectateurs sont tenus constamment sur le qui-vive par la rapidité avec laquelle se déroule le numéro de Kio et les innombrables surprises qu'il leur réserve. Et le tout est présenté avec brio et humour si bien qu'en plus d'être totalement mystifié, on s'amuse ferme durant plus de trente minutes.

L'illusionniste Igor Kio est l'une des nombreuses étoiles du Crique de Moscou qui tiendra l'affiche, du 22 au 25 février, au Centre municipal du parc Lansdowne.

Résultats d'examens en musique

Les personnes dont les noms suivent sont au nombre de celles qui ont réussi en piano: Christine Soulière, Diane Guillemette, Louise Robichaud, Alain Meloche, Claude Morissette, Joanne Pineau, Barry A. Cadieux, Chantal Lemay et Pamela Charlebois.

Louise Lefebvre a réussi les épreuves de chant.

Films à l'affiche

Ces films sont soit à l'affiche des théâtres du diocèse à l'heure actuelle ou le seront dans un avenir rapproché. Nous vous suggérons de conserver ces fiches pour consultation future.

Far from the Madding Crowd (Fiche corrigée)

Britannique. 1967. 160 min. Panavision. Metrocolor. Drame romantique réalisé par John Schlesinger, avec Julie Christie, Terence Stamp et Alan Bates, d'après le roman de Thomas Hardy.

Propriétaire d'un domaine rural, Bathsheba, jeune et coquette, fait rêver les hommes de son entourage. Rejetant la demande en mariage d'un brave berger, Gabriel, elle repousse également les avances d'un riche admirateur, Boldwood, et épouse un jeune officier fantasque, Troy. Le mariage s'avère vite un désastre et Troy finit par disparaître. La rumeur voulant qu'il se soit suicidé, Boldwood fait promettre à Bathsheba de l'épouser. Mais Troy reparaît et Boldwood le tue, ce qui lui vaut d'être condamné à mort. Bathsheba épouse alors Gabriel.

Cette adaptation du roman de Hardy s'inscrit avec honneur dans la série des grandes oeuvres romantiques du cinéma. La construction rigoureuse et presque linéaire de l'oeuvre semblait mal adaptée au tempérament du réalisateur, mais ce dernier ne s'en tire pas moins avec beaucoup d'aisance dans une mise en scène solide et d'une grande valeur picturale. L'atmosphère de l'époque victorienne est reconstituée avec un rare bonheur et les figurants autant que les vedettes sont admirablement dirigés.

Ce film illustre que l'amour véritable ne doit pas se confondre avec les élans romantiques. L'ensemble baigne dans un climat de dignité et d'humanité. (a)

The Birds, the Bees and the Italians

(Signore e signori)

Italo-français. 1966. 115 min. Comédie satirique réalisée par Pietro Germi avec Virna Lisi, Gastone Moschin et Alberto Lionello.

Dans une petite ville italienne, la bourgeoisie locale forme un clan fermé où chacun se mêle des affaires de l'autre. Un séducteur parvient à pénétrer dans l'intimité de la femme d'un médecin en feignant l'impuissance. Un employé de banque fait une fugue avec la serveuse d'un café, mais son escapade se termine dans un asile d'aliénés. Plusieurs notables qui se sont partagé les faveurs d'une jeune paysanne sont pris de panique lorsqu'ils apprennent qu'elle est mineure; une manoeuvre indélicate leur permet de recouvrer leur réputation.

Germi poursuit la veine satirique de **Divorce à l'italienne** et de **Séduite et abandonnée**, et si certaines pointes atteignent bien leur but, il faut admettre que le souffle n'est pas constant. Il y a bien du mouvement et de la verve, mais l'intérêt se disperse au long des trois sketches et le ton de farce et d'outrance enlève du mordant à la critique sociale. La mise en scène est soignée cependant, le rythme alerte et l'interprétation très vivante dans le style caricatural de l'ensemble.

Cette satire s'en prend à l'hypocrisie d'un certain milieu bourgeois. Elle donne lieu à nombre de situations et de détails scabreux.

LINDEN — Jusqu'à mercredi
"LADY STRIPTEASE"
Dany Saval
"THE LEATHER BOYS"
Rita Tushingham
RESERVE

★ 20th CENTURY THEATRES ★

3e ET DERNIERE SEMAINE !
Warrendale
"Rips your guts...unlocks your compassion." Clyde Gilmour
ENTRÉE RÉSERVÉE
LITTLE ELGIN
Tous les jours à 1.30 — 3.35 — 5.35 — 7.35 — 9.35

5e SEMAINE MAGNIFIQUE !
COLUMBIA PICTURES presents a Stanley Kramer production
Spencer TRACY | Sidney POITIER
Katharine HEPBURN
guess who's coming to dinner
TECHNICOLOR
ELGIN
Tous les jours et dimanches à: 1.35 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.35

GRANDE PREMIERE CE SOIR A 8H.00!
Toute l'histoire amoureuse et immortelle de Thomas Hardy !
. . . le drame d'une dame passionnée et des trois hommes qui la désirent !
METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTS A JOSEPH JANNI PRODUCTION
JULIE CHRISTIE
TERENCE STAMP
PETER FINCH
ALAN BATES
"FAR FROM THE MADDING CROWD"
SCREENPLAY BY FREDERIC RAPHAEL — BASED ON THE NOVEL BY THOMAS HARDY
DIRECTED BY JOHN SCHLESINGER
IN 70mm PANAVISION® METROCOLOR — MGM
CONTROLE OUVERT TOUS LES JOURS
MIDI — 9 h. p.m. DIM. 1 - 9 h. p.m.
Billets également en vente au cinéma Regent 1 - 9 h. p.m. tous les jours !
MATINEES : merc. à 2 h. p.m.: Balcon 2.00; Parterre 1.50 — Sam., dim. et congés à 2 h. p.m.: Balcon 2.50; Parterre 2.00.
SOIREES : lundi-jeudi à 8 h. p.m.: Balcon 2.50; Parterre 2.00 — Vend. et sam. à 8 h. p.m.; dim. à 7 h. 30 p.m.: Balcon 3.00; Parterre 2.50.
NELSON — OTTAWA'S DELUXE ROADSHOW THEATRE — 825 RIDEAU at NELSON - 237-4880

Horaire des Cinémas

BUCKINGHAM — "La Chatte sur un toit brûlant" (AR). "Venus au vison" (D). Tous les soirs à partir de 6.45.

CAPITOL — "Valley of the Dolls" (5) 1.30 - 4.05 - 6.35 - 9.10. Dern. 8.40.

CARTIER — "Le Dollar troué" (5) 6.00 - 9.35. "Jeunes gens en colère" (?) 7.47.

CENTRE — "The Glory Stompers" (?) 12.15 - 3.27 - 6.44 - 10.01. "The Cobra" (?) 1.49 - 5.06 - 8.23. Dern. 8.13.

CINEMA DE PARIS — "La Curée" (D) 6.30 - 10.04. "Le Gladiateur magnifique" (Aa) 8.29. Dern. 8.15.

CINEMA VENDOME — "Fantomas se déchaîne" (4) 6.40 - 10.05. "L'Odyssée du docteur Munthe" (6) 8.25. Dern. 8.20.

ELMDALE — "The Sound of Music" (T). Matinées: sam. et dim. 2.00 - 5.15 - 8.30. Soir: lundi à vendredi 8.15.

ELGIN (Main) — "Guess Who's Coming to Dinner" (Aa) 1.35 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.35. Dern. 9.25.

LITTLE ELGIN — "Warrendale" (3) 1.30 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.35. Dern. 9.15.

LINDEN — "Leather Boys" (A) 1.00 - 4.20 - 8.00. "Lady Striptease" (D) 2.30 - 6.10 - 9.50. Dern. 7.45.

MAYFAIR — "How to Murder Your Wife" (AR) 1.00 - 4.00 - 7.45. "The President's Analyst" (?) 2.15 - 6.00 - 9.45. Dern. 7.45.

NELSON — "Far from the Madding Crowd" (3). Matinées: merc., sam., dim. et congés: 2.00. Soirées: lun. à sam.: 8.00; dim.: 7.30.

REGENT — "wait until Dark" (4) 1.00 - 2.55 - 5.00 - 7.05 - 9.10. Dern. 9.10.

RIALTO — "The Cry-Baby Killer" (A) 1.35 - 6.00 - 10.30. "Mad Dog Coll" (D) 2.35 - 7.00. "Pretty Boy Floyd" (AR) 4.15 8.40. Dern. 7.00.

RIDEAU — "You're a Big Boy Now" (4) 1.00 - 4.35 - 8.20. "The Birds, the Bees and the Italians" (4) 2.40 - 6.20 - 10.00. Dern. 8.10.

SOMERSET — "The Good, the Bad and the Ugly" (?) 2.00 - 5.15 - 8.30. Dern. 8.00.

CINEMAS EN PLEIN AIR

BRITANNIA — "You're a Big Boy Now" (4). "The Birds, the Bees and the Italians" (4). Guichet ouvert à 7.00.

QUEENSWAY — "The Glory Stompers" (?). "The Cobra" (?). Guichet ouvert à 7.00.

Cartier — HULL, QUEBEC
JUSQU'A VENDREDI !
En Technicolor
"LE DOLLAR TROUE"
Montgomery Wood—Evelyn Stuart
"JEUNES GENS EN COLERE"
Jennifer Jones — Michael Parks

FESTIVAL ELIZABETH TAYLOR
Théâtre Buckingham climatisé — 116 McLaren — BUCKINGHAM
A L'AFFICHE JUSQU'A SAMEDI !
Programme formidable tout en couleur !
ELIZABETH TAYLOR — LA PLUS CAPITEUSE VEDETTE DE TOUS LES TEMPS
La chatte sur un toit brûlant
ELIZABETH TAYLOR — PAUL NEWMAN — BURL IVES — JACK CARSON JUDITH ANDERSON
EN COULEURS
ELIZABETH TAYLOR — DANS LES DEUX RÔLES LES PLUS ÉTINCELANTS DE SA CARIÈRE
La vénus au vison
ELIZABETH TAYLOR — LAURENCE HARVEY — EDDIE FISHER
EN COULEURS CINÉMASCOPE

EN COULEUR
"UN MILLION D'ANNEES AVANT J.C."
SEAN CONNERY
Alfred Lynch
"ESCROCS EN UNIFORME"
— Jusqu'à samedi —
LAURENTIEN — 668-4515

CINEMA DE PARIS — TEL. 777-2403
185, rue LAVAL — HULL
A l'affiche jusqu'à vendredi !
18 ans
un film de ROGER VADIM
LA CURÉE
inspiré du roman d'EMILE ZOLA
TECHNICOLOR®
aussi: "LE GLADIATEUR MAGNIFIQUE" en couleurs

LOUIS DE FUNÈS REPREND SA LUTTE contre L'ENNEMI PUBLIC #1
dans une NOUVELLE AVENTURE ! SCOPE COULEURS
Fantomas #2
se déchaîne
COMPLÉMENT DE PROGRAMME
L'ODYSSÉE DU DOCTEUR MUNTHE SCOPE-COULEURS
HORAIRE: "FANTOMAS" sem. 6.40 - 10.05; dim. 12.15 - 3.35 - 6.40 - 10.05
Stationnement gratuit
CINÉMA VENDÔME
PLACE CARTIER HULL: 776-1440

Cinémas FAMOUS PLAYERS
SYMBOLE DU DIVERTISSEMENT PAR EXCELLENCE!
NOMINATION POUR LA MEILLEURE ACTRICE !
2e MOIS !
AUDREY HEPBURN — ALAN ARKIN — RICHARD CRENNA
WAIT UNTIL DARK
TECHNICOLOR®
Avec Stanley EFREM ZIMBALIST, JR.
Tous les jours à: 1.00 - 3.05 - 5.10 - 7.20 - 9.25
ADULTES
REGENT — BANK AT SPARKS 235-5111
Dimanche à: 1.30 - 3.20 - 5.15 - 7.20 - 9.25
REPREND L'AFFICHE DEMAIN!
AUJOURD'HUI: THEATRE LOUE!
LE FILM QUI SE SERT DU MEILLEUR LIVRE AU PALMARES DE TOUTE L'AMERIQUE ET LE REND VIVANT !
Valley of the Dolls
20th CENTURY-FOX Presents A MARK ROBSON (AND MCGUIRE) PRODUCTION
PANAVISION® COLOR by DeLUXE
PARKINS DUKE BURKE TATE SCOTTI GRANT BISHOP-JESSEL HAYWARD
The Producers wish to state that any similarity between any person living or dead, and the characters portrayed in this film is purely coincidental and not intended.
ENTRÉE RÉSERVÉE
CAPITOL — BANK AT QUEEN 232-1579
Représentations tous les jours à 1 h. 30 — 4 h. 05 — 6 h. 30 — 9 h. 10

Cinémas ODEON Theatres
SPECTACLE EN COULEURS
EN MOTO ET CONDUISEZ
Ce sont les "Black Souls" contre les "Stompers"
THE GLORY STOMPERS
. . . dans une guerre à motocyclette des plus sanglante!
TWO FIRST OTTAWA SHOWINGS
2e GRAND FILM
DANGER . . . PEPEES et MORT SUBITE !
. . . dans une des plus sensationnelles chasses à l'homme de tout temps!
Anita Ekberg — Dana Andrews — Peter Martell
THE COBRA
CENTRE — On The Mall - Smoking Loges
ODEON Queensway DRIVE-IN — AT MONTREAL ROAD AND QUEENSWAY — 745-7145 — FREE ELECTRIC IN-CAR HEATERS
Commence aujourd'hui aux deux cinémas
ENTRÉE RÉSERVÉE aux plus de 18 ans

COMMENCE DEMAIN !
EN LICE POUR 10 TROPHEES OSCAR
WARREN BEATTY
FAYE DUNAWAY
BONNIE AND CLYDE
TECHNICOLOR
POUR ADULTES A: 1.10 - 3.10 - 5.10 - 7.15 et 9.25
Dim. de 1h. 30 p.m.
ODEON SOMERSET — SOMERSET AT BANK 236-9528
Aujour. seul.: "The Good, The Bad & The Ugly" (adultes)

2 FILMS DES PLUS LOUFOQUES !
VA POUR les OISEAUX . . .
C'est fréquent - mais personne en possède la suprématie sauf . . .
ILS SAURONT DIVERTIR TOUTE LA VILLE !
VA POUR les ABEILLES . . .
"TRES BIEN MON FILS — NE FUME PAS, NE BOIS PAS, NE FREQUENTE PAS LES JEUNES FILLES . . . MAIS SURTOUT, SOIS HEUREUX !"
The Birds, The Bees and The Italians
you're a big boy now
Commence aujourd'hui
EN COULEUR
A 2.40 — 6.15 — 10.00 P.M.
ENTRÉE RÉSERVÉE
starring VIRNA LISI et une pléiade d'artistes italiens sans pareille !
Starring ELIZABETH HARTMAN — GERALDINE PAGE — PETER KASTNER — MICHAEL DUNN
CONT. FROM 1 p.m. RIDEAU — RIDEAU at DALHOUSIE — ALL WEEK at BOTH THEATRES
BRITANNIA DRIVE-IN — PH. 828-2672 - FREE IN-CAR HEATERS!

REPRESENTATIONS SPECIALES
EN SOIREE, lun. - ven. à 8h. 15
GAGNANT DE 5 "OSCAR"
Contrôle ouvert à 7h. 45 p.m. Sam. et dim. à 1h. 30
Aucune place de réservée
Sam. et dim. à 2.00 - 5.15 - 8.30
Adultes 1.75 — Enfants de moins de 12 ans 90c
RODGERS and HAMMERSTEIN'S
ROBERT WISE PRODUCTION
THE SOUND OF MUSIC
Elmdale theatre



LA VIE ARTISTIQUE

Le rideau se lève...

par Edgard Demers

L'adjudicateur Miguel Terekhov, de l'Université de l'Oklahoma, à Ottawa pour y voir la compagnie du Ballet impérial du Canada

Contrairement aux festivals d'art dramatique régionaux du Canada, les festivals de ballets des Etats-Unis ne sont pas compétitifs. En plus, ce ne sont pas les troupes qui se déplacent, mais l'adjudicateur.

Cette annee, ce juge a pour nom Miguel Terekhov. Ancien danseur avec des compagnies de réputation mondiale comme **les Ballets russes de Monte Carlo, il est attaché depuis 1961 à l'Université de l'Oklahoma.**

Miguel Terekhov, qui est né à Montevideo d'un père russe et d'une mère uruguayenne, était à Ottawa, mardi, pour y voir le Ballet impérial du Canada à l'oeuvre en vue du IXe Festival de ballet du nord-est des E.-U.

La compagnie outaouaise fondée par Madame Nesta Toumine a participé à tous les festivals jusqu'à date. Elle a même commandité le VIe Festival, dotant ainsi le Canada de son premier Festival international de la danse. Le Ballet impérial du Canada est la seule troupe canadienne qui ait figuré à toutes ces manifestations. En récompense, l'Association du ballet du nord-est des Etats-Unis a conféré à notre compagnie locale le titre honorifique de "National Honour Company".

Arrivé par avion en fin d'après-midi, Miguel Terekhov a assisté, mardi soir, à une représentation spéciale de deux ballets de Madame Toumine en l'auditorium de l'école secondaire Laurentian. Les oeuvres dansées furent "Concerto" (en la mineur), de Vivaldi, et le 4e acte de "La Bayadère", musique de Ludwig Minkus.

Cette dernière oeuvre, qui met en vedette Joanne Ashe et Lorne Teplov, les premiers danseurs du Ballet impérial du Canada, a été donnée à plusieurs reprises à Ottawa et en tournée. Quant à "Concerto", il n'y a eu que la création à l'occasion du Congrès international des carillonneurs, l'été dernier, sur la Colline. Ce ballet fut commandé par Robert Donnell, carillonneur attitré de la Tour de la Paix.

L'adjudicateur Miguel Terekhov n'a émis aucune opinion à l'issue de la représentation. Cela est traditionnel. Il ne dira rien d'officiel avant d'avoir vu toutes les troupes qui soumettent des ballets en vue de mériter une invitation au IXe Festival. Cette année, cet événement se déroule dans la ville de Princeton, New Jersey, les 23, 24 et 25 mai.

D'ici la fin du mois, M. Terekhov portera un jugement, du moins intérieur, sur pas moins de seize compagnies. Par la suite, il écrira une appréciation sur chacun des ballets vus, puis donnera ses raisons pour lesquelles il a invité les six ou sept groupes qui danseront aux finales de Princeton.

Qu'est-ce qui détermine le choix du programme de M. Terekhov? On s'imagine qu'il y a plusieurs facteurs. Selon l'adjudicateur, outre la qualité, il faut viser à un bon équilibre entre les divers ballets. En somme, M. Terekhov ne pourrait choisir que des ballets tristes ou gais. De ce fait, il se soucie de la variété que doit avoir tout programme. Si d'un côté l'adjudicateur a des obligations envers les danseurs et danseuses, il en a aussi envers les auditoires.

Très grand pour un danseur — 6 pieds et 2 pouces — Miguel Terekhov commença sa carrière professionnelle à l'âge de 13 ans. Il parcourut les Amériques pendant quatre ans avec les Ballets russes. De membre du corps de ballet, il devint soliste.

Miguel Terekhov quitta les Ballets russes pour se joindre à la troupe du Metropolitan Opera de New York. Il y passa deux saisons, puis accepta de retourner à Montevideo en tant que premier danseur de la compagnie de ballet de sa ville natale.

En 1961, M. Terekhov accepta le poste de maitre de ballet à l'Université de l'Oklahoma. Cette institution a un programme des plus progressifs dans le domaine de la danse comme de la musique, de l'art dramatique et des beaux-arts. Nos universités canadiennes devraient s'inspirer des cours qu'on y donnent là-bas.

Marié à Yvonne Chouteau, il est le père de deux jeunes filles âgées de 10 et de 8 ans. Sa femme est aussi attachée à l'Université de l'Oklahoma.

L'an dernier, Miguel Terekhov a rempli les fonctions d'adjudicateurs pour le Festival de ballet du sud-ouest des Etats-Unis. Les résultats furent si louables que l'Association du nord-est s'empressa à l'inviter en 1968.

Le Ballet impérial du Canada connaitra la décision de M. Terekhov, qui fait beaucoup plus



(Photo Champlain Marcil)

De l'Oklahoma à Ottawa pour le ballet

Madame Nesta Toumine, directrice-fondatrice du Ballet impérial du Canada, M. Peter Carter, à droite, président de cette compagnie outaouaise, et la jeune ballerine hulloise Sylvie Lavoie s'entretiennent avec l'adjudicateur du IXe Festival de ballet du Nord-est des Etats-Unis, M. Miguel Terekhov, ancien danseur des Ballets russes de Monte Carlo et présentement professeur de danse à l'Université de l'Oklahoma, quelques minutes avant la représentation spéciale des ballets "Concerto" et du quatrième acte de "La Bayadère" à l'auditorium de l'école secondaire Laurentian. Ce sont deux chorégraphies de Madame Toumine. Cette année, ce festival non compétitif se déroule à Princeton, New Jersey. Le Ballet impérial du Canada est la seule compagnie canadienne qui ait participé à tous les huit festivals précédents.

Latin que Russe tant par sa physionomie que son accent, d'ici quelques semaines. L'enjeu est un enrichissant voyage pour les danseurs et danseuses devant un public qui attirera de grandes personnalités du monde de la danse de New York.

Pour le moment, donc, on ne peut que patienter à l'instar du Ballet impérial du Canada.

DE CECI ET DE CELA

Depuis mardi soir et jusqu'au 25 février . . . Le chanteur de folklore Chuck Mitchell, de Détroit, en tête d'affiche à la boite Le Hibou, rue Sussex . . .

Ce soir, à 8 h. 30, au Capitol . . . Le maestro Decker dirige l'Orchestre symphonique **de Montréal** qui accueille le pianiste **André Watts . . .**

Demain . . . Débuts du **Cirque de Moscou** à l'**Aréna municipal** du parc Lansdowne . . .

Les expositions... Jusqu'au 23 février au **collège St. Patrick**... Des reproductions des oeuvres d'artistes comme **David Blockwood** (Toronto), **Betty Jean Drumond** (Vancouver), **John Esler** (Calgary), **Gordon Smith** (Vancouver et **Ilgvars Steins** (Ottawa)... **A l'université Carleton**, édifice Loeb... 35 lithographies de **Robert Rauschenberg** illustrant l'"Enfer", de Dante... Les tableaux de **Gabriel Gely**, le peintre du Grand Nord, au salon de beauté **Emile de Suisse**, du **Centre commercial Saint-Laurent**... A l'**Hôtel de ville d'Ottawa**... Cinq artistes y exposent, soit Pierre **Debain**, Vladislav **Ehlers**, Lise **Godmer**, Guy **Laliberté** et A. C. **Robinson**...

A l'affiche ce soir

MERCREDI 21 FEVRIER
EMISSIONS A VOIR

* émissions couleur
\# émissions locales

2 9

1h. 30 — "Long métrage". La bataille du rail". (3). Fr. 1946. Drame de la Résistance de R. Clément.

8h. 00 — "D'Iberville".*

8h. 30 — "La soiree du hockey".* Les Blues de St-Louis rencontrent les Maple Leafs à Toronto.

23h. 30 — (2) "Sauve qui peut".*
(9). "Sauve qui peut".

3 7

10h. 00 — (3). "Jonathan Winters Show".*
(7). "The FBI".*

4 6

8h. 00 — "Mission Impossible".*

9h. 00 — "Twenty Million Questions".*

9h. 30 — "Festival". Soldiers of the Widow.

10h. 30 — "India! My India!" After 17 Years — Première de quatre émissions sur l'Inde moderne.

11h. 42 — (4). "International Cinema".# Bergman Festival: Secrets of a Woman. Comédie dramatique avec Anita Bjork, Karl Arne Homsten et Maj-Britt Nilsson.

5

10h. 00 — "Run for Your Life".*

8 12 13

7h. 30 — "The Invaders".* The Miracle.

8h. 30 — "Hockey Night in Canada".* St. Louis à Toronto.

10

9h. 30 — "La grande vallée".* L'inconnu.

La discothèque à Ottawa
La Mousse Spacthèque
Motel de Ville
333, chemin de Montréal
Eastview, Ottawa
DÉCOR: J.P. Mousseau

BUFFET: midi à minuit, $1.30 par personne

SOCIETE DE GEOGRAPHIE D'OTTAWA
OTTAWA GEOGRAPHICAL SOCIETY
CONFERENCE PUBLIQUE
le jeudi 22 février à 8 heures
"Moscou, Capitale fédérale"
par
M. Henri Dorion
professeur agrégé, Institut de géographie, université Laval, Québec
En la salle 121, département de physique et mathématiques, Université d'Ottawa, 375, rue Nicholas.

La Place des arts citée en exemple à Paris

Un article paru dans les **"Nouvelles littéraires"**, de France, sous le titre "Sommes-nous sous-développés ?", cite en exemple à Paris trois centres culturels nord-américains : le Lincoln Center de New York, le Music Center de Los Angeles et la Place des arts de Montréal.

Après avoir décrit les deux centres des Etats-Unis, l'auteur, Louis Merlin, repond à l'objection classique "Tout ça n'est possible qu'aux Etats-Unis" :

"Je veux bien . . . Je vous conterai donc la belle histoire d'une ville qui possède, elle aussi, son forum et elle aussi ses trois théâtres groupés : la salle Wilfrid-Pelletier, 2,963 places, le théâtre Maisonneuve, 1,300 places, le théâtre Port-Royal, 800 : chaque soir plus de 5,000 spectateurs. Le "Center" ici s'appelle "la Place des arts" (en roulant bien l'R de "arts") et la ville, Montréal.

"Il parait difficile de prétendre cette fois que Paris ne puisse par faire **aussi bien** au moins que Montréal . . ."

L'auteur propose à la reflexion des directeurs de théâtre parisiens certaines caractéristiques communes "à ces trois "hauts lieux" du spectacle" : l'annonce des spectacles très longtemps d'avance et pour des dates fixes; les billets de saison; la facilité d'accès par voiture, métro ou autobus; l'atmosphère accueillante des foyers; l'amabilité des placeurs; le confort des fauteuils, disposés de telle sorte que le spectateur, où qu'il soit placé, a une vue dégagée sur la scène, les "toilettes" immenses et la possibilité d'échanger des impressions à l'entracte dans un bar luxueux ou sur une place bien aménagée.

Les appréciations portent essentiellement sur la valeur humaine et chrétienne des films.
Convenance pour les jeunes: (e) enfants — (a) adolescents.

Valeur artistique:	
1—chef-d'oeuvre	4—bon
2—remarquable	5—moyen
3—très bon	6—pauvre
	7—minable

*Il est à noter que seulement les nouveaux films, pour l'instant seront classifiés d'après le nouveau système. L'ancienne méthode sera appliquée dans les autres cas.

Ancienne méthode: T — Tous: Films visibles . . . par tous, y compris les enfants.

Aa—Adultes et adolescents: Films qui peuvent être vus sans danger par les spectateurs qui fréquentent ordinairement les salles de cinéma (16 ans et plus.)

A —Adultes: Films qui ne conviennent qu'aux gens qui possèdent une certaine expérience de la vie et qui ont atteint un degré moyen de maturité intellectuelle, morale et spirituelle. Ces films ne conviennent généralement pas aux adolescents.

AR—Adultes, des réserves: Films qui s'adressent aux seuls adultes particulièrement avertis, c'est-à-dire à ceux qui possèdent une formation supérieure à la moyenne sur les plans intellectuel, moral et spirituel. Ces films ne conviennent jamais aux adolescents.

D —A déconseiller: Films ne pouvant que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société. Même les adultes avertis doivent s'abstenir de voir de tels films.

P —A proscrire: Films nettement condamnables aux points de vue moral et religieux.

AUDITORIUM
HIGH SCHOOL OF COMMERCE
angle Queensway et Gladstone
LUNDI 26 FEVRIER A 8 H. 30



BILLETS : Librairie Dussault, 236-2331; Librairie Montpetit, 771-3235; Coin du Livre, 235-7886.

ACCUEIL DU PUBLIC
au Pavillon de génie de l'Université Carleton
Vous êtes cordialement invités à assister à l'accueil du public au pavillon C. J. Mackenzie de génie de l'Université Carleton. Sous les auspices de la Société des étudiants en génie de l'Université Carleton. Démonstration de l'équipement, expériences des étudiants.
le mercredi 21 février
de 7 h. à 10 h. p.m.
Autobus au campus : 1-A Bank-Carleton University
(L'arrêt d'autobus à proximité du pavillon de génie)

L'HOTEL LASALLE
présente avec fierté
LIDA danseuse exotique
LES JEUDIS, VENDREDIS ET SAMEDIS SOIR
ET SAMEDI A 4 H. P.M.
CONCOURS D'AMATEURS
TOUS LES MERCREDIS SOIR
Salles disponibles pour réceptions et banquets
245 Dalhousie — 233-9326

Un lutrin rapporte $600,000

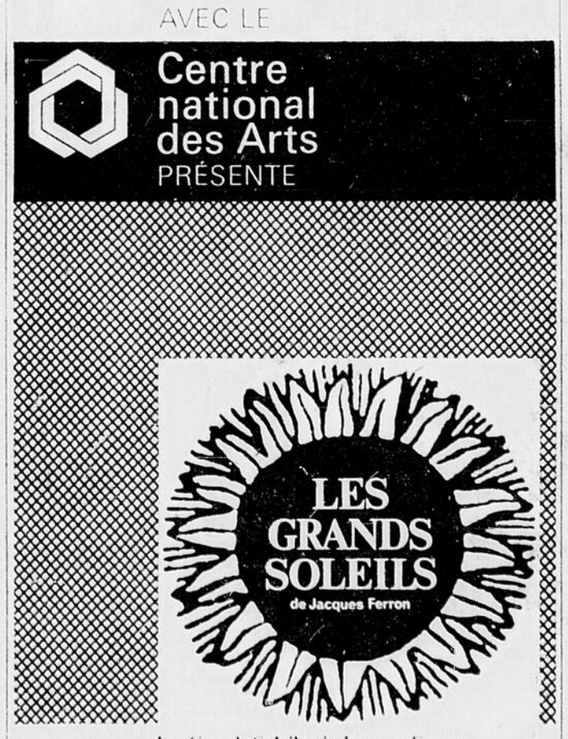
BIRMINGHAM (Reuter)—Un porte-parole d'une université catholique de Birmingham, en Angleterre, a annoncé qu'un lutrin de cuivre, pièce très rare datant du 15e siècle qui appartenait à l'Institution, a été vendu au Metropolitan Museum of Art de New York, pour la somme de $600,000.

Ce trésor, connu comme le "Lutrin Louvain", était considéré comme la plus importante pièce de métal ouvré gothique en Grande-Bretagne. C'est l'un des deux lutrins identiques qui avaient été fabriqués en Belgique.

Il avait été offert à la cathédrale catholique de Birmingham.

Le porte-parole de l'Université a déclaré que le lutrin avait été vendu pour la même raison qui force aujourd'hui bien des gens à se départir d'objets précieux, soit des ennuis financiers. "Nous avons beaucoup de dettes", de préciser le représentant de l'institution.

le théâtre du nouveau monde
EN COLLABORATION
AVEC LE
Centre national des Arts
PRÉSENTE



Les Grands Soleils, de Jacques Ferron, le lundi 26 février à 20h.30
Bérénice, de Jean Racine, le lundi 4 mars à 20h.30
Billets: $4.00 $3.00 $2.00 (étudiants $1.00)
Coin du livre, 256, King Edward, 235-7886
Centre de la Musique Enregistre 61, rue Eddy, Hull, 771-3672
Librairie Montpetit, 113, Hôtel de Ville, Hull, 771-3235
Théâtre Capitol, 90, Bank (11h.–18h.)
Adresser les commandes postales comme suit: Le Théâtre du Nouveau Monde, a/s Centre national des Arts, 151, rue Slater, Ottawa 4, Ontario
(prière d'inclure un chèque ou mandat-poste à l'ordre du Centre national des Arts et une enveloppe adressée et affranchie)
Renseignements: 992-6697
AU THÉÂTRE CAPITOL À OTTAWA

AU NOUVEL
ARENA MUNICIPAL
DU PARC LANSDOWNE
LE
CIRQUE DE MOSCOU





COMMENÇANT DEMAIN à 8h.30
JEUDI à DIMANCHE
8 H. 30 TOUS LES SOIRS
2 H. 30 SAMEDI et DIMANCHE EN MATINEE
A MOITIE PRIX POUR LES ENFANTS JUSQU'A 12 ANS
JEUDI et POUR LES MATINEES
CONTROLE OUVERT AU VIEUX COLISEE DU PARC LANSDOWNE DE MIDI A 6 H. 237-3580
CONTROLE OUVERT A LA BARRIERE #1 ARENA MUNICIPAL 7 H. A 9 H. P.M.
TREMBLAY CONCERTS LIMITED

HOTEL
Ambassador
Boul. Maloney, Gatineau
CARMEN RAMIREZ
danseuse
RONNIE FRASER
chanteur
Rés. 663-5363

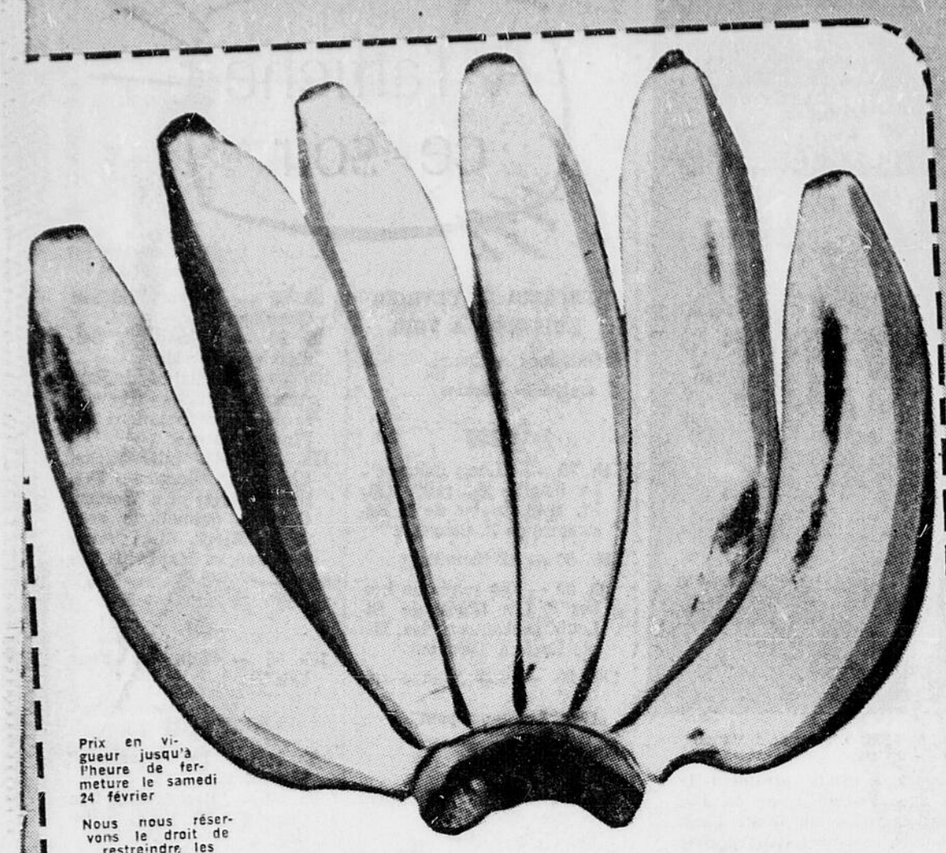
THE GOLDEN RAIL



NOUVEAU SPECTACLE sensationnel
mettant en vedette
LES FRERES "SILVERA"
OWEN et LEON
danseurs et chanteurs de calypso des Caraïbes ensoleillées



Aussi les élégantes "GOLDEN GARTER GIRLS"
ET EN PLUS !
"Le Club Curio"
danse à la musique de
BOBBY BROWN et de ses CURIOS
THE Lafontaine HOTEL
336 Montreal Road 749-5937
SPECTACLES 9h. 30 et 12h. 9h. et 11h. p.m. p.m., samedi



Prix en vigueur jusqu'à l'heure de fermeture le samedi 24 février

Nous nous réservons le droit de restreindre les quantités

MÛRES et DORÉES — GROSSES

BANANES

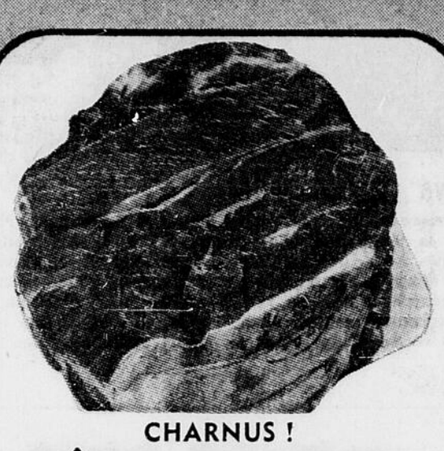
12¢ la liv.

Qualité surchoix de C.-B. POMMES ROUGES "DELICIEUSES"	Liv.	25¢	Importés! Qual. no 1 CHOUX-FLEURS BLANC NEIGE	Ch.	29¢
ORANGES D'ISRAEL DE JAFFA	Sac 5 liv.	99¢	Qual. no 1 du Canada — OIGNONS JAUNES à cuisson Top Valu. Sac cello	3 liv.	39¢
Qual. no 1 — Importé CELERI VERT PASCAL	2 pieds no 36	39¢	Qual. no 1 du Canada — Des jardins locaux NAVETS CIRES	Liv.	8¢
Importé — Qual. no 1 CHOU VERT	2 liv. pour	25¢	Qual. no 1 du Canada - Du nouveau-Brunswick PATATES DE TABLE	Sac 10 liv.	39¢

IGA

AU IGA, VOUS OBTENEZ DES TIMBRES GRATUITS GOLD BOND avec tout achat

Vos coupes de boeuf pr VENTE



CHARNUS !
RÔTIS PALERON ou PETITES CÔTES
(PALERON ENLEVE)
59¢ liv.



STEAKS ou RÔTIS DÉSOSSÉS
IMPERIAL et SAVOY
99¢ liv.



DE CHOIX !
RÔTIS DE PREMIÈRES C
(GENRE CHEF — PETITE
99

Maigre, délicieux, sucré et mariné, peameal
RÔTIS de bacon de dos (AU MORCEAU)
Coupe de bout **69¢** liv.
Coupe de milieu **79¢**

Épargnez au rayon des empaquetages économiq

PAQUET COMBINE SAUCISSE AU PORC (moitié à ligatures — moitié genre ménage) 4 A 5 LIV. AU PAQUET	PAQUET COMBINE CUISSES ET POITRINES DE POULETS (6 à 8 au paquet) (Moitié cuisses, moitié poitrines)	CÔTELETTES DE PORC 10 à 12 au paquet	CÔTELETTES DE MILIEU DE LONGE DE PORC 10 A 12 AU PAQUET	SOCS PORC 4 A 5 LIV. AU P
45¢ liv.	59¢ liv.	69¢ liv.	79¢ liv.	25¢

POIS TOP VALU DE CHOIX
6 btes 14 on. $1
Economisez 29¢

PAPIERS-mouchoirs FACELLE MODERNE Toutes les teintes
4 gros paquets $1
Economisez 38¢

JUS DE TOMATES BRIGHT QUALITE FANTAISIE
3 btes 48 on. $1
Economisez 29¢

Mélanges à gâteaux ROBIN HOOD Toutes les saveurs
Paquet 19 on. 29¢
Economisez 16¢

MAÏS EN GRAIN ENTIERS DE FANTAISIE
5 12 on. btes $1
Economisez 23¢

PRODUITS D'HYGIENE ET DE BEAUTE

DENTIFRICE CREST ORDINAIRE ou A LA MENTHE
Economisez 37¢
TUBE FAMILIAL 88¢

COIFFANT Aérosol de 10 onces souples ou fermes LADY PATRICIA	ECONOMISEZ 30c	69c	OFFRE A RABAIS SHAMPOOING Bout. de 13.5 onces RICHE ET DORE WOODBURY	ECONOMISEZ 71c	88c
LAMES boni Paquet de 13 INOXYDABLE EN ACIER SCHICK	ECONOMISEZ 26c	1.19	SIROP Mathieu contre la toux Bout. 5 on.	ECONOMISEZ 10c	59c
DIACHYLON "Band-Aid" format familial	ECONOMISEZ 30c	59c	POUDRE pour bébés JOHNSON & JOHNSON	ECONOMISEZ 10c	69c
OFFRE A RABAIS DECAPANT Cutex vernis à ongles	ECONOMISEZ 50c	2 bout. pour $1	HUILE pour bébés Bout. 5 on. JOHNSON & JOHNSON	ECONOMISEZ 14c	69c

COUCHES A JETER FLUSHABYE
Offre à rabais
Pour nouveau-nés 24 au paquet **1.19**
Format moyen et tout-petits 24 au paquet **1.39**
PLUS 25 AUTRES TIMBRES GOLD BOND GRATUITS AVEC TOUT ACHAT

PECHES Del Monte de fantaisie Tranchées ou moitiés	3 btes 19 on.	$1	Offre à rabais CAFE SOLUBLE Chase & Sanborn	Pot 6 on.	95¢
COCKTAIL AUX FRUITS Del Monte, de fantaisie	2 btes 19 on.	79¢	BISCUITS Graham au chocolat de McCormick	Paquet 12½ on.	39¢
POIRES BARTLETT BRIGHT, de choix	4 btes 14 on.	$1	BISCUITS David	2 pqts 16 on.	79¢
FEVES A BEURRE Qual. fant. York — Coupe française	5 btes 14 on.	$1	• Tartelettes aux fraises • Feuilles d'érable		
HARICOTS VERTS Qual. fant. York — Coupe française	5 btes 14 on.	$1	Offre à rabais GRAISSE VEGETALE	3 pqts 1 liv.	$1
TOMATES Aylmer, de choix	3 btes 28 on.	$1	VIANDE A LUNCH Klik	Bte 12 on.	59¢
SOUPE AUX TOMATES Aylmer	8 btes 10 on.	$1	VIANDE A LUNCH Kam	Bte 12 on.	49¢
CAFE Nabob en sacs	Sac 1 liv.	79¢	RAGOUT Puritan au boeuf ou recette irlandaise	Bte 24 on.	49¢
SACHETS DE THE Nabob Etiquette oranger — Offre à rabais	75 au pqt	69¢	SAUMON ROSE Clover Leaf	2 btes ½ liv.	79¢
SOUPE AUX LEGUMES Aylmer	8 btes 10 on.	$1	THON FLOCONNEUX Saico	2 btes 6 on.	69¢
			Offre à rabais! SIROP DE TABLE Old Tyme	3 bout. 16 on.	89¢

BETTERAVES TRANCHEES Libby's		2
POIS ET CAROTTES Libby, de choix		2
VIANDE DE CHEVAL Master pour chiens		4
RAGOUT A LA VIANDE Master pour chiens		5
BEURRE Maple Leaf, première qualité		
PRUNEAUX MOYENS SANTA CLARA VALLEY GOLD		
Offre à rabais CHEEZ PLEEZ Black Diamond		
CHAUSSONS AUX POMMES Pillsbury		
MARGARINE COLOREE Monarch		4

(MAGASINS D'ONTARIO SEULEMENT) TOP VALU BLANCHE DANS NOS MAGASINS

f préférées à prix très économiques!

E DE BOEUF



Le boeuf de marque rouge TABLETRIM

A SELECTION PERSONNELLE, C'EST LE MEILLEUR AU CANADA !

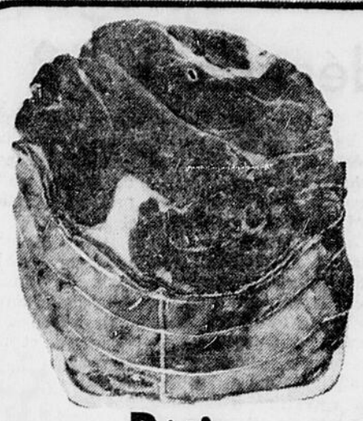
P.S. PERSONALLY SELECTED

Prix en vigueur jusqu'à l'heure de fermeture, le samedi 24 février

Nous nous réservons le droit de restreindre les quantités

OIX !

S DE
ES CÔTES
PETITE COUPE)
9 liv.



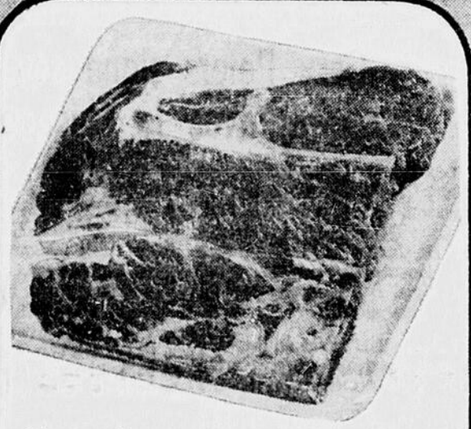
Rôtis Country Club
MAIGRES et DESOSSES
69¢ liv.



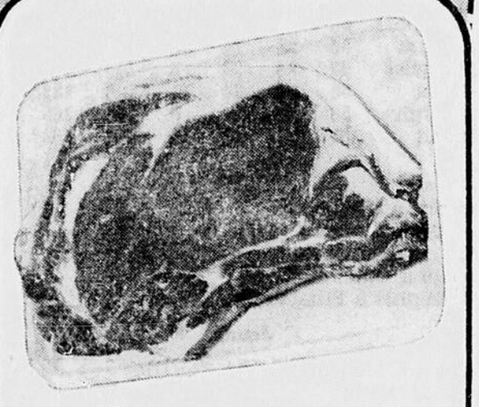
Rôtis juteux de côtes croisées
69¢ liv.

ilieu
9¢ liv.

miques
OCS DE
RC
LIV. AU PAQUET
25¢ liv.



Steaks économiques de paleron
69¢ liv.



Steaks juteux d'entrecôtes
1.09 liv.

CATEGORIE "B" – EVISCERES

Jeunes dindons liv. 37¢
Moyenne de 16 à 20 livres

MOITIES et QUARTIERS DE DINDES A ROTIR — la liv. 39¢
Moyenne 5 à 10 liv.

JEUNES DINDES EVISCEREES — la liv. 39¢
CAT. "B" — Moyenne de 12 à 14 livres

BACON de flanc DÉCOUENNÉ et TRANCHÉ — PAQUET HERM. 1 LIV. 59¢
MARQUE EVERSWEET SWIFT

WIENERS SANS PEAU — Pqt herm. 1 liv. 55¢
MAPLE LEAF

Viande à saucisse Essex — roulé 1 liv. 45¢
Idéale pour farcir la volaille

Jambons fumés, à dîner — moitiés herm. la liv. 99¢
Marque Maple Leaf — Prêts à servir ou ordinaires

Bologne Maple Leaf au morceau — la liv. 39¢

Jambon cuit et tranché Maple Leaf — pqt herm. 6 on. 55¢

Viandes cuites et tranchées Top Valu — pqt herm. 8 on. 39¢
• Pain hollandais • Macaroni et fromage
• Pain au poulet

Steakettes de veau Top Valu — pqt cello 1 liv. 69¢

SAINDOUX PUR TENDERFLAKE
5 pqts 1 liv. $1
Economisez 20¢

2 btes 19 on. 41¢

2 btes 14 on. 43¢

4 btes 15 on. $1

5 btes 15 on. 89¢

Liv. 69¢

Pqt 1 liv. 39¢

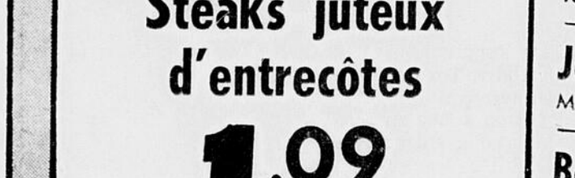
Pot 16 on. 69¢

14 on. 59¢

4 cartons 1 liv. $1

DU QUEBEC

Des versions intégrales !
Collection en 8 tomes des
GRANDS CLASSIQUES
pour garçons et filles de tout âge
Chaque volume Seul. 19¢



4e semaine
Vol. 4 "Call of the Wild" de Jack London

Aubaines de la boulangerie

BRIOCHES DU CAREME SHIRLEY GAY — Pqt de 6 — 29¢

PAIN A L'ANCIENNE Weston — à réchauffer et à servir — 2 au pqt 35¢

TORSADES AUX PACANES — 9 on. — OLD MILL — 29¢

CROISSANTS AU BEURRE — Pqt de 6 — 41¢
WESTON • cannelle • frambeises • citron

Aliments congelés économiques

De marque Shopsy
- Steak Salisbury, 7 on.
- Rôti de boeuf et sauce, 5 on.
- Dinde et sauce, 5 on.

3 pqts pour $1

JUS d'ORANGES MINUTE MAID — 2 btes 6 on. 49¢

HARICOTS VERTS — Paquet 2 liv. 59¢
TRANCHES York, de fantaisie

FEVES A BEURRE — Paquet 2 liv. 59¢
TRANCHEES York, de fantaisie

FILETS DE MORUE — Pqt 16 on. 45¢
Rupert

FILETS DE TRUITE — Pqt 16 on. 85¢
GRISE Rupert

CHOUX de Bruxelles McCain dans sauce panée — Pqt 10 on. 39¢

DINERS Morton — Pqt 11 on. 59¢
• Dinde • Poulet • Boeuf

PECHES de fantaisie York — Pqt 15 on. 39¢

PIZZAS Top Valu. Aubaine — 2 au pqt 1.19

CONFISERIES ÉCONOMIQUES

ARACHIDES espagnoles Top Valu — 2 pqts 16 on. 69¢

ARACHIDES blanchies Top Valu — 2 pqts 16 on. 88¢

NOIX MELANGEES Top Valu — Pqt 8 on. 65¢

NOIX D'ACAJOU Top Valu — Pqt 8 on. 69¢

ARACHIDES EN ECALES Top Valu — Pqt 16 on. 39¢

MAIS A FRIRE Jiffy — 2 sacs 5 on. 69¢
Ordinaire ou à saveur de beurre

PATATES CHIPS — 2 paquets jumelés 88¢
Humpty Dumpty

PATATES CHIPS — Pqt double 12 on. 63¢
Humpty Dumpty

BOUCHEES à la menthe ou Patterkrisp — SPECIAL Paquet jumelé 69¢



OFFRE D'ALLOCATION FAMILIALE

50 CLIP THIS VALUABLE COUPON 50



50 TIMBRES GOLD BOND GRATUITS

si vous encaissez votre chèque d'allocation familiale au IGA. Rien à acheter. Offre valable jusqu'au samedi 24 février

50 CLIP THIS VALUABLE COUPON 50

BLANCHISSEUR Offre à rabais LIQUIDE Javex — Cont. 128 on. 69¢

FAB Offre à rabais paquet géant — Le pqt 79¢

NETTOYANT Ajax Offre à rabais — 3 cont. pour 65¢

DETERSIF LIQUIDE Mir — 2 cont. 24 on. 69¢

1/3 en prime!

CIRE EN PATE Clair de Johnson — Bte 1 liv. 75¢

CIRE Pledge à l'essence de citron Johnson — Bte aérosol 6½ on. 79¢

CATSUP AUX TOMATES HUNT'S — 2 bout. 11 on. 39¢

MELANGE A CREPES Aunt Jemima — Pqt de 32 on. 35¢
Ordinaire ou au lait de beurre

POUDINGS Jello — 2 pqts 3 on. 29¢
• Chocolat • Vanille • Caramel • Butterscotch

SACS A POUBELLES — Paquet de 10 79¢
Sanican, en polythène
Plus 50 autres timbres GOLD BOND gratuits

SACS A POUBELLES — Paquet de 15 39¢
Sanican, en polythène
Plus 25 autres timbres GOLD BOND gratuits

Réorganisation financière imminente

La situation est sérieuse à Oakland

NEW YORK (PC)—Les gouverneurs de la ligue Nationale de hockey ont étudié sérieusement hier le problème des Seals d'Oakland, handicapés par un manque de fonds, des assistances désappointantes et une dernière place au classement.

"Les propriétaires des Seals d'Oakland ont confiance d'effectuer leur réorganisation financière d'ici la date limite du 15 mai", a déclaré le président de la LNH, Clarence Campbell.

Selon les gouverneurs, le problème des Seals est une question de dollars.

Le club compte 50 propriétaires, représentés au sein du bureau de direction de la LNH par Barend van Gerbig, président de leur conseil.

"La LNH désire que Oakland trouve un meilleur moyen de trouver l'argent nécessaire", a dit Campbell.

Selon Campbell, la LNH devra trouver d'autres proprios de la franchise au cas où celle-ci ne peut faire face à ses obligations financières.

Au sujet de Vancouver, qui s'est vu refuser une franchise lors de l'expansion, Campbell a dit qu'il n'a pas entendu parler de cette ville récemment.

Autres sujets

Les gouverneurs ont également étudié la méthode de développement des joueurs pour les franchises, notamment dans la ligue Centrale de hockey, surtout à cause du repêchage universel des ligues mineures, même de celles commanditées par des équipes de la LNH.

Par ailleurs, Campbell était enchanté de l'équilibre dans la LNH en dépit du fait qu'elle avait doublé le nombre de ses équipes.

Le président a révélé que la joute d'Etoiles serait disputée le 21 janvier 1969 entre les représentants des divisions Est et Ouest à moins que les détenteurs de la coupe Stanley tiennent absolument à représenter leur division. Les Etoiles seront choisies par les chroniqueurs et commentateurs sportifs des différentes cités du circuit, tandis que les équipes d'Etoiles choisies présentement par les instructeurs ne serviront qu'aux bourses individuelles que rapportent de tels honneurs.

Campbell a confirmé qu'il y aurait davantage de parties au calendrier mixte des deux divisions, soit une proportion de 3-6 des l'an prochain au lieu de 10-4 cette saison.

D'autre part, les joueurs qui désirent porter des casques protecteurs devront en porter un blanc à l'étranger et un autre s'apparentant aux couleurs de son équipe devant ses propres partisans.

Finale de la coupe Stanley

On a prévu, enfin, deux calendriers distincts pour la finale de la coupe Stanley entre les champions des divisions Est et Ouest.

Si les deux finalistes demeurent assez près, soit une distance permettant le voyage en une nuit, ils disputeront la finale quatre de sept de façon établie, soit deux parties dans une ville, deux dans l'autre, et les trois dernières alternativement.

Par contre, si les deux villes sont éloignées comme Montréal et Los Angeles par exemple, la série commencera par deux parties dans une cité, suivies de trois matches dans l'autre cité, avant de prendre fin dans la première ville si nécessaire.

A tout événement, la série finale débutera dans la cité de la Division Ouest cette année.

En matinée, les gouverneurs avaient accepté l'offre de l'Association des chroniqueurs de la LNH, soit de créer un trophée en mémoire de Bill Masterton, du Minnesota, qui a succombé à un accident de hockey le 15 janvier.

Le trophée sera attribué au joueur choisi par les chroniqueurs "comme ayant donné le meilleur exemple de persévérance, gentilhommerie et d'amour du hockey".

Par contre, les gouverneurs ont refusé la permission d'inscrire les noms des joueurs au dos de leur gilet.

Les camps d'entraînement ne pourront ouvrir leurs portes avant le 14 septembre, soit 28 jours avant le premier match de la saison.

Enfin, Campbell a déclaré que les gouverneurs n'avaient pas étudié la possibilité d'opposer une équipe de la LNH aux Russes, champions amateurs, concluant en ces termes:

"Nous affronterons les Russes quand ils évolueront dans une ligue professionnelle."

sports LE DROIT

L'athlète américain doit s'intéresser davantage au hockey professionnel

Par la PRESSE CANADIENNE

Les Américains désirent l'infiltration graduelle des leurs dans la ligue Nationale de hockey, domaine jusqu'à maintenant presque exclusivement aux Canadiens.

L'inspirateur de ce mouvement est Tom Lockart, président de l'Association américaine de hockey amateur, qui prédit que, d'ici 10 ans, 20 à 25 Américains évolueront dans la LNH.

"On ne compte présentement que deux joueurs de la LNH ayant appris leur hockey aux USA, mais le pays s'intéresse maintenant plus au hockey que jamais auparavant.

"L'expansion du circuit sur la côte ouest et la présentation des matches à la TV nationale chaque semaine sont sans doute des raisons de cet intérêt grandissant.

"Une autre raison importante réside dans le fait que les hockeyeurs américains savent que les postes sont disponibles dans la LNH. Jusqu'à cette année, les jeunes se concentraient uniquement sur le football, baseball et basketball. Ils ont maintenant des chances de mériter un poste dans le hockey."

Tom Williams, du Boston, est le seul joueur originaire des USA dans la LNH, les 219 autres étaient tous nés au Canada et ayant appris les rudiments du hockey dans ce pays."

Pourquoi?

Lockhart se demande pourquoi tous les joueurs devraient venir du Canada alors que les USA commanditent les clubs professionnels.

En effet, des 33 équipes des LNH, Américaine, Centrale et de l'Ouest, seulement quatre sont installées au Canada, soit à Montréal et Toronto dans la LNH, Québec dans la LAH et Vancouver dans la LHO.

Après avoir reçu le trophée Lester Patrick lors d'un banquet à New York mardi soir, Lockhart que les Américains évolueraient dans la LNH bientôt parce que le circuit contribuait $37,500 cette année en vue du développement des joueurs juniors et amateurs aux USA.

Le programme, une imitation de celui du Canada, a toutefois fait faillite auparavant.

Johnny Mariucci, assistant du pilote - gérant Wren Blair, du Minnesota, rappelle que l'idée originale remonte au major Frederick McLaughlin, premier proprio des Hawks de Chicago, qui voulait aligner uniquement des Américains sur son équipe.

Mariucci, qui était alors étudiant à l'Université du Minnesota, a reçu l'invitation du pilote Emil Iverson de se joindre à l'équipe.

Cependant, il a été fort surpris, à son arrivée à Chicago, de voir les candidats s'en tenir à la gymnastique, si bien qu'il s'est dépêché de retourner aux études, car il ne croyait pas à ce genre d'entrainement.

Il avait bien raison, car, quelques semaines plus tard, les Américains ne pouvaient se tenir sur leurs patins, si bien que Tommy Gorman' d'Ottawa, a immédiatement remplacé Iverson à la direction de l'équipe.

Calendrier

Ce soir, les North Stars reçoivent les Bruins de Boston à Minneapolis-St-Paul; les Canadiens se rendent à New York; Toronto est l'hôte du St-Louis; Chicago se rend à Oakland et Philadelphie visite Pittsburgh.

TOURNOI "C"
BALLON BALAI
Les 1, 2 et 3 mars au PARC HETU, GATINEAU
organisé par L'HOTEL AMBASSADOR
• 3 joueurs de calibre "B" alloués à chaque équipe. • Inscription $15. • Date limite le 28 février. • Bourses de $100 et $50 et trophées. • Pour informations: René Desforges, 663-5545, Yvan Mercier, 663-5074, Yvan Demers, 771-5053.

Au tournoi de Québec

Rockcliffe remporte un troisième succès

QUEBEC (PC) — Une équipe de Rockcliffe, en banlieue d'Ottawa, a remporté sa 3e victoire d'affilée hier et a ainsi mérité une place dans les semi-finales de la classe C lors du 9e tournoi international de hockey Pee Wee.

Howard Kunce a dirigé l'offensive des vainqueurs avec le truc du chapeau tandis que Terry Neilson et John Richardson complétaient leur total dans un gain de 5-2 sur Toronto West Rouge, qui a ainsi subi l'élimination au nombre des 95 équipes originales en provenance du Canada et des USA.

On sait que les équipes participant au tournoi annuel sont divisées en quatre classes selon les populations des villes respectives.

Le president du tournoi, Gérald Bolduc, a promis aux jeunes qu'il y aurait des compétitions d'autos-neige pour eux l'an prochain, soit des courses entre les parties de hockey et des trophées.

"En plus du retour des Mexicains l'an prochain, chaque province canadienne sera représentée par au moins une équipe", a ajouté Bolduc.

Autres matches

Amos a également mérite une place dans les demi-finales de la classe C en triomphant de Thornhill, Ont., 6-1 alors que Pierre Larouche a compté à quatre reprises. Albert Bouvier et Michel Caouette ont réussi les autres buts des vainqueurs.

Par ailleurs, Wexford, Ont., a blanchi Scarborough Olympic 7-0 dans un match de la classe AA.

Dans un autre match de la même classe, Toronto Goulding Park a vaincu Toronto Clarkson 4-1.

Enfin, Brampton, Ont., a éliminé Lévis 7-0 dans la classe A tandis que Toronto Etobicoke écrasait St.Clair Shores, en banlieue de Detroit, 5-0 dans la classe AA.

Séries égales

Les semi-finales de la Ligue junior "B" de Hull sont maintenant égales à 1-1. Les séries en sont du meilleur de trois.

St-Raymond a défait St-Joseph, 4-2, hier soir, les buts des gagnants allant à Jacques Carrière, qui a compté deux fois, Richard Canuel et Philippe Legault. Michel Filiatrault et Jean-Guy Gingras ont compté pour les perdants.

Dans la 2e partie, St-Jean-Bosco a eu raison du Sacré-Coeur, 5-2. François Trottier, Gilles Clavelle, Gilles Mongeon, Richard Desjardins et Jean-Pierre Huneault ont compté pour les gagnants. Michel Caya et Raymond Sarault pour les perdants.

Victoire du Granby

GRANBY (PC) — Les Vics de Granby ont défait les Gaulois de St-Hyacinthe, 4-3, hier soir dans la Ligue senior provinciale du Québec.

Les Vics, en dernière place du classement, ont encore une mince chance mathématique de participer aux éliminatoires de fin de saison.

Chuck Poxon, Roland Campeau, Réal Rousseau et Ted Houston ont compté pour les gagnants. Réal Viens a compté deux fois pour les Gaulois, Don Liesemer une fois.

London défait Oshawa

LONDON (PC) — Les Nationals de London ont consolidé leur emprise sur la 7e position du classement de la Ligue junior "A" de l'Ontario en battant mardi soir les Generals d'Oshawa au compte de 6-1.

La victoire était la troisième d'affilée pour London et leur a donné une avance de six points sur les Petes de Peterborough.

Les Nationals ont compté deux fois en 22 secondes en moins de deux minutes en première période. Brian Murphy a compté deux buts, John Gould, Darryl Sittler, Bob Pate et Allie Sutherland un chacun. Tom Foxtrot a compté le seul but des perdants.

Ligue Greenbelt

Voici les résultats des dernières joutes de la Ligue de hockey Greenbelt:

MOSQUITO

Queenswood 1, Leitrim 0
Queenswood: Mike Miscampbell
Carlsbad Springs 1, Orléans 0
Carlsbad Springs: Marcel Goyette
Blackburn Hamlet 2, Blossom Park 2
Blackburn: Glen Pain, C. Grazeadi.
Blossom Park: Robin Olive, Jeff Craig.

PEE WEE

Blossom Park 3, Carlsbad Springs 2
Blossom Park: John Crawford, Mike Milligan, Mark Campbell.
Carlsbad Springs: B. Desjardins 2.

BANTAM

Blossom Park 7, Manotick 3
Blossom Park: Randy Olan (3), G. Burge (2), Rick Childs, Keith Kerfoot.
Manotick: Larry Shields (2), Eric Moodie.
Leitrim 6, Blackburn Hamlet 1.
Leitrim: Dave Depper (4), Neil Ritchie (2).
Blackburn: Stanley Kowala.

MIDGET

Manotick 4, Orléans 3
Manotick: Ian MacLean (2), Brian Wagg, Russell Dunse.
Orléans: Gilles Delorme, Yves Taillefer (2).
Blossom Park 4, Uplands 2
Blossom Park: D. Burge, Y. Blanchard, P. Foster, N. Dillon.
Uplands: Stanley, Ellis.

JUVENILE

Carleton Heights 6, Manotick 3
Carleton Heights: John Ryan (2), Daryl Lecuyer, Creg Coulson, Dick Thom, Norm Ross.
Manotick: J. Stinson, J. Dainton, A. Dunse.
Uplands 4, Blossom Park 2
Uplands: Watson (4).
Blossom Park: Bob Juneau, Phil Bélanger.

Rockland défait Wendover

WENDOVER (DNC) — Rockland a défait Wendover, 4-3, mardi soir, dans la Ligue Long Sault. Léo Poirier, avec deux buts, Richard Bédard et Paul Gaumont ont compté pour les gagnants.

Les filets des perdants furent enregistrés par Louis et Raymond Viau et Réjean Maisonneuve.

Ligue St-Esprit

Les Castors ont défait les Bears, hier soir, dans la Ligue pee wee St-Esprit d'Eastview. Le compte fut 2-1. La ligue termine son calendrier régulier jeudi soir et les éliminatoires commencent vendredi.

Claude Payette et André Larabie ont compté pour les Castors, Daniel Portugaise pour les Bears.



Section de l'Est

	J	G	P	N	PP	PC	Pts
Montréal	56	32	15	9	176	117	73
Chicago	58	27	18	13	178	167	67
New York	56	27	18	11	166	146	65
Boston	57	27	20	10	200	170	64
Toronto	56	23	23	9	151	129	55
Détroit	57	20	27	10	187	193	50

Section de l'Ouest

Philadelphie	56	25	23	8	136	135	58
Minnesota	56	22	24	10	142	172	54
Los Angeles	57	24	28	5	149	181	53
St-Louis	55	20	24	11	128	136	51
Pittsburgh	56	20	27	9	144	165	49
Oakland	57	13	33	11	117	163	37

Ce soir

Montréal à New York
St-Louis à Toronto (TV)
Boston à Minnesota
Chicago à Oakland
Philadelphie à Pittsburgh

Jeudi

St-Louis à Montréal, radio
Boston à Détroit
Minnesota à Philadelphie

Samedi

New York à Montréal
Boston à Toronto
Minnesota à Détroit, p.m.
Chicago à Los Angeles
Oakland à Pittsburgh

COMPTEURS

	B	A	Pts
Mikita, Chi.	34	36	70
B. Hull, Chi.	40	29	69
Gilbert, NY	24	37	61
Esposito, Bos.	29	32	61
Howe, Dét.	27	32	59
Ratelle, NY	22	37	59
Wharram, Chi.	20	38	58
Delvecchio, Dét.	17	38	55
Bucyk, Bos.	23	30	53
Stanfield, Bos.	17	36	53

Deux joutes seulement pour l'équipe nationale

La saison régulière de l'équipe nationale tire à sa fin et la dernière joute locale a déjà été disputée, 5-5, dimanche contre Granby. Le match nul a valu deux points aux deux équipes. Les Nationaux jouent dimanche prochain à Victoriaville et le 29 à Sherbrooke. Ce sont les deux seules joutes au calendrier pour eux.

Vendredi de cette semaine, ils jouent à Charlottetown pour la soirée Billy MacMillan. Billy, originaire de cette ville, joue avec l'équipe de l'Ouest.

L'ailier droit Cam Allison, blessé le 4 janvier, était en uniforme pour la première fois dimanche, bien qu'il n'ait pas joué. Il devrait cependant être prêt pour la série contre l'équipe de l'Ouest, série qui se mettra en branle le 15 mars à Winnipeg. Les deux parties suivantes seront jouées au Centre municipal d'Ottawa, les 16 et 17 mars, le soir.

Butch Goring est le meneur chez les compteurs de l'équipe, avec une avance d'un point sur Bob Berry. Butch a pris les devants grâce à quatre passes dimanche.

Le tour du chapeau de Wayne Freitag, dimanche, était le 2e de l'année pour lui et le 10e de l'équipe. Berry mène dans ce département avec trois.

CLASSEMENT

	G	P	N	P	C	Pts
Victoriav.	25	16	3	186	153	55
National	18	15	3	141	142	52
Drummondv.	24	15	3	164	164	51
St-Hyacinthe	20	21	3	179	174	44
Sherbrooke	19	24	2	160	179	42
Granby	14	25	4	155	181	33

COMPTEURS

	B	A	Pts
Butch Goring	16	39	55
Bob Berry	30	24	54
Dereck Holmes	20	18	38
Wayne Freitag	22	11	33
Ken Laidlaw	10	21	31
Bob Aubé	9	22	31
Bert Aubé	13	10	23
Cam Allison	7	13	20
Jack Bownass	0	13	13
Terry Vail	4	6	10
Denis Picard	3	7	10
John Ferguson	2	5	7
Paul Cadieux	2	4	6
Bob Doherty	2	3	5
Bob Foster	1	4	5
Jacques Métras	0	4	4
Ed St-Louis	0	3	3

Le hockey

Ligue américaine

Division de l'Est

	G	P	N	P	C	Pts
Springfield	26	25	7	200	217	59
Hershey	25	20	7	194	174	57
Providence	22	25	9	189	211	53
Baltimore	20	22	9	182	173	49

Division de l'Ouest

Cleveland	25	19	12	186	181	62
Rochester	25	20	9	185	174	59
Québec	23	22	9	203	183	55
Buffalo	22	23	9	176	182	53

Mardi

Seattle, WHL 5, Baltimore 2

Mercredi

Seattle à Hershey
Cleveland à Providence

Junior de l'Ontario

	G	P	N	P	C	Pts
Kitchener	31	9	6	275	147	68
Montréal	31	11	3	215	143	65
Niagara F.	29	13	6	229	148	64
Toronto	28	14	5	239	149	61
Hamilton	25	11	9	200	133	59
St. Cath.	19	24	3	171	180	41
London	15	27	6	157	225	36
Peterborough	10	26	10	156	213	30
Oshawa	12	29	5	155	251	29
Ottawa	4	40	3	85	293	11

Mardi

Oshawa 1, London 6

Jeudi

London à Peterborough
St. Catharines à Hamilton

Ligue de l'Ouest

San Diego 5, Vancouver 4

Ligue centrale

Fort Worth 4, Omaha 2

Ligue de l'Est

Greensboro 5, Jacksonville 2
Charlotte 8, Salem 1
Clinton 7, Syracuse 6

Senior du Québec

St-Hyacinthe 3, Granby 4

Senior de la Saskatchewan

Moose Jaw 1, Yorkton 5

Senior de l'Ouest

Saskatoon 3, Edmonton 2

Ligue internationale de l'Ouest

Cranbrook 5, Kimberley 5

Junior du Québec

Québec 1, Trois-Rivières 9

Junior de Thunder Bay

Port Arthur 3, Fort William 9

Dave Sprague est décédé à 58 ans

Dave Sprague, un remarquable joueur de ligne durant les années 1930 et qui plus tard fut nommé au Temple de la Renommée du football, est décédé, mardi d'une crise cardiaque. Il était âgé de 58 ans.

Il inaugura une brillante carrière de football professionnel avec les Tigers de Hamilton en 1930 et ne tarda pas à se faire remarquer puisqu'il compta trois touchés lors de sa première joute. L'un de ces touchés fut enregistré à la suite d'une course de 90 verges et il établissait alors un record pour la plus longue course pour un touché jamais réussie par un joueur de ligne.

En 1933, il se joignit aux Rough Riders d'Ottawa, portant les couleurs de cette équipe jusqu'en 1940 et il aida ainsi les Riders à gagner le titre du Big Four à trois reprises et un championnat canadien en 1940.

Après sa carrière sportive, Sprague devint un homme d'affaires avantageusement connu à Ottawa et fut même élu au conseil municipal durant un certain temps. Tout récemment, il avait été nommé conseiller du village de Torbolton, tout près de la baie Constance, où il demeure.

David Shafer Sprague était natif de Dunkirk, New York, mais sa famille vint établir domicile à Hamilton en 1916.

Dave fit ses études au Delta Collegiate et par la suite accompagna sa famille à Holyoke, Mass., en 1928 où il continua ses études au collège Tufts, où il devint alors une vedette du football.

Il retourna à Hamilton en 1930 et brilla dès sa première joute de football avec l'équipe locale. De 1931 à 1940 à l'exception d'une saison où il demeura inactif à cause d'une jambe brisée, il fut régulièrement choisi sur l'équipe d'étoiles du Canada.

Plus tard, il devint vice-président de la compagnie Dominion Loose Leaf et directeur de deux mines d'or. De plus durant deux années, il remplissait les fonctions de commentateur sportif pour un poste de radio d'Ottawa.

Gary Peters signe son contrat avec le Chicago

Les lanceurs Gary Peters, des White Sox de Chicago; Al Jackson, des Mets de New York et Moe Drabowsky, des Orioles de Baltimore sont du groupe des joueurs des majeures, qui ont signé des contrats pour la prochaine saison.

Peters, 16-11 la saison dernière et qui a terminé au deuxième rang pour la meilleure moyenne de points mérités dans la Ligue américaine de baseball, est l'un de trois joueurs, qui ont signé leur contrat avec le Chicago. Les autres sont le receveur Gerry McNertney et le lanceur Bob Priddy.

Jackson, 9-4 la saison dernière, aurait signé son contrat pour un salaire de $30,000 et il est le dernier joueur à avoir accepté les conditions des Mets de New York. Le gérant Gil Hodges inaugurera l'entrainement de l'équipe, aujourd'hui.

Drabowsky, un héros de la série mondiale 1966 comme lanceur de relève avec les Orioles de Baltimore et qui a accumulé un record de 7-5 et onze parties de sauvées la saison dernière, aurait également accepté un salaire de $30,000. Le joueur de premier but recrue Mike Fiore a également signé un contrat avec les Orioles.

Le receveur Jerry Zimmerman, des Twins de Minnesota, aurait signé son contrat pour un salaire de $17,000.

Ligue intermédiaire

BUCKINGHAM (DNC) — Ray Robinson pour Shawville et Roger Laurin pour Buckingham ont enfilé chacun deux buts quand les deux équipes ont fait match nul 3-3, hier soir, dans la Ligue intermédiaire de la Vallée de l'Outaouais.

Les Pontiacs menaient par 1-0 et 2-0 à la fin de chacune des deux premières périodes et avaient augmenté leur avance à 3-0 au début de la troisième. Buckingham a enregistré ses trois buts entre 7:16 et 16:20 de la troisième période.

Fred Désabrais a complété le pointage du Shawville, Michel Soucy celui du Buckingham.

Jeudi soir, Perth joue à Buckingham, à 8 h. 30, dans une joute junior. Buckingham mène la série 3 de 5, 2-0.

MORRISBURG (DNC) — Doug Casselman et Terry Kelly ont compté chacun quatre buts, Lyle Ellis trois quand les Combines de Morrisburg-Brockville ont défait les Flyers de Rockcliffe, 13-2. Guy Beauregard a fourni cinq passes à la cause des vinaqueurs. Casselman a aussi accumulé trois passes, de même qu'Ellis.

Bill Craig et Allie Cameron ont complété le pointage des gagnants pendant que Georges Nicolle comptait les deux buts des perdants.

Tournoi à Dolbeau

Le tournoi national de ballon sur glace de Dolbeau, un des plus importants au Québec et en Ontario pour le montant des bourses remises aux équipes victorieuses, aura lieu cette année les 22, 23 et 24 mars prochain en l'aréna de Dolbeau.

Le montant total des bourses cette année s'élève à $1,800.

Les intéressés doivent s'aboucher avec Maurice Tessier ou Roland Boulanger, C.P. 1362, Dolbeau, ou appeler 276-0554.

La date limite des inscriptions est le 10 mars.

Encore Elaine Tanner

PRETORIA (PC-Reuter)—La nageuse canadienne Elaine Tanner a amélioré le record national des 110 verges-papillon hier soir, lors d'un tournoi de natation en Afrique du Sud.

Mlle Tanner de Vancouver, a amélioré le record de la Sud-Africaine Diane Ludor, soit 1:10.1, par 2-10e seconde.

Jeanne Warren, de Vancouver, s'est classée deuxième dans cette épreuve en 1:12.0 et a également pris le deuxième rang dans les 220 verges-quatre nages en 2:42.0.

Mario Lay a triomphé dans les 100 verges et 220 verges-libre en 1:02.7 et 2:21.8 respectivement.

La quatrième nageuse canadienne présente ici est Angela Coughlin, de Toronto, qui a terminé 2e dans les 220 verges-libre.

Mlle Tanner a également triomphé dans les 110 verges-dos en 1:11.2.

Le St-Albert gagne, 8-0

(DNC) — Dans la ligue Cambridge-Russell, le St-Albert a pris une avance de 1-0, en battant, en finale, le club d'Embrun, au compte de 8-0. Les compteurs furent: Réjean Adam 2, Raymond Legault, 2, Ovila Benoit, Rémi Hébert, Paul Adam et McAbbee.

La prochaine partie aura lieu à Embrun, vendredi soir à 8h. p.m.

Mikita blessé

CHICAGO (PA) — Stan Mikita a dû contremander son match de golf d'hier avec Arnold Palmer, à Tucson, en Arizona, à cause d'une blessure à l'épaule subie dimanche lors de la joute du Chicago contre Détroit.

Mikita a été blessé à l'épaule.

Excellent golfeur, Mikita joue régulier dans les bas 70.

DUSTBANE
POUR UN CANADA PROPRE
Produits et machines d'excellente qualité pour l'entretien des immeubles
UNE BONNE ADRESSE POUR SE PROCURER LES PRODUITS DUSTBANE:
Téléphone: 745-1524
B.P. 428, Bureau A, Ottawa
Téléphone: 771-0555
130 Hôtel-de-Ville, Hull

Il est maintenant trop tard pour demander PAR LA POSTE vos plaques d'immatriculation 1968; vous risquez de ne les recevoir qu'après le 29 février, date limite.
TROP TARD!
Pour obtenir à temps vos nouvelles plaques d'immatriculation, rendez-vous sans plus attendre à votre bureau local ou régional des véhicules automobiles. On vous remettra vos plaques 1968 sur place.
NE RISQUEZ PAS D'ÊTRE EN RETARD . . . ALLEZ CHERCHER VOS PLAQUES 68 À VOTRE BUREAU LOCAL.
MINISTÈRE DES TRANSPORTS ET COMMUNICATIONS DU QUÉBEC

CAVALCADE SPORTIVE

par Gérard GOSSELIN

Les commentateurs américains ne sont pas tendres dans leurs appréciations des Jeux de Grenoble. A les croire, il s'agit d'un fiasco monumental. Sans doute y a-t-il eu quelques petites anicroches, des controverses, des tentatives de tricheries, des jalousies, mais toutes ces déficiences ne prouvent rien contre les principes de l'olympisme. Elles précipiteront, il faut le souhaiter, une nouvelle formulation des principes inspirés par le baron de Coubertin et qui pourraient être mieux adaptés aux besoins de l'heure.

* * *

L'attitude des magazines américains s'explique par une certaine déception du fait que leur pays a été loin d'être impressionnant, comme le Canada d'ailleurs. Mais il est un peu tard pour en faire porter le poids au choix de Grenoble comme site des Jeux. Ce choix a été fait depuis longtemps et il ne sert à rien de déterrer les divergences de vues de l'ancien ministre des Sports, Maurice Herzog qui préférait Chamonix. Personne ne peut prévoir les caprices de la température qui ont compromis une couple d'épreuves. Un skieur qui se croit spolié peut réunir une conférence de presse pour protester. Mais c'est de mauvais goût. En sport, il faut accepter la défaite comme ce jeune patineur canadien qui, désappointé des points qu'on lui avait accordés, a su répondre dignement : je reviendrai.

* * *

Il est toujours facile de trouver des prétextes pour expliquer des défaites. L'esprit olympique répugne à ces post-mortem. Nous en savons quelque chose, nous du Canada, qui pendant si longtemps, avons accusé les arbitres de nous voler la victoire. Les Jeux de cette année nous en ont appris long. Les Etats-Unis devraient accepter aussi cette leçon. En dépit des efforts de nos représentants, nous avons reçu une bonne leçon de hockey des Russes, en finale. Il n'y a aucune excuse à revers. Nous avons été matés.

* * *

Il nous reste à reviser nos programmes, notre entrainement, et avec le concours de tous les pays qui y participent, de préparer le jour où la conception de l'olympisme sera la même partout, non seulement en principe, mais aussi en pratique. Pour cela il faudra repenser la théorie de l'amateurisme, peut-être même faire disparaître complètement ce mot du vocabulaire. Ne fut-ce que pour sauvegarder la fierté, la dignité des athlètes qui, comme ceux du Père Bauer, ont sacrifié quatre ans de leur vie d'étudiants pour s'adonner parallèlement à cette expérience qui n'a pas donné les résultats attendus.

* * *

L'exemple de Nancy Greene nous fournit la preuve que nous pouvons, si nous voulons. Sans doute a-t-elle ce petit quelque chose "d'extra" qui caractérise les grands champions internationaux. Tout le monde n'a pas ce feu sacré qu'on retrouvait dans les yeux d'un Maurice Richard, d'une Ann Heightveit, d'une Barbara Ann Scott. Si nous avons eu trois grandes championnes de ski, chez les hommes, toutefois, il n'y a pas grand chose, à part Peter Duncan et Rod Hebron qui n'a pas encore donné toute sa mesure.

* * *

Mais le fait que Nancy Greene a fait tous ses apprentissages chez nous, sur les pentes du Canada, prouve hors de tout doute que nous avons les moyens, les outils, les dispositions pour atteindre les plus hauts sommets. Il s'agit de savoir en profiter. Il faut surtout que ces jeunes en quête de lauriers se sentent bien épaulés, de façon pratique, par tous le pays. Tous ceux qui ont ressenti un frisson de fierté devant les succès de Nancy, pousseraient la logique plus loin en encourageant tangiblement tout mouvement de nature à améliorer le sort de nos représentants olympiques.

* * *

Correction:— Une nouvelle parue hier, commentant les victoires des clubs Gatineau et Pointe-Gatineau, disait que "deux clubs d'Ottawa sont sortis victorieux" au tournoi international "pee wee" de Québec. Faudra-t-il répéter à qui de droit que Gatineau et Pointe-Gatineau aussi bien que Hull sont dans la province de Québec.

L'Omnium mondial Carling remplacé

Dix importants tournois de golf seront dotés de bourses de $100,000

MONTREAL (Spéciale) — Une bourse record de quelque $12,000, attachée à l'Omnium de golf du Québec 1968, disputé du 27 au 29 juin prochain sur le parcours du club Islesmere, est l'un des principaux faits saillants de la grande tournée de golf Carling du Canada de $100,000, qui sera lancée à travers tout le pays au début de l'été.

Auparavant, un tournoi d'une bourse de $5,000, l'Omnium du Québec a maintenant plus que doublé son enjeu pour 1968 et il fera partie d'une série de 10 tournois de 54 trous chacun qui auront lieu entre les mois de juin et de la mi-septembre, de Moncton à Vancouver.

La brasserie Carling commanditera neuf de ces dix tournois soit sept omniums provinciaux ou régionaux, le championnat Millar à Toronto et un tout nouveau tournoi, le championnat de la tournée Professionnelle Carling du Canada. Une 10e épreuve, l'Omnium et Pro-Am Willow Park à Calgary, fera partie de cette tournée Carling mais ne sera pas commanditée par la brasserie.

Les bourses ont été sensiblement augmentées dans la plupart des tournois qui existaient déjà mais surtout à l'Omnium du Québec. La bourse totale pour les deux omniums précédents était de $5,000, dont $2,000 provenaient de Carling. Maintenant toute la bourse offerte à ce championnat provincial sera défrayée par la brasserie.

"Nous n'aurions pu organiser cette tournée sans l'aide de l'Association de golf de la province de Québec, son nouveau président H. Gordon MacNeil, et toutes les autres associations provinciales du Canada" a déclaré Gaston Dalpé, vice-président de la brasserie commanditaire.

A la suite des pressions faites par les golfeurs eux-mêmes et plusieurs commentateurs sportifs suggérant une telle tournée au Canada, pour stimuler davantage la compétition, les responsables de la tournée Carling espèrent obtenir la participation des meilleurs golfeurs professionnels et amateurs dans chacun de ces dix tournois. L'Omnium du Québec, qui sera disputé cinq jours seulement après l'Omnium Canadien à Toronto, devrait attirer la crème de nos champions.

L'Omnium du Québec n'aurait pu choisir un meilleur parcours pour recevoir ces maitres golfeurs du Canada. Islesmere est situé dans le quartier Ste-Dorothée de ville de Laval et a été le site dans le passé de pludieurs importants tournois dont l'Omnium Canadien et l'Omnium du Québec. La distance pour ce test de golf à normale 71 sera de 6500 verges.

L'Omnium de l'Ontario de $12,000 lancera officiellement la Tournée Carling 1968 du 6 au 8 juin. La bourse la plus importante du circuit canadien est de $20,000 rattachée à la classique Willow Park à Calgary et l'enjeu le plus important commandité par Carling est de $15,000, au championnat de la tournée professionnelle.

Les professionnels qui participeront à la Tournée du Canada pourront se partager $100,000 en bourses. La participation de Carling s'élève à $76,000, en plus des trophées et médailles commémoratives qui seront décernés au cours des neuf épreuves commandités.

La tournée est destinée à encourager le golf de compétition au Canada, tant parmi les professionnels que chez les meilleurs amateurs. Deux épreuves pro-amateurs affiliées à la tournée fourniront d'ailleurs aux amateurs l'occasion de se mesurer aux professionnels.

Le championnat Millar et le championnat de la Tournée Professionnelle Carling seront réservés aux professionnels canadiens.

Carling commanditera aussi les omniums de la Colombie Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba, ainsi qu'une nouvelle épreuve, l'Omnium de l'Atlantique, qui sera le championnat le plus important présenté dans les provinces maritimes.

Le Championnat Millar, une classique pour les professionnels canadiens, est maintenant inclus dans la Tournée. Il sera co-commandité par Carling et la section ontarienne de l'Association des Golfeurs Professionnels du Canada (CPGA).

Affilié aux neuf épreuves commanditées par Carling, il y aura le populaire tournoi de Calgary, l'Omnium et Pro-Am Willow Park. Le Pro-Am Millar 200 restera une épreuve de 18 trous précédant le tournoi professionnel Millar de 54 trous. Le tournoi Willow Park, commandité par E.V. Keith, comprend une épreuve pro-amateurs et une classique réservée aux professionnels.

C'est le Championnat de la Tournée Professionnelle Carling du Canada qui constituera l'événement culminant du circuit.

Les inscriptions à ce nouveau tournoi seront limitées à 12 golfeurs professionnels canadiens qui se seront qualifiés à l'un ou l'autre des neuf tournois du circuit.

Les titres d'éligibilité ont été fixés par la CPGA. Les professionnels canadiens qui auront remporté l'une des neuf épreuves de la Tournée auront automatiquement le droit de participation.

Les autres positions disponibles pour compléter le nombre de douze golfeurs seront attribuées selon un système de points alloués à chaque tournoi du circuit.

Au gagnant du championnat de la tournée ira une bourse de $3,600. La bourse minimum allouée au joueur se plaçant douzième lors du championnat sera e $650.

Le choix du club Islesmere pour l'Omnium du Québec marque un retour à un ancien parcours. En 1948, l'Omnium a été remporté à Islesmere par Bob Gray avec une fiche de 145 pour 36 trous. En 1952, la dernière fois que l'Omnium du Québec a eu lieu sur ce difficile parcours, Al Balding avait enregistré un 143 pour les 2 rondes.

Le président du Club Islesmere est M. Jean Allaire et le professionnel est André Gagnier, vice-président de la CPGA-Québec. Le responsable de l'Omnium à l'Association de Golf de la province de Québec sera Mike DeHaerne.

L'année dernière cette classique avait eu lieu au club de golf Saguenay à Arvida. John Henrick de Toronto, avait résisté aux derniers assauts de Phil Giroux de Montréal pour l'emporter avec une fiche de 207, trois sous la normale.

"Depuis quelque temps déjà, dans les milieux intéressés, l'on déplorait le peu d'encouragement accordé aux golfeurs canadiens, qu'il s'agisse des joueurs chevronnés ou des débutants", a déclaré Dalpé. "En augmentant l'importance des bourses dans les épreuves que nous commanditons et en créant, de concert avec la CPGA, le championnat de la tournée, nous espérons stimuler l'intérêt des golfeurs et du public envers le golf de compétition au Canada".

"Nous sommes convaincus que la tournée 1968 sera un succès, tant pour notre compagnie que pour le golf", a ajouté Dalpé.

Louis Poulin de Hull gagne son 1er match

Louis Poulin et son équipe du Club d'hiver de Hull ont remporté leur premier match du bonspiel. Poulin a triomphé de Myron Haugen, de Beloeil par un compte de 11-7.

QUEBEC (PC)—Le championnat de curling mixte de la province de Québec pour l'obtention de la coupe d'or O'Keefe et le droit de représenter la province de Québec au tournoi national qui sera presenté à St-Boniface, Manitoba, du 11 au 16 mars, a débuté hier soir à Québec.

Les 14 équipes inscrites au championnat provincial sont divisées en deux sections de sept équipes chacune. Il s'agira d'un tournoi à la ronde dans chacune des sections, les vainqueurs se rencontrant lors de la finale de samedi prochain.

Un seul de tous les skips qui ont participé au tournoi mixte de l'an dernier est de retour cette année, soit Earl Carson qui avait alors remporté le championnat provincial avec une équipe de Bagotville.

Carson est en quête d'une deuxième championnat provincial cette année puisqu'il jouait comme troisième sur l'équipe du skip Bill Tracy, de Bagotville, qui a récolté le titre provincial dans le curling masculin il y a quelques semaines.

En cas d'égalité en tête de l'une ou l'autre des deux sections après les parties de la septième ronde prévue pour vendredi soir, il y aura une ronde supplémentaire samedi matin.

Dans la première ronde, présentée hier soir, six équipes se faisaient la lutte dans chacune des deux sections tandis que le Trois-Rivières, du skip Walter Pascher, bénéficiait d'un bye dans la section un et celle de Baie-Comeau, du skip Steve Klacko, avait le bye dans la section deux.

Résultats de la 1ère ronde

Section un:
St-Jérôme, André Lachance, 5
Bagotville, Earl Carson, 7;
Cowansville, Joseph Ritchie, 11
Rimouski, André Leroux 9;
Beauharnois, Roger Lemay, 10,
Dollard des Ormeaux, Andy Baxter, 9;

Section deux:

Hull, Louis Poulin, 11
Beloeil, Myron Haugen, 7;
Matagami, Alan Monteath, 4
Québec, Guy Germain, 14;
Montréal-Ouest, Don Nimetz, 7
Cowansville, Yvon Daigle, 5.

ABS gagne le championnat de la Ligue du Centenaire

La Ligue du Centenaire d'Eastview a terminé sa saison régulière hier et le ABS a remporté le championnat avec un total de 28 points, deux de plus que le Ernie's Fina et cinq de plus que le Valiquette et Fils. Le Canard-Rivard a terminé dans la cave avec sept points seulement.

Hier soir, le Fina a défait le Canard, 5-3, Simon Potvin comptant à trois reprises. Incidemment, Potvin a gagné le championnat des compteurs avec 82 points, suivi de Bernard Morrissette et André Giroux, chacun avec 58 points, Jean-Pierre Groulx, avec 46, et Ray Gollinger avec 47.

Andre Giroux et Pierre Maisonneuve ont complété le pointage du Fina pendant que Charles Goudreault, avec deux buts et Willie Walker comptaient pour le Canard.

Dans l'autre joute, ABS a égalisé avec Valiquette, 4-4. Ray Gollinger a compté deux fois et fourni deux passes pour Valiquette dont les autres buts sont allés à Jules Belisle et Jacques Valiquette. Guy Gendron, avec deux buts, Bernard Morrissette et Bob Alain ont compté pour ABS.

Les semi-finales, mettant aux prises Fina contre Canard, ABS contre Valiquette, se mettront en branle vendredi soir, à 9 h. 30. Les séries sont trois de cinq.

Hirsch, Trippi, Motley au Temple de la Renommée

NEW YORK (PA) — Elroy "Crazy Legs" Hirsch et Charlie Trippi, qui s'est couvert de gloire sur un terrain ouvert, et Marion Motley, qui s'est surtout signalé par sa puissance sont du groupe des sept nouveaux membres du Temple de la Renommée du football professionnel.

Les autres joueurs qui ont également été choisis sont Cliff Battles, Wayne Millner, Art Donovan et Alex Wojciechowicz.

Toutes ces anciennes vedettes seront officiellement admises au Temple de la Renommée lors d'une cérémonie à Canton, New York, durant l'été prochain.

Hirsch, qui est maintenant l'adjoint du président Dan Reeves, des Rams de Los Angeles, a brillé comme demi avec les équipes de l'université Wisconsin et de Michigan et ensuite comme extérieur, il a dominé les compteurs de la Ligue nationale de football des Etats-Unis ainsi que les receveurs de passes avec les Rams en 1951. Avec les anciens Rockets de Chicago et les Rams, Hirsch a gagné un total de 6,299 verges et a enregistré 53 touchés.

Trippi a connu de remarquables succès comme joueur professionnel alors qu'il était membre du fameux champ-arrière des Cardinals de Chicago, maintenant le St-Louis.

Arthur Thibault couronné champion

MONTREAL (Spéciale) — Arthur Thibault est le seul membre du Club de boxe de Hull qui a réussi à se mériter un titre, mardi soir, lors des championnats de la ville de Montréal disputés au Centre des loisirs St-Jean-Baptiste.

Thibault a défait Jack Synette, de Montréal, par knockout au premier round dans la classe ouverte des 147 livres.

Auparavant, Thibault avait défait Jack Awakim par décision unanime en trois rounds.

Trois autres boxeurs de Hull ont atteint la finale où ils ont été défaits.

Chez les poids lourds, Roger Legros a plié devant Larry Reddick par décision partagée. Keith Benoit, dans la classe des 132 livres, a été battu par Gérald Rattey par décision unanime. Puis, Peewee Lafontaine a été battu par Gaston Pelletier dans la classe des 125 livres.

Curling scolaire

L'Ontario invincible

PORT ARTHUR (PC) — Le skip Bill Hope, de Trenton, Ont., a permis à son équipe d'afficher un record parfait de 4-0 après quatre rondes du tournoi canadien de curling interscolaire hier soir.

Il a écrasé Marty Dalton, de Terre-Neuve, 14-3 à l'occasion de son 4e gain, ce qui lui a permis de devancer Al Viehbeck, de Northern Ontario, qui a une fiche de 3-1 à la suite de sa victoire de 12-6 sur Doug Johnston, de Schefferville, 12-6 hier soir.

On notait une triple égalité en troisième place avec des bilans de 2-1 entre le Nouveau-Brunswick, le Manitoba et la Saskatchewan, suivis à 2-2 par le Québec, l'Alberta et la Nouvelle-Ecosse, précédant l'Ile-du-Prince - Edouard à 1-3, Terre-Neuve à 0-3 et la Colombie-Britannique à 0-4.

Le N.-B. a perdu son premier match en cédant par 6-5 devant l'Alberta hier soir tandis que l'I.P.E. supplantait la C.-B. 8-7 et le Manitoba écrasait la N.-E. 12-6.

Hope avait difficilement triomphé du Québec 8-7 dans l'après-midi.

Doug Johnston, est le skip de Schefferville, représentant du Québec.

Dans les autres matches de la Ee ronde, Northern Ontario a triomphé de la Colombie-Britannique 7-5; l'Alberta a vaincu l'Ile-du-Prince-Edouard 9-5 et la Saskatchewan a écrasé Terre-Neuve 10-3.

Incidemment, Johnston n'a pas cédé avant le premier bout supplémentaire devant Hope, qui avait d'ailleurs la dernière pierre.

Le match N.-B.—N.-E. a donné lieu à un long marathon de 3 1-2 heures où Forster a presque perdu une avance de 9-5 avant de conserver la victoire avec sa dernière pierre, qui a empêché son rival de compter quatre points au dernier bout.

CLASSEMENT

	J	G	P
Ontario	4	4	0
N. Ontario	4	3	1
N.-Brunswick	3	2	1
Saskatchewan	3	2	1
Manitoba	3	2	1
Québec	4	2	2
Nouvelle-Ecosse	4	2	2
Alberta	4	2	2
Ile du Prince-Edouard	4	1	3
Terre-Neuve	3	0	3
Colombie-Britannique	4	0	4

Troisième ronde

N.-B.	110	210	301	0—9
Nouvelle-Ecosse	001	003	010	3—8
N. Ontario	220	100	100	1—7
Colombie-B.	001	021	010	0—5
Ontario	011	030	002	01—8
Québec	100	201	010	20—7
Terre-Neuve	001	000	020	0— 3
Saskatchewan	110	211	101	2—10
Alberta	101	010	302	1— 9
Ile du Prince-Ed.	010	102	010	0— 5

"Bye": Manitoba

Quatrième ronde

Terre-Neuve	100	000	010	1— 3
Ontario	031	141	103	0—14
C.-B.	301	000	030	0—7
I. P.-E.	010	102	101	2—8
Alberta	010	301	100	0—6
N.-B.	101	010	010	1—5
Manitoba	011	143	020	0—12
Nouvelle-Ecosse	100	000	302	0— 6
N. Ontario	050	220	003	0—12
Québec	101	001	200	1— 6

"Bye": Saskatchewan.

Le tour du chapeau

BALTIMORE (PA)—Grâce au truc du chapeau de Chuck Holmes, les Totems de Seattle, de la ligue de hockey de l'Ouest, ont vaincu les Clippers de Baltimore, de la ligue Américaine, 5-2 hier soir.

Willie Marshall a enregistré les deux buts des locaux tandis que Jerry Leonard et Keke Mortson complétaient le total des visiteurs.

ACHAT SPECIAL...

100,000 LIVRES DE BOEUF DE L'OUEST



Pour vous à prix très SPECIAL

GARANTIE
SATISFACTION GARANTIE — Toutes les viandes de Beeftown Meats sont garanties. vous satisfaire ou votre argent vous sera remboursé ou la commande remplacée, volontiers, sur les quantités retournées dans les 10 jours.

MOITIES DE BOEUF LOURD
Commercial
La liv. 44c

• COUPE de toute viande sur rendez-vous seulement

• GRATUITS... la coupe et l'emballage pour toutes les commandes.

MOITIES DE BOEUF MARQUE ROUGE
La livre 54c

Gratis... triple boni
• 5 liv. de jambon
• 6 liv. de saucisse
• 10 liv. de poulet à frire
A L'ACHAT DE 300 LIVRES ou PLUS DE BOEUF

QUARTIER ARRIERE DE BOEUF
MARQUE ROUGE
La livre 67c

AUCUN DEPOT...
4 mois pour payer sans intérêts avec l'achat de 300 livres de boeuf ou plus. Tout le boeuf est vendu au poids brut sur crochet et, par conséquent, il peut y avoir de la perte en exécutant la coupe!

COMMANDE DE CHOIX
La livre 89c

BEEFTOWN FREEZER MEATS

OUVERT...
Lundi au vendredi de 10 a.m. à 9 h. p.m.
Samedi de 7 a.m. à 6 p.m.

Avoisinant le cinéparc "Star Top"

746-6544 ou 746-4737 1470, chemin Cyrville

Pas de trucs — Aucun congélateur à acheter — Aucune participation à un club

DU LUNDI AU VENDREDI:
HEURES D'AFFAIRES:
8 H. A.M. A 9 P.M.
SAMEDI: 8 A.M. A 4 P.M.

petites annonces

composez 237-3050

LE DROIT

(3) PERDU-TROUVE

DANS LE BUT de rendre davantage service à ses lecteurs, LE DROIT publie gratuitement sous cette rubrique, toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir. Composez 237-3050.

TROUVE, gros chien pouvant être réclamé sur identification. 777-8765. 3-279

PERDU, bracelet or, promenade Gatineau ou Rockcliffe, dimanche 18, soir. 234-8462; jour, 771-0632. 3-278

PERDUES, lunettes entre rue Wilbrod et magasin Ogilvy, 235-4680, après 6h. 3-279

PERDU, portefeuille avec cartes d'identification, $40, 743 Borthwick, 749-4231. 3-278

PORTE-MONNAIE perdu lundi soir coins Notre-Dame & Hôtel-de-Ville à Champlain-Hôtel-de-Ville, 777-2931. 3-280

PETITE voiturette (berline), confection domestique, couleur jaune et noire, perdue entre Hull et St-Pierre-de-Wakefield, dimanche récompense, 771-4050. 3-280

(4) AGENTS DEMANDES

BON COMMERCE Rawleigh maintenant vacant dans Ottawa et les environs. Commerce bien établi. Excellente occasion. Temps plein. Ecrivez Rawleigh, Dept. B-314-189, 4005, rue Richelieu, St-Henri, Montréal. 4-278

(5) HOMMES DEMANDES

BARBIER, avec expérience, 749-6396. 5-284

ASSISTANT "bar-tender" pour taverne, centre de la ville. Temps partiel. Expérience serait un atout. Inutile de se présenter sans références. Case 245 Le Droit. 5-281

ECOLIERS pour route de journaux, Metcalfe et Bronson, 777-4745, 233-9349. 5-278

JEUNE barbier demandé, nous garantissons $70 par semaine. — 749-6396. 5-278

PERCEPTEUR bilingue, entre 18 et 20 ans; expérience non nécessaire. Security Collection Agency, 260 St-Patrice. 5-279

GERANT pour hôtel; références. Ecrire case 141 LE DROIT. 5-282

PIANISTE pour enseigner à domicile, près Place Cartier. 771-8459. 5-279

CHANTEUR et joueur de guitare (basse), 15 à 17 aans. Après 6h. 777-2531. 5-282

AGENT d'immeubles demandé, Immeubles Regional Ltée, 771-7411. 5-j.n.o.

HOMME pour travail dans épicerie les jeudi et vendredi soir et samedi toute la journée. Maison disponible près du magasin. Peut avoir 2 enfants d'âge scolaire. 824-1341. 5-285

VENDEURS demandés, salaire et commission, pour magasin de meubles A. Pete Gratton, 205 Notre-Dame, Hull, 771-3653. 5-280

MECANICIENS avec brevet "A" pour flottille de véhicules. Avantages ordinaires aux employés. Se présenter seulement. Red Line Taxis Limited, 455, chemin Coventry. 5-281

JEUNE HOMME

Pour l'expédition et l'entreposage

Excellentes conditions de travail
Perspective de carrière pour le titulaire compétent
Bénéfices de la société

S'adresser à

RENFREW FURS

156, rue Rideau

5

LA GENDARMERIE ROYALE DU CANADA

A des postes vacants pour célibataires âgés de 18 à 29 ans inclusivement de taille d'au moins 5'8", ayant terminé avec succès leur onzième année et qui possèdent une réputation exemplaire et les aptitudes physiques requises.

Salaire initial
$5,000 PAR ANNEE

avec généreux avantages sociaux et augmentations annuelles statutaires durant les 6 premières années de service. Adressez-vous au bureau de la G.R.C. le plus rapproché ou écrivez au

COMMISSAIRE
GENDARMERIE ROYALE
DU CANADA
OTTAWA 7, (ONTARIO)

5

(5) HOMMES DEMANDES

HOMME d'expérience pour réparations de pneus. Emploi permanent. Tous les bénéfices. Permis de chauffeur. Se présenter chez Commercial Tire, 305, rue York. 5-280

LA COMPAGNIE ELECTROLUX

A BESOIN de 2 représentants à temps partiel et 1 à plein temps dans la région de Hull-Ottawa et les environs. Appelez 232-6085. 5-292

JEUNE homme, 16-17 ans, pour travail le soir, $35 par semaine, chambre et pension gratuites, doit être seul et libre, 746-6316. 5-283

Distributeur

ENTRAINE pour s'occuper d'un bureau de produits Watkins. Salaire et commission, environ $600 par mois durant la période de formation. Opportunité de revenu dans les cinq chiffres par année, pas de voyage, pour entrevue personnelle, écrivez à M. R. Lemieux, 10,951 boulevard Parkway, Montréal, 5, P. Q. 5-j.n.o.

JEUNE HOMME

désirant apprendre la profession de la pelleterie
Avec expérience ou à titre d'apprenti
Excellentes conditions de travail
Perspective de carrière
Bénéfices de la société

S'adresser à:

RENFREW FURS

156, rue Rideau

5

(6) HOMMES-FEMMES DEMANDES

COUPLE d'âge moyen pour hôtel de campagne; logé. 749-7508. 6-282

SOYEZ ambitieux, soyez indépendant. Assurez-vous un revenu additionnel. Si vous possédez une auto et êtes libre le soir de 6 à 9 heures, téléphonez 745-7022. 6-280

(7) FEMMES DEMANDEES

AIDE-DOMESTIQUE, soin enfants, chambre privée, téléviseur, près autobus Alta Vista, 731-5145. 7-278

AIDE-CUISINIERE de 8h. a.m. à 4h. p.m. lundi au vendredi. Restaurant Piccadilly, 442 Gilmour, Ottawa. 7-279

AIDE domestique, couple avec un jeune enfant, 5 jours par semaine, chambre privée, 722-5837. 7-282

ASSISTANTE garde-malade licenciée (R.N.A.), bilingue, pour le Casselman Nursing Home, bonne condition de travail, bon salaire. Téléphonez à Percy Racine, frais renversé. 764-2933. 7-279

BONNE pour travaux domestiques et garde d'enfants. Mme Laflamme, 776-2048. 7-279

BONNE, travaux domestiques et soins des enfants, maison moderne, logée ou non, bon salaire, 777-0627. 7-280

COMMIS-DACTYLO bilingue. Security Collection Agency. 260 St-Patrice, Ottawa. 7-279

DEVENEZ conseillère en beauté faciale. Cours gratuits. Composez: 777-5155 après 6h. 7-282

DAME d'âge mûr pour garder chez moi, Gatineau. 663-7248. 7-278

3 DAMES pour Beauty Counselor, 25 ans ou plus, expérience non necessaire. 733-6691; 235-3861. 7-279

FILLE OU FEMME, ouvrage domestique, adultes. 771-6598. 7-282

SERVEUSES demandées, bilingues et expérimentées. S'adresser en personne: restaurant Venezia, 339 Dalhousie. 7-282

SERVEUSES demandées. S'adresser 177, chemin Montréal. 7-282

SERVEUSES demandées par Café Le Diplomate, 1, rue Montcalm, Hull. 7-278

COMMIS-DACTYLO bilingue

Expérience préférable, très bonne connaissance du français et de la dactylographie.

Prière d'adresser demande écrite à la main avant le 23 février précisant expérience et salaire exigé à:

L'ASSOCIATION
CANADIENNE-FRANÇAISE
D'EDUCATION D'ONTARIO
60, rue Boteler, Ottawa

(5) HOMMES DEMANDES

(5) HOMMES DEMANDES

RÉGISSEUR ADJOINT

Service de la multicopie
Emploi permanent à Ottawa
Le salaire dépendra de
l'expérience et des aptitudes
Semaine de 5 jours
Excellents avantages marginaux

Au moins 5 ans d'expérience en multicopie, y compris le travail de surveillance, le fonctionnement des machines, la fabrication de plaques et le travail général en chambre noire.

Ecrivez en mentionnant les aptitudes, le degré d'instruction secondaire, l'âge, l'expérience et le salaire désiré.

Case Postale 167 Le Droit

5

(7) FEMMES DEMANDEES

FEMME demandée, 25 à 45 ans, pour dame âgée et entretien bungalow, Alta Vista. Couchera ici. Après 5h. 731-9753. 7-300

FILLE ou femme aimant les enfants et ouvrage général; références. 771-2967. 7-301

FEMME ou fille sérieuse pour soins des enfants, 5 jours. 771-3674. 7-280

GARDIENNE pour 3 enfants (1 âge scolaire), 4 jours par semaine. 749-8600. 7-281

GARDIENNE demandée, $20, logée ou non, 749-5551. 7-282

GARDIENNE, 3 enfants, 1 âge scolaire, légers travaux, logée, 157 Dollard, Hull. 7-278

JEUNE FILLE ou dame, soin 3 enfants, 2 âge scolaire, 193 Archambault, Hull. 777-4051 après 6h. 7-279

JEUNE FILLE ou dame pour soins d'enfants, travaux domestiques, logée. 777-7579 après 5h. 7-282

LAVEUR de vaisselle. 56, rue George, Derwin's Bar-B-Q. 7-280

MENAGERE et mère. Un revenu supplémentaire et une nouvelle garde-robe. Pas de capital requis. 684-7261. 7-278

MERE-CELIBATAIRE ou femme demandée pour soin de 2 enfants dont un d'âge scolaire. 776-1237 après 4h. 7-279

POINTE-GATINEAU, dame âge moyen pour prendre charge de maison, soins 2 enfants, 3 et 4 ans, 771-6478. 7-278

POINTE-GATINEAU, femme de chambres, 5 jours par semaine, 771-2613. 7-280

SECRETAIRE bilingue avec expérience légale. S'adresser par écrit en mentionnant expérience, références ainsi que salaire désiré à Vincent et Cie, 110, rue York, Ottawa 2. 7-279

VEUF demande ménagère expérimentée pour prendre charge de maison et enfants, dans maison moderne, 745-2656. 7-282

SECRETAIRE BILINGUE

LE CONSEIL national de recherches a besoin d'une secrétaire en second pour aider au fonctionnement général du bureau du Président, situé promenade Sussex. Les candidates devront posséder leur certificat de fin d'études secondaires et au moins un an d'expérience. Il est indispensable qu'elles sachent bien sténographier en anglais et en français, et dactylographier avec rapidité et justesse. Le traitement alloué à la candidate acceptée sera fonction de son instruction et de son expérience. La prime de bilinguisme de 7 pour cent s'applique à ce poste si la candidate est compétente. Veuillez écrire, en donnant votre curriculum vitae, au Bureau d'emploi, Conseil national de recherches, Ottawa 7e. 7-278

DAME VENDEUSE

compétente pour rayon des robes

De préférence, possédant expérience, bilingue, compétente et d'âge mûr

Doit posséder le sens de la mode et des aptitudes de vente indéniables.

- Semaine de 5 jours, à plein temps
- Assurance-vie de groupe
- Programme médical majeur
- Escompte sur les achats

Se présenter au:
Bureau du personnel

C. CAPLAN LTD.

135, rue Rideau

7

(8) POUR BEBES

GARDERAIS enfant chez moi, semaine ou mois. 771-2950. 8-279

PRENDRAIS enfants en pension, projet Riviera. 776-2823. 8-279

AYLMER, garderais enfants lundi au vendredi. Grande cour clôturée. 684-4880. 8-278

PRENDRAIS fillette en pension; bon foyer, semaine ou mois. — 771-2640, Pte-Gatineau. 8-282

GARDERAIS enfants 4 ans ou plus, lundi au vendredi. 776-1947. 8-282

WRIGHTVILLE, garderais enfants, lundi au vendredi, grande cour clôturée. 777-9253. 8-280

PRENDRAIS enfants en pension, $15 par semaine chacun. Bons soins. 776-1461. 8-282

EASTVIEW, garderais enfant chez moi, lundi au vendredi. 745-5450. 8-279

GARDERAIS enfants à domicile. Soir ou fin de semaine. Après 6h. 777-8913. 8-279

GARDERAIS enfants, lundi au vendredi, près boul. Riel. 771-2132. 8-282

(7) FEMMES DEMANDEES

(7) FEMMES DEMANDEES

LA COMPAGNIE E. B. EDDY

requiert des

OPERATRICES D'ORDINATEUR

Les candidates doivent posséder l'immatriculation junior et de l'expérience sur un clavier d'ordinateur à l'alphabet numérique.

Le salaire de début selon l'expérience et l'aptitude.

Plan d'assurance groupe entièrement payé par la compagnie. Plan de pension. Congés de maladie et autres bénéfices aux employés sont aussi disponibles.

Pour une entrevue, veuillez appeler le

DIRECTEUR DU SERVICE D'EMPLOI
777-5211 local 435

7

NON CLASSE par Larry Hurb



"Ils sont sûrement dans le coup de l'évasion ! Ils parlent d'acheter un autobus !"

(8) POUR BEBES

GARDERAIS enfants chez moi le jour. 8-5, 771-4357. 8-279

GARDERAIS enfants chez moi, bons soins. Rue Fontaine. 776-3062. 8-279

PRENDRAIS enfants en pension à la semaine ou au mois, bon foyer, 777-9480. 8-283

PRENDRAIS bébé en pension, lundi au vendredi, 777-8681. 8-289

PRENDRAIS enfants, 3 ans et plus, lundi au vendredi, 8 à 6, 745-3971. 8-283

GARDERAIS enfants chez moi, lundi au vendredi. 745-2827. 8-280

JEUNE mère désire garder une petite fille de 3 ans comme compagne pour sa petite fille; lundi au vendredi. 749-9731. 8-280

GARDERAIS enfants chez moi, Elmvale Acres. 733-1350. 8-283

GARDERAIS bébé, semaine ou heure; rue Stewart. 234-3740. 8-283

GARDERAIS enfant chez moi, lundi au vendredi, Orléans, 824-2436. 8-280

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION des Ecoles Séparées de Rockland demande un directeur pour une école de 300 élèves et plus. Qualifications requises. S'adresser à J.-A. Bédard, sec.-trés. C.P. 67, Rockland. 10-279

LA COMMISSION des écoles séparées de Rockland, demande une institutrice qualifiée pour enseigner 3e année de garçons. Devra commencer le 16 avril prochain. Faire demande par écrit en donnant qualifications et le nom du dernier inspecteur, à J.-A. Bédard, secrétaire-trésorier, C.P. 67 Rockland, Ont. 10-j.n.o.

(11) EMPLOIS DEMANDES

REMPLIRAIS toutes formules d'impôt. Expérience. Henri Viau, 771-1987. 11-284

COMPTABILITE, rapports financiers et impôts sur le revenu; raisonnable. 236-5558. 11-294

FEMME de ménage, $1.50 l'heure. 777-6471. 11-278

FERAIS couture chez moi. 33A Lavigne, 771-4714. 11-279

OUVRAGE général à la journée. 776-3994. 11-279

JEUNE femme, sténographe bilingue, veut faire ouvrage chez elle. Boite 2205, Station D, Ottawa. 11-280

(12) LOGEMENTS DEMANDES

LOGIS, avril ou mai pour couple avec 4 enfants, chauffé. 771-0237. 12-281

APP. de 2 ou 3 chambres à coucher demandé, Hull-Wrightville, 1er avril. 776-2590. 12-280

DEMANDE pour 1er avril, 2-3 chambres à coucher, 1 bébé, Ottawa-Est ou Eastview, 745-6127. 12-280

DEMANDE — 2 ou 3 ch. à coucher, 1er mai, meublé ou non, 777-9244. 12-278

LOGIS confortable, 2 chambres à coucher, paroisse St-Raymond ou St-Benoît, 1er mars ou avril, 777-4628, entre 5-7h. p.m. 12-278

HOMME seul, travaillant dans un bureau, demande petit appartement meublé avec salle de bains privée, Gatineau ou Pte-Gatineau. 663-2432. 12-279

LOGIS demandé, 2 chambres à coucher, 1er mai, 2 adultes, Wrightville, après 6h. 777-9556. 12-280

(15A) PROPRIETES DEMANDEES

PROPRIETAIRES de Wrightville et du Parc de la Montagne! Etes-vous intéressés à vendre? Nous avons des acheteurs sérieux. Signalez Conrad Sigouin Ltée, Realtor, 26 St-Raymond, Hull, 771-6266. 15A-284 Qué.

NOUS AVONS CLIENTS pour bungalows dans Parc de la Montagne. Comptant, $4,000. Guaranty Trust courtier. 771-6655. 15A-AN

AVONS

Nombre de bons clients désirant s'établir à Hull pour le 1er mai dans secteur résidentiel. Prix variant jusqu'à $30,000.

Composez 771-3211

IMMEUBLES
DUSSAULT INC.

15A

(21) DIVERS DEMANDES

REFRIGERATEUR, ameublement de maison demandés immédiatement. Les plus hauts prix payés. 234-4788. 21-A.N.

RALPH'S FURNITURE paie comptant pour l'ameublement et les appareils pour le foyer. 234-6737. 21-A.N.

MEILLEURS PRIX offerts: bons mobiliers et appareils ménagers usagés. Appelez "Uncle" Harry, 233-5253; le soir, 749-8421. 21-A.N.

PIANO demandé immédiatement Tout format. Au comptant 725-1116 ou 729-9915. 21-A.N.

PIANO demandé, tout format, état sans importance, comptant 777-3001 après 6h. 21-j.n.o.

(22) LOGEMENTS A LOUER

APPARTEMENT neuf, 3 chambres à coucher, cuisine, salle à manger, grand salon, connection laveuse et sécheuse, salle de bains en céramique. $160 chauffé. 1er mai, 85 Richard, 771-1434. 22-j.n.o.

APPARTEMENT, 1 chambre à coucher, 771-7866. 22-282

BUNGALOW, semi-double de 3 chambres à coucher, 203, rue Mutchmore, Hull, $140; libre le 1er mars. 749-3932. 22-279

BOULEVARD Gamelin. Semi-double, grande cour, libre le 1er mars. Autre partie libre le 1er avril. Construction neuve. Ecire à Case 169, Le Droit. 22-278

COTE-DE-SABLE, 1er avril, 1 chambre à coucher, salon, grande cuisine, poêle, réfrigérateur; adultes seulement, $85. 234-7122. 22-283

EASTVIEW, rue Granville, 1 chambre à coucher, poêle, réfrigérateur, libre 1er avril. 745-5070. 22-283

GATINEAU, spacieux logement des plus modernes, 3 ch. à coucher, $135, chauffé, Immeuble AGA, 663-4824. 22-j.n.o.

HULL, logis 3 pièces, eau chaude, $40, 746-8066. 22-283

HULL, 4 pièces, salle de bains, central, libre, $65, 684-4224; 771-0895. 22-283

GRAND logis très moderne, 1 ch. à coucher, armoires noyer, 75 Chouinard, près Isabelle, près autobus, 771-9517. 22-283

LIBRE 1er avril, rue Pharand, 2 chambres à coucher, chauffage eau chaude, poêle et réfrigérateur fournis si désiré, stationnement, service de buanderie au sous-sol, $120, 771-0291. 22-283

MAISON à louer, 4 chambres à coucher, Pointe-Gatineau, 777-3492. 22-283

79 PREVOST, Val-Tetreau, logis moderne, 1 ch. à coucher, poêle, réfrigérateur, $115, chauffé, 1er mai, 771-1434. 22-j.n.o.

65 LANCTOT, Parc de la Montagne, app. neuf, 1 ch. à coucher, poêle, réfrigérateur, $115. 1er avril, 771-1434. 22-j.n.o.

212 MAPLE, Eastview, appartement 1 chambre à coucher, 1er mars, $70 non chauffé, 749-5927. 22-j.n.o.

WRIGHTVILLE, chauffé, 4 pièces, neuf, 1er mars, $130, 771-1694. 22-280

WRIGHTVILLE, moderne, 1 chambre à coucher, salon, cuisine, salle de bains complète, libre 1er avril, 771-3051. 22-283

WRIGHTVILLE, appartements chauffés, 2 et 3 chambres à coucher, $135 et $145, 777-2578 22-283

(22A) APPARTEMENTS MEUBLES

GATINEAU — Logis chauffé, éclairé, meublé, moderne. 663-6387. 22A-283

GARCONNIERE meublée, chauffée, éclairée, $70. 1er mars. 361 Daly, 235-4086. 22A-283

HULL (1er plancher), garçonnière, adultes, honnêtes, sobres, propres, 777-6796. 22A-283

APPARTEMENT, bas, 3 pièces, chauffé, éclairé, dame, 749-5847, soir. 22A-283

(23) CHAMBRES A LOUER

2 BELLES chambres, central, stationnement, 777-7159, 106 Eddy, Hull. 23-281

CHAMBRES, simple ou double, près hôpital, entrée privée, filles, 777-1960. 23-301

GATINEAU, chambre, salle de bains privée, entrée privée, 663-5967. 23-283

CHAMBRE, homme, rue Champlain, Hull. 777-2688. 23-281

CHAMBRE meublée, 220 Guigues, 233-5173. 23-282

CHAMBRE meublée, pour homme, centre de Hull. 777-5336. 23-296

CHAMBRE meublée avec réfrigérateur et privilèges de cuisson, pour homme, 350 Raymond, Gatineau, 663-5111. 23-278

CHAMBRE pour homme, après 4h., 777-2875. 23-278

COTE-DE-SABLE, chambre meublée, pour 1er mars, 234-7846. 23-279

CHAMBRE à louer pour hommes seulement. 777-3337. 23-280

CHAMBRE meublée, privilège de cuisson, 1 personne ou couple, 212 St-Patrice. 23-279

CHAMBRES à louer, 226 Papineau, Hull. 771-4286 23-281

CHAMBRE, Hull, central, personne seule, stationnement, 777-7519. 23-280

COTE-DE-SABLE, 1 chambre à coucher, pour homme, 235-7655. 23-280

GATINEAU, chambre pour 2 personnes. 663-3641. 23-282

GRANDE chambre meublée, sous-sol, pour 2 personnes, $50 par mois. 289 Frontenac, Eastview. — 749-4926. 23-279

PRES HOPITAL Sacré-Coeur, chambre meublée, entrée privée, cuisinette, demoiselle. 154 Bourque. 23-283

BELLE chambre, angle Laramée, Walker, bon chez-soi, 777-3193. 23-283

GRANDE chambre, fille ou dame, foyer tranquille, centre de Hull, 241A Laurier, après 5h. 15, 776-4377. 23-283

CHAMBRE à louer, 777-6626. 23-279

CHAMBRE, privilèges de cuisson. Après 5 heures. 728-6406. 23-282

CHAMBRE, lits jumeaux, entrée privée, homme seulement. 102 Leduc, Hull. 23-282

GRANDE CHAMBRE, 1 ou 2 personnes, références. 771-2746. 23-279

CHAMBRE avec privilèges. 733-7862 23-280

CHAMBRE moderne. 40 Hébert, Gatineau. 663-4248. 23-283

(24) CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRE et pension, 745-2987. 24-283

EASTVIEW, chambre moderne, pension pour hommes, 5 jours, 745-5213. 24-301

CHAMBRE et pension à 28 Eddy, app. 4. 776-2424. 24-279

EASTVIEW, pour 2 jeunes hommes, excellents repas et privilèges. 746-8030. 24-279

"GILMOUR REST HOME"

CHAMBRES pour personnes âgées, bons repas, bons soins; prix raisonnable. 234-7249. 24-278

CHAMBRE et pension pour homme, centre de Hull. 771-2275. 24-281

CHAMBRES et pension, 1er mars, boulevard St-Joseph, Hull, après 4½ heures. 771-5477. 24-280

CHAMBRE et pension pour personnes âgées. 232-9862. 24-289

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 hommes; lavabo, entrée privée, stationnement. 776-2132. 24-294

FOYER AVE MARIA

CHAMBRES et pension pour personnes âgées, repas excellents, messe dans foyer, prix raisonnable, atmosphère familiale, 236-1477, 749-4734. 24-286

CHAMBRE et pension ;excellente nourriture. 771-6715. 24-278

CHAMBRE et pension, jeune fille ou dame, après 5h. 771-9074. 24-278

CHAMBRES et pension pour hommes; excellents repas. Pension seulement si désirée. 234-0881. 24-300

COTE-DE-SABLE, près d'un parc, chambre et pension pour personnes âgées, bon repas, bons soins. Prix raisonnable. 234-7846. 24-282

CHAMBRE ou pension, 253 Broadway-ouest, Gatineau. 24-278

CHAMBRE et pension, stationnement, près boul. St-Joseph, privilèges, 776-2090. 24-283

(24A) APPARTEMENT A PARTAGER

JEUNE homme pour partager appartement ,992-4093 entre 9 et 4h. 24A-279

(25) BUREAUX A LOUER

HULL, angle Principale et Laval, bureau moderne, climatisé, équipement de bureau fourni si désiré. 771-5829. 25-l. mer. v.

(26) COMMERCES A LOUER

LOCAL, commerce ou restaurant, 950 pieds carrés, rez-de-chaussée, 777-9422, soir. 26-283

EXCELLENT local, rue Rideau, 1,650' carrés, 1er plancher, mezzanine, chambre arrière pour entrepôt, chauffé, libre accès au sous-sol, 731-3285; 235-1456. 26-283

RUE EDDY

1,000 pieds carrés de plancher

$250 par mois

GUARANTY TRUST

J. SEGUIN

771-6655 — 771-7816

26

(26A) TERRAINS A LOUER

GRANDS terrains de choix, minimum 6,000 pieds carrés à 13,200 pieds carrés. Seulement 10 minutes du centre de la ville. Près du chemin Cameron, Hull, près des écoles. 236-3663. 26A-j.n.o.

(27) GARAGES A LOUER

GARAGE à louer, s'adresser 48 St-Hyacinthe, Hull. 27-279

(30) DIVERS A LOUER

APPAREILS auditifs, spécial jusqu'au 15 mars, $7 et $10 par mois, 233-4091. 30-284

ROBES: mariées, fille d'honneur, bouquetières; soirées, graduation; fourrures. Salon Florette. 389 St-Patrice. 233-5178. 30-A.N.

SALLE DE RECEPTION Etoile du Nord, 174 St-Louis, Pte-Gatineau, 771-8064. 30-j.n.o.

ROBES DE MARIEES, Mme Nault 13 Charlevoix, Hull. 777-4667. 30-301

ROBES de mariée, louer et vendre, 236 Maisonneuve. 777-3904. 30-j.n.o.

A LA FUTURE MARIEE

ROBES de mariées, filles d'honneur, mantes de fourrure. A. Alarie, 291 Laramée, 777-7980. 30-

(31A) A VENDRE OU A ECHANGER

ALEXANDRIA, Ontario, 75 milles d'Ottawa, 2 magasins et 2 appartements dont 1 magasin, libre, 20 x 55. A vendre ou échanger contre propriété à Ottawa. 745-2865. 31A-284

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.)

35 RUE Noël, triplex, chauffage à eau chaude et huile, moderne $28,500, George D. Howith, realtor, courtier en immeubles, assurance; 749-9971. 32-AN. Ont.

Louis Tetley LIMITED

IMMEUBLES — REAL ESTATE

745-6801

RUE BARETTE — Bâtisse 5 logis près écoles et églises. $34,500.00 avec $6,000.00 d'acompte. Armand Richard, 233-5343.

RUE DESCHAMPS — Salon de beauté en opération avec résidence luxueuse de 4 chambres à coucher — garage — tapis — $5,000.00 d'acompte. Ivanhoe Perrier, 746-0200.

EASTVIEW — Vendeur prend l'hypothèque — $5,000.00 d'acompte — bon triplex contenant logis de 3 chambres à coucher — garage double. Roger Prégent, 745-5697.

CHEMIN MARIER — Bâtisse 3 logis—logis de 2 et 1 chambres à coucher — chauffage eau chaude — garage. $22,000.00. Laurent Roy, 749-5635.

32-Ont.

ROMEO LTEE

PIGEON & LAVOIE

courtage — 745-1521

ORLEANS, triplex en brique, 3 logis de 3 ch. à coucher. Seulement $3,500 comptant. Appeler Urgel Bray, 733-5510.

ALTA VISTA, maison neuve de 4 ch. à coucher, salle à manger, salle familiale, foyer, garage double, etc. Prix: $30,900. Appeler Urgel Bray, 733-5510.

VILLAGE DE BRITANNIA, dépôt de $1,000, réduit à $500, 3 ch. à coucher, salle à manger, garage. Appeler R. Lepage, 749-0528.

GRAVELLE CRESCENT, bungalow neuf. Possession immédiate. 3 ch. à coucher. Construction: pierre et parement aluminium. Appeler R. Lepage, 749-0528.

PAROISSE St-François d'Assise, maison 2 étages, 3 ch. à coucher, 1½ salle de bain, salle à manger. Comptant: $4,000. Appeler Mme Pilloud, 746-0422.

EASTVIEW, bon 4 logis, 2 fournaises neuves, bonne location. Seulement $27,300. Appeler Urgel Bray, 733-5510.

COTE DE SABLE, 337-343 Somerset, 4 logis en brique. Seulement $26,500. Appeler Urgel Bray, 733-5510.

32-Ont.

RENE-D. LAPOINTE

COURTIER

313, chemin de Montréal
Eastview — 745-1551

OTTAWA CENTRE, restaurant et commerce donnant $1,000 net à son propriétaire, pouvant être opéré par couple, aubaine à $10,700, termes faciles. Gauvin, 745-6145.

ELMVALE ACRES, double 3 ch. à coucher, près église, école, autobus, placement idéal, pleine cave, tél. pour renseignements. Gauvin, 745-6145.

RUE JEANNE-MANCE — duplex brique, 3 ch. à cou., Simard, 749-1966.

RUE ALESTHER, grand bungalow, brique et pierre, foyer naturel, 4 ch. à coucher, salle à manger, salle de jeux. Simard, 749-1966.

EASTVIEW, maison, 2 étages, 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, tapis, terrain clôturé, 40' x 100', $16,500, termes. Labranche 745-3753.

ORLEANS — Bungalow-duplex, style ranch, 1 logis de 4 chambres à coucher, l'autre de 2 chambres, terrain 160' x 274', aubaine à $26,900. Labranche, 745-3753.

$1,000 COMPTANT achètent bungalow stuc, 3ch. Paul 733-5067.

$2,000 COMPTANT, bungalow, brique, 3 ch., lot 75x200, prix $16,000, Paul, 733-5067.

32-j.n.o.-Ont.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

VENTE PRIVEE, Gatineau, grande maison, brique et pierre, 3 chambres à coucher, garage chauffé. Acompte $2,500, $80 par mois. 663-3214. 32-282 Qué.

HULL, près Imprimerie Nationale, maison à revenus à 3 logis. — 777-7718. 32-280 Qué.

3 BATISSES sur terrain église Our Lady of Victory, angle Charles et Joseph, Buckingham, à vendre pour démolition. 986-3834; 986-3491. 32-282-Qué.

J.-R. DESCHENES

COURTIER

771-2605

WRIGHTVILLE, salon de beauté, bien établi, chiffre d'affaires intéressant. Cause départ. Termes faciles.

RUE JEANNE D'ARC, duplex, chauffage eau chaude, à l'huile, garage, sous-sol fini. Très propre. Termes.

32-an-Qué.

JULIEN GROULX

REALTOR
COURTIER
EN IMMEUBLES

162 Hôtel-de-Ville — 777-8850
JULIEN GROULX — 777-0674

RUE PAPINEAU — Maison double, 4 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine chaque logis, $7,000 acompte, $1,000; solde $75 par mois.

32-an.-Qué.

SYLVIO HUNEAULT

Realtor—Courtier en immeubles
354, boul. Maloney, Gatineau
663-3903

GATINEAU, rue Laurel, duplex stuc, de 3 ch. à coucher, salon, cuisine, salle de bains, sous-sol ciment, chauffage à l'huile. Pour informations, Phil. Thibodeau, jour 663-3903; soir 663-3635—707.

PRETS HYPOTHECAIRES

Guénette

Enrg.
Courtier—60 Frechette, Hull

771-3216

HULL, Marengère, duplex en bon état et 3 logements, à besoin réparations, revenus $250 par mois, paiements $125 int. 7%. Faites une offre.

PTE-GAT, grand bung. 3 ch. à coucher, plâtre, entrée pavée, terrain tourbe, $9,500.

LAVAL, grande maison 4 ch. à coucher, brique, chauffage eau chaude, garage, sous-sol 6½ pds., entretien des plus soigné, $12,900.

PTE-GAT., bung., salon, cuisine, 2 ch. à coucher, gros filage, terrain 45' x 90', prix seulement $3,000.

32-Qué.

Sarra-Bournet

Courtier-Realtor
176, boul. St-Joseph
771-7356

SERVICE PHOTO M.L.S.

NOUVELLE inscription. Glenwood rue Nelson, double en brique, 4 ch. à c. 1½ chambre de bains par logement. Revenu mensuel $260. Chauffage à l'huile, eau chaude. Prix demandé, $26,000.

TERRAINS commerciaux, chemin Cameron, idéals pour commerces de tout genre, restaurant, poste d'essence etc. $1.25 pied carré.

32-Qué.

Rubriques

Accessoires d'automobiles	(38)
Agents demandés	(4)
A louer ou à échanger	(31)
Amusements	(51)
Animaux	(40)
Appartements meublés	(22A)
Argent demandé	(43)
Argent disponible	(42)
Assurances	(41)
Automobiles demandées	(20)
Autos à louer	(30A)
Automobiles à vendre	(36)
Avis divers	(52)
Avis légaux	(53)
Bateaux et accessoires	(39)
Bureaux demandés	(15)
Bureaux à louer	(25)
Chambres et pensions	(24)
Chambres à louer	(23)
Chambres demandées	(13)
Chambres et pensions demandées	(14)
Commerces demandés	(16)
Commerces à louer	(26)
Commerces à vendre	(33)
Chalets à louer	(29)
Chalets demandés	(29A)
Chalets à vendre	(35)
Cours privés	(47)
Divers à louer	(30)
Divers à vendre	(37)
Divers demandés	(21)
Directeur de funérailles	(54)
Ecoles de langues	(47A)
Emplois demandés	(11)
Entrepôts demandés	(18)
Femmes demandées	(7)
Fermes à louer	(28)
Fermes demandées	(17)
Fermes à vendre	(34)
Fleuristes	(55)
Garages à louer	(27)
Garages demandés	(19)
Hommes demandés	(5)
Hommes-femmes demandés	(6)
Entrepôts à louer	(28A)
Fiançailles	(1)
Instituteurs demandés	(10)
Inventions	(49)
In Memoriam	(58)
Logements à louer	(22)
Mariages	(2)
Messes-Services anniversaires	(57)
Monuments	(56)
Marché alimentaire	(37B)
Occasion d'affaires	(37A)

LE DROIT • • • NOS PETITES ANNONCES DONNENT DE BONS RÉSULTATS



Lapins

LAPINS — Viande fraîche ou congelée, 85c la livre; (animaux choyés) $1.50. Reproducteurs: prix sur demande. Centre cunicole de Rockland Enrg. Tél. Signalez longue distance, demandez Zenith 1-7870 sans frais de 7 à 10 soir. G-j.n.o.

Planchers

GEO. PROVOST ENRG.
SABLEUR de planchers de bois franc. Estimation sur demande. Hull-Ottawa. 771-8406. G a.n.

Taxi

DIAMOND TAXI
OTTAWA LTEE, 235-1821. Service de 24 heures. G-j.n.o.

Piscines

PISCINES canadiennes "Crystal", par A. Bruce Benson Limited. 733-0332. G-A.N.

Menuiserie

A. CHARRON, menuisier spécialisé en construction et rénovation. 777-1483. G-297

MENUISERIE de tous genres. Spécialités dans la finition. 749-7852. G-279

MENUISIER expérimenté dans finition et tous genres de réparations. Soir 731-8342. G-285

MENUISIER spécialisé, armoires de cuisine, finitions de sous-sol. 684-4642. G-282

Déménagement

LAURENT ROBILLARD, transfert et "storage", déménagements tous genres, expérience. 236-3316; 234-7846. G-278

DEVINE TRANSFER STORAGE. Déménagement local et longue distance dans la province de Québec. Pianos, congélateurs; spécialité, déménagements de bureaux. 776-1157. Le déménageur no un de Hull. G-j.n.o.

Toitures

M. EDGAR ARTELLE, entrepreneur de toitures, goudron et gravier, bardeaux d'asphalte, réparations de cheminées, estimations gratuites et inspection. 224-2023. G-288

Automobiles

BEAUPRE AUTOMOTIVE, 232-9684. Ouvert jour et nuit. Pièces, service. G.-A.N.

ALIGNEMENT D'AVANT, spécialité: freins. Koffman Brake & Alignment, 339, avenue King Edward. 233-3413. G-j.n.o.

RADIATEURS - CHAUFFERETTES — Service rapide. Prix équitables. Capital Dominion Radiators, 410, avenue Gladstone, 232-2237; 232-1033. G-j.n.o.

Réparation et rénovation

MENUISIER — Réparations de tous genres, sous-sol, meubles, contrat ou à l'heure. 777-3066. G-278

Rembourrage

REMBOURRAGE, réparations de meubles de tous genres; antiquités remises à neuf. Roy's Custom Upholstery, 1318 Wellington. 729-0218. G-A.N.

Naturopathie

J. U. DUPONT, N.D.; maladies chroniques. 266 Sparks. 237-3108. G-279

Soudure

SOUDURE générale (welding) installation de "hitch" pour roulotte. Maurice Marengère, 771-4847. G-289

SOUDURE tout genre, réparons ski-doo. 55 Sherbrooke. 777-6112. G-279

Service d'ambulance

SERVICE fiable d'ambulance, 24 heures. Vincent Brunet, 115 est, MacLaren, Buckingham. — 986-3426. Aussi service d'ambulance à 750 est, boul. Maloney, Gatineau. 663-2468. G-j.n.o.

Reliure

RELIEUR de toile ou de cuir. Faites relier vos livres, périodiques, magazines, etc. 236-1231. G-278

Téléviseurs — réparations

LEFORT — Service de radio, télévision et tourne-disque. — Ouvrage garanti. — 140 Eddy, Hull. 771-1988. G-A.N.

Plâtriers

PLATRAGE, peinture, menuiserie, cloisons en gypse, stuc. 233-1712. G. Gariépy. G-284

Téléviseurs à louer

LOUEZ un téléviseur à la semaine, au mois. Toutes les dimensions et tous modèles disponibles. Pièces, main-d'oeuvre et service gratuits durant la période de location. Quebec TV Rentals, 776-1318.

LOCATION de TV de Hull, 771-3233. Louez un appareil neuf, portatif. Semaine ou mois. G-A.N.

QUEBEC TV Rentals Enrg. Louez un appareil de TV neuf portatif à partir de $8 par mois. 771-7001. G-

Pianos

GILLES LAGRANGE, technicien diplômé, piano — accordage, réparations, estimations — 776-2781. G-an

Clinique de montres

TIMEX
VENTE ET SERVICE
REPARATIONS MINEURES
PENDANT QUE
VOUS ATTENDEZ
WATCH
CLINIC
Spécialistes de montres et horloges européennes
431 Bank angle de Gladstone
Cueillette et livraison
233-8672
Fermé le samedi

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

BUNGALOW neuf, 3 chambres à coucher, $14,395. Acompte $250. Riviera, Québec. Possession août ou septembre. 771-7731.

VENTE privée, 4 logis, centre commercial, rue St-André, Gatineau, 663-5123. 32-280 Qué.

BUNGALOW, Parc-de-la-Montagne, Hull, sous-sol fini, terrain paysager entrée asphaltée, patio, conditions d'achat uniques, 771-5964. 32-278 Qué.

RUE REIMS
BUNGALOW NEUF
3 et 4 c. à c., extérieur en brique, corniches en aluminium avec garantie de 20 ans sans peinture extérieure. Services payés incluant pavage de rue, bordures de ciment, entrée d'auto pavée, taxes municipales à compter de $114 par année incluant la taxe d'eau. 4 maisons modèles ouvertes de 2 p.m. à 9 p.m.
771-6694
32-Qué.

Pour la première fois dans Hull, une maison
CHATELAINE
TOUTE ELECTRIQUE
Venez la visiter
entre 7 h. et 8 h. 30
tous les soirs
EXCEPTE SAMEDI et DIMANCHE
CONSTRUCTION
VILLENEUVE LTEE
771-0334
32-Qué.

La vie est agréable sur . . .
"Le MONT BLEU"

"Le Mont Bleu" est un district résidentiel prestigieux et distinctif où des familles avisées jouissent d'une vie agréable.

Les maisons sur "Le Mont Bleu" offrent un vaste choix de modèles architecturaux dans une gamme de prix moyens jusqu'à $45,000.

La valeur des propriétés est assurée et des conditions faciles d'hypothèques peuvent être fixées.

"Le Mont Bleu" n'est qu'à 5 minutes d'Ottawa par le pont Cartier-Macdonald et se trouve près des écoles, églises et magasins.

Les maisons-modèles sont ouvertes du lundi au vendredi d'une heure de l'après-midi à 9 heures du soir; les samedis et dimanches, d'une heure à 6h de l'après-midi.

Pour renseignements :
771-0515
771-8378
L. D. MACLEOD
CONSTRUCTION
LTD.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

A. LAURIAULT LTEE
APPARTEMENTS neufs, 1 chambre à coucher, 55 Lessard, prêts 1er mars. $110. 777-3244. 32-289 Qué.

VOUS POUVEZ emmenager dès aujourd'hui dans votre nouvelle maison Trend, dans le parc Glenwood. Garantie absolue ou argent remis. Paiement initial $3,490. Intérêt 7%. Possession immédiate. Pour enseignements, Joe McGoldrick ou Jean Payette, 684-5361. 32-j.n.o. Qué.

TRUST GENERAL DU CANADA
IMMEUBLES — SERVICE M.L.S.
PRETS HYPOTHECAIRES
120, rue Principale, HULL — 771-3227

DEUX LOTS SITUES RUE LESAGE à quelques pas du boulevard St-Joseph. Dimensions des lots — 19,500 pieds carrés et 10,700 pieds carrés. Zone pour propriétés à revenu. Roger Lauzon, 771-8036.

CHEMIN MAPLE GROVE, LUCERNE. Lot boisé d'ormes et d'érables. Dimensions 150' x 200'. Situé à environ 1,500 pieds du chemin d'Aylmer. J.-Omer Major, 777-9223.

EDIFICE DE HUIT LOGIS à 199, rue Champlain, Hull. Extérieur de brique. Dimensions de l'édifice 30' x 60'. Lot 43' x 99' avec extension de 7' x 99'. Acompte de $15,000.00. Benoit Barrette, 684-6362. 32-Qué.

RHEAU SEGUIN
IMMEUBLES — REALTOR
PRETS HYPOTHECAIRES
73 LAVAL, HULL — 771-7325

HULL, rue Papineau, duplex papier brique, bâtisse en bonne condition, un logis de 2 c. à c. et un logis de 1 c. à c., sous-sol pleine grandeur, prix $10,000, comptant $1,500. Une offre raisonnable sera considérée. A. Dupuis, tél.: 771-7325, no 67-141.

HULL, rue Eddy bâtisse avec commerce de tabaconiste, logis de 3 c. à c. adjacent, entrepôt, chauffage eau chaude, garage double, une aubaine $16,500. H. Carrier, tél.: 684-4453, no 67-144.

HULL, rue Viger, triplex en brique construction récente, 2 logis de 2 c. à c., un logis de 1 c. à c., revenu $300.00 par mois, une aubaine $26,000, comptant $3,000. R. Séguin, tél.: 684-4231, No 67-8.

HULL, Wrightville, duplex, stuc, construction récente, 2 logis de 2 c. à c. avec plein sous-sol, terrain paysager, prix $16,000 seulement, comptant $2,500. Conditions faciles. H. Carrier, 684-4453, No 68-4. 32 Qué.

COURTIERS EN IMMEUBLES
REALTOR
VENDU PHOTO M.L.S.
Conrad Sigouin LTEE
26 St-RAYMOND, Hull, Qué.
771-6266

COIN EDDY et FRONTENAC, pour régler succession, propriété commerciale, 2 magasins et 2 logis. Revenu mensuel $265.00. Val. Chénier — 771-7697

BUNGALOW style colonial, nouveau secteur à Pointe-Gatineau. Cuisine - dinette, belle salle de bains, lot 90 x 100. S'achète avec $2,900 comptant. Consultez-nous. Clément Giroux — 771-1101

SI VOTRE CREDIT EST BON, appelez-nous. Occasion, 3 logis en brique, possibilité de 5 logis. Bien situé. Paroisse Sacré-Coeur. Ne tardez pas. Appelez immédiatement. Hector Marsolais — 777-3494

176, BOUL. MOUSSETTE — Joli bungalow situé près de l'hôpital du Sacré-Coeur, 2 ch. à coucher, grand salon avec tapis, belle cuisine; maison très propre. Demande $13,800. Jean Charbonneau — 771-2176 32-Qué.

pointco inc.
MAISONS SUR DEMANDE A PARTIR DE : $11,995
Acompte $599 complet
777-5242
Vos représentants : JACQUES PAQUET — JACQUES TOMARO

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

DUPLEX, $14,000 acompte à discuter, 68 Fontaine, 777-0895, après 6 heures. 32-283 Qué.

GATINEAU duplex, hypothèque 7% Masson 986-5232; 986-3188, soir. 32-286 Qué.

A. LAURIAULT LTEE
7 LOGIS, 177 Richer, 4 logis de 2 chambres à coucher avec salle à manger, 2 garçonnières, 1 logis de 1 chambre à coucher. Comptant $16,500. 777-3244. 32-289 Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

RENE CHENIER COURTIER
30 Dumas — 771-2992
BOUL. ST-JOSEPH, grand bungalow de 3 chambres à coucher sur terain commercial de 239 pieds de front par 533. Acompte $15,000.
LIMBOUR, grand bungalow de 3 chambres à coucher, chauffage central. Acompte $2,000.
CHEMIN CAMERON, terrains vacants pour construction de double ou duplex. $4,500.
32Qué.-j.n.o.

LA GALERIE DES MAISONS
TESSIER & TESSIER INC.
COURTIERS EN IMMEUBLES

GALERIE ST-JOSEPH — 771-5867
236, boul. St-Joseph, Hull

RUE MONCION, bungalow brique et pierre, 4 ch. à coucher, 2 salles de bain, salle de jeux avec bar fini en pin noueux 40'x12'. Terrain paysager. Abri d'auto. Plusieurs autres avantages. Il faut le voir, $23,800. Acompte $5,000. C. Tessier 771-5867 (1)

LAC A FOIN, Cté Labelle, très jolie ferme de 400 acres pour chasse et pêche avec bungalow. Consultez R. Déziel, 771-3380 (610)

RUE JEANNE D'ARC, très joli bungalow de deux chambres à coucher, grande entrée, salon, cuisine de belle grandeur avec salle de jeux avec bar au sous-sol. Garage. Intérêt à 6%. Il faut le voir et comparer. R. Gavard, 777-6418 (70)

BOUL. SACRE-COEUR, commerce rsetaurant-épicerie, excellent chiffre d'affaires, équipement compris pour seulement $1,800 prix total. Consultez-nous, une vraie aubaine. R. Sabourin, 777-8351 (7)

AYLMER rue Bagot, très grande maison de 3 ch. à coucher, salle à manger, cuisine, foyer, garage, salle de jeux. Extérieur brique et pierre. Très bien paysager. Seulement $16,900. Acompte à discuter. J. Laflamme, 771-5867 (624)

RUE CHAMPLAIN, Hull. Duplex extérieur stuc. Logis de 4 et 3 ch. à coucher. Peut être converti entriplex facilement. Terrain paysager avec garage. Consultez M. Glazer, 771-5122 (35)

BOUL. MOUSSETTE, bungalow fini stuc, 3 chambres à coucher, salon, cuisine (grandes pièces). Garage. Chauffage eau chaude. Cave de 8'. Acompte $3,000 ou à discuter. Mme P. Liberty, 771-2380 (608)

LE MEILLEUR des matériaux et de la main-d'oeuvre a été employé pour construire ce bungalow élaboré rue Chaudière, Lucerne. 2½ sialles de bain, foyer en pierre volcanique, cuisine avec Bar-B-Q et laveuse à vaisselle encastrée, tapis mur àmur. Erigé sur lot d'une acre paysager plus piscine équipée, cabana, patio et garage double. Bain sauna au sous-sol. Consultez R. Barbeau, 777-8302 (642)

RUE CORBEIL, joli bungalow en brique de 3 ch. à coucher, salon, cuisine. Très propre. Terrain paysager. Il faut le voir. Seulement $14,000. R. Dalpé, 777-5167 (38)

RUE SHERBROOKE, 1½ étage en brique de 3 ch. à coucher, salle à manger. Immaculée. Plusieurs extras dont: tapis mur à mur dans toutes les pièces. Inclus laveuse, sécheuse et poêle. Abri d'auto, entrée pavée, arbres fruitiers, haie, etc... Il faut la visiter. Consultez C. Tessier, 771-5867 (9)

TRIPLEX extérieur stuc, Gatineau. Logis de 3 et 2 ch. à coucher. Garage. Lot 45x200. Entrée pavée. Très propre. Possibilité de revenu de $210 par mois. Apporter offre. R. Dalpé, 777-5167 (523)

GALERIE PTE-GATINEAU — 776-3186
141, boul. Gréber, Pte-Gatineau

NE MANQUEZ PAS VOTRE CHANCE, venez voir ce bungalow-duplex de grand luxe avec revenu de $100 au sous-sol. Foyer, garage. Plusieurs extras. Situé Parc de la Montagne. C'est à voir. G. Tessier, 776-2233 (82)

JOLI BUNGALOW de 2 ch. à coucher situé rue Laurin, Pte-Gatineau. 4 pièces, sous-sol, abri d'auto et garage. Chauffage central. Belle apparence. Aubaine à $9,500. Bonnes conditions d'achat. Y. Bonin, 771-2157 (55)

CENTRE DE GATINEAU, 6 logis de 2 ch. à coucher, extérieur stuc, très propre. Face à un parc. Hypothèque avec propriétaire à 8%. Doit être vendu. Toute offre sérieusement considérée. Venez visiter. M. Parent, 777-5503 (20)

HULL, rue Valin, double de construction récente fini brique. 3 ch. à coucher par logis, grand salon et grande cuisine. Cave individuelle, 1½ salle de bains. Terrain paysager. A vendre ensemble ou séparément. Consultez A. Gadbois, 777-6039.

GALERIE LUCERNE — 684-5323
1, rue Belmont — Glenwood Shopping Plaza

TERRAIN panoramique d'une acre avec arbres fruitiers sur Avenue des Pommiers, près du Chemin de la Montagne. B. Séguin, 684-6022 (51)

AYLMER rue Main, maison 2 étages en stuc, sur terrain commercial de 87x120 paysager. 6 pièces, chauffage central. Peut facilement se convertir en duplex. Acompte $1,000. B. Séguin, 684-6022 (14)

RUE DUMAS, Hull, triplex, stuc, revenu mensuel $220, chauffé par locataires. S'achète avec $1,000 comptant. B. Séguin, 684-6022 (612).

LOT 60x120 rue Court, Aylmer. Tous les services, $2,500. Excellent endroit pour construction résidentiel. B. Séguin, 684-6022 (602)

GALERIE ST-ANDRE-AVELLIN — Tél. 180
32 Principale, St-André-Avellin

THURSO, deux restaurants à vendre entièrement équipés. Excellent chiffre d'affaires. Peuvent être vendus séparément. Consultez P. Aubry, tél. 180.

GALERIE MANIWAKI — 449-2881
55, boul. Desjardins, Maniwaki

RUE LEVIS, duplex fini bois et stuc, chauffage central. 2 logis de 4 pièces. En excellent état. Grand parterre. Consultez R. Hansen, 449-2881.

MESSINES, ferme de 100 acres incluant tous les bâtiments, maison de 6 pièces, plus chalet de 2 ch. à coucher et 25 acres de terrain avec frontage sur Lac Blue Sea. Aubaine à $16,500. Termes à discuter. R. Hansen, 449-2881.

VENEZ VOIR CES PROPRIETES A L'UNE DE NOS GALERIES (ouvertes de 9 à 9) OU RENSEIGNEZ-VOUS A CELLE LA PLUS PRES DE CHEZ VOUS
32-Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

MAISON de brique avec revenus. A vendre pour régler succession. Réduite à $15,000. Wrightville, 771-8190. 32-279 Qué.

A. LAURIAULT LTEE
3 LESSARD, bungalow duplex — 1 logis de 3 chambres à coucher, avec salle de jeux, 1 logis de 1 chambre à coucher, 1 logis de 3 chambres libre le 1er septembre. Acompte $5,500. $19,500. 777-3244. 32-289 Qué.

PARC-DE-LA-MONTAGNE, grand bungalow, vente privée, soir 232-6236. 32-282 Qué.

IMMEUBLES
DUSSAULT Inc.
Courtier - Realtor
33 Laval, Hull — 771-3211

LUCERNE, Jardins Champlain, maison bi-level, style américain, 10 pièces dont 5 chambres à coucher, salle familiale avec foyer naturel sur 2 acres de terrain boisé d'érables et de bouleaux blancs. Pour rendez-vous signalez 776-2990. J.-P. Querry.

PARC DE LA MONTAGNE, 107 Cameron, bungalow de 5 pièces avec garage, construit en 1963 sur terrain de 8,075 pieds complètement terrassé et paysager. Le tout en parfait état. $16,800. L. Pitre, 777-3983.

A LA CREPE BRETONNE, rue Montcalm, commerce et ameublement. Aubaine à $3,500. E. Wielgo, 771-5646. 32-Qué.

GUARANTY TRUST
COMPANY OF CANADA
GUARANTY TRUST
COURTIER - REALTOR
DE 9 à 5 — 771-6655

CHEMIN EARDLY, bungalow, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, 2 foyers, 3 garages, 5 acres de terrain, 1 mille d'Aylmer. Prix demandé $42,000.

CHEMIN des Pommiers, terrain d'une acre, $6,500.

GLENWOOD DOMAINE, bungalow 3 chambres à coucher, 1,400 pieds carrés, magnifique terrain, foyer, abri d'auto, entrée pavée. Prix demandé $18,000.
JACQUES SEGUIN
771-7816

ARMAND COUTURE COURTIER IMMEUBLE-REAL ESTATE
392 Notre-Dame, Gatineau
663-2120
Rés.: 663-4991

AU CENTRE de Gatineau, grande maison, 2 étages, très propre, chauffage eau chaude, prix demandé $11,900, acompte $2,500, solde à 7%.

BUNGALOW, 1½ étage, 3 ch. à coucher, salon, cuisine, salle de bains, lot 50x220, prix demandé $8,000, acompte $2,000, solde à 7%. 32-Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.)

GATINEAU, vente privée, "cottage" 4 chambres, grand terrain paysager, 1½ salle de bains. Après 6h. 663-4320. 32-289 Qué.

A. LAURIAULT LTEE
175 RICHER, 4 logis, 2 logis de 3 chambres à coucher, 2 garçonnières meublées, chauffage eau chaude. $37,500. 777-3244. 32-289 Qué.

EDGAR CHENIER
COURTIER — 777-1198
RUE CARON, triplex, revenu alléchant, $18,000, termes. Mme P. Gandy, 771-2927
RUE LAURIER, double de 3 ch. à coucher, près Imprimerie Nationale. Edgar Chénier, 777-1198. 32-

IMMEUBLES — 771-7411
REGIONAL COURTIER LTEE
16 LANGEVIN — HULL

RUE BRODEUR — semi-bungalow 4 ch., chauffage central, très propre, termes.
RUE DELORIMIER, duplex, stuc, logis 2 et 3 ch., termes très faciles.
RUE COURCELETTE, 5 logis, stuc, terrain 66x130, bon revenu, aubaine à $20,000.
RUE ROY — 8 logis, brique, 6 ans, acompte $10,000. 32-Qué.

IMMEUBLES
AGA
663-4824

GATINEAU, rue East, spacieux triplex, comprenant deux 5 et un 3 pièces. Garage attenant. Grand terrain, $22,900, termes.
RUE RACICOT, maison deux étages, 5 ch. à coucher, $9,500. Termes. 32-Qué.

(32A) TERRAINS A VENDRE

LOTS résidentiels 58⅔x100, rue Sirois, services payés. 746-4966. 32A-290

LOTS DE VILLE
RIVIERA Québec, 60 x 100, $1,390, $25 par mois. 771-7731 32A-j.n.o.

LOT à vendre, Perkins sur le lac. 771-3665. 32A-279

VUE PANORAMIQUE, lot de reste 60 x 100, projet Riviera, $1,950 comptant, 745-5033. 32A-281

LOTISSEMENT, voisinage Orléans, beaux grands lots, bons termes. 824-2794. 32A-281

1 LOT 110 x 150, $550. Hull. — 771-0629. 32A-283

TERRAIN à vendre, Gatineau, rue Dubois. 663-7032 après 6h. 32A-283

(33) COMMERCES A VENDRE

GARAGE de réparation, 50 milles de Hull, bâtisse 30 x 40, 2 étages, résidence au-dessus, 3 ch. à coucher, salon, cuisine, le tout en blocs de cendre. Acompte $3,000, termes faciles. Immeubles Jacques, Ltée, 777-3860. 33-j.n.o.

SALON DE BEAUTE, au coeur de la ville, équipement moderne. Lieu de résidence. 733-3918 après 6h. 33-283

RESTAURANT à vendre, tout équipé. Appel interurbain de Hull et Ottawa: Perkins 671-2506. 33-283

HOTEL à vendre dans village prospère, acompte à discuter, appelez 771-1148. 33-278

(34A) TERRAINS POUR CHALETS

TERRAIN pour chalets, 125 x 200, sur le lac Long à Blue Sea, 749-3954. 34A-284

(35) CHALETS A VENDRE

CHALET, grand terrain, 4 chambres à coucher, cuisine, 2 galeries grillagées, tout meublé, bateau, $2,200 ou meilleure offre. 26 milles de Hull. 777-1471. 35-279

(36) AUTOMOBILES A VENDRE

1966 RENAULT (R-10), comme neuve, 13,000 milles, radio, 73 Dumas, 777-9118. 36-280

1958 DE SOTO, 2 portes, toit rigide, parfait état. $225. 745-4925. 36-j.n.o.

1962 PONTIAC Parisienne, 2 portes, toit rigide, 6 cylindres, automatique, $10 d'acompte, $38 par mois, Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

1961 CHEVROLET 6, ordinaire, bon état, $300. 777-9027. 36-j.n.o.

DESIRE VENDRE CETTE SEMAINE
FORD 1966, familiale 4 portes, V-8, automatique, servo-direction, servo-freins, radio, pneus à flancs blancs, enjoliveurs de roues pleine grandeur. Fini bleu pâle, capitonnage assorti. Cette familiale est en parfait état. Termes bancaires disponibles. Pl. 687-2413. — 725-3103. Demander M. Hector Fleury 36-279

1960 PONTIAC Parisienne, 6, automatique, 1 proprio, $300. 771-1445. 36-j.n.o.

1965 PONTIAC Parisienne, automatique, équipée, propre, 236-5386. 36-279

1966 PONTIAC Parisienne, 2 portes, toit rigide, blanc arctique, toit en vinyle, tous les servos, V-8, automatique, pneus à flancs blancs, couvre-roues pleine grandeur et radio hors série. Une auto qui a peu roulé et immaculé, termes bancaires disponibles. No de stock 204. 725-3102 après 9h. p.m. 771-8695, demandez Hector Fleury. 36-280

N'ACHETEZ PAS
avant d'avoir vu
PARKWAY-CHRYSLER
PLYMOUTH-VALIANT
L'ENDROIT PAR EXCELLENCE
1047, CH. RICHMOND
729-5121 729-5121
36

(36) AUTOMOBILES A VENDRE

DODGE POLARA 440, 1966, 6, automatique, radio, tout équipée, 10,000 milles. 746-6465. 36-282

1962 ENVOY, $275, 1961 Anglia, $95, 1959 Vauxhall, $85, 1959 Volkswagen, $75, 1963 Studebaker, familiale, $245, 41 Brébeuf, Hull, 771-4976. 36-j.n.o.

1963 FORD décapotable, V-8, automatique, tout équipée, parfait état, $1,495, accepterais échange, demandez Vince, 745-4925. 36-j.n.o.

CHEVROLET 1954, très bon état, $100, 771-9712. 36-284

1962 PONTIAC, 2 portes, coach, 6 cylindres, automatique, radio, bleu pâle avec intérieur assorti, prix global $695. Pl. L79061. 725-3101, après 9h. p.m. 777-8695, demandez Hector Fleury. 36-280

MUSTANG 1965, en très bon état, a peu roulé, nombreux accessoires. Appartenait à un citoyen étranger. Après 5h. du soir. 238 Breezehill, Ottawa. 729-5826. 36-282

1962 MERCURY Meteor, $425, 1962 Pontiac, 2 portes, toit rigide, $495, 41 Brébeuf, 771-4976. 36-j.n.o.

1962 CHEVROLET, 6 cylindres, automatique, $10 d'acompte, $24 par mois. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

FORD 1963 6, manuelle, semi toit rigide, très propre, bon état, cause déménagement. 777-7928. 36-282

1961 CHEVROLET Impala, décapotable, $525, 41 Brébeuf, 771-4976. 36-j.n.o.

1963 CORVAIR Monza, automatique, $10 d'acompte, $28 par mois. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

1964 MERCURY Meteor, V-8 automatique, état immaculé, bas millage, $995, accepterais échange, 745-4925. 36-j.n.o.

1965 FALCON, 6 cylindres, automatique, radio, très bon état, 835-2069. 36-285

1964 OLDSMOBILE Starfire, très propre, peinture originale, tout équipée, servo-freins, servo-direction, glaces automatiques, 29,000 milles, 771-1768. 36-283

PLYMOUTH 1962, automatique, radio, V-8, 777-5913. 36-280

PLYMOUTH 1959, automatique, très propre, 745-9859, jour, 771-4235, soir. 36-283

VOITURE de diplomate, 1967 Pontiac, grosse Parisienne, bleu marine, intérieur assorti, entièrement automatique, 28,000 milles, conduite par chauffeur privé, $2,900, 233-6289. 36-289

1955 CAMION "White", 6 roues, 4 tonnes, châssis "heavy duty", 663-2729, 5-10h. p.m. 36-283

CAMION 1956, International Tandem, dompeuse, 7 x 13, bon état, $975, 20 Maricourt, 771-9160. 36-281

1966 BEAUMONT, décapotable, acompte très modique, Maurice Motors, 725-2389. 36-281

(36) AUTOMOBILES A VENDRE

VALIANT Signet 1964, décapotable. 771-7079 après 6h. 36-278

MAGNIFIQUE choix d'automobiles ou familiales et compactes, modèles 1961 et 1962, que l'on peut acheter avec $10 d'acompte et modiques versements mensuels. Reubens, 598, rue Rideau.

1965 CHEVROLET Bel Air, 2 portes, V-8, automatique, $10 d'acompte, prix total: $1,475. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

1961 CHEVROLET, 6, automatique, $495, 771-4976. 36-j.n.o.

1962 CORVAIR, $295. 41 Brébeuf, 771-4976. 36-j.n.o.

1960 CHEVROLET, 6, automatique, mécanisme parfait, propre, $295, 745-4925. 36-j.n.o.

ASSURANCE-AUTOMOBILE pour tous; aucun cas refusé. Protection immédiate. Termes de crédit. Licencié pour Québec et Ontario. — 777-2087. 36-j.n.o.

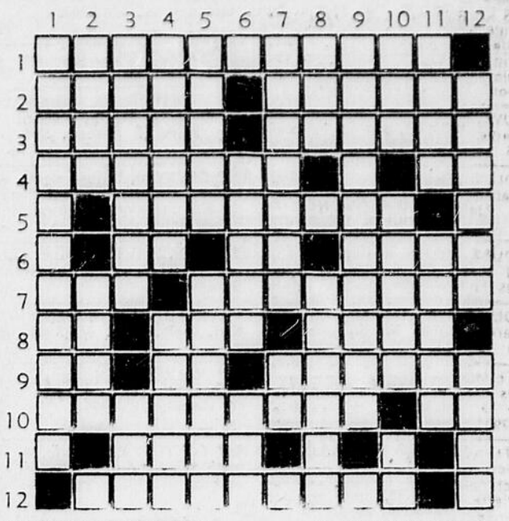
BEDARD
AUTOMOBILES LTEE
"Votre concessionnaire autorisé Renault"
VOUS INVITE
A VENIR
ESSAYER
TOUTES LES
RENAULT
1968
424, ch. Richmond
725-2061
36



"Je vais surveiller la vitesse ! Toi, Myrtle, guette les voitures en sens inverse ! Helen, guette celles qui suivent ! Hazel, les feux de circulation, Edna dira quand il faut signaler et comment et toi, Lucille, tu n'auras qu'à conduire !"

Mots croisés du Droit

— No 3029 —



HORIZONTALEMENT

1—Multiplication des êtres par voie de reproduction.
2—Où il entre des roses. — Laines qu'on retire en tondant.
3—Instrument de travail. — Cantique latin d'action de grâces (deux mots).
4—Couverture de l'arête supérieure d'un comble. — De la gamme.
5—Lichen.
6—Laize. — Satan sans coeur. — Tronc d'arbre.
7—Unité d'aire. — Te mets à table.
8—Possessif. — Principe de la vie. — Attachas.
9—Pronom personnel. — Mesure chinoise. — Fis subir le maltage.
10—Trou dans une voile pour y passer un filin (trois mots). — D'un verbe gai.
11—Gaz rare de l'atmosphère.
12—Sonnèrent d'une trompe.

VERTICALEMENT

1—Action de dégrader, d'avilir.
2—Fit mourir par le supplice de la roue. — Grogne, proteste.
3—Orifice microscopique par où se font les échanges gazeux d'une feuille avec l'atmosphère. — Fille de Cadmus.
4—Manger en broutant. — Mener, conduire.
5—Recueil de cartes géographiques. — Substance organique fréquemment mise en réserve chez les végétaux.
6—Mouvement de la main. — Dans la rose des vents.
7—Touché par une maladie. — Consonnes.
8—Abbréviation de "théâtres d'opérations extérieures". — Relatif aux ailes des oiseaux.
9—Ineffaçable. — Conjonction.
10—Enlève. — Lueur vive. — Sert à joindre.
11—Fait depuis peu. — Monticules allongés de sable et de cailloux, qui sont formés par les moraines des anciens glaciers quaternaires.
12—Elégants, chics. — Paysage.

SOLUTION DU PROBLEME No 3028

Horizontalement : 1. Défaillances; 2. Eructe — Mirai; 3. Git — Naine; 4. Agilité — Ouïe; 5. Zèle — Irons; 6. Oreilles — Etc; 7. Là — Taleth — Ai; 8. Amie — Iambe; 9. Néron — An — Elu; 10. Alitée — Ainés; 11. Si — Sitôt; 12. Elévation — As.

Verticalement : 1. Dégazolinage; 2. Erigera — El; 3. Futile — Arise; 4. Ac — Leitmotiv; 5. It — Laine; 6. Lentille — Est; 7. Aérée — Il; 8. Ami — Ostinato; 9. Ninon — Ha — Ion; 10. Creuse — Ment; 11. Ea — Table; 12. Silencieuses.

LE DROIT • • • NOS PETITES ANNONCES DONNENT DE BONS RÉSULTATS

(36) AUTOMOBILES A VENDRE

VAUXHALL 1959, bon état, $70. — 771-3493. 36-282

CHEVROLET Bel Air 1964, sedan automatique, radio, V-8, 22,000 milles, 1 proprio, très propre, bon état; aubaine. 771-0556. 623, boul. St-Joseph. 36-278

VAUXHALL 1960, bon état, peinture neuve, radio, $150. 663-8364. 36-282

1963 CHEVROLET, pick-up ½ tonne. $10 d'acompte, $36 par mois. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

FAITES-VOUS ACCOMPAGNER DE VOTRE MECANICIEN DE CHOIX
ACADIAN 1965, familiale, V-8, automatique, pneus à flancs blancs, radio, fini blanc coquille d'oeuf avec capitonnage assorti. Termes bancaires disponibles. L'état de cette voiture est immaculé d'un bout à l'autre. No de série 524-3104 — 725-3102. Demander M. Hector Fleury. 36-279

1960 FALCON, bon état, bon moteur, $150. 771-8716. 36-279

CAMION 1956 Chevrolet, ¾ tonne. Bon état. Moteur neuf. 663-3937. 36-282

PONTIAC 1963, V8, tout équipée, bon état. 777-9646, après 7h. 36-288

PONTIAC 1964, Laurentian, transmission automatique, 34,000 milles, $1,450. 777-4561. 36-280

1965 FORD tandem, avec bascule. Meilleure offre. 777-0682. 36-281

1962 COMET, sièges baquets, automatique, 6 cylindres, $10 d'acompte, $37 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-281

1962 OLDSMOBILE 98, 4 portières, parfait état, $550. 771-1445. 36-j.n.o.

VALIANT 1961, familiale, $295, 771-4976. 36-j.n.o.

1962 PONTIAC familiale, automatique, 6 cylindres. $10 d'acompte, $32 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-281

67 MUSTANG
TOIT RIGIDE
V8, automatique, pneus à flanc blanc, enjoliveurs de roues, encore sur la garantie d'auto neuve. Seulement 5,300 milles.
Demandez:
Bob Laroche
233-5677
36

NOUVELLES AUSTIN 1968
Plus bas prix en ville
MINI deux portes $1325
MINI familiale $1455
1100 sedan $1675
M.G. miniature $1995
M.G. B $2425
De notre stock — aucune reprise
PERCY CARRIERE
Austin—MG—Sunbeam—Jeep
45, ch. Montréal
Tél. 749-5927
36

ARRETEZ ! ETES VOUS PRET POUR VOS BALADES PRINTANIERES ? ALORS ARRETEZ ! CHEZ le GROS "B" BELISLE
POUR CHOISIR VOTRE VOITURE PREFEREE ! BELISLE
Le concessionnaire dont la réputation n'est plus à faire
Bélisle
Votre concessionnaire autorisé de Chevrolet Oldsmobile
444, ch. de Montréal
749-5941 749-5948
36

1962 ACADIAN, 6, automatique, $525. 771-4976. 41 Brébeuf. 36-j.n.o.

CAMIONS usagés, ½ à 1 tonne, tous genres. 824-2742. 36-283

CHEVROLET 1954, très bon état, $100. 771-9712. 36-278

1964 METEOR, 8, automatique, servo-freins, servo-direction, comme neuve, 1 proprio, $995. 777-9027. 36-j.n.o.

1962 CHEVY II, toiture rigide, 6 cylindres, automatique. $10 d'acompte, $37 par mois. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-281

ASSURANCE-AUTOMOBILE. Composez 777-6197, demandez Jean-Guy Gauthier. 36-288

CHEVROLET 1960, 6 ordinaire, bon état, radio, $100. 663-8364. 36-278

1962 VOLKSWAGEN, de luxe, $10 d'acompte, $28 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-281

1963 PONTIAC Parisienne, 8, automatique, radio, comme neuve, 1 propro, 777-9027, $595. 36-j.n.o.

1963 CORVAIR, 6, ordinaire, $195, bon état. 777-9027. 36-j.n.o.

JACQUOT MOTORS LTD.
298 ch. Richmond, 725-2051
1964 CHEVROLET Biscayne, coach, 8 cylindres, automatique, stock 618A.
1963 PONTIAC familiale, 6 cylindres, servo-direction, servo-freins, stock 103A.
1963 FORD Futura décapotable, 4 vitesses au plancher, 6 cylindres, radio. Plaques X65788.
1962 AUSTIN 850, familiale, no de stock 105A.
1957 LANDROVER avec chasse-neige, no de stock 42A. Echanges acceptés. Choix de plusieurs modèles. Demander M. Lionel (Léo) Drolet. 36-280

MYERS SIGNIFIE GRANDE AUBAINE

1966 OLDSMOBILE Delta, toit rigide, 2 portes, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, fenêtres automatiques
Pl. L49670 ..... **$2987**

1964 FORD Fairlane, 2 portes, 6 cyl., transmission ordinaire, fini or métallique, capitonnage assorti.
Pl. L93808. ..... **$887**

MYERS MOTORS
ELGIN et CATHERINE
Chevrolet, Oldsmobile, Cadillac
233-5653 233-8411
36

AUTOS USAGEES "OK" TOUT COMME DES NEUVES !

1964 OLDSMOBILE Dynamic 88, 4 portes, toit rigide, transmission automatique, radio, servo-direction, servo-freins. Fini bleu avec intérieur assorti.
No de stock: 9861. PRIX **$1795**
Demander Jim Crampton

1966 OLDSMOBILE Delta, 4 portes, toit rigide, transmission automatique, radio, servo-direction, servo-freins. Fini vert foncé et intérieur assorti.
No de stock: 12811. PRIX **$3095**
Demander Ken Hedges

1966 CHEVROLET Bel Air, sedan 2 portes, transmission automatique. Fini bleu argent avec intérieur assorti. Seulement 18,000 milles.
No de stock: 13421. PRIX **$2195**
Demander Roger Sincennes

1966 CHEVROLET Impala, 2 portes, toit rigide, transmission automatique, pneus à flanc blanc et enjoliveurs de roues. Fini bronze Aztèque avec intérieur assorti. Parfait état.. No de stock: 11701.
Demander Ubald Bélanger

LES RESIDANTS DE L'ONTARIO NE PAIENT PAS LA TAXE DE VENTE DU QUEBEC

GUEST
MOTORS 1964 LTD.
Chevrolet — Oldsmobile
72, rue Leduc, Hull, Qué.
777-2732
36

1963 VOLKSWAGEN, $445, 41 Brébeuf. 771-4976. 36-j.n.o.

METEOR 1963, familiale. 663-5833. 36-280

PONTIAC 1962, 6 cylindres, Strato Chief. 777-8168. 36-280

1963 PONTIAC, 4 portes, 6 cylindres, automatique, $10 d'acompte, $39 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-281

VOLVO GT. 120, 1967, en excellent état, 745-3303. 36-278

1965 DODGE, automatique, 2 portes, toit rigide, radio, 663-6342. 36-278

VOLKSWAGEN modèle "Fast Back 1600", radio, chaufferette à gaz, a servi pour démonstration, garantie d'auto neuve, $1895. Lalande Volkswagen, 599 boul. St-Joseph, 771-0805. 36-j.n.o.

1960 RAMBLER, 6, ordinaire, bon état. $195. 771-1445. 36-j.n.o.

CADILLAC 1964, tout équipée, toit rigide, 731-9600. 36-281

UNE VERITABLE AUBAINE !
PONTIAC Parisienne 1965, sedan 4 portes, V-8, automatique, servo-direction, servo-freins, radio, enjoliveurs de roues, pneus à flancs blancs. Fini noir miroir aavec intérieur assorti. Auto en parfait état et à millage peu élevé. Termes bancaires disponibles. No de stock 168. 725-3101. Demander Hector Fleury. 36-279

1962 PONTIAC Parisienne, 4 portes, 6 cylindres, automatique, $10 d'acompte, $36 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-281

VAUXHALL Viva 1964, bon état, transmission manuelle. 663-6635. 36-278

1957 CHEVROLET, $95; 1961 Ford, $195; 1959 Oldsmobile, $175. 777-9027. 36-j.n.o.

CAMION Dodge 1957 V-8, 5 tonnes, avec dompeuse; propre, bons pneus, $600. Wilson's Corners, — 457-2547. 36-280

FORD 1967 V-8, 7,000 milles, Wakefield. 459-2584. 36-283

A VENDRE, cause double emploi Cougar 1967, tous les accessoires, $3,100, avec financement, 828-7155. 36-283

1960 STUDEBAKER, état passable, $40, 729-7863. 36-283

1961 PONTIAC Laurentian sedan, 6 cylindres, mécanisme en bon état, aucune réparation de carrosserie nécessaire, prix global, $350. Pl. no 44691L. 725-3103, après 9h. p.m. 771-8695, demandez Hector Fleury. 36-280

CARLING MOTORS
1966 MG Midget, rouge avec intérieur rouge et toit souple, roues de fils métalliques, pneus d'hiver, rétroviseur de course. Seulement 13,000 milles.
Pl. L87030 ..... **$1545**
Votre concessionnaire autorisé Volvo, Triumph, Mercedes-Benz
845, ave CARLING — 236-7191
36

SPECIAUX DU JOUR

1965 PONTIAC Strato Chief, sedan 4 portes, automatique, radio, fini turquoise capitonnage assorti.
Pl. 40427A **$1650**

1966 CHEVY II, sedan 4 portes, automatique, radio, fini rouge, capitonnage assorti.
Plaques 19382A **$1795**

TURPIN
PONTIAC-BUICK LTD.
1666, ave Carling
angle Clyde
728-1901
36

CAMPBELL VOUS REMET LES ESCOMPTES D'USINE !
Pour la 4e année consécutive, Campbell a acheté le solde des automobiles d'administrateurs de la Société Ford à des prix des plus économiques pour vous.
Voyez et achetez ces voitures de luxe d'administrateurs chez Campbell
- T-Bird
- Cougar
- Comet
- Galaxie
- Décapotables
- Ltd
- Fairlane
- Mustang
- Familiales

En voici une:
D'administrateur 1967 Thunderbird 4 portes Landau
Intérieur de luxe, glaces automatiques, air climatisé, chaufferette arrière, tous les servos, moins de 8,000 milles, garantie d'usine.

1963 MERCURY décapotable V-8 automatique, radio, servo-direction, entièrement revisée et garantie. Demandez André Lacombe au 232-9445

CAMPBELL
votre dépositaire Ford, Falcon, Fairlane, Galaxie depuis 47 ans
265, ave Laurier-Ouest
232-9445-6 232-9447-8
36

(36A) ROULOTTES A VENDRE

BELLEVUE "TRAILER PARK"
ROULOTTES, maisons mobiles, "Rambler", "Pyramid", accessoires. Orléans, 824-1497. 36A j.n.o.

(37) DIVERS A VENDRE

AMEUBLEMENT de foyer et chalet, aussi accessoires de bébé. 776-2041. 37-278

ALMATEX — Achetez au prix de gros tout ce dont vous avez besoin en fait de peinture. Nous vendons la série complète de Latex super satiné, la peinture semi-lustrée, les vernis et la peinture pour l'extérieur. Laurentian Trading Post, 1952, rue Bank, tel.: 733-1572. 37-A.N.

A GRATTON INC., 205 Notre-Dame, Hull. Machines à laver remises à point. $29.95 à $49.95. Réparations de toutes marques de lessiveuses; estimations gratuites. 771-3653: le soir 777-2234. 37-A.N.

ACHETONS, vendons meubles usagés, 255 St-André, Gatineau, 663-7119. 37-298

ACHETONS, vendons et réparons meubles usagés, appareils électriques, 15 Jogues, 771-5148. 37-296

ARTICLES de ménage à vendre. — 776-3281. 37-279

ASPIRATEUR Compact; repossession; très bon état. 771-9929; 771-9020 9 a.m. à 5 p.m. 37-279

AUTO-NEIGE Skiroule, 17 forces, électrique, $800, démonstrateur, $700, Centre Skiroule, 384 boul. Taché. 771-6786. 37-279

AUTO-NEIGE, 1967, parfait état, vente rapide. Aubaine. 771-4628. 37-282

A VENDRE, meuble, radio combiné. 771-0393. 37-279

ASPIRATEURS et polisseurs usagés. 771-0291. 37-288

AU CENTRE D'AUBAINES SIMPSONS-SEARS
des meubles à prix avantageux !
GAMME complete d'articles uniques, égratignés ou endommagés. Economisez en achetant maintenant. 9h. a.m. à 1h.30 p.m. tous les jours et le vendredi soir jusqu'à 9h Composez 731-4915 ou venez au 2477, avenue Kaladar 37j.n.o.

A VENDRE, "Bar-Joist", longueurs variées; .75 le pied de long. 771-6247, F. Thibault. 63 St-Florent, Hull. 37-j.n.o.

Economisez chez Cohen
BOIS DE toutes dimensions, tuiles de plancher, 5 cents chacune, cuisinière Moffat $49.95. Réfrigérateurs. Fournitures de plomberie. Nourrice, $2 chacune. Fixtures fluorescentes, $5 chacune. Machine à écrire de bureau $49.95. Solives, cornière, poutres d'acier toutes les dimensions, a mi-prix. Venez fureter chez Cohen & Cohen Ltd., 1963 chemin Merivale. 37-j.n.o.

BOIS et matériaux de construction de toutes sortes. F. Thibault Ltée. 771-6247. 37-j.n.o.

3 CHAMBRES meublées comptant un ameublement de chambre à coucher de style provincial français, un ameublement de salle de jeux de style scandinave et un magnifique ameublement de salle à manger avec tous les accessoires. Termes faciles à $425. — 749-5975. 37-j.n.o.

CARROSSE "Gendron", comme neuf, $35. 663-7623. 37-279

COLLECTION de disques de Tino Rossi et Paolo Noël, 749-0487. 37-280

CHAISE de barbier; lessiveuse; repasseuse électrique; hide-a-bed avec chaise; lits pliants. 771-0796. 37-282

CHAISES roulantes pliantes commodes; chaises pour arthritiques, à louer ou à vendre. Bamford Regis Ltd., 233-4110. 37-A.N.

CHAISE ROULANTE, comme neuve. 663-5906. 37-281

DIVAN, 2 fauteuils, lit double, coiffeuse, 2 petites tables, 236-4844. 37-283

ECLAIRAGE fluorescent, très bon état, unités à 2 tubes, tant qu'il y en aura. $5.00 chacun. Cohen & Cohen Ltd., 1963, chemin Merivale. 37-j.n.o.

ENCYCLOPEDIE de la Jeunesse, Grolier, Pays et Nations, 30 volumes, $60; radio, $10; polisseuse, $15; mobilier de cuisine, $35; téléviseur, $70. 950 Watson, 828-9985. 37-279

ENSEMBLE de cuisine chromé, 6 chaises, cabinet, 158 Champlain, Hull. 37-279

FIXTURES fluorescentes, très bon état, 2 tubes, tant qu'il y en aura, $5.00 chacun. Cohen & Cohen Ltd., 1963 ch. Merivale. 37-j.n.o.

FUTURS mariés, ensemble complet de mobilier, avec appartement, $70, chauffé, peut être financé, 777-8675. 37-282

FOURNAISE à l'huile, à vendre, échanger, réparations. 777-1893. 37-285

GUITARE et orgue 5D; vox super continental, double clavier, 5 mois seulement; Fender Telecaster; dispositif de réverbération encastré, deux magnifiques aubaines. Meilleure offre: 236-5830, 237-4965. 37-282

GRILLE-PAIN automatiques, 2 et 4 sections, $6.95 et $9.95. Garantie d'un an. Service Depot Ltd., 236 Besserer, Ottawa. 37-280

LESSIVEUSE automatique "Frigidaire", 84 Montclair, 771-8992. 37-279

LESSIVEUSE McClary-Easy, semi-automatique, 1 an d'usage, $85. 777-2572. 37-280

LESSIVEUSES remises à neuf, $25 à $39. Garantie 3 mois. Réparations de toutes marques. 771-6449. 37-278

MEUBLE (division) pour dînette et vivoir, comme neuf, luminaire en verre taillé, 777-5956. 37-280

MACHINES à écrire et à additionner. Librairie Montpetit Ltée. 776-3141. 771-3235. 37 j.n.o

MOBILIER chambre à coucher, 3 morceaux. 777-0623. 37-281

MOTO-SKI
VENTE ET SERVICE. Migneault et Frères Quincaillerie, 218 Jacques-Cartier, Gatineau. 663-2043, soir 663-5885. 37-AN

MACHINE à laver, 1 an usage, très bon état. 776-4731. 37-282

MOBILIERS de cuisine, salon et chambre à coucher. 771-5148. 37-282

MANTEAUX pour garçons, grandeur 5, presque neufs, 776-3257. 37-280

MANTEAU mouton rasé court, crénoline longue 10-12 ans. 749-3662. 37-280

MACHINE comptable usagée, en bon état. Une aubaine à $300. Ideal Roofing Limited, 745-4857. 37-278

MACHINE A COUDRE Singer, complétement automatique, fait boutonnières, broderie, etc.; reprise de finance, valeur régulière $249.50; solde au complet $92.30. Termes faciles. 235-7900 jour ou soir. 37 A.N.

MOBILIERS, sofa, chaises pliantes, après 4h., 776-3302 — 771-1052. 37-278

MEUBLES neufs et usagés, 108 Montcalm, Hull. 771-1951. 37-285

PEINTURE à l'huile, vaste choix, cadre attrayant, prix raisonnables. 828-9559. 37-287

POELE, réfrigérateur, lessiveuse, téléviseur, 777-3492. 37-285

POELE G.E., bon état, $75. 733-8754 37-283

PIANO, bon état. 254 Stewart. M. Sam Giroux. 235-3167. 37-283

PETIT ORGUE à vendre. 827-2993. 37-283

PIANOS, plus de $100 de réduction, sur pianos neufs aussi reconditionnés pour toutes les bourses. L. Paquette, 61 Wellington, Hull, 771-2452. 37-J.N.O.

REFRIGERATEUR, bon marché, pour chalet d'été. 35A Falardeau, Hull. 37-279

REFRIGERATEUR pour chalet, $25. 771-2164. 37-278

ROBE de mariée, manteau, 9 ans, 663-8130. 37-283

ROBE de mariée, avec traîne et diadème, 13 ans. 143 Montpetit, Hull. 37-280

ROBE de mariée, avec accessoires, 7-8 ans. 749-6015 soir. 37-283

REPARATION d'appareils électriques de tous genre, 90 Eddy, Hull. 37-291

REMBOURRAGE. Commandez maintenant pour spéciaux de février. Estimation gratuite, choix de tissus, travail garanti. Cadieux et Titley, 217 Chemin Montréal, 745-1230. Ouvert le soir de 7-9. 37-an

ROBE de mariée, gr andeur 7, $69, avec voile et diadème. 776-2689. 37-282

REFRIGERATEUR très propre. 777-2354. 37-281

REPRISE DE FINANCE, machine à coudre Zig Zag automatique, fait boutonnières, pose boutons, points de fantaisie, etc., solde au complet $61.65; termes faciles. 235-7900, jour ou soir. 37 A.N

SCIE "Homelite", à chaîne mécanique, $75, 777-9579. 37-283

SKI-DO "Mota ski" démonstrateur 1967, seulement $600, "peut être financé". J. Laflamme, 771-5867. 37-279

SKI-DOO 1967 Bombardier, Super Olympic, très bon état, moins de 50 heures d'usage, 777-2894. 37-283

SKI-DOO "Bombardier 1964", 777-9326. 37-278

SKI-DOO et remorque; 2 costumes; pour vente rapide $550. 663-7401. 37-278

TELEVISEUR Admiral 21 pouces, bon état, $35. 745-7711. 37-280

TELEVISEURS, magnétophones, stereo Hi-Fi, à louer. Toutes les dimensions et tous les modèles. — Téléviseurs disponibles. Bas taux Eastway TV Rentals, 749 2261. 37

TOUT EST FOURNI pour meubler 3 pièces, salon, chambre à coucher, cuisine à prix très spécial. Meubles Landriault, 273 ch. de Montréal, Eastview, 745-2145. Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h.

VIVA 1966, 20,000 milles, radio Robe de mariée, 12 ans avec manchon, voile, diadème. Après 6 heures: 827-2611. 37-276

VENTE de vêtements en bon état, 10 à 5h. p.m., lundi au jeudi. 271, rue Rideau. 37-278

(37A) OCCASION D'AFFAIRES

FOYER de convalescence à louer, avec option d'acheter. Capacité 25 lits. Limoges, 764-2093. 37A-282

DISTRIBUTEUR et dépositaire demandés, produit révolutionnaire déjà lancé. Faites parvenir vos qualifications en écrivant à case 221 LE DROIT. 37A-j.n.o.

REPRESENTANTS
demandés
Très bonne occasion d'affaires pour toute personne possédant un capital minimum de $1500.
Rien à vendre, rien à offrir, temps partiel, possibilité de revenu de $100 et plus par semaine.
Pour renseignements écrire à:
CASE 144 LE DROIT, OTTAWA
et nous ferons le nécessaire pour un rendez-vous
37A

(40) ANIMAUX

BERGER ALLEMAND, 6 mois, gris cendré, très bonne santé. Meilleure offre. 776-4731. 40-282

POODLE miniature noir. 234-1043. 40-282

CANICHES (Poodles), 8 semaines, enregistrés, noirs ou blancs, $100 et plus, Fern's Poodleland Kennels, 822-1950. 40-282

FUMIER à donner. S'adresser Leo's Live Stock, route 31, Greenly, Ont. 40-278

"BOSTON TERRIERS", enregistrés, mâles, 771-1508. 40-283

BERGER allemand, 1 an, $35. 771-2938. 40-280

CHIOTS "Basengi", pur sang, enregistrés C.K.C., 8 semaines, s'adresser après 6h. p.m. 224-6896. 40-281

CHIOTS Chihuahua enregistrés, fauve, noir et tan. 728-2506. 40-281

VOLAILLES vivantes, âge 1 an, 60c chacune. M. Gosselin, Masham, 459-2596. 40-278

CHATS siamois, $15, non enregistrés, Gatineau, 663-3074. 40-278

2 CHEVAUX de travail, appelez Wakefield, 459-2584. 40-283

CANICHE français noir, $100, 777-7170. 40-282

CANICHE miniature, noir, enregistré, aussi samoyèdes et bergers Schetland, de parents champions, 663-6674. 40-281

(42) ARGENT DISPONIBLE

ACHETER, construire, réparer. — 8¾% Immeubles Jacques Ltée. 777-3860. 42-j.n.o.

ARGENT disponible, 1er et 2e hypothèque. Local et rural. Taux convenables. Atlas Investment, 729-8511. 42-279

ONTARIO — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. $1,600 et plus: service rapide; termes de 5, 10 ans et plus. Besco Agency Ltd., courtier en hypothèques, par O. Lamoureux, 428 Rideau, chambre 100. 235-9125; le soir, 745-2701. 42-A.N.

REPRESENTONS compagnies et prêteurs particuliers pour tous genres de prêts hypothecaires. Service rapide et efficace. Sarra Bournet Ltée, courtier, realtor. 771-7356. 42-an.

QUEBEC — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. $1,600 et plus; service rapide; termes de 5, 10 ans et plus. M. Desjarlais, courtier en prêts, 206 Principale, 771-1431; 777-8054. 42-A.N.

ARGENT A PRETER
sur tout genre de propriétés
TESSIER & TESSIER INC.
courtiers
représentants exclusifs de la
CROWN LIFE INSURANCE CO.
pour l'ouest du Québec
M. Parent, représentant
236, boul. St-Joseph, Hull
771-5867
42

(44) PERSONNEL

MAUVAISE ODEUR, moisissure, fumée, détruites à jamais; domestique ou commerciale. 777-0623. 44 j.n.o.

SI VOUS SOUFFREZ d'asthme, bronchite, fièvre des foins, sinusite, etc., soulagement immédiat garanti. Appelez immédiatement: 777-0623. 44-j.n.o.

VETEMENTS et meubles mis au rancart, instamment requis par l'Ottawa Neighbourhood Services, pour fournir travail et entraînement aux personnes handicapées. Téléphonez 728-3737 et notre camion ira les cueillir. 44-A.N.

DESIRONS deux passagers pour Los Angeles, Californie, départ 25 février pour un mois dépenses d'auto partagées. 733-6110. 44-281

$3.00 IMPOTS
POUR REMPLIR formules d'impôts consultez M. Gagnon, 771-4904. 44-281

JOUISSEZ de la vie. Laissez-nous prendre soin de cette tâche. — Classic Cleaner and Launderer, Ottawa Hull; 8 magasins. 728-4679 44 j.n.o.

SPECIAL pour février et mars, permanente, lundi, mardi, mercredi, $12.95 pour $6.95 — $15.00 pour $8.00, mèche et décolorant $25 pour $10.00, ouvert 6 jours par semaine. Salon de beauté Victoria, 234-8148. 44-292

HONORE de la confiance que lui accordent ses clients, annonceurs et lecteurs, LE DROIT prend toutes les précautions possibles pour les protéger contre toute publicité susceptible de les induire en erreur. S'il arrivait qu'un lecteur découvre une situation équivoque, il est prié d'en avertir sans tarder le directeur de notre service de publicité en téléphonant à 237-3050 ainsi que le Better Business Bureau, 186, rue Bank, Ottawa, 233-1191. 44

(45) REPARATIONS ET SERVICES

TOITURES DE TOUS GENRES
Réparations — Couvertures en bardeaux et ouvrages de métal en feuille
J. D. SANDERSON
CIE LTEE
437 Catherine 233 9369
45

(46) PROFESSIONNELS

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Soir 6h.30 à 7h.30. 214, boul. St-Joseph, 777-5602 46 A.N.

(47) COURS PRIVES

MATHEMATIQUES modernes, 6e et 7e années, français et anglais, 4e à 7e années, 777-5937. 47-279

(47A) ECOLES DE LANGUES

DEVENEZ bilingue en 10 semaines, cours de groupe ou privé; audio-visuel et autres méthodes. Ecole des Langues Modernes, 331 ouest rue Somerset, 235-5944. 47A-j.n.o.

(53) AVIS LEGAUX

DEMANDE DE SOUMISSIONS
L'Office de tourisme du gouvernement canadien, 150, rue Kent, Ottawa, recevra des soumissions sous plis cachetés, jusqu'au jeudi 29 février 1968, pour son service postal et de livraison durant la période du 1er avril 1968 au 31 mars 1969.
Ce service comprend:
le transport du courrier et des fournitures, entre le bureau de poste et les bureaux de l'Office de tourisme du gouvernement canadien et les autres ministères du gouvernement, situés à Ottawa.
On pourra se procurer les renseignements complémentaires au sujet du cahier des charges en s'adressant à M. Donald J. Molloy, Directeur général adjoint à l'administration, 150, rue Kent, Ottawa; tél.: 992-1491.
Il faudra que les soumissions parviennent à l'adresse précitée au plus tard à minuit, le jeudi 29 février 1968.
On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.
L'Office de tourisme du gouvernement canadien
150, rue Kent, Ottawa.

COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE
Demande de soumissions
Enlèvement et déménagement du pont tournant du Canadien Pacifique, à Dow's Lake Ottawa (Ontario).
Des soumissions sous plis cachetées portant bien en mention la nature de leur contenu et adressées au soussigné pour l'enlèvement et le déménagement du pont tournant du Canadien Pacifique, à Dow's Lake, Ottawa (Ontario), seront reçues jusqu'à 3h. de l'après-midi, heure normale de l'est et seront dépouillées au cours d'une séance publique 15 minutes plus tard, aux bureaux de la Commission de la capitale nationale, le 27 février 1968.
On pourra se procurer les documents d'adjudication ainsi que les bordereaux de soumission aux bureaux de la Commission de la projets de construction, 299, avenue Carling, Ottawa (Ontario), et ce, gratuitement.
On n'acceptera pas nécessairemnet la plus basse ou toute autre soumission.
Le secrétaire,
J. E. ANDY
Commission de la capitale nationale
299, avenue Carling
OTTAWA (Ontario)

CONSEIL DE LA CITE D'EASTVIEW
Soumissions pour l'achat de
(a) 1—fourgonnette 1968, ½ tonne, automatique, 6 cylindres, (camionnette 1965 GMC en reprise)
(b) 1—Auto-patrouille 1968 de police, automatique, 8 cylindres (Chevrolet 1966 sedan 8 cylindres en reprise)
(c) 1—Motocyclette, 2 temps, moteur 180 c.c. minimum, refroidi à l'air (pas de reprise).
Des soumissions sous plis cachetés et adressées au président et conseillers, au comité des finances et bien identifiées quant au contenu, seront reçues par le soussigné jusqu'à 2.00 P.M., heure locale, le 13 mars 1968, pour tout article mentionné ci-dessus.
Les renseignements et bordereaux de soumission sont disponibles au bureau du secrétaire-trésorier au 297, rue Dupuis, Eastview, Ont.
Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions, et dans le cas où l'on ne recevrait qu'une seule soumission, le Conseil se réserve le droit de la refuser.
Roger-A. LANDRY,
Secrétaire-trésorier.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA REGION DE LA CAPITALE
APPELS D'OFFRES
Des soumissions cachetées, adressées au: Surveillant des appels d'offres, Région de la Capitale, ministère des Travaux publics, édifice Bonaventure, 301, rue Elgin, Ottawa 4 (Ont.) et portant sur l'enveloppe la mention "SOUMISSION POUR LE DEMENAGEMENT DE MEUBLES ET D'EQUIPEMENT DE DIVERS EDIFICES D'OTTAWA A LA TOUR "A" DE L'EDIFICE PLACE DE VILLE, OTTAWA (ONT.)," seront reçues jusqu'à 3.00 heures de l'après-midi, (heure normale de l'est), LE JEUDI 29 FEVRIER 1968.
On peut se procurer ou voir les documents de soumission par l'entremise du bureau de la distribution des plans, pièce 134, édifice Bonaventure, 301, rue Elgin, Ottawa 4 (Ont.).
On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules imprimées fournies par le Ministère et faites en conformité des conditions qui y sont stipulées.
On n'acceptera par nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.
Le surveillant des appels d'offres,
JEAN DROUIN.

LA COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE
DEMANDE DE SOUMISSION POUR L'ENLEVEMENT et LA DISPOSITION D'EQUIPEMENT DE TELECOMMUNICATION A L'EDIFICE DU C.N., 98, RUE SPARKS, OTTAWA, ONTARIO
DES SOUMISSIONS CACHETEES clairement indiquées quant à leur contenu et adressées au soussigné pour l'enlèvement et la disposition d'équipement de télécommunication à l'édifice du C.N., 93, rue Sparks, Ottawa, Ontario, seront reçues jusqu'à 3h. p.m. (h.n.e.) et dépouillées en public 15 minutes plus tard dans les bureaux de la Commission de la capitale nationale:
LE 29 FEVRIER 1968
On peut obtenir gratuitement les documents de soumission et les bordereaux de soumission en s'adressant aux bureaux de La Commission de la capitale nationale, Service des projets de construction, 299, avenue Carling, Ottawa, Ontario.
On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.
J. E. HANDY,
Secrétaire,
La Commission de la capitale nationale,
299, avenue Carling,
Ottawa, Ontario
le 19 février 1968

(53) AVIS LEGAUX

COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE
Demande de soumissions
Enlèvement et déménagement des ponts et ponceaux du tronçon Maniwaki-Lachute, du Canadien Pacifique, à Ottawa et Hull
DES SOUMISSIONS sous plis cachetées portant bien en évidence la mention de leur contenu et adressés au soussigné pour l'enlèvement et le déménagement des ponts et ponceaux du tronçon Maniwaki-Lachute, du Canadien Pacifique, Ottawa et Hull, seront reçues jusqu'à 3h. de l'après-midi, heure normale de l'Est et seront dépouillées au cours d'une séance publique 15 minutes plus tard, aux bureaux de la Commission de la capitale nationale, le 29 février 1968.
On pourra se procurer les documents d'adjudication ainsi que les bordereaux de soumission aux bureaux de la Commission de la projets de construction, 299, ave. capitale nationale, Direciton des Carling, Ottawa (Ontario) et ce, gratuitement.
On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.
Le secrétaire,
J. E. ANDY
Commission de la capitale nationale
299, avenue Carling
OTTAWA (Ontario)

(55) FLEURISTES

FINE'S FLOWERS LIMITED
DISPOSE MAINTENANT DE 5 MAGASINS
232, RUE BANK — 236-0801
2216, AVE CARLING — 722-4241
PROM. RIVERSIDE — 822-1743
BELLS CORNERS rte 15, 828-5146
CENTRE D'EMPLETTES ST-LAURENT — 745-9491
55

(58) IN MEMORIAM

IN MEMORIAM
CHENIER — Nous ne pourrons plus voir notre enfant bien-aimé, Bernard, décédé après une longue maladie, le 21 février 1967, mais plus que jamais son âme est avec nous.
Son père, sa mère, frères et soeurs.

(59) REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS
RICHARD — La famille Richard remercie sincèrement tous les parents et amis qui, à l'occasion du décès de M. Nazaire Richard survenu le 12 janvier 1968, lui ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, messages de condoléance, visites ou assistance aux funérailles.

Naissances

GUERRA — M. et Mme Eugenio Guerra (née Suzanne Pilon), sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille Rose-Marie le mardi 20 février 1968 à l'hôpital St-Louis-Marie-de-Montfort. Naissance-278

CHARTRAND — M. et Mme André Chartrand (Annette Beausoleil), de Wolf Lake, sont heureux de faire part de la naissance de leur fille, baptisée Marie-Sylvette-Reina. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Salomon Chartrand, grands-parents de l'enfant. La porteuse a été Mme Lionel Beausoleil, grand-maman de l'enfant. (Wolf Lake—DNC)

CHARETTE — M. et Mme Philippe Charette (Pauline Beaudry), d'Angers, sont heureux de faire part de la naissance de leur fille, baptisée Marie-Alma-Suzanne. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Léo Charette, grands-parents de l'enfant. (Angers—DNC)

PLOUFFE — M. et Mme Adoris Plouffe, d'Angers, sont les heureux parents d'un fils, baptisé Joseph-Gérard-Stéphane. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Gérard Desjardins (Claudette Dupuis), oncle et tante de l'enfant. (Angers—DNC)

Bête du Nord
Le pécan, que les anciens Canadiens nommaient pêcheur, est un animal à fourrure rare que l'on ne retrouve presque plus au sud des régions arctiques.



"Ah ! Les grands crus de 1908 ! Si seulement on pouvait les acheter avec le dollar de l'époque !"

Nécrologie

FUNERAILLES JEUDI

NOMS	DEPART DU CORTEGE	FUNERAILLES
CAYER Mme Nora (née Lauvray)	Départ de la Maison funéraire Racine, Robert & Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull.	Service religieux en l'église Notre-Dame-de-Grâce à 8 h. 30.
CRITES M. Lionel	Départ de la Maison funéraire Roméo Emond, 81, rue St-Laurent, Hull, à 7 h. 40.	Service religieux en l'église Notre-Dame de Hull, à 7 h. 45.
LAVOIE Mme Léo-Paul (née Mariette Roy)	Départ de la Maison funéraire Noël Ltée, 416, rue McGill, Hawkesbury, Ont.	Service religieux en l'église St-Alphonse-de-Liguori, Hawkesbury à 10 h.
LORTIE M. Gilbert	Départ de la Maison funéraire Racine, Robert & Gauthier, 259, rue St-Patrice, à 7 h.	Service religieux en la Basilique d'Ottawa, à 7 h. 30.

CAYER — Mme Nora (née Nora Louvray), de Hull, est décédée dans un hôpital local le lundi 19 février 1968, à l'âge de 68 ans. Elle était l'épouse de feu Georges-Emmanuel Cayer. Elle laisse 2 filles: Mmes Jean-Paul Tessier (Jeannette), Gatineau, Léo Sarazin (Simone), Hull; 2 frères: Théodore Louvray, Ottawa, Hector Louvray, Kitchener, Ont.; 1 soeur: Mme Otto Lanoue (Blanche), Windsor, Ontario; 2 belles-soeurs: Mme Alfred Duguay, Mlle Régina Cayer, Hull; 5 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 101 Notre-Dame, Hull, d'où aura lieu le départ le jeudi 22 février pour service à 8h. 30 en l'église Notre-Dame-de-Grâce. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-278

CRITES — M. Lionel Crites, époux de Lucienne Bertrand, du 61, rue Châteauguay, Hull, est décédé le 19 février à l'âge de 42 ans et 3 mois. Outre son épouse, il laisse cinq fils, Lucien, Roger, Marc, Gilbert et Stéphane; deux filles, Christine et Francine, tous à la maison; six frères, Albert, Arthur, Donald et Réjean, de Hull, Oscar et Léonard, de Gracefield, 1 soeur, Mme Palma Crites (Laurette), de Gracefield. Départ de la maison funéraire Roméo Emond, 81, rue St-Laurent le jeudi 22 février à 7h. 40 pour service à 7h. 45 en l'église Notre-Dame de Hull. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-278

LOYER — Mme Georges Loyer (née Louisa Pichette) du 33, rue Richard, Hull, est décédée le mardi 20 février dans un hôpital local, à l'âge de 48 ans. Elle était l'épouse de Georges Loyer. Outre son époux, elle laisse 2 fils: Gaston et Claude (Hull); 2 filles: Mmes Marcel Bertrand (Jeanne) Toronto; Roch Racine (Jacqueline), Hull; 2 frères: Omer et Arthur (Hull); 2 soeurs: Mmes René Lamarche (Zéline), Philippe Duhaime (Clairette), Limbour et 6 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Emond boul. St-Joseph, d'où aura lieu le départ à 7h. 40 le samedi 24 février, pour service à 7h. 45 en l'église St-Raymond. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-280

THEBERGE — Mme Aurèle Théberge (née Edith St-Laurent), du 53, rue Archambault, Hull, est décédée le lundi 19 février 1968, à l'âge de 69 ans. Elle était l'épouse de feu Aurèle Théberge. La dépouille repose à la maison funéraire Emond, 271 boul. St-Joseph, Hull, d'où aura lieu le départ à 7h. 40 le vendredi 23 février pour service à 7h. 45 en l'église St-Raymond. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-279

LAROCHE — M. Napoléon Laroche est décédé le mardi 20 février à l'âge de 86 ans, 8 mois, au Foyer de L'Orignal. Il était l'époux en 1ères noces de feu Marie-Louise Cardinal et en 2e noces, de feu Marie-Louise Parent et demeurait à Bourget, Ont. Il laisse 3 fils, Gérald, Bourget, Patrice et Léon, 6 filles, Mmes Ovila Labelle (Rosilia), Cornwall, Ubaldine Ayotte, Montréal, Bernadette Beauchamp, L'Orignal, Omer Faubert (Simone), Rockland, Mlle Agathe, Montréal, Mme Claude Forest (Madeleine), Ottawa, 2 frères, Eugène, Montréal, Augustin, Syracuse, 3 soeurs Mme Oscar Gendron (Floristine), Vermont, Mlle Marie Laroche, Foyer L'Orignal, Mme Oliva Mullens, Cumberland, 28 petits-enfants, 50 arrière-petits-enfants. La dépouille repose à la résidence Théogène Brunet, Bourget, Ont. Funérailles à l'église Sacré-Coeur. Inhumation au cimetière paroissial. Avis des funérailles plus tard. Direction maison funéraire Théo. Brunet, 157 Laurier, Rockland. 60-279

LORTIE — M. Gilbert Lortie est décédé le lundi 19 février 1968. Il était l'époux de Diane Rhodina, du 155, rue Stewart, Ottawa. Il était âgé de 48 ans. Il laisse outre son épouse, 4 filles, Diane, d'Ottawa, Carole, Windy et Gisèle, toutes 3 de Hull, sa mère, Mme Blanche Lortie, 2 frères, Roger et Gérard, tous deux d'Ottawa, 3 soeurs, Mme Alcide Legault (Raymonde), de Gatineau, Mme Lucien Cadieux (Alberte), de Lucerne, Mme Emile Prest (Réjeanne), de Wrightville. La dépouille mortelle repose aux salons Racine, Robert et Gauthier, 259, rue St-Patrice, Ottawa. Départ jeudi, le 22 février à 7h. a.m. pour service à 7h. 30 en la basilique d'Ottawa. Inhumation au cimetière St-Rédempteur de Hull. 60-278

LATULIPPE — Mme Delphis Latulippe, née Gracia Provençal, du 153, rue Dollard, Hull, est décédée le mardi 20 février, à l'âge de 73 ans et 9 mois. Elle laisse outre son époux, 5 fils, Ovila, Omer et Guy de Hull, Bernard, de Pointe-Gatineau et Jean-Paul, de Gatineau, 7 filles, Mme Jeanne-d'Arc Brazeau, de Hull, Mme Edgar Brazeau (Gracia), de Témiscamingue, Mme Wilfrid Leblanc (Marie-Rose), de Pointe-Gatineau, Mme Léo St-Arnaud (Fleurette), de Hull, Mme Delfino Corletto (Aldéa), de Hull, Mme Léo Peterson (Huguette), de Pointe-Gatineau, Mme Paul Latreille (Yvonne), de Hull, 44 petits-enfants et 41 arrière-petits-enfants. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Roméo Emond, 81, rue St-Laurent, Hull. Départ le vendredi 23 février, à 7h. 40 pour service à 7h. 45 en l'église du Sacré-Coeur de Hull. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-279

LAURIN — M. Fériol Laurin, est décédé dans un hôpital local le mardi 20 fév. 1968, à l'âge de 74 ans. Il était époux en 1ères noces de feu Florida Lacroix et en 2e noces de Jeanne Labrecque Outre son épouse, il laisse 2 fils: Julien de Toronto et Victor de Floride; ainsi que 3 petits-enfants; 3 soeurs: Mme Ernestine Logan de Midland, Ont.; Mme Mérita Hartley de Penetang et Mme Alice Kais. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259, rue St-Patrice, Ottawa, d'où aura lieu le départ à 8h. 30 le vendredi 23 février, pour service à 9h. en l'église Ste-Rose-de-Lima. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-279

LAVOIE — Mme Léo-Paul (née Mariette Roy) du 698 est Principale, Hawkesbury est décédée à l'âge de 51 ans à Miami, Floride. Elle était épouse de Léo-Paul Lavoie Outre son époux, elle laisse sa mère Mme Clara Roy; 2 filles: Mmes Lucien Lehoux (Nicole), Ste-Adèle; et Roger Cadieux (Manon), Ottawa; 2 frères: Paullin Roy, Montréal; Roger Roy, Sherbrooke. La dépouille repose à la maison funéraire Noël Ltée, 416, rue McGill, Hawkesbury, d'où aura lieu le départ le jeudi 22 février 1968, pour service à 10h. en l'église St-Alphonse-de-Liguori et de là pour le salon funéraire Brien 160, rue Ball, Sherbrooke. Inhumation vendredi après-midi à 2h. au cimetière St-Michel de Sherbrooke. 60-279

MOHAN — Mme Harold Mohan (née Alice Larcher) de North Bay Ont., est décédée subitement le mardi 20 février 1968, à l'âge de 58 ans, 9 mois. Elle était épouse de Harold Mohan et la fille de feu Stanislas Larcher, autrefois de Gracefield. Outre son époux, elle laisse 1 fils: Bill de Kingston, Ont.; 1 fille: Mme Arthur Watkins (Sonia) de Summerside I.P.E.; 2 frères: Stanislas de Desaulniers; Jean de Pointe Confort; 3 soeurs: Mmes Hormidas Ratelle (Lucie) de Sturgeon Falls; Dave Thompson (Rhéa) de Hull; Omer Thériault (Corona) d'Ottawa. Avis des funérailles plus tard. 60-279

MARSOLAIS — Mlle Dorcina Marsolais du 177 rue Cluny, Ottawa, est décédée dans un hôpital local le mercredi 21 février 1968, à l'âge de 77 ans. Elle était fille de feu M. et Mme Edmond Marsolais. Elle laisse plusieurs neveux et nièces dont M. et Mme Edmond Dagenais (Ottawa) et Mme Everett Bell (Toronto). La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 260 Besserer, d'où aura lieu le départ à 9h. 40 le samedi 24 février, pour service à 10h. en l'église la Nativité de Notre-Seigneur. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-280

PIGEON — M. Claude Pigeon, du 274, rue Hotte, Buckingham, Qué. est décédé dans un hôpital le lundi 19 février 1968, à l'âge de 61 ans. Outre son épouse Marie-Anne Mongeon, il laisse 3 fils: Jean-Claude et Marcel de Buckingham et Denis d'Ottawa; 3 filles: Mmes Jean-Paul Paquette (Claudette) de Québec; André Grant (Suzanne), Ottawa et Léonard St-Onge (Pauline), Eastview; 1 frère: Arthur, d'Angers; 2 soeurs: Mme Florence Forcier et Mlle Agnès Pigeon d'Eastview, ainsi que 12 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Honoré Cadieux, 322, rue Principale, Buckingham, d'où aura lieu le départ à 9h. 15 le vendredi 23 février, pour service à 9h. 30 en l'église St-Grégoire de Nazianze. Inhumation au cimetière paroissial. 60-279

PELADEAU — M. Romain Peladeau d'Alfred, est décédé dans un hôpital d'Ottawa, le mercredi 21 février, à l'âge de 56 ans. Il était l'époux de Irène Lalonde qui lui survit. Outre son épouse, il laisse 1 fils: Raymond, Alfred; 2 filles: Mmes John Busch (Thérèse), Châteauguay; Claude Gélinas (Marie-Claire), Montréal; 3 frères: Roméo, Rémi et Fernand, tous d'Alfred; 2 soeurs: Mme Paul-Emile Lavergne d'Alfred; et Rév. Sr. Rita de l'Enfant-Jésus, f.d.l.s., Haïti. La dépouille repose à la maison funéraire Lamarre et Fils, Alfred, Ont., d'où aura lieu le départ le samedi 24 février, pour service à 10h. en l'église St-Victor, Alfred. Inhumation au cimetière paroissial. 60-279

ST-DENIS — Mlle Emma St-Denis est décédée le dimanche 18 février 1968, dans un hôpital local, à l'âge de 90 ans. Elle était la nièce de feu Mgr L. N. Campeau. La dépouille repose à la maison funéraire Emond, 271 boul. St-Joseph, Hull, d'où aura lieu le départ à 7h. 55 le jeudi 22 février pour service à 8h. en l'église St-Joseph. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-278

HOROSCOPE

(La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes les indications de ce jeu).

Le jeudi 22 février 1968

(LE BELIER) 21 mars au 19 avril

Votre perspicacité vous révèle un fait intéressant. S'il y a de l'incertitude, d'autres dispositions devraient être prises. Une promenade est manquée.

(LE TAUREAU) 20 avril au 20 mai

Ne perdez pas votre objectif de vue si vous ne voulez pas passer outre. Des échos enchanteurs vous parviennent et vous réjouissent le coeur.

(LES GEMEAUX) 21 mai au 21 juin

Vous obtenez un beau succès, et tous les regards se tournent vers vous. Vos obligations demandent une action immédiate. Vous avez oublié une chose importante.

(LE CANCER) 22 juin au 21 juillet

Vous convoitez ardemment une chose, et vous en obtenez une autre qui vous embarrasse. Un changement de résidence ou d'occupation pour une période déterminée s'annonce.

(LE LION) 22 juillet au 21 août

Des propositions intéressantes, mais inacceptables vous seront faites; refusez-les. De nouveaux incidents se produisent, et peuvent modifier bien des choses.

(LA VIERGE) 22 août au 22 septembre

L'argent vous vient facilement et rien n'entrave votre avancement. Même si une nouveauté vous attire, prenez garde de faire un faux pas.

(LA BALANCE) 23 septembre au 21 octobre

Perspectives confuses d'une journée mouvementée. Un inconnu se met en communication avec vous et vous apporte des éclaircissements.

(LE SCORPION) 22 octobre au 21 novembre

Il se présente une occasion qui ne reviendra plus; saisissez-là au passage. Inutile de vous en faire, car vous êtes sur le point de réaliser un grand projet.

(LE SAGITTAIRE) 22 novembre au 21 décembre

Vous obtenez plus de collaboration de la part de vos intimes et de votre famille. Vos idées sont adaptées à l'unanimité. Battez le fer quand il est chaud.

(LE CAPRICORNE) 22 décembre au 20 janvier

Malgré certaines difficultés que vous ne pouvez éviter, vous continuez de progresser. Vous pouvez risquer un peu plus et vous fier à votre intuition.

(LE VERSEAU) 21 janvier au 19 février

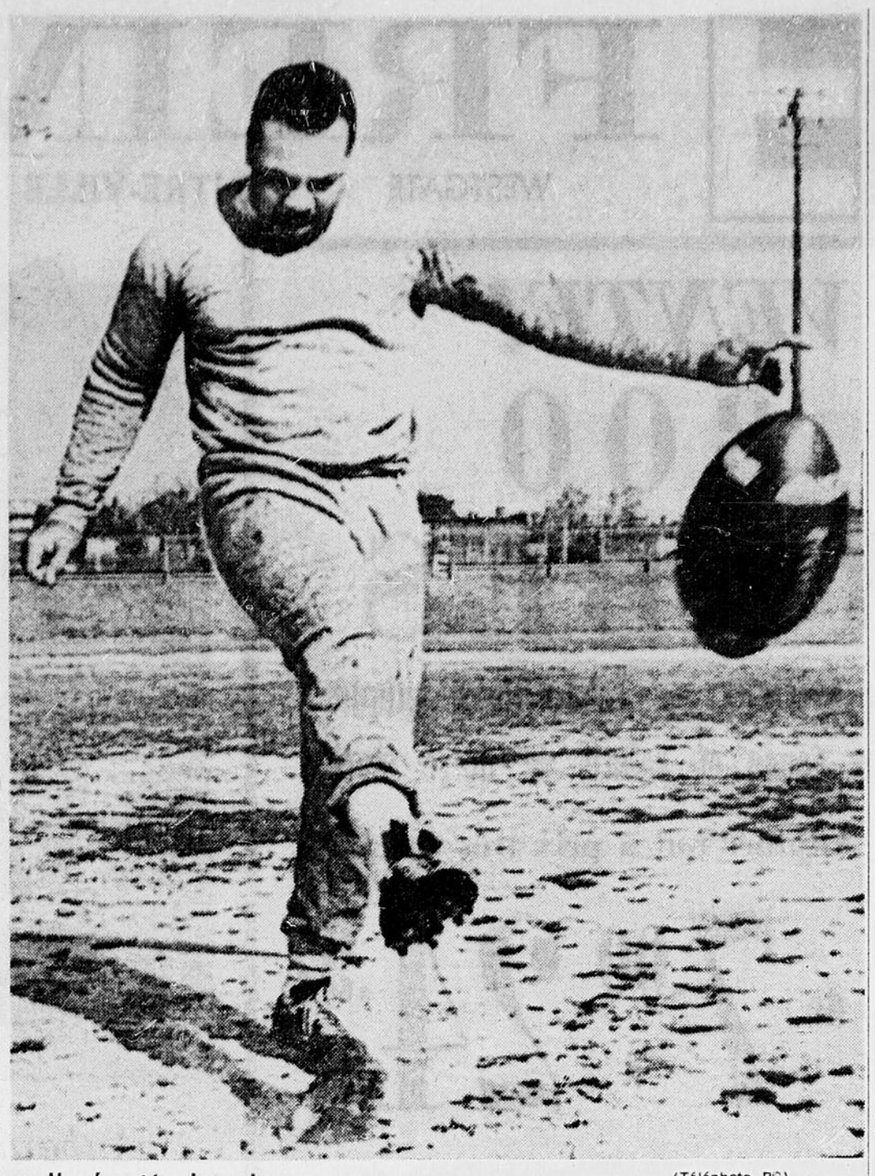
Même si les débuts de la journée sont assez difficiles, votre ténacité viendra à bout de tout. Ne perdez pas de temps en discussions oiseuses.

(LES POISSONS) 20 février au 20 mars

Un léger inconvénient est causé par une négligence de votre part. Les influences vous favorisent tout particulièrement vers la fin de la journée.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Vous avez d'excellentes facultés et les opportunités ne manqueront pas dans votre vie. Il y a cependant une trop grande insouciance qui vous fera peut-être échapper de belles occasions. Vous pourriez avoir plus de courage et une plus grande ambition. Souvent rêveur et trop idéaliste, il vous arrive de souffrir de l'incompréhension des autres. Un choix judicieux de la personne qui devra partager votre vie vous assurera le succès et le bonheur.



Il n'arrête jamais

(Téléphoto PC)

Dave Mann, l'excellent botteur des Argonauts de Toronto qui dominait la Ligue canadienne de football l'an dernier avec une moyenne de 46.8 verges et qui a aussi pris charge des bottés de placement et de transformation, ne manque jamais une chance de s'exercer, même durant l'hiver.

Jacques Lemaire, la meilleure recrue des Canadiens en 1968

Par AL McNeil

MONTREAL (PC) — L'entrée dans la Ligue Nationale de hockey du centre Jacques Lemaire, des Canadiens de Montréal, a fait beaucoup moins de bruit que celle de nombreuses autres recrues.

Mais le joueur de 22 ans, originaire de Ville Lasalle, en banlieue de Montréal, a apporté avec lui quelque chose qui a fortement impressionné la direction du club: la détermination.

Jusqu'ici, Lemaire est la meilleure recrue de Montréal, cette saison. Il a reçu 10 points lors du scrutin de la LNH tenu à la mi-saison pour le trophée Calder décerné chaque année à la meilleure recrue de la ligue.

Derek Sanderson, centre des Bruins de Boston, est celui qui a reçu le plus grand nombre de points-50-et Doug Favell, gardien de but des Flyers de Philadelphie, s'est classé au deuxième rang avec 28 points.

Mais il est douteux que l'un ou l'autre possède plus d'énergie pour réussir dans le hockey professionnel que le modeste Lemaire.

"C'est vrai que le vote m'a quelque peu désappointé," a dit Lemaire. Je croyais serrer Sanderson de plus près, même si je savais d'avance qu'il serait choisi étant donné qu'il a joué régulièrement et bien joué pour son club.

"Mais quand je suis arrivé ici je ne me suis pas fixé de but à atteindre, j'étais content d'être accepté."

Lemaire a raconté qu'il n'espérait pas être accepté sur l'équipe, "mais au camp d'entraînement, j'ai décidé que si les Canadiens avaient besoin d'un homme, ce serait moi."

Blake

Lemaire, qui mesure cinq pieds et 10 pouces et qui pèse 172 livres, a créé une bonne impression auprès de Toe Blake par sa détermination.

Les Canadiens ont toujours été puissants au centre, au cours des récentes années, avec Jean Béliveau, Henri Richard et Ralph Backstrom en évidence. Cependant Béliveau et Richard ont tous deux subi des blessures à différents moments et Blake comptait sur Lemaire pour les remplacer.

En attendant, Lemaire a servi d'ailier gauche et a servi à tuer le temps durant les punitions. Il vient maintenant d'être placé au centre d'une ligne, entre Bobby Rousseau et Dick Duff, afin de remplacer Richard.

Blake et Lemaire s'accordent pour dire qu'il est plus à l'aise au centre qu'à l'aile gauche. Il a déclaré:

"Je préfère le centre, parce que dans le style des Canadiens, c'est lui qui court après la rondelle et qui tente de s'en emparer et c'est cela que j'aime."

Carrière

Lemaire, qui était un joueur étoile de la Ligue Métropolitaine junior A ainsi qu'avec les Canadiens juniors de l'Association de hockey d'Ontario, s'est marié en juillet dernier et habite maintenant Lachine.

Alors qu'il évoluait pour les Maroons de Lachine, il y a plusieurs années, il avait compté 42 buts et participé à 62 autres en 42 parties. Il y a deux ans, avec les Canadiens junior, il avait été le meilleur compteur de l'équipe avec 42 buts et 55 assistances.

La saison précédente, il a joué pour les Apollos de Houston, de la Ligue Centrale professionnelle, comptant 19 buts et 30 assistances en 69 matchs.

Il a participé à 41 des 48 premières parties des Canadiens, cette saison, et, durant ce temps, il a compté 15 buts et 11 assistances.

Blake a déclaré que Lemaire était un excellent avant "défensif" qui s'attirait "très peu de punitions".

"Il est un bon patineur, solide, et n'est pas un joueur rude mais il ne recule pas pour tout cela," a dit le pilote.

"J'ai toujours rêvé de patiner comme Richard et de faire des jeux comme le grand Jean (Béliveau)," a dit Lemaire. "J'essaie d'apprendre comment il fait ses jeux."

Lemaire a révélé que les centres qu'il trouvait le plus difficile à affronter étaient Phil Esposito, de Boston, et Stan Mikita, de Chicago.

"Ils aiment conserver la rondelle et pour s'en emparer il faut réellement batailler."

Lemaire a raconté que la différence entre évoluer dans la LCP et dans la LNH c'est qu'ici "ils patinent sans arrêt, possèdent plus d'expérience et se replient davantage."



Tout est prêt pour l'entraînement

(Téléphoto PA)

Jim Rooker, à gauche, lanceur des Tigers de Détroit et le voltigeur Mickey Stanley reçoivent la visite de leurs jeunes fillettes au camp d'entraînement de l'équipe à Lakeland, Floride. En avant, la jeune Stephanie Rooker surveille Stanley, qui essaie sa casquette à Shelly, âgée de seize mois seulement. Les Tigers inaugureront officiellement leur entraînement, samedi.

Au-dessus de notre territoire

Le Canada demanderait aux E.-U. de supprimer ses envols nucléaires

Le Canada demanderait aux Etats-Unis de supprimer ses envols nucléaires au-dessus du territoire canadien. C'est là le prix qu'il exigerait pour demeurer membre du Commandement de la défense aérienne du Nord de l'Amérique, apprend-on de sources proches du ministère de la Défense.

L'accord NORAD entre le Canada et les Etats - Unis, d'une durée de 10 ans, expire en mai. Les négociations en vue de son renouvellement sont déjà entamées, mais pour une période plus courte, croit-on.

Le premier ministre Lester Pearson déclarait aux Communes, le 13 février, que le Canada avait déjà laissé entendre qu'il veut poursuivre sa collaboration avec les Etats-Unis au chapitre de la défense aérienne de ce continent. Mais il n'a pas mentionné pour autant le NORAD.

Selon les préposés à la Défense, à Ottawa, grâce à l'avènement de l'âge des missiles, on n'a plus besoin de patrouiller les airs avec des bombardiers munis de bombes nucléaires.

L'incident du Groenland

C'est également le point de vue exprimé par l'Union soviétique qui a protesté contre de tels envols à la suite de l'incident du 21 janvier, quand quatre bombes à hydrogène ont été perdues lors de l'écrasement d'un bombardier américain non loin de Thule, au Groenland.

Selon les informateurs de la capitale canadienne, les Etats-Unis possèdent suffisamment de missiles nucléaires dans ses silos souterrains pour détruire la Russie, même après une attaque surprise.

Ils ajoutent que les bombardiers nucléaires qui patrouillent le ciel continental avaient, à l'origine, reçu cette mission pour faire en sorte que la force de frappe nucléaire ne soit pas prise par surprise au sol. Maintenant, ces patrouilles aériennes ne servent qu'à ajouter à la tension dans les relations Est-Ouest.

Le nombre des envols nucléaires américains au - dessus du Canada n'a jamais été divulgué, mais on croit qu'il y en a des centaines annuellement.

L'autorisation canadienne pour ces vols est devenue presque automatique.

Le ministre des Pêcheries, M. E. Robichaud, a donné l'assurance aux Communes, lundi, qu'il n'y a pas de danger de contamination radioactive des bancs de poissons découlant de la perte des quatre bombes nucléaires américaines, au large de Thule, Groenland.

Mais les autorités ne cachent pas que de tels accidents sont de nature à alarmer le public canadien tout aussi bien que l'opinion mondiale. Ces vols nucléaires pourraient être discontinués sans que le système de défense américain en souffre pour autant.

Malgré tout

Le Sénat continue à siéger

Par un vote de 45 voix contre 21, le Sénat a décidé mardi de continuer à siéger, malgré l'ajournement de 24 heures aux Communes.

La question a passé aux voix après que les sénateurs de l'Opposition eurent demandé l'ajournement de la Chambre haute.

Le chef de l'Opposition au Sénat, M. Jacques Flynn, PC-Québec, estimait que le Sénat devrait ajourner ses activités en attendant la clarification de la position gouvernementale.

Selon le sénateur Flynn, le climat ne se prêtait pas à des discussions constructives et les travaux de la Chambre haute pourraient bien s'avérer inutiles.

Pour sa part, M. J. J. Connolly, chef du gouvernement au Sénat, a déclaré que la position du Sénat était "tout différente" de celle des Communes. Il a jugé que la situation n'atteindrait probablement pas un point où les séances de la Chambre haute seraient sans utilité.

Le sénateur M. M. Hollett, PC-Terre-Neuve, a mis en doute la légalité des travaux sénatoriaux dans les circonstances actuelles.

Autorité du Sénat

De son côté, le sénateur Allister Grosart, PC - Ontario, a trouvé "ridicule" que le Sénat continue à étudier un bill émanant d'un gouvernement répudié par "les représentants élus par le peuple".

Le sénateur Arthur Roebuck, L-Ontario, a riposté que le gouvernement n'avait pas perdu la confiance de la Chambre. Le vote de lundi, selon M. Roebuck, était "un vote-surprise" alors que plusieurs membres du Cabinet étaient absents "pour les affaires publiques".

Un autre sénateur conservateur d'Ontario, M. David J. Walker, a exprimé son opinion, jugeant que la poursuite des activités sénatoriales constituaient "le sommet de l'idiotie".

"Les règlements du Parlement sont bien connus", a déclaré M. Walker. "Quand un gouvernement est défait sur un projet de loi financier, il doit démissionner ou obtenir un vote de confiance".

Le sénateur Walker a demandé au président de proclamer le Sénat inapte à siéger.

Lorenz occupe la première position

DETROIT (PA) — Jim Lorenz, joueur de centre recrue des Blazers d'Oklahoma City, s'est emparé de la première position chez les compteurs de la Ligue professionnelle Centrale. Lorenz a maintenant un total de 61 points.

Ce joueur de 20 aans, propriété des Bruins de Boston de la Ligue nationale de hockey, et qui portait les couleurs des Flyers de Niagara Falls de la Ligue junior "A" de l'Ontario la saison dernière, a enregistré 27 buts et fourni 34 assistances.

Pendant ce temps, Russ Gillow est le meilleur gardien de buts du circuit avec une moyenne de 2.18.

Roy Edwards, qui est présentement avec les Red Wings de Détroit, conserve la première position pour les blanchissages avec quatre.

Légende: OK, Oklahoma City, T-Tulsa, KC-Kansas City, FT-Fort Worth, Me-Memphis.

	B	P	Pts
Jim Lorentz, OK	27	34	61
Ron Ward, T	23	36	59
Ron Buchanan, OK	27	37	59
Len Haley, T	23	36	59
Gerry Meehan, T	23	33	56
Rick McCann, TF	14	41	55
Gary Veneruzzo, KC	18	36	54
Ken Campbell, T	24	30	54
André Hinse, T	26	24	50
Bob Charlebois, Me	25	24	49
George Guilbault, KC	21	28	49

Entrepôt à poisson

Le plus important entrepôt frigorifique à poisson dans la province de Québec est celui de Gaspé, avec ses 112,566 pieds cubes et un pouvoir de réfrigération de 174 tonnes.

Lemaester ne veut pas signer son contrat

HOUSTON (PA) — Denny Lemaester n'a pas l'intention de signer le contrat que lui ont offert les Astros de Houston.

Lemaester, échangé aux Astros par les Braves d'Atlanta, avait une fiche de 9-9 l'an dernier bien qu'il dominait dans presque tous les départements pour les Braves.

Lemaester a retourné, non signé, le contrat que lui offrait M. H.B. Richardson, le gérant des Astros. Lemaester, âgé de 29 ans, devait se rapporter au camp d'entraînement préliminaire des Astros, pour lanceurs et receveurs, à Cocoa, en Floride.

IL Y A DU PLAISIR POUR TOUS AU
CARNAVAL de QUÉBEC
EXCURSIONS EN AUTOBUS
FIN DE SEMAINE
23-24-25 FEVRIER
TRANSPORT et MOTEL
$33
Prix spécial pour groupe.
Pour réservations et informations, appelez
TOURS
FERN NADON
771-6641

FREIMAN

WESTGATE - **CENTRE-VILLE** - ST-LAURENT



VENTE!

300 ROBES

Achats spéciaux — Echantillons uniques en leur genre et rabais de notre stock

Aujourd'hui à prix très spéciaux

de 7.00 à 24.97

Ajoutez à votre garde-robe du printemps; maintenant à prix économiques. L'assortiment comprend des robes pour toutes les occasions dans une ravissante variété de tissus, teintes et modèles. Crêpes, mélanges de laine, imprimés surah, flanelles légères, Orlon, Arnel, worsteds soyeux et vos tweeds préférés. Les modèles comprennent les silhouettes Empire, ainsi que les fourreaux, ensembles 2 pièces, devants classiques, silhouettes "A", pantailleurs et tailleurs à veston dans les tailles ordinaires et courtes. Nouvelles teintes du printemps, ainsi que les teintes toujours populaires de marine, vert et brun. Tailles 6 à 18 et 14½ à 22½ dans l'assortiment.

Robes de qualité à l'étage de la mode, le 2e chez Freiman au centre-ville — St-Laurent et Westgate.



Aubaines pour les jeunes de la maternelle

ACHAT SPECIAL !

Robes de tricot d'orlon lié

pour fillettes

Choix de modèles à 1 ou 2 pièces. Une pièce à rayures multiples avec col uni contrastant et revers et pattes de devant oranger ou jaune. Modèle deux pièces à rayures multiples, à manches courtes et à col roulé, simulant jumper vert uni. Grandeurs 4 - 6x.

Prix spécial 5.99

Pantalon extensible

A tricot double et lavables à la machine, pour enfants

Des fuseaux extensibles en tricot double de nylon avec taille élastique. N'ont jamais besoin de repassage . . . les mamans en raffoleront. Vert chasseur, marine ou brun dans les grandeurs 4 à 6x.

Spécial 2.67

VALEURS EXTRAORDINAIRES !

Pantalons imperméables

pour enfants

Des pantalons imperméables pour la température pluvieuse du printemps. Taille élastique, hydrofuges, coutures robustes pour une longue durée; sèchent rapidement. Marine et charbon de bois dans les grandeurs 3-4 et 6 - 6x.

Spécial 1.37

Maillots-T, nylon côtelé extensible

et de qualité pour enfants

Les nouveaux maillots T en nylon côtelé de qualité et extensibles à encolure roulée dans les teintes dernier cri de blanc, marine, vert pâle et vieux rose dans les grandeurs 4 à 6x.

Spécial 2.67

Rayon des vêtements pour enfants au 3e étage chez Freiman au centre-ville — St-Laurent et Westgate.



Economisez 7.01 à 8.01 la paire!

Nos souliers exclusifs et dernier cri Latinas à talons bas!

à prix très spéciaux pour de merveilleuses économies

La dernière mode en fait de talons bas dans une vaste variété de teintes, y compris le chevreau noir, chevreau marine, chevreau brun, cuir verni et plusieurs autres combinaisons de teintes.

Régulièrement 20.00 et 21.00

SPECIAL 12.99 la paire

Rayon des souliers de qualité au 3e étage chez Freiman au Centre-ville — St-Laurent et Westgate.

FREIMAN CENTRE-VILLE, WESTGATE et ST-LAURENT • OUVERTS TOUS LES JOURS et le SAMEDI DE 9 H. 30 A 6 H. P.M. — VENDREDI DE 9 H. 30 A.M. A 9 H. P.M. — TOUS LES ARTICLES ANNONCES SONT VENDUS AUX TROIS MAGASINS A MOINS D'AVIS CONTRAIRE — STATIONNEMENT FACILE AU CENTRE DU STATIONNEMENT AU CENTRE-VILLE, WESTGATE ou ST-LAURENT